



**STATISTIQUE AGRICOLE
AGRICULTURAL STATISTICS
AGRARSTATISTIK
STATISTICA AGRARIA
LANDBOUWSTATISTIEK
LANDBRUGSSTATISTIK**

**OFFICE STATISTIQUE
DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES**

Adresses

Luxembourg 1, Centre Louvigny, Boîte postale 1907 — Tél. 288 31

1040 Bruxelles, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Bureau de liaison) — Tél. 35 80 40

**STATISTICAL OFFICE
OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**

Addresses

Luxembourg 1, Centre Louvigny, P.O.Box 1907 — Tel. 288 31

1040 Brussels, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Liaison Office) — Tel. 35 80 40

**STATISTISCHES AMT
DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN**

Anschriften

Luxemburg 1, Centre Louvigny, Postfach 1907 — Tel. 288 31

1040 Brüssel, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Verbindungsbüro) — Tel. 35 80 40

**ISTITUTO STATISTICO
DELLE COMUNITÀ EUROPEE**

Indirizzi

Lussemburgo 1, Centre Louvigny, Casella postale 1907 — Tel. 288 31

1040 Bruxelles, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Ufficio di collegamento) — Tel. 35 80 40

**BUREAU VOOR DE STATISTIEK
DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

Adressen

Luxemburg 1, Centre Louvigny, Postbus 1907 — Tel. 288 31

1040 Brussel, Bâtiment Berlaymont, Wetstraat 200 (Verbindingsbureau) — Tel. 35 80 40

**DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS
STATISTISKE KONTOR**

Adresser

Luxembourg 1, Centre Louvigny, Postboks 1907 — Tlf. 288 31

1040 Bruxelles, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Forbindelsekontor) — Tlf. 35 80 40

STATISTIQUE AGRICOLE

AGRICULTURAL STATISTICS

AGRARSTATISTIK

STATISTICA AGRARIA

LANDBOUWSTATISTIEK

LANDBRUGSSTATISTIK

- ▶ **Statistiques forestières**
Production de légumes
Production de fruits
- ▶ **Forest statistics**
Vegetable production
Fruit production
- ▶ **Forststatistiken**
Gemüseerzeugung
Obsterzeugung
- ▶ **Statistiche delle foreste**
Produzione di ortaggi
Produzione di frutta
- ▶ **Bosstatistieken**
Produktie van groenten
Produktie van fruit
- ▶ **Skovstatistik**
Produktion af grønsager
Produktion af frugt

Manuskript abgeschlossen im: Dezember 1973
Manuscrit terminé en: décembre 1973

6/1973

6-8 numéros par an
6-8 issues yearly
6-8 Hefte jährlich
6-8 fascicoli all'anno
6-8 nummers per jaar
6-8 hæfter pr. år

Inhaltsverzeichnis

Table des matières

	Seite Page		
Teil I : Forststatistiken	7	Partie I : Statistiques forestières	
A : Vorbemerkungen	8	A : Remarques préliminaires	
B : Aufteilung der Forstfläche		B : Répartition de la superficie boisée	
1. Gliederung der Flächen	12	1. Répartition des superficies	
2. Gliederung der gesamten Forstfläche nach Besitzarten	12	2. Répartition de la superficie boisée totale selon la forme de propriété	
3. Gliederung der Holzbodenfläche nach Betriebsarten	13	3. Répartition de la superficie forestière boisée selon le traitement sylvicole	
C : Holzeinschlag		C : Production de bois	
1. Holzeinschlag insgesamt	14	1. Production totale de bois	
2. Übersichten zum Holzeinschlag	14	2. Aperçus sur la production de bois	
3. Jährlich entnommene Holz mengen nach Besitzarten	15	3. Quantités annuelles de bois enlevées selon les formes de propriété	
4. Jährlich entnommene Holz mengen nach Rohholzsortimenten	16	4. Quantités annuelles de bois enlevées par assortiments de bois brut	
5. Nadelholz insgesamt	17	5. Total des résineux	
6. Nadelholzsortimente	17	6. Assortiments résineux	
7. Laubholz insgesamt	20	7. Total des feuillus	
8. Laubholzsortimente	21	8. Assortiments feuillus	
D : Versorgungsbilanzen für Rohholz		D : Bilan d'approvisionnement de bois bruts	
1. Versorgungsbilanz für Rohholz insgesamt	25	1. Bilan d'approvisionnement de bois brut total	
2. Versorgungsbilanz für Langholz	26	2. Bilan d'approvisionnement de bols longs	
3. Versorgungsbilanz für Faserholz	31	3. Bilan d'approvisionnement de bois de trituration	
4. Versorgungsbilanz für Brennholz	39	4. Bilan d'approvisionnement de bois de chauffage	
E : Faserholzverbrauch	41	E : Consommation de bois de trituration	
F : Außenhandel mit den wichtigsten Holz erzeugnissen		F : Commerce extérieur des principaux produits de bois	
1. Außenhandel mit Nadelschnittholz	42	1. Commerce extérieur des sciages résineux	
2. Außenhandel mit Laubschnittholz	43	2. Commerce extérieur des sciages feuillus	
3. Außenhandel mit Bahnschwellen	44	3. Commerce extérieur des traverses de chemin de fer	
4. Außenhandel mit Furnieren	44	4. Commerce extérieur des feuilles de placage	
5. Außenhandel mit furniertem Holz und Sperrholzplatten	45	5. Commerce extérieur des bois plaqués et contreplaqués	
6. Außenhandel mit Holzspanplatten	46	6. Commerce extérieur des panneaux de particules	
7. Außenhandel mit Holz faserplatten	47	7. Commerce extérieur des panneaux de fibre de bois	
8. Außenhandel mit Holzschliff und Holz zellstoff	48	8. Commerce extérieur des pâtes de bois	
G : Waldbrände		G : Incendies de forêt	
1. Zahl und Fläche der Waldbrände	49	1. Nombre et superficie des incendies de forêt	
2. Ursache der Waldbrände	50	2. Causes des incendies de forêt	
Teil II : Gemüseerzeugung	53	Partie II : Production de légumes	
A : Vorbemerkungen	54/56	A : Remarques préliminaires	
B : Zusammenfassung	58	B : Récapitulation	
1. Gesamterzeugung an Gemüse	58	1. Production totale de légumes	
2. Markterzeugung an Gemüse	58	2. Production de légumes pour le commerce	
3. Gemüseerzeugung für den Eigenverbrauch	58	3. Production de légumes pour l'autoconsommation	
4. Markterzeugung einiger wichtiger Gemüsearten nach Ländern	59	4. Production pour le commerce de quelques espèces légumières importantes, par pays	
5. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten nach Ländern	61	5. Production pour le commerce des différentes sortes de légumes, par pays	
6. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten in der Gemeinschaft	64	6. Production pour le commerce des différentes sortes de légumes dans la Communauté	

Indice

Inhoudsopgave

	Pagina Bladz.	
Parte I : Statistiche delle foreste	7	Deel I : Bosstatistieken
A : Osservazioni preliminari	8	A : Voorafgaande opmerkingen
B : Ripartizione della superficie boscata		B : Verdeling van de bosoppervlakte
1. Ripartizione delle superfici	12	1. Verdeling van de oppervlakte
2. Ripartizione della superficie boscata totale secondo la categoria di proprietà	12	2. Verdeling van de totale bosoppervlakte volgens de aard van de eigenaars
3. Ripartizione della superficie forestale boscata secondo il trattamento silvicolturale	13	3. Verdeling van de bosoppervlakte volgens de bestandsvorm
C : Utilizzazioni legnose		C : Houtproduktie
1. Totale delle utilizzazioni legnose	14	1. Totale houtproduktie
2. Sommari delle utilizzazioni legnose	14	2. Houtproduktie-overzicht
3. Utilizzazioni legnose annuali secondo la categoria di proprietà	15	3. Jaarlijks uitgebrachte houtmassa volgens bezitsvormen
4. Utilizzazioni legnose secondo la specie legnosa	16	4. Jaarlijks uitgebrachte ruwhoutmassa naar sortering
5. Totale conifere	17	5. Totaal naaldhout
6. Assortimenti conifere	17	6. Naaldhoutsortering
7. Totale latifoglie	20	7. Totaal loofhout
8. Assortimenti latifoglie	21	8. Loofhoutsortering
D : Bilanci d'approvvigionamento del legname greggio		D : Voorzieningsbalansen voor ruwhout
1. Bilancio d'approvvigionamento del legname greggio totale	25	1. Voorzieningsbalans voor ruwhout totaal
2. Bilancio d'approvvigionamento del legname lungo	26	2. Voorzieningsbalans voor langhout
3. Bilancio d'approvvigionamento del legname da triturazione	31	3. Voorzieningsbalans voor brijzelhout
4. Bilancio d'approvvigionamento della legna da ardere	39	4. Voorzieningsbalans voor brandhout
E : Consumo di legname da triturazione	41	E : Verbruik van brijzelhout
F : Commercio estero dei principali prodotti legnosi		F : Buitenlandse handel met de belangrijkste houtprodukten
1. Commercio estero del legname tenero segato	42	1. Buitenlandse handel in naaldzaaghout
2. Commercio estero del legname duro segato	43	2. Buitenlandse handel in loofzaaghout
3. Commercio estero delle traversine	44	3. Buitenlandse handel in dwarsliggers
4. Commercio estero degli impiallacci	44	4. Buitenlandse handel in fineerhout
5. Commercio estero del legname impiallacciato e compensati	45	5. Buitenlandse handel in fineerbekleedhout en plakhout
6. Commercio estero dei pannelli di particelle	46	6. Buitenlandse handel in spaanplaten
7. Commercio estero dei pannelli di fibre legnose	47	7. Buitenlandse handel in houtslipj en houtvezelplaten
8. Commercio estero di pasta di legno e cellulosa di legno	48	8. Buitenlandse handel in houtslipj en houtcellulose
G : Incendi di boschi		G : Bosbranden
1. Numero e superficie degli incendi di boschi	49	1. Aantal en oppervlakte der bosbranden
2. Cause degli incendi di boschi	50	2. Brandoorzaken
Parte II : Produzione di ortaggi	53	Deel II : Groenteproduktie
A : Osservazioni preliminari	54/56	A : Voorafgaande opmerkingen
B : Riepilogo	58	B : Samenvatting
1. Produzione totale di ortaggi	58	1. Totale produktie van groenten
2. Produzione di ortaggi per il commercio	58	2. Marktproduktie van groenten
3. Produzione di ortaggi per l'autoconsumo	58	3. Produktie van groenten voor de autoconsumptie
4. Produzione per il commercio di qualche importante specie di ortaggio, per Paese	59	4. Marktproduktie van enige belangrijke groentesoorten, naar landen
5. Produzione per il commercio di differenti specie di ortaggi, per Paese	61	5. Marktproduktie van de verscheidene groentesoorten, naar landen
6. Produzione per il commercio di differenti specie di ortaggi nella Comunità	64	6. Marktproduktie van de verscheidene groentesoorten in de Gemeenschap

	Seite Page		
C : Ländertabellen	66	C : Tableaux par pays	
1. Deutschland (BR)	66	1. Allemagne (RF)	
2. Frankreich	69	2. France	
3. Italien	75	3. Italie	
4. Niederlande	77	4. Pays-Bas	
5. Belgien	80	5. Belgique	
6. Luxemburg	82	6. Luxembourg	
Teil III : Obsterzeugung	83	Partie III : Production de fruits	
A : Vorbemerkungen	84/85	A : Remarques préliminaires	
B : Zusammenfassung	88	B : Récapitulation	
1. Gesamterzeugung an Obst	88	1. Production totale de fruits	
2. Markterzeugung an Obst	88	2. Production de fruits pour le commerce	
3. Obsterzeugung für den Eigenverbrauch	88	3. Production de fruits pour l'autoconsommation	
4. Obsterzeugung nach den wichtigsten Obstgruppen	89	4. Production de fruits selon les principaux groupes	
5. Gesamterzeugung einiger wichtiger Obstarten nach Ländern	90	5. Production totale de quelques espèces fruitières importantes, par pays	
6. Erzeugung an einzelnen Obstarten nach Ländern, soweit statistisch erfaßt	91	6. Production statistiquement connue des différentes sortes de fruits, par pays	
7. Erzeugung an einzelnen Obstarten in der Gemeinschaft, soweit statistisch erfaßt	95	7. Production statistiquement connue des différentes sortes de fruits dans la Communauté	
C : Ländertabellen	97	C : Tableaux par pays	
1. Deutschland (BR)	97	1. Allemagne (RF)	
2. Frankreich	99	2. France	
3. Italien	104	3. Italie	
4. Niederlande	112	4. Pays-Bas	
5. Belgien	114	5. Belgique	
6. Luxemburg	115	6. Luxembourg	
D : Anhang	116	D : Annexe	
Agrarstatistische Veröffentlichungen	119	Publications sur la statistique agricole	
A : Nach Jahrgängen	120	A : Par années	
B : Nach Sachgebieten	121	B : Par matières	
Veröffentlichungen des Statistischen Amtes der Europäischen Gemeinschaften	122	Publications de l'Office Statistique des Communautés Européennes	

	Pagina Bladz.		
C : Tavole per Paesi	66	C : Tabellen naar landen	
1. Germania (RF)	66	1. Duitsland (BR)	
2. Francia	69	2. Frankrijk	
3. Italia	75	3. Italië	
4. Paesi Bassi	77	4. Nederland	
5. Belgio	80	5. België	
6. Lussemburgo	82	6. Luxemburg	
Parte III : Produzione di frutta	83	Deel III : Fruitproduktie	
A : Osservazioni preliminari	84/85	A : Voorafgaande opmerkingen	
B : Riepilogo	88	B : Samenvatting	
1. Produzione totale di frutta	88	1. Totale produktie van fruit	
2. Produzione di frutta per il commercio	88	2. Marktproduktie van fruit	
3. Produzione di frutta per l'autoconsumo	88	3. Produktie van fruit voor de autoconsumptie	
4. Produzione di frutta secondo i principali gruppi di frutta	89	4. Produktie volgens de belangrijkste fruitgroepen	
5. Produzione totale di qualche importante specie di frutta, per Paese	90	5. Totale produktie van enige belangrijke fruitsoorten, naar landen	
6. Produzione, statisticamente conosciuta, di differenti specie di frutta, per Paese	91	6. Statistisch bekende produktie van de verscheidene fruitsoorten, naar landen	
7. Produzione, statisticamente conosciuta, di differenti specie di frutta nella Comunità	95	7. Statistisch bekende produktie van de verscheidene fruitsoorten in de Gemeenschap	
C : Tavole per Paesi	97	C : Tabellen naar landen	
1. Germania (RF)	97	1. Duitsland (BR)	
2. Francia	99	2. Frankrijk	
3. Italia	104	3. Italië	
4. Paesi Bassi	112	4. Nederland	
5. Belgio	114	5. België	
6. Lussemburgo	115	6. Luxemburg	
D : Allegato	116	D : Aanhang	
Pubblicazioni di statistica agraria	119	Publikaties over de landbouwstatistiek	
A : Per anni	120	A : Naar jaren	
B : Per materie	121	B : Naar inhoud	
Pubblicazioni dell'Istituto Statistico delle Comunità Europee	122	Publikaties van het Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen	

Zeichen und Abkürzungen

Nichts

Unbedeutend (im allgemeinen weniger als die Hälfte der kleinsten in der betreffenden Reihe verwendeten Einheit oder Dezimalen)

Kein Nachweis vorhanden

Durchschnitt

Gewogener Durchschnitt

Wirtschaftsjahr

Kalenderjahr

Unsichere oder geschätzte Angabe

Schätzung des Statistischen Amtes der Europäischen Gemeinschaften

Bruch beim methodischen Vergleich

Vorläufige Angabe

Hektar

Kilogramm

Metrische Tonne

Kubikmeter

Kubikmeter, Rundholz

Kubikmeter, Schnittholz

Million

Keine Angaben wegen der Natur der Sache

Geheime Angabe

Europäische Gemeinschaft

Statistisches Amt der Europäischen Gemeinschaften

Französische Übersee-Departements

Belgisch-Luxemburgische Wirtschaftsunion

Organisation für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung

Brüsseler Zolltarif

12 Monate zweier Kalenderjahre

Mit „davon“ werden alle Fälle gekennzeichnet, in denen sämtliche Unterpositionen einer Position angegeben sind; die Aufgliederung in nur einige Unterpositionen wird durch „darunter“ kenntlich gemacht

Abweichungen in den Summen durch Runden der Zahlen

Inhaltswiedergabe
nur mit Quellennachweis gestattet

Reproduction of the contents of
this publication is subject to
acknowledgement of the source

La riproduzione dei dati è subordinata alla citazione della fonte

Abréviations et signes employés

0

0 :

:

Ø

∩g

Wj

Kj

≠

*

I

prov./p

ha

kg

t

m³

m³ (r)

m³ (s)

Mio

x

S

EG/CE

EUROSTAT

DOM

UEBL/BLEU/BLWU

OECD/OCDE

BZT/NDB

1968/69

davon/soit

darunter/dont

néant

donnée très faible (généralement inférieure à la moitié de la dernière unité ou décimale des nombres mentionnés sous la rubrique)

donnée non disponible

moyenne

moyenne pondérée

année de campagne

année civile

donnée incertaine ou estimée

estimation faite par l'Office Statistique des Communautés européennes

Rupture dans la comparabilité méthodologique

donnée provisoire

hectare

kilogramme

tonne métrique

mètre cube

mètre cube, bois rond

mètre cube, sciages

million

données non insérées en raison de la nature des choses

donnée secrète

Communauté européenne

Office Statistique des Communautés européennes

Départements d'Outre-Mer (France)

Union Economique Belgo-Luxembourgeoise

Organisation de Coopération et de Développement Economiques

Nomenclature Douanière de Bruxelles

12 mois de deux années civiles

A la suite des données le terme « soit » signale la présence de toutes les subdivisions du groupe général tandis que le mot « dont » indique la présence de certaines subdivisions détaillées

Les différences dans les totaux proviennent de l'arrondissement des chiffres

La reproduction des données est subordonnée à l'indication de la source

Het overnemen van gegevens is toegestaan mits met duidelijke bronvermelding

Teil I

Forststatistiken

Partie

Statistiques forestières

A. Vorbemerkungen

(Texte français, voir page 10)

Teil I dieses Hefts enthält die Fortsetzung der bereits in den Heften Nr. 8/1965, Nr. 8/1966, Nr. 2/1968, Nr. 11/1968, Nr. 6/1969, Nr. 5/1970 und Nr. 2/1972 der Reihe „Agrarstatistik“ erschienenen Forststatistiken.

Die Vorbemerkungen der ersten Veröffentlichung („Agrarstatistik“ Nr. 8/1965) sind weiterhin gültig, wenn gleich die Bemerkungen zu den einzelnen Abschnitten zusätzliche Erläuterungen enthalten.

Die Angaben für 1965 und 1966 sind nur in den Tabellen ausgewiesen, bei denen es besonders darauf ankommt, die Entwicklung der verschiedenen wirtschaftlichen Tatbestände zu verfolgen.

Inhaltsverzeichnis

- Abschnitt A : Vorbemerkungen
- Abschnitt B : Aufteilung der Forstfläche
- Abschnitt C : Holzeinschlag
- Abschnitt D : Versorgungsbilanzen für Rohholz
- Abschnitt E : Faserholzverbrauch
- Abschnitt F : Außenhandel mit den wichtigsten Holzereugnissen
- Abschnitt G : Waldbrände

Für die Definition der Forstfläche wird auf das Heft 8/1966, Abschnitt A, verwiesen.

In Abschnitt B wird ein Überblick über die Forstfläche im Bereich der Gemeinschaft (EUR-6) gegeben. Dieser Abschnitt ist als grundlegendes Bezugselement für die Tabellen der übrigen Abschnitte beibehalten worden.

Der Posten „Forstfläche“ wird nach forstlichen Gesichtspunkten sowie nach den Besitzarten untergliedert. Die der Holzherzeugung dienende „Forstliche Holzbodenfläche“ wird nach den verschiedenen Betriebsarten aufgeteilt.

Die Rubrik „ideelle Fläche“ gibt (meist geschätzt) den Umfang derjenigen Flächen an, die der Holzgewinnung dienen, für sich allein jedoch zu klein sind, um gesondert erfaßt zu werden (Reihenpflanzungen, Windschutzanlagen usw.). Nähere Einzelheiten über Quelle und Art der Angaben in diesem Abschnitt sind den Vorbemerkungen der vorausgehenden Hefte zu entnehmen.

Abschnitt C dieses Hefts enthält die Fortsetzung der in den Heften Nr. 8/1965, Nr. 8/1966, Nr. 2/1968, Nr. 11/1968, Nr. 6/1969, Nr. 5/1970 und Nr. 2/1972 veröffentlichten Angaben.

Dabei ist darauf hinzuweisen, daß

- bei der Auslegung des Begriffs „Erzeugung“ zu berücksichtigen ist, daß die Angaben sich bei den Ländern, die ihren Holzeinschlag im Wald erfassen, auf die entnommenen Mengen von Holz beziehen, das auf Grund seiner Eigenschaften und seines Aussehens für bestimmte Verwendungszwecke bestimmt ist. Unter Umständen stimmen diese Zahlen jedoch nicht mit den in Abschnitt D, „Rohholzversorgungsbilanzen“, ausgewiesenen Zahlen über die Verwertung überein;
- in Frankreich der Eigenverbrauch an Brennholz schwer zu erfassen ist; eine Aufgliederung des Brennholzeinschlags und eine Unterteilung nach Besitzverhältnissen kann daher schlecht vorgenommen werden. Mangels einer genauen Unterscheidung wurde der geschätzte Teil übereinkunftsgemäß dem Laubholz beim Privatwald zugeschlagen.

Im Abschnitt D ergeben sich bei der Spalte „Erzeugung“ Schwierigkeiten hinsichtlich der Methode. Bei den Ländern, die ihre Erzeugungstatistiken auf Grund von Erhebungen im Walde erstellen (Bundesrepublik Deutschland, Italien und Luxemburg), stimmen diese Angaben unter Umständen nicht mit den Erzeugungszahlen des Abschnitts C überein. Das ist darauf zurückzuführen, daß die Zahlen über die tatsächliche Verwendung bestimmter Holzsortimente (insbesondere Faserholz) aus zweiter Quelle stammen können. Es sei darauf hingewiesen, daß

in den vorstehend genannten Ländern die Erzeugungsstatistiken auf Grund der späteren Verwendungsmöglichkeiten erstellt werden, während die Angaben in den Rohholzbilanzen sich auf die tatsächliche Verwertung der verschiedenen Holzarten beziehen.

Daraus können sich für ein und dasselbe Holzsortiment Abweichungen ergeben zwischen den Angaben über die entnommenen Mengen, bei denen es sich im wesentlichen um Vorausschätzungen handelt, und den Angaben in den Bilanzen, bei denen es sich um die tatsächlichen Zahlen handelt.

Der Begriff der „Erzeugung“ in den Bilanzen ist daher genauer als „Verwendung des Holzes einheimischer Erzeugung“ auszulegen, womit die Zahlen für Deutschland, Italien und Luxemburg mit denen der übrigen Länder auf den gleichen Nenner gebracht werden.

Die Zahlen über die Faserholzerzeugung sind aus den bereits genannten methodischen Gründen bei den einzelnen Mitgliedstaaten untereinander nur bedingt vergleichbar und stimmen aus denselben Gründen bei der Holzeinschlagsstatistik und bei den Versorgungsbilanzen in einigen Fällen nicht überein. Die Unterteilung des Faserholzes in „Rundlinge und Spaltstücke“, „Holzabfälle (aus Einschlag und Bearbeitung)“ und „Späne und Hackschnitzel“ ist zum Zwecke der Verbesserung der Vergleichbarkeit vorgenommen worden.

Der *Abschnitt E* „Faserholzverbrauch nach Industrieerzeugnissen“ soll der zunehmenden Bedeutung des Faserholzes als Rohstoff Rechnung tragen.

Der *Abschnitt F* enthält Daten über den „Außenhandel mit den wichtigsten Holzserzeugnissen“.

Der *Abschnitt G* enthält eine Statistik der Waldbrände in den Mitgliedstaaten, aufgegliedert nach Ursachen, für die Kalenderjahre 1965 bis 1971.

In der ersten Tabelle sind für jedes Land die Zahl der Brände und die davon betroffenen Flächen ausgewiesen. Der Schadensbetrag ist nur von der BR Deutschland, Italien, den Niederlanden, Belgien und Luxemburg geliefert worden. Da diese Länder ihre Schätzungen jedoch nach unterschiedlichen Kriterien vorgenommen haben, sind die entsprechenden Beträge in der Tabelle nur als Hinweis zu betrachten.

In der zweiten Tabelle sind die Waldbrände und die davon betroffenen Flächen in zwei Hauptgruppen aufgeteilt, d.h. diejenigen, bei denen die Ursache bekannt, und diejenigen, bei denen die Ursache nicht bekannt ist, wobei innerhalb der bekannten Ursachen eine weitere Unterteilung vorgenommen wurde.

Für die Tabellen der Abschnitte C und D gelten folgende Bezugszeiträume :

Deutschland (BR)	1. Oktober bis 30. September
Frankreich	1. Januar bis 31. Dezember
Italien	1. April bis 31. März
Niederlande	1. Januar bis 31. Dezember
Belgien	1. Januar bis 31. Dezember
Luxemburg	1. Oktober bis 30. September.

Für die übrigen Abschnitte gilt, soweit nichts anderes angegeben ist, als Bezugszeitraum das Kalenderjahr.

Quellen : Das Zahlenmaterial entstammt insbesondere folgenden Dienststellen :

- Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten, Bonn, Abteilung V, Forst- und Holzwirtschaft
- Ministère de l'Agriculture, Paris, Direction des Forêts, Sous-Direction de l'Economie du Bois et des Produits Forestiers
- Ministero dell'Agricoltura e Foreste, Roma, Direzione Generale Economia Montana e Foreste
- Ministerie van Landbouw en Visserij, Staatsbosbeheer, Utrecht
- Ministère des Affaires Economiques, Bruxelles, Administration de l'Industrie
- Ministère de l'Agriculture, Bruxelles, Administration des Eaux et Forêts
- Ministère de l'Intérieur, Luxembourg, Direction des Eaux et Forêts.

Hinweise und Verbesserungsvorschläge werden gern entgegengenommen.

A. Remarques préliminaires

(Deutscher Text, siehe Seite 8)

La présente partie contient la suite des statistiques forestières déjà parues dans les fascicules n° 8/1965, 8/1966, 2/1968, 11/1968, 6/1969, 5/1970 et 2/1972 de la série « Statistique agricole ».

Les remarques préliminaires de la première publication (« Statistique agricole » n° 8/1965) sont encore valables, compte tenu des précisions supplémentaires que contiennent les descriptions des chapitres.

Les données des années 1965 et 1966 ne sont reproduites que dans les tableaux où il est particulièrement important de pouvoir apprécier l'évolution des différents phénomènes économiques.

Table des matières

- Chapitre A : Remarques préliminaires
- Chapitre B : Répartition de la superficie boisée
- Chapitre C : Production de bois
- Chapitre D : Bilans d'approvisionnement de bois bruts
- Chapitre E : Consommation de bois de trituration
- Chapitre F : Commerce extérieur des principaux produits du bois
- Chapitre G : Incendies de forêt.

Pour une définition de la superficie forestière, on renvoie au fascicule n° 8/1966, chapitre A.

Le chapitre B présente une vue d'ensemble des superficies boisées du territoire de la Communauté (EUR-6). Ce chapitre a été conservé en tant qu'élément de référence fondamental pour les tableaux des autres chapitres.

Le poste « superficie boisée » est subdivisé en fonction de considérations sylvicoles et selon les modes de propriété. La « superficie forestière boisée », destinée à la production de bois, est ventilée selon les divers traitements sylvicoles.

La rubrique « superficie calculée » indique l'étendue (généralement estimée) des superficies consacrées à la production de bois mais cependant trop petites pour être relevées à part (plantations en ligne, brise-vent, etc.). Pour plus de détails sur la source et la nature des données faisant partie de ce chapitre, consulter les remarques préliminaires parues dans les précédents fascicules.

Le chapitre C du présent fascicule contient la suite des données publiées dans les n° 8/1965, 8/1966, 2/1968, 11/1968, 6/1969, 5/1970 et 2/1972.

Il est à remarquer que :

- dans l'interprétation du terme « production », il faut considérer que les données relatives se rapportent, pour les pays qui relèvent leur production dans la forêt, aux quantités enlevées de bois destiné, par ses qualités et son aspect extérieur, à certains emplois. Il peut arriver, toutefois, que ces chiffres ne coïncident pas avec les chiffres d'utilisation repris dans le chapitre D « Bilans d'approvisionnement de bois bruts »;
- l'auto-consommation du bois de chauffage est difficile à apprécier pour la France; la composition de la masse de bois de chauffage produite et sa répartition selon les formes de propriété ne peuvent donc être indiquées. A défaut de critères précis, la partie estimée a été, par convention, attribuée dans les totaux aux espèces feuillues des forêts privées.

Dans le chapitre D les données de la colonne « Production » soulèvent un problème méthodologique. Pour les pays qui établissent leurs statistiques de production par des relevés en forêt (Rép. féd. d'Allemagne, Italie et Luxembourg), ces données peuvent ne pas coïncider avec les données de production du chapitre C. Cela est dû au fait que les données d'utilisation effective de certains assortissements de bois (notamment le bois de trituration) peuvent provenir d'une deuxième source. Pour les pays mentionnés ci-dessus, il faut

remarquer que les statistiques de production sont établies sur la base des possibilités d'utilisation future tandis que les données reprises dans les bilans des bois bruts font état des utilisations effectives des différentes catégories de bois.

Il en résulte que des divergences peuvent apparaître pour un même assortiment de bois entre les données relatives aux quantités enlevées, qui ont un contenu essentiellement prévisionnel, et les données reprises dans les bilans, qui reflètent la réalité.

Le concept de « Production », dans le cas des bilans, sera donc correctement interprété comme « Utilisation des bois de production indigène », ce qui amène à aligner les chiffres allemands, italiens et luxembourgeois avec ceux des autres pays.

Pour les raisons méthodologiques déjà citées les données de la production de bois de trituration des divers Etats membres ne sont comparables qu'avec réserves, et pour les mêmes motifs les chiffres repris dans la statistique de production ne correspondent pas dans tous les cas aux chiffres des bilans d'approvisionnement. La répartition en « rondins et quartiers », « résidus d'exploitation et de l'industrie » et « plaquettes et particules » a été entreprise à des fins d'amélioration de la comparabilité.

Le chapitre E : « Consommation de bois de trituration par produit industriel ». Il tient compte de l'importance grandissante acquise par le bois de trituration en tant que matière première.

Le chapitre F contient des données sur le « Commerce extérieur des principaux produits du bois ».

Le chapitre G contient une statistique des incendies de forêt dans les États membres, avec une répartition selon leur cause, pour les années civiles de 1965 à 1971.

Un premier tableau rassemble pour chaque pays le nombre d'incendies et les superficies affectées; le montant des dégâts subis n'a été fourni que par l'Allemagne (RF), l'Italie, les Pays-Bas, la Belgique et le Luxembourg. Ces pays ont adopté toutefois pour leur estimation des critères différents et les montants relatifs ont été repris dans le même tableau à titre d'information.

Un deuxième tableau donne la répartition des incendies et des superficies affectées selon les causes connues et inconnues, avec une certaine ventilation pour les causes connues.

Pour les tableaux des chapitres C et D, les périodes de référence sont les suivantes :

Allemagne (RF)	1 ^{er} octobre au 30 septembre
France	1 ^{er} janvier au 31 décembre
Italie	1 ^{er} avril au 31 mars
Pays-Bas	1 ^{er} janvier au 31 décembre
Belgique	1 ^{er} janvier au 31 décembre
Luxembourg	1 ^{er} octobre au 30 septembre.

Pour les autres chapitres, la période de référence est l'année civile, sauf indication contraire.

Sources : Les données chiffrées émanent principalement des services suivants :

- Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten, Bonn, Abteilung V, Forst- und Holzwirtschaft
- Ministère de l'Agriculture, Paris, Direction des Forêts, Sous-Direction de l'Économie du Bois et des Produits Forestiers
- Ministero dell'Agricoltura e Foreste, Roma, Direzione Generale Economia Montana e Foreste
- Ministerie van Landbouw en Visserij, Staatsbosbeheer, Utrecht
- Ministère des Affaires Économiques, Bruxelles, Administration de l'Industrie
- Ministère de l'Agriculture, Bruxelles, Administration des Eaux et Forêts
- Ministère de l'Intérieur, Luxembourg, Direction des Eaux et Forêts.

Toutes remarques et suggestions d'amélioration seront accueillies avec intérêt.

Teil I : Forststatistiken
B : Aufteilung der Forstfläche

Partie I : Statistiques forestières
B : Répartition de la superficie boisée

Flächenart	Deutsch-land (BR)	France	Italia	Neder-land	Belgique/ Belgie	Luxem-bourg	EUR-6	Sorte de superficie
------------	-------------------	--------	--------	------------	------------------	-------------	-------	---------------------

1. Gliederung der Flächen

1. Répartition des superficies

a. In 1 000 ha

a. En 1 000 ha

Waldfläche	7 157	12 800 [≠]	6 079	276	603	83	26 998	Superficie forestière
davon Holzbodenfläche	6 938	12 700 [≠]	5 994	276 ¹⁾	588	81	26 577	soit superficie forestière boisée
Nichtholzbodenfläche	219	100 [≠]	85	:	15	2	421	superficie forestière non boisée
Sonstige Holzflächen	50	1 200 [≠]	114	14 [≠]	14	0 ¹⁾	1 392	Autres superficies boisées
Gesamte Forstfläche	7 207	14 000[≠]	6 193	290	617	83	28 390	Superficie boisée totale
Ideelle Fläche	50 [≠]	800 [≠]	420 [≠]	37 [≠]	15 [≠]	0 [≠]	1 322 [≠]	Superficie calculée

b. In Prozent; gesamte Forstfläche = 100

b. En pourcentage; superficie boisée totale = 100

Waldfläche	99,3	91,4 [≠]	98,1	95,2	97,7	100,0	95,1	Superficie forestière
davon Holzbodenfläche	96,3	90,7 [≠]	96,7	95,2	95,3	97,6	93,6	soit superficie forestière boisée
Nichtholzbodenfläche	3,0	0,7 [≠]	1,4	0,0	2,4	2,4	1,5	superficie forestière non boisée
Sonstige Holzflächen	0,7	8,6 [≠]	1,9	4,8 [≠]	2,3	0,0 ¹⁾	4,9	Autres superficies boisées
Gesamte Forstfläche	100	100	100	100	100	100	100	Superficie boisée totale
Ideelle Fläche (Verhältnis zu der gesamten Forst- fläche)	0,7 [≠]	5,7 [≠]	6,8 [≠]	12,8 [≠]	2,4	0 [≠]	4,7 [≠]	Superficie calculée (relation avec la superficie boisée totale)

c. In Prozent; EUR-6 insgesamt = 100

c. En pourcentage; total EUR-6 = 100

Waldfläche	26,5	47,4	22,5	1,0	2,2	0,3	100	Superficie forestière
davon Holzbodenfläche	26,1	47,8	22,6	1,0 ¹⁾	2,2	0,3	100	soit superficie forestière boisée
Nichtholzbodenfläche	52,0	23,7	20,2	0,0 ¹⁾	3,6	0,5	100	superficie forestière non boisée
Sonstige Holzflächen	3,6	86,2	8,2	1,0	1,0	0,0 ¹⁾	100	Autres superficies boisées
Gesamte Forstfläche	25,4	49,3	21,8	1,0	2,2	0,3	100	Superficie boisée totale
Ideelle Fläche	3,8 [≠]	60,5 [≠]	31,8 [≠]	2,8 [≠]	1,1 [≠]	0,0 [≠]	100	Superficie calculée

2. Gliederung der gesamten Forstfläche nach Besitzarten

2. Répartition de la superficie boisée totale selon la forme de propriété

a. In 1 000 ha

a. En 1 000 ha

Staatswald	2 239	1 400 [≠]	286	69	75	4	4 073	Forêts domaniales
Wald sonstiger öffentlich-rechtlicher Körperschaften	1 811	2 300 [≠]	2 123	48	217	30	6 529	Forêts des autres collectivités de droit public
Privatwald	3 157	10 300 [≠]	3 784	173	325	49	17 788	Forêts privées
Zusammen	7 207	14 000[≠]	6 193	290	617	83	28 390	Somme

b. In Prozent; gesamte Forstfläche = 100

b. En pourcentage; superficie boisée totale = 100

Staatswald	31,1	10,0 [≠]	4,6	23,8	12,1	5,2	14,3	Forêts domaniales
Wald sonstiger öffentlich-rechtlicher Körperschaften	25,1	16,4 [≠]	34,3	16,5	35,2	36,5	23,0	Forêts des autres collectivités de droit public
Privatwald	43,8	73,6 [≠]	61,1	59,7	52,7	58,3	62,7	Forêts privées
Zusammen	100	100	100	100	100	100	100	Somme

c. In Prozent; EUR-6 insgesamt = 100

c. En pourcentage; total EUR-6 = 100

Staatswald	55,0	34,4	7,0	1,7	1,8	0,1	100	Forêts domaniales
Wald sonstiger öffentlich-rechtlicher Körperschaften	27,8	35,2	32,5	0,7	3,3	0,5	100	Forêts des autres collectivités de droit public
Privatwald	17,7	57,9	21,3	1,0	1,8	0,3	100	Forêts privées
Zusammen	25,4	49,3	21,8	1,0	2,2	0,3	100	Somme

¹⁾ Einschl. Nichtholzbodenfläche.

¹⁾ Y compris la superficie forestière non boisée.

Flächenart	Deutschland (BR)	France	Italia	Niederland	Belgique/België	Luxemburg	EUR-6	Sorte de superficie
------------	------------------	--------	--------	------------	-----------------	-----------	-------	---------------------

3. Gliederung der Holzbodenfläche nach Betriebsarten

3. Répartition de la superficie forestière boisée selon le traitement sylvicole

a. In 1 000 ha

a. En 1 000 ha

Wirtschaftswald	6 787	8 500 ##	5 849	227	588	81	22 032	Superficie forestière régulièrement exploitée soit futaie
davon Hochwald	6 394	4 300 ##	2 404	200	379	65	13 742	
Mittelwald	78	} 4 200 ##	1 072	4	138	0 ⁺	} 8 290	taillis sous futaie taillis
Niederwald	315		2 373	23	71	16		
Nichtwirtschaftswald ¹⁾	151	4 200 ##	145	49	0 ⁺	0 ⁺	4 545	Superficie forestière non régulièrement exploitée ¹⁾
Holzbodenfläche	6 938	12 700##	5 994	276	588	81	26 577	Superficie forestière boisée

b. In Prozent; Wirtschaftswald = 100

b. En pourcentage; superficie forestière exploitée = 100

Hochwald	94,3	50,6 ##	41,1	88,1	64,5	80,5	62,4	Futaie
Mittelwald	1,1	} 49,4 ##	18,3	1,8	23,4	0,0	} 37,6	Taillis sous futaie
Niederwald	4,6		40,6	10,1	12,1	19,5		Taillis
Wirtschaftswald	100	100	100	100	100	100	100	Superficie forestière régulièrement exploitée

c. In Prozent; Holzbodenfläche = 100

c. En pourcentage; superficie forestière boisée = 100

Wirtschaftswald	97,8	67,9 ##	97,6	82,3	100,0	100,0	82,9	Superficie forestière régulièrement exploitée
Nichtwirtschaftswald ¹⁾	2,2	33,1 ##	2,4	17,7	0,0	0,0	17,1	Superficie forestière non régulièrement exploitée ¹⁾
Holzbodenfläche	100	100	100	100	100	100	100	Superficie forestière boisée

d. In Prozent; EUR-6 insgesamt = 100

d. En pourcentage; total EUR-6 = 100

Wirtschaftswald	30,8	38,6	26,5	1,0	2,7	0,4	100	Superficie forestière régulièrement exploitée
davon Hochwald	46,5	31,3	17,5	1,4	2,8	0,5	100	soit futaie
Mittelwald	} 4,7	50,7	41,6	0,3	2,5	0,2	100	taillis sous futaie taillis
Niederwald								
Nichtwirtschaftswald ¹⁾	3,3	92,4	3,2	1,1	0,0	0,0	100	Superficie forestière non régulièrement exploitée ¹⁾
Holzbodenfläche	26,1	47,8	22,6	1,0	2,2	0,3	100	Superficie forestière boisée

¹⁾ Als Nichtwirtschaftswald werden Holzbodenflächen nachgewiesen, die nicht einer regelmäßigen forstlichen Bewirtschaftung unterliegen; z.B. unter anderem:
 Deutschland (BR) : Wald, der unter 1 m³ Derbholz je Jahr und Hektar erzeugt, sowie Krüppel- und Alpenwäldungen.
 Frankreich : Garrigues.
 Italien : die Flächen mit sehr geringer Holzproduktion wurden nicht aus der Fläche des Wirtschaftswaldes ausgeschieden.
 Niederlande : Wälder, die ausschließlich Erholungszwecken dienen.

¹⁾ Superficies forestières non régulièrement exploitées sont les superficies forestières qui ne font pas partie d'une exploitation forestière régulière, p. ex. entre autres :
 Allemagne (RF) : forêts produisant moins de 1 m³ de bois brut par an et par hectare ainsi que peuplements rabougris et forêts des Alpes.
 France : Garrigues.
 Italie : les superficies de très faible production de bois n'ont pas été séparées de la superficie forestière régulièrement exploitée.
 Pays-Bas : forêts servant exclusivement à des fins de récréation.

Teil I : Forststatistiken
C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières
C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
1. Holzeinschlag insgesamt (1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)									
Nadelholz	1965	17 269	13 756	1 279	576	1 400	67	34 347	Résineux
	1966	18 733	13 806	1 319	531	1 415	91	35 895	
	1967	19 397	14 070	1 409	530	1 415	68	36 889	
	1968	16 351	13 800	1 589	539	1 460	51	33 790	
	1969	17 872	13 275	1 511	630	1 505	78	34 871	
	1970	19 007	14 492	1 242	590	1 460	77	36 868	
	1971	18 943	14 015	1 414	563	1 483	78	36 496	
Laubholz ¹⁾	1965	9 067	20 439 ²⁾	13 917	240	1 215	127	45 005	Feuillus ¹⁾
	1966	8 947	19 758 ²⁾	14 516	288	1 105	120	44 734	
	1967	8 002	19 460 ²⁾	14 765	276	1 125	121	43 749	
	1968	7 923	18 500 ²⁾	14 482	261	1 105	117	42 388	
	1969	9 075	18 704 ²⁾	14 379	234	1 104	116	43 612	
	1970	9 189	20 140 ²⁾	13 322	355	1 104	145	44 255	
	1971	9 318	19 310 ²⁾	13 662	343	1 098	141	43 872	
Zusammen	1965	26 336	34 195 ²⁾	15 196	816	2 615	194	79 352	Somme
	1966	27 680	33 564 ²⁾	15 835	819	2 520	211	80 629	
	1967	27 399	33 530 ²⁾	16 174	806	2 540	189	80 638	
	1968	24 274	32 300 ²⁾	16 071	800	2 565	168	76 178	
	1969	26 947	31 979 ²⁾	15 890	864	2 609	194	78 483	
	1970	28 196	34 632 ²⁾	14 564	945	2 564	222	81 123	
	1971	28 261	33 325 ²⁾	15 076	906	2 581	219	80 368	

2. Übersichten zum Holzeinschlag

2. Aperçus sur la production de bois

a. Entwicklung des Holzeinschlages 1960 = 100	1965	104	102	83	117	110	115	98	a. Évolution de la production de bois 1960 = 100
	1966	110	100	85	117	106	125	100	
	1967	108	100	87	115	106	112	100	
	1968	96	96	86	114	108	99	94	
	1969	107	95	85	123	109	115	97	
	1970	112	103	78	135	108	131	101	
	1971	112	99	81	129	108	130	100	
b. Holzeinschlag je Hektar ²⁾ m ³ Rohholz ohne Rinde je Jahr	1965	3,6	2,5	2,3	2,7	4,1	2,3	2,8	b. Production de bois par hectare ²⁾ m ³ bois brut sans écorce par an
	1966	3,8	2,5	2,4	2,7	4,0	2,5	2,8	
	1967	3,8	2,5	2,4	2,6	4,0	2,3	2,8	
	1968	3,3	2,4	2,4	2,6	4,1	2,0	2,7	
	1969	3,7	2,4	2,4	2,8	4,1	2,3	2,8	
	1970	3,9	2,3	2,2	2,9	4,1	2,7	2,7	
	1971	3,9	2,3	2,3	2,8	4,1	2,6	2,7	
c. Anteil der Mitgliedstaaten am Holzeinschlag der EG EUR-6 = 100	1965	33,2	43,1	19,2	1,0	3,3	0,2	100	c. Part des différents États membres dans la production de bois EUR-6 = 100
	1966	34,3	41,7	19,6	1,0	3,1	0,3	100	
	1967	34,0	41,6	20,1	1,0	3,1	0,2	100	
	1968	31,9	42,4	21,1	1,0	3,4	0,2	100	
	1969	34,3	40,8	20,3	1,1	3,3	0,2	100	
	1970	34,7	42,7	17,9	1,2	3,2	0,3	100	
	1971	35,1	41,5	18,8	1,1	3,2	0,3	100	
d. Anteil der Mitgliedstaaten am Industrie- holzeinschlag der EG EUR-6 = 100	1965	39,0	45,1	9,9	1,5	4,2	0,3	100	d. Part des différents États membres dans la production de bois d'œuvre et d'industrie CE EUR-6 = 100
	1966	40,7	43,3	10,3	1,4	4,0	0,3	100	
	1967	39,6	42,8	12,1	1,3	3,9	0,3	100	
	1968	36,7	43,9	13,6	1,4	4,1	0,3	100	
	1969	38,8	42,3	13,3	1,4	3,9	0,3	100	
	1970	39,1	44,4	11,2	1,4	3,6	0,3	100	
	1971	41,7	41,6	11,6	1,3	3,5	0,3	100	

Fußnoten siehe Seite 15.

Notes, voir page 15.

Teil I : Forststatistiken

C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières

C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
---------	---------------	--------------------------	--------	--------	-----------	---------------------	------------	-------	----------------------

**3. Jährlich entnommene Holz mengen *)
nach Besitzarten
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)**

**3. Quantités annuelles de bois *)
enlevées selon les formes de propriété
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)**

a. Staatswald										a. Forêts domaniales									
Nadelholz	1967	6 731	1 700	87	94	133	7	8 752	Résineux	Nadelholz	1967	5 151	2 600	812	127	448	23	9 161	Résineux
	1968	6 675	1 700	155	121	134	6	8 791			1968	4 294	2 500	998	127	437	15	8 371	
	1969	7 087	:	124	144	142	5	:			1969	4 802	:	875	174	455	22	:	
	1970	7 472	:	120	160	146	4	:			1970	4 912	:	714	166	413	22	:	
	1971	7 141	:	126	170	141	9	:			1971	5 133	:	460	150	441	25	:	
Laubholz.	1967	2 894	2 850	448	11	92	10	6 305	Feuillus	Laubholz.	1967	2 374	3 300	4 358	118	352	85	10 587	Feuillus
	1968	2 920	2 700	305	11	87	9	6 032			1968	2 797	3 100	3 417	115	323	83	9 835	
	1969	3 311	:	258	11	87	10	:			1969	3 272	:	3 177	92	320	85	:	
	1970	3 301	:	251	10	81	12	:			1970	3 408	:	2 813	115	304	93	:	
	1971	3 341	:	232	16	87	11	:			1971	3 464	:	2 850	115	326	90	:	
Zusammen	1967	9 625	4 550	535	105	225	17	15 057	Somme	Zusammen	1967	7 525	5 900	5 170	245	800	108	19 748	Somme
	1968	9 595	4 400	460	132	221	15	14 823			1968	7 091	5 600	4 415	242	760	98	18 206	
	1969	10 398	:	382	155	229	15	:			1969	8 074	:	4 052	266	775	107	:	
	1970	10 773	:	371	170	227	16	:			1970	8 320	:	3 527	281	717	115	:	
	1971	10 482	:	358	186	228	20	:			1971	8 597	:	3 310	265	767	115	:	
b. Wald sonstiger öffentlich-rechtlicher Körperschaften										b. Forêts des autres collectivités de droit public									
Nadelholz	1967	7 515	9 800	510	311	834	38	19 008	Résineux	Nadelholz	1967	2 734	13 280 ²⁾	9 959	147	681	26	26 827	Feuillus
	1968	5 382	9 600	436	291	889	30	16 628			1968	2 206	12 700 ²⁾	10 760	135	695	25	26 521	
	1969	5 983	:	512	312	908	50	:			1969	2 492	:	10 944	131	697	21	:	
	1970	6 623	:	408	264	901	51	:			1970	2 480	:	10 258	230	719	40	:	
	1971	6 669	:	828	243	901	44	:			1971	2 513	:	10 580	212	685	40	:	
Laubholz.	1967	2 734	13 280 ²⁾	9 959	147	681	26	26 827	Somme	Laubholz.	1967	10 249	23 080 ²⁾	10 469	458	1 515	64	45 835	Somme
	1968	2 206	12 700 ²⁾	10 760	135	695	25	26 521			1968	7 588	22 300 ²⁾	11 196	426	1 584	55	43 149	
	1969	2 492	:	10 944	131	697	21	:			1969	8 475	:	11 456	443	1 605	72	:	
	1970	2 480	:	10 258	230	719	40	:			1970	9 103	:	10 666	494	1 620	91	:	
	1971	2 513	:	10 580	212	685	40	:			1971	9 182	:	11 408	455	1 586	84	:	
Zusammen	1967	10 249	23 080 ²⁾	10 469	458	1 515	64	45 835	Somme	Zusammen	1967	7 515	9 800	510	311	834	38	19 008	Somme
	1968	7 588	22 300 ²⁾	11 196	426	1 584	55	43 149			1968	5 382	9 600	436	291	889	30	16 628	
	1969	8 475	:	11 456	443	1 605	72	:			1969	5 983	:	512	312	908	50	:	
	1970	9 103	:	10 666	494	1 620	91	:			1970	6 623	:	408	264	901	51	:	
	1971	9 182	:	11 408	455	1 586	84	:			1971	6 669	:	828	243	901	44	:	

1) Einschl. Pappeln.

2) Einschl. des Brennholz-Eigenverbrauchs.

3) Je ha gesamte Forstfläche, einschl. ideeller Fläche.

4) Entspricht dem Holzeinschlag unter C.1.

1) Y compris les peupliers.

2) Y compris l'auto-approvisionnement de bois de chauffage.

3) Par ha du total de la superficie boisée, y compris la superficie idéale.

4) Correspond à la production de bois, voir C.1.

Teil I : Forststatistiken
C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières
C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
4. Jährlich entnommene Holz mengen nach Rohholzsortimenten (Nadel- und Laubholz zusammen; 1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)									
4. Quantités annuelles de bois enlevées par assortiment de bois brut (ensemble des bois résineux et feuillus; 1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)									
a. Stammholz ¹⁾	1965	15 513	17 390	2 964	172	1 270	79	37 388	a. Grumes ¹⁾
	1966	17 446	17 604	3 050	178	1 280	94	39 652	
	1967	17 435	17 800	3 516	195	1 328	75	40 349	
	1968	14 375	17 600	4 037	177	1 305	62	37 556	
	1969	16 172	17 475	4 298	146	1 350	80	39 521	
	1970	17 143	18 701	3 748	287	1 328	85	41 292	
	1971	17 620	18 854	4 129	254	1 350	75	42 282	
b. Grubenholz	1965	1 616	1 396	35	198	520	38	3 803	b. Bois de mine
	1966	1 577	1 223	33	179	460	33	3 505	
	1967	936	1 200	35	77	357	20	2 125	
	1968	1 166	900	38	119	315	16	2 554	
	1969	1 415	744	18	124	269	12	2 582	
	1970	1 480	722	34	138	242	15	2 631	
	1971	: ²⁾	681	34	109	248	21	1 093	
c. Anderes Langholz	1965	: ³⁾	578	1 224	248	125	4	2 179	c. Autres bois longs
	1966	: ³⁾	590	1 670	230	125	11	2 626	
	1967	: ³⁾	620	2 042	270	135	16	3 083	
	1968	: ³⁾	900	1 882	245	135	13	3 175	
	1969	422	934	2 010	246	180	32	3 824	
	1970	: ³⁾	973	1 868	130	180	36	3 187	
	1971	:	908	2 009	130	225	30	3 302	
d. Langholz insgesamt (Summe von a bis c)	1965	17 129	19 364	4 223	618	1 915	121	43 370	d. Total des bois longs (Somme de a à c)
	1966	19 023	19 417	4 753	587	1 865	139	45 784	
	1967	18 371	19 620	5 593	542	1 820	111	46 057	
	1968	15 541	19 400	5 957	541	1 755	91	43 285	
	1969	18 009	19 153	6 326	516	1 799	123	45 926	
	1970	18 623	20 396	5 650	555	1 750	136	47 110	
	1971	17 620	20 443	6 172	493	1 823	126	46 677	
e. Faserholz	1965	4 568	5 731	1 307	190	450	32	12 278	e. Bois de trituration
	1966	4 575	5 697	1 216	217	450	42	12 197	
	1967	5 278	5 980	1 609	249	510	49	13 675	
	1968	5 400	5 700	1 835	244	600	64	13 843	
	1969	5 751	6 758	1 805	315	600	53	15 282	
	1970	6 746	8 472	1 623	355	616	40	17 852	
	1971	10 641	7 686	1 695	381	571	61	21 035	
f. Industrierholz insgesamt (Summe von d und e)	1965	21 697	25 095	5 530	808	2 365	153	55 648	f. Total des bois d'œuvre et d'industrie (somme de d et e)
	1966	23 598	25 114	5 969	804	2 315	181	57 981	
	1967	23 649	25 600	7 202	791	2 330	160	59 732	
	1968	20 941	25 100	7 792	785	2 355	155	57 128	
	1969	23 760	25 911	8 131	831	2 399	176	61 208	
	1970	25 369	28 868	7 273	910	2 366	176	64 962	
	1971	28 261	28 129	7 867	874	2 394	187	67 712	
g. Brennholz	1965	4 639	9 100 ⁴⁾	9 666	8	250	41	23 704	g. Bois de chauffage
	1966	4 082	8 450 ⁴⁾	9 866	15	205	30	22 648	
	1967	3 750	7 930 ⁴⁾	8 972	15	210	29	20 906	
	1968	3 333	7 200 ⁴⁾	8 279	15	210	13	19 050	
	1969	3 187	6 068 ⁴⁾	7 759	33	210	18	17 275	
	1970	2 827	5 764 ⁴⁾	7 291	35	198	46	16 161	
	1971	: ²⁾	5 196 ⁴⁾	7 209	32	187	32	12 656	
h. Insgesamt	1965	26 336	34 195 ⁴⁾	15 196	816	2 615	194	79 352	h. Total
	1966	27 680	33 564 ⁴⁾	15 835	819	2 520	211	80 629	
	1967	27 399	33 530 ⁴⁾	16 174	806	2 540	189	80 638	
	1968	24 274	32 300 ⁴⁾	16 071	800	2 565	168	76 178	
	1969	26 947	31 979 ⁴⁾	15 890	864	2 609	194	78 483	
	1970	28 196	34 632 ⁴⁾	14 564	945	2 564	222	81 123	
	1971	28 261	33 325 ⁴⁾	15 076	906	2 581	219	80 368	

Fußnoten siehe Seite 19

Notes, voir page 19.

Teil I : Forststatistiken
C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières
C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
---------	---------------	--------------------------	--------	--------	-----------	---------------------	------------	-------	----------------------

**5. Jährlich entnommene Mengen
an Nadelholz insgesamt
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)**

**5. Quantités annuelles de bois enlevées :
total des résineux
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)**

Tanne, Fichte und Douglasie	1967	16 067	4 720	757	70	1 120	65	22 799	Sapins, épicéas et douglas
	1968	13 399	4 900	1 037	61	1 155	47	20 599	
	1969	13 988	4 827	986	78	1 210	72	21 161	
	1970	14 850	5 173	750	47	1 180	69	22 069	
	1971	14 715	5 097	858	70	1 195	54	21 989	
Kiefer und Lärche	1967	3 330	9 350	652	460	295	3	14 090	Pins et mélèzes
	1968	2 952	8 900	552	478	305	4	13 191	
	1969	3 884	8 448	525	552	295	6	13 710	
	1970	4 157	9 319	492	543	280	8	14 799	
	1971	4 228	8 918	556	493	288	24	14 507	
Zusammen	1967	19 397	14 070	1 409	530	1 415	68	36 889	Somme
	1968	16 351	13 800	1 589	539	1 460	51	33 790	
	1969	17 872	13 275	1 511	630	1 505	78	34 871	
	1970	19 007	14 492	1 242	590	1 460	77	36 868	
	1971	18 943	14 015	1 414	563	1 483	78	36 496	

**6. Jährlich entnommene Mengen
an Nadelholzsortimenten
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)**

**6. Quantités annuelles de bois enlevées :
assortiments résineux
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)**

a. Stammholz ¹⁾									a. Grumes ¹⁾								
Tanne, Fichte und Douglasie	1967	12 022	4 000	539	6	550	24	17 141	Sapins, épicéas et douglas								
	1968	9 573	4 200	743	8	550	13	15 087									
	1969	10 047	4 211	684	7	595	29	15 573									
	1970	10 666	4 500	535	9	580	24	16 314									
	1971	10 971	4 466	620	10	590	15	16 672									
Kiefer und Lärche	1967	2 162	5 700	216	79	125	2	8 284	Pins et mélèzes								
	1968	1 746	5 500	163	77	125	3	7 614									
	1969	2 384	5 455	166	76	125	3	8 209									
	1970	2 519	5 827	156	80	118	3	8 703									
	1971	2 749	5 708	192	75	130	5	8 859									
Zusammen	1967	14 184	9 700	755	85	675	26	25 425	Somme								
	1968	11 319	9 700	906	85	675	16	22 701									
	1969	12 431	9 666	850	83	720	32	23 782									
	1970	13 185	10 327	691	89	698	27	25 017									
	1971	13 720	10 174	812	85	720	20	25 531									
b. Grubenholz									b. Bois de mine								
Tanne, Fichte und Douglasie	1967	525	100	1	—	200	16	842	Sapins, épicéas et douglas								
	1968	679	100	2	—	190	12	983									
	1969	659	80	1	—	170	8	918									
	1970	749	70	1	—	155	11	986									
	1971	: ²⁾	65	1	0	155	16	237									
Kiefer und Lärche	1967	315	800	17	77	90	1	1 300	Pins et mélèzes								
	1968	395	600	13	119	80	1	1 208									
	1969	583	468	11	124	65	2	1 253									
	1970	538	446	18	138	57	2	1 199									
	1971	: ²⁾	427	12	109	57	4	609									
Zusammen	1967	840	900	18	77	290	17	2 142	Somme								
	1968	1 074	700	15	119	270	13	2 191									
	1969	1 242	548	12	124	235	10	2 171									
	1970	1 287	516	19	138	212	13	2 185									
	1971	: ²⁾	492	13	109	212	20	846									

Fußnoten siehe Seite 19.

Notes, voir page 19.

Teil I : Forststatistiken

C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières

C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
---------	---------------	--------------------------	--------	--------	-----------	---------------------	------------	-------	----------------------

noch : 6. Jährlich entnommene Mengen
an Nadelholzsortimenten
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

6. (suite) : Quantités annuelles de bois enlevées :
assortiments résineux
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

c. Anderes Langholz

Holzart	c. Anderes Langholz								Essences forestières
	Jahr	Deutsch-land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/België	Luxembourg	EUR-6	
Tanne, Fichte und Douglasie	1967	: ³⁾	20	182	64	110	15	391	Sapins, épicéas et douglas
	1968	: ³⁾	100	238	53	110	12	513	
	1969	422	93	246	71	145	24	1 001	
	1970	: ³⁾	80	181	38	145	25	469	
	1971	: ³⁾	80	200	40	180	14	514	
Kiefer und Lärche	1967	: ³⁾	250	104	165	25	0	544	Pins et mélèzes
	1968	: ³⁾	300	95	147	25	0	567	
	1969	0	200	88	139	35	2	464	
	1970	: ³⁾	200	86	71	35	3	395	
	1971	: ³⁾	204	101	70	45	14	434	
Zusammen	1967	: ³⁾	270	286	229	135	15	935	Somme
	1968	: ³⁾	400	333	200	135	12	1 080	
	1969	422	293	334	210	180	26	1 465	
	1970	: ³⁾	280	267	109	180	28	864	
	1971	: ³⁾	284	301	110	225	28	948	

c. Autres bois longs

d. Langholz insgesamt (Summe von a bis c)

Holzart	d. Langholz insgesamt (Summe von a bis c)								Essences forestières
	Jahr	Deutsch-land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/België	Luxembourg	EUR-6	
Tanne, Fichte und Douglasie	1967	12 547	4 120	622	70	860	55	18 374	Sapins, épicéas et douglas
	1968	10 252	4 400	983	61	850	37	16 583	
	1969	11 128	4 384	931	78	910	62	17 493	
	1970	11 415	4 650	717	47	880	60	17 769	
	1971	10 971	4 611	821	50	925	45	17 423	
Kiefer und Lärche	1967	2 477	6 750	337	321	240	3	10 128	Pins et mélèzes
	1968	2 141	6 400	271	343	230	4	9 389	
	1969	2 967	6 123	265	339	225	6	9 925	
	1970	3 057	6 473	260	289	210	8	10 297	
	1971	2 749	6 339	305	254	232	23	9 902	
Zusammen	1967	15 024	10 870	1 059	391	1 100	52	28 502	Somme
	1968	12 393	10 800	1 254	404	1 080	41	25 972	
	1969	14 095	10 507	1 196	417	1 135	68	27 418	
	1970	14 472	11 123	977	336	1 090	68	28 066	
	1971	13 720	10 950	1 126	304	1 157	68	27 325	

d. Total bois longs (somme de a à c)

e. Nadelfaserholz

Holzart	e. Nadelfaserholz								Essences forestières
	Jahr	Deutsch-land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/België	Luxembourg	EUR-6	
Tanne, Fichte und Douglasie	1967	2 812	500	35	0	260	10	3 617	Sapins, épicéas et douglas
	1968	2 572	400	54	0	305	10	3 341	
	1969	2 350	368	55	0	300	10	3 083	
	1970	2 968	448	33	0	300	9	3 758	
	1971	3 744	406	37	20	270	9	4 486	
Kiefer und Lärche	1967	606	2 200	21	129	55	0	3 011	Pins et mélèzes
	1968	621	2 200	30	125	75	0	3 051	
	1969	729	2 150	17	186	70	0	3 152	
	1970	921	2 671	22	229	70	0 ⁺	3 913	
	1971	1 479	2 379	22	215	56	1	4 152	
Zusammen	1967	3 418	2 700	56	129	315	10	6 628	Somme
	1968	3 193	2 600	84	125	380	10	6 392	
	1969	3 079	2 518	72	186	370	10	6 235	
	1970	3 889	3 119	55	229	370	9	7 671	
	1971	5 223	2 785	59	235	326	10	8 638	

e. Bois de trituration résineux

Fußnoten siehe Seite 19.

Notes, voir page 19.

Teil V : Forststatistiken
C : Holzeinschlag

Partie V : Statistiques forestières
C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
---------	---------------	--------------------------	--------	--------	-----------	---------------------	------------	-------	----------------------

noch : 6. jährlich entnommene Mengen
an Nadelholzsortimenten
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

6. (suite) : Quantités annuelles de bois enlevées :
assortiments résineux
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

f. Industrienadelholz insgesamt
(Summe von d und e)

f. Total du bois d'œuvre et d'industrie résineux
(somme de d et e)

Tanne, Fichte und Douglasie	1967	15 359	4 620	757	70	1 120	65	21 991	Sapins, épicéas et douglas
	1968	12 824	4 800	1 037	61	1 155	47	19 924	
	1969	13 478	4 752	986	78	1 210	72	20 576	
	1970	14 383	5 098	750	47	1 180	69	21 527	
	1971	14 715	5 017	858	70	1 195	54	21 909	
Kiefer und Lärche	1967	3 083	8 950	358	450	295	3	13 139	Pins et mélèzes
	1968	2 762	8 600	301	468	305	4	12 440	
	1969	3 696	8 273	282	525	295	6	13 077	
	1970	3 978	9 144	282	518	280	8	14 210	
	1971	4 228	8 718	327	469	288	24	14 054	
Zusammen	1967	18 442	13 570	1 115	520	1 415	68	35 130	Somme
	1968	15 586	13 400	1 338	529	1 460	51	32 364	
	1969	17 174	13 025	1 268	603	1 505	78	33 653	
	1970	18 361	14 242	1 032	565	1 460	77	35 737	
	1971	18 943	13 735	1 185	539	1 483	78	35 963	

g. Nadelbrennholz

g. Bois de chauffage résineux

Tanne, Fichte und Douglasie	1967	708	100	0	0	0	0	808	Sapins, épicéas et douglas
	1968	575	100	0	0	0	0	675	
	1969	510	75	0	0	0	0	585	
	1970	467	75	0	0	0	0	542	
	1971	: ²⁾	80	0	0	0	0 ⁺	80	
Kiefer und Lärche	1967	247	400	294	10	0	0	951	Pins et mélèzes
	1968	190	300	251	10	0	0	751	
	1969	188	175	243	27	0	0	633	
	1970	179	175	210	25	0	0	589	
	1971	: ²⁾	200	229	24	0	0	453	
Zusammen	1967	955	500	294	10	0	0	1 759	Somme
	1968	765	400	251	10	0	0	1 426	
	1969	698	250	243	27	0	0	1 218	
	1970	646	250	210	25	0	0	1 131	
	1971	: ²⁾	280	229	24	0	0 ⁺	533	

¹⁾ Deutschland (BR) : einschl. „anderes Langholz“.

²⁾ Werden am Holzeinschlagsplatz nicht mehr erhoben.

³⁾ Beim Stammholz einbegriffen.

⁴⁾ Einschl. Brennholz für Eigenverbrauch.

¹⁾ Allemagne (RF) : y compris les « autres bois longs ».

²⁾ Ne sont plus relevés en forêt.

³⁾ Repris avec les « grumes ».

⁴⁾ Y compris l'auto-consommation de bois de chauffage.

Teil I : Forststatistiken

C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières

C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
---------	---------------	--------------------------	--------	--------	-----------	---------------------	------------	-------	----------------------

7. Jährlich entnommene Mengen
an Laubholz insgesamt
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

7. Quantités annuelles de bois enlevées :
total des feuillus
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

Eiche	1967	1 460	5 500	121	64	:	27	:	Chênes
	1968	1 380	5 100	272	52	:	23	:	
	1969	1 667	4 930	200	19	:	26	:	
	1970	1 755	5 474	170	86	:	31	:	
	1971	1 735	5 568	160	73	:	31	:	
Buche	1967	6 324	3 530	377	30	:	92	:	Hêtres
	1968	6 357	3 700	519	27	:	92	:	
	1969	7 180	4 281	597	19	:	88	:	
	1970	7 176	2 881	527	61	:	110	:	
	1971	7 356	2 952	630	56	:	106	:	
Pappel	1967	14	2 150	4 215	119	:	0 ⁱ	:	Peupliers
	1968	: ¹⁾	2 000	4 663	126	:	0 ⁺	:	
	1969	: ¹⁾	1 964	5 032	129	:	0 ⁺	:	
	1970	: ¹⁾	2 250	4 468	159	:	0 ⁺	:	
	1971	: ¹⁾	2 176	4 885	160	:	0 ⁺	:	
Anderes Laubholz	1967	204	3 450	10 052	63	:	2	:	Autres feuillus
	1968	186 ²⁾	2 800	9 028	56	:	2	:	
	1969	228 ²⁾	3 029	8 550	67	:	2	:	
	1970	258 ²⁾	5 335	8 157	49	:	4	:	
	1971	227 ²⁾	4 814	7 987	54	:	4	:	
Zusammen	1967	8 002	19 460 ²⁾	14 765	276	1 125	121	43 749	Somme
	1968	7 923	18 500 ²⁾	14 482	261	1 105	117	42 388	
	1969	9 075	18 704 ²⁾	14 379	234	1 104	116	43 612	
	1970	9 189	20 140 ²⁾	13 322	355	1 104	145	44 255	
	1971	9 318	19 310 ²⁾	13 662	343	1 098	141	43 872	

Fußnoten siehe Seite 24.

Notes, voir page 24.

Teil I : Forststatistiken
C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières
C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
---------	---------------	--------------------------	--------	--------	-----------	---------------------	------------	-------	----------------------

**8. Jährlich entnommene Mengen
an Laubholzsortimenten
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)**

**8. Quantités annuelles de bois enlevées :
assortiments feuillus
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)**

a. Stammholz ⁴⁾

a. Grumes ⁴⁾

Eiche	1967	777	3 400	99	31	144	13	4 464	Chênes
	1968	744	3 400	253	19	135	10	4 561	
	1969	859	3 432	167	11	135	12	4 616	
	1970	905	3 671	144	72	144	14	4 950	
	1971	896	3 938	134	58	144	13	5 183	
Buche	1967	2 256	1 600	292	8	158	35	4 349	Hêtres
	1968	2 126	1 600	364	4	144	35	4 273	
	1969	2 654	1 509	441	10	144	35	4 793	
	1970	2 795	1 731	416	51	135	42	5 170	
	1971	2 777	1 852	410	44	144	40	5 267	
Pappel	1967	14	2 100	2 122	62	306	0+	4 604	Peupliers
	1968	: ¹⁾	1 900	2 350	64	306	0+	4 620	
	1969	: ¹⁾	1 864	2 703	37	306	0+	4 910	
	1970	: ¹⁾	1 950	2 374	70	306	0+	4 700	
	1971	: ¹⁾	1 876	2 628	62	297	0+	4 863	
Anderes Laubholz	1967	204	1 000	248	9	45	1	1 507	Autres feuillus
	1968	186 ²⁾	1 000	164	5	45	1	1 401	
	1969	228 ²⁾	1 004	137	5	45	1	1 420	
	1970	258 ²⁾	1 022	123	5	45	2	1 455	
	1971	227 ²⁾	1 014	145	5	45	2	1 438	
Zusammen	1967	3 251	8 100	2 761	110	653	49	14 924	Somme
	1968	3 056	7 900	3 131	92	630	46	14 855	
	1969	3 741	7 809	3 448	63	630	48	15 739	
	1970	3 958	8 374	3 057	198	630	58	16 275	
	1971	3 900	8 680	3 317	169	630	55	16 751	

b. Grubenholz

b. Bois de mine

Eiche	1967	96	100	2	0	:	3	:	Chênes
	1968	92	100	0	0	:	2	:	
	1969	173	98	0	0	:	1	:	
	1970	193	103	0	0	:	2	:	
	1971	: ⁵⁾	90	0	0	:	1	:	
Anderes Laubholz	1967	0	200	15	0	:	0	:	Autres feuillus
	1968	0	100	23	0	:	1	:	
	1969	0	98	6	0	:	0	:	
	1970	0	103	15	0	:	0	:	
	1971	: ⁵⁾	99	21	0	:	0	:	
Zusammen	1967	96	300	17	0	67	3	483	Somme
	1968	92	200	23	0	45	3	363	
	1969	173	196	6	0	34	1	410	
	1970	193	206	15	0	30	2	446	
	1971	: ⁵⁾	189	21	0	36	1	247	

Fußnoten siehe Seite 24.

Notes, voir page 24.

Teil I : Forststatistiken

C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières

C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-4	Essences forestières
---------	---------------	--------------------------	--------	--------	-----------	---------------------	------------	-------	----------------------

noch : 8. jährlich entnommene Mengen
an Laubholzsortimenten
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

8. (suite) : Quantités annuelles de bois enlevées :
assortiments feuillus
1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce

c. Anderes Langholz ⁶⁾

c. Autres bois longs ⁶⁾

Eiche	1967	:	100	20	4	0	0	124	Chênes
	1968	:	100	19	7	0	0	126	
	1969	:	100	33	4	0	2	139	
	1970	:	100	26	8	0	2	136	
	1971	:	90	26	9	0	0 ⁺	125	
Buche	1967	:	30	85	1	0	1	117	Hêtres
	1968	:	0	154	3	0	1	158	
	1969	:	0	155	7	0	4	166	
	1970	:	0	110	7	0	6	123	
	1971	:	0	220	6	0	2	228	
Pappel	1967	:	20	389	34	0	0	443	Peupliers
	1968	:	0	401	33	0	0 ⁺	443	
	1969	:	0	420	22	0	0	442	
	1970	:	0	374	0	0	0	374	
	1971	:	0	444	0	0	0	444	
Anderes Laubholz	1967	:	200	1 262	2	0	0	1 464	Autres feuillus
	1968	:	400	975	2	0	0	1 377	
	1969	:	541	1 068	3	0	0	1 612	
	1970	:	593	1 091	6	0	0	1 690	
	1971	:	534	1 018	5	0	0 ⁺	1 557	
Zusammen	1967	: ⁶⁾	350	1 756	41	0	1	2 148	Somme
	1968	: ⁶⁾	500	1 549	45	0	1	2 095	
	1969	: ⁶⁾	641	1 676	36	0	6	2 359	
	1970	: ⁶⁾	693	1 601	21	0	8	2 323	
	1971	: ⁶⁾	624	1 708	20	0	2	2 354	

d. Laublangholz insgesamt (Summe von a bis c)

d. Total des bois longs feuillus (somme de a à c)

Eiche	1967	873	3 600	121	35	:	16	:	Chênes
	1968	836	3 600	272	26	:	12	:	
	1969	1 032	3 630	200	15	:	15	:	
	1970	1 098	3 874	170	80	:	18	:	
	1971	896	4 118	160	67	:	14	:	
Buche	1967	2 256	1 630	377	9	:	36	:	Hêtres
	1968	2 126	1 600	518	7	:	37	:	
	1969	2 654	1 509	597	17	:	39	:	
	1970	2 795	1 731	526	58	:	48	:	
	1971	2 777	1 852	630	50	:	42	:	
Pappel	1967	14	2 120	2 511	96	306	0 ⁺	5 047	Peupliers
	1968	: ¹⁾	1 900	2 751	97	:	0 ⁺	:	
	1969	: ¹⁾	1 864	3 123	59	:	0 ⁺	:	
	1970	: ¹⁾	1 950	2 748	70	:	0 ⁺	:	
	1971	: ¹⁾	1 876	3 072	62	:	0 ⁺	:	
Anderes Laubholz	1967	204	1 400	1 525	11	:	1	:	Autres feuillus
	1968	186 ²⁾	1 500	1 162	7	:	1	:	
	1969	228 ²⁾	1 643	1 211	8	:	1	:	
	1970	258 ²⁾	1 718	1 229	11	:	2	:	
	1971	227 ²⁾	1 647	1 184	10	:	2	:	
Zusammen	1967	3 347	8 750	4 534	151	720	53	17 555	Somme
	1968	3 148	8 600	4 703	137	675	50	17 313	
	1969	3 914	8 646	5 130	99	664	55	18 508	
	1970	4 151	9 273	4 673	219	660	68	19 044	
	1971	3 900	9 493	5 046	189	666	58	19 352	

Fußnoten siehe Seite 24.

Notes, voir page 24.

Teil I : Forststatistiken

C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières

C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
---------	---------------	--------------------------	--------	--------	-----------	---------------------	------------	-------	----------------------

noch : 8. Jährlich entnommene Mengen
an Laubholzsortimenten
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

8. (suite) : Quantités annuelles de bois enlevées :
assortiments feuillus
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

e. Laubfaserholz

e. Bois de trituration feuillus

Eiche	1967	109	200	0	27	:	1	:	Chênes
	1968	111	200	0	24	:	7	:	
	1969	160	400	0	0	:	6	:	
	1970	178	700	0	0	:	3	:	
	1971	839	650	0	2	:	11	:	
Buche	1967	1 751	1 700	0	18	:	38	:	Hêtres
	1968	2 096 ⁷⁾	1 900	1	17	:	46	:	
	1969	2 512 ⁷⁾	2 622	1	0	:	37	:	
	1970	2 679 ⁷⁾	1 000	1	0	:	27	:	
	1971	4 579 ⁷⁾	1 000	0	3	:	39	:	
Pappel	1967	0	30	1 521	23	:	0+	:	Peupliers
	1968	: ^{a)}	100	1 707	29	:	0+	:	
	1969	: ^{a)}	100	1 718	70	:	0	:	
	1970	: ^{a)}	300	1 563	89	:	0+	:	
	1971	: ^{a)}	300	1 626	98	:	0	:	
Anderes Laubholz	1967	0	1 350	32	52	:	0+	:	Autres feuillus
	1968	: ^{a)}	900	43	49	:	1	:	
	1969	: ^{a)}	1 118	14	59	:	0+	:	
	1970	: ^{a)}	3 353	4	37	:	1	:	
	1971	: ^{a)}	2 951	10	43	:	1	:	
Zusammen	1967	1 860	3 280	1 553	120	195	39	7 047	Somme
	1968	2 207	3 100	1 751	119	220	54	7 451	
	1969	2 672	4 240	1 733	129	230	43	9 047	
	1970	2 857	5 353	1 568	126	246	31	10 181	
	1971	5 418	4 901	1 636	146	245	51	12 397	

**f. Industrielaubholz insgesamt
(Summe von d und e)**

**f. Total des bois d'œuvre et d'industrie feuillus
(somme de d et e)**

Eiche	1967	982	3 800	121	62	:	17	:	Chênes
	1968	947	3 800	272	50	:	19	:	
	1969	1 192	4 030	200	15	:	21	:	
	1970	1 276	4 574	170	80	:	21	:	
	1971	1 735	4 768	160	69	:	25	:	
Buche	1967	4 007	3 330	377	27	:	74	:	Hêtres
	1968	4 222	3 500	519	24	:	83	:	
	1969	5 166	4 131	597	17	:	76	:	
	1970	5 474	2 731	527	58	:	75	:	
	1971	7 356	2 852	630	53	:	81	:	
Pappel	1967	14	2 150	4 032	119	:	0+	:	Peupliers
	1968	: ¹⁾	2 000	4 458	126	:	0+	:	
	1969	: ¹⁾	1 964	4 841	129	:	0+	:	
	1970	: ¹⁾	2 250	4 311	159	:	0+	:	
	1971	: ¹⁾	2 176	4 698	160	:	0+	:	
Anderes Laubholz	1967	204	2 750	1 557	63	:	1	:	Autres feuillus
	1968	186 ²⁾	2 400	1 205	56	:	2	:	
	1969	228 ²⁾	2 761	1 225	67	:	1	:	
	1970	258 ²⁾	5 071	1 233	48	:	3	:	
	1971	227 ²⁾	4 598	1 194	53	:	3	:	
Zusammen	1967	5 207	12 030	6 087	271	915	92	24 602	Somme
	1968	5 355	11 700	6 454	256	895	104	24 764	
	1969	6 586	12 886	6 863	228	894	98	27 555	
	1970	7 008	14 626	6 241	345	906	99	29 225	
	1971	9 318	14 394	6 682	335	911	109	31 749	

Fußnoten siehe Seite 24.

Notes, voir page 24.

Teil I : Forststatistiken

C : Holzeinschlag

Partie I : Statistiques forestières

C : Production de bois

Holzart	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	EUR-6	Essences forestières
---------	---------------	--------------------------	--------	--------	-----------	---------------------	------------	-------	----------------------

noch : 8. Jährlich entnommene Mengen
an Laubholzsortimenten
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

8. (suite) : Quantités annuelles de bois enlevées :
assortiments feuillus
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

g. Laubbrennholz

g. Bois de chauffage feuillus

Eiche	1967	478	:	1)	2	:	10	:	Chênes
	1968	433	1 300	1)	2	:	4	:	
	1969	475	900	1)	4	:	5	:	
	1970	479	900	1)	6	:	10	:	
	1971	: 2)	800	1)	4	:	6	:	
Buche	1967	2 317	:	1)	3	:	19	:	Hêtres
	1968	2 135 ²⁾	200	1)	3	:	9	:	
	1969	2 014 ²⁾	150	1)	2	:	13	:	
	1970	1 702 ²⁾	150	1)	3	:	35	:	
	1971	: 2)	100	1)	3	:	25	:	
Pappel	1967	0	0	183	0	:	0	:	Peupliers
	1968	: 2)	0	205	0	:	0 ¹⁾	:	
	1969	: 2)	0	191	0	:	0 ¹⁾	:	
	1970	: 2)	0	157	0	:	0	:	
	1971	: 2)	0	187	0	:	0	:	
Anderes Laubholz	1967	0	695	8 495	0	:	1	:	Autres feuillus
	1968	: 2)	400	7 823	0	:	0 ¹⁾	:	
	1969	: 2)	268	7 325	0	:	0 ¹⁾	:	
	1970	: 2)	264	6 924	1	:	1	:	
	1971	: 2)	216	6 793	1	:	1	:	
Zusammen	1967	2 795	7 430 ³⁾	8 678	5	210	29	19 147	Somme
	1968	2 568	6 800 ³⁾	8 028	5	210	13	17 624	
	1969	2 489	5 818 ³⁾	7 516	6	210	18	16 057	
	1970	2 181	5 514 ³⁾	7 081	10	198	46	15 030	
	1971	: 2)	4 916 ³⁾	6 980	8	187	32	12 123	

Bemerkung :

Deutschland (BR), Italien und Luxemburg erheben ihre Erzeugung am Holzeinschlagsplatz nach ihrer vorgesehenen Verwendung. Frankreich, Belgien und die Niederlande erheben ihre Erzeugung im Verwendungsstadium.

1) Bei „Anderes Laubholz“ einbegriffen.

2) Einschl. Pappel.

3) Einschl. des Brennholzeigenverbrauchs.

4) Deutschland : Einschl. „Anderes Langholz“.

5) Werden am Holzeinschlagsplatz nicht mehr erhoben.

6) Deutschland : Beim Stammholz einbegriffen.

7) Einschl. „Anderes Laubholz“ und „Pappel“.

8) Bei Buche einbegriffen.

Remarque :

L'Allemagne (RF), l'Italie et le Luxembourg recensent leur production sur coupe d'après la destination présumée. La France, la Belgique et les Pays-Bas recensent leur production au stade de l'utilisation.

1) Repris avec les « autres feuillus ».

2) Y compris les peupliers

3) Y compris l'auto-approvisionnement de bois de chauffage.

4) Allemagne : Y compris les « autres bois longs ».

5) Ne sont plus relevés en forêt.

6) Allemagne : Repris avec les « grumes ».

7) Y compris autres feuillus et peupliers.

8) Repris avec les « hêtres ».

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Pays	Année	Production	Importations				Exportations				Disponibilités à l'intérieur (sans stocks)
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total	
1. Versorgungsbilanz für Rohholz insgesamt * (1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)											
Deutschland (BR)	1965	26 336	899	1 056	1 953	3 908	202	0	101	303	29 941
	1966	27 680	805	1 035	1 834	3 674	303	0+	195	498	30 856
	1967	27 399	634	992	1 277	2 903	678	0	331	1 009	29 293
	1968	24 274	692	1 167	1 502	3 361	854	0	256	1 110	26 525
	1969	26 947	804	1 221	2 196	4 221	576	0	273	849	30 319
	1970	28 196	905	1 019	2 387	4 311	447	1	301	749	31 758
	1971	28 261	920	1 008	1 575	3 503	496	0+	295	791	30 973
France	1965	34 195 ¹⁾	46	1 196	931	2 172	1 797	11	399	2 206	34 161
	1966	33 564 ¹⁾	64	1 233	1 054	2 351	1 795	20	425	2 240	33 675
	1967	33 530 ¹⁾	113	1 263	1 027	2 403	1 790	7	331	2 128	33 805
	1968	32 300 ¹⁾	153	1 313	974	2 440	1 651	6	297	1 954	32 786
	1969	31 979 ¹⁾	70	1 504	1 416	2 990	2 033	3	323	2 359	32 610
	1970	34 632 ¹⁾	110	1 345	1 464	2 919	2 287	15	380	2 682	34 869
	1971	33 325 ¹⁾	122	1 419	1 023	2 564	2 415	45	334	2 794	33 095
Italia	1965	15 196	619	326	2 984	3 929	5	0	10	15	19 110
	1966	15 835	741	502	3 524	4 767	11	0	15	26	20 576
	1967	16 174	999	633	2 940	4 572	20	0	9	29	20 717
	1968	16 071	906	755	3 126	4 787	15	0	6	21	20 837
	1969	15 890	754	1 003	3 263	5 020	10	0	9	19	20 891
	1970	14 564	640	1 013	3 278	4 931	18	0	10	28	19 467
	1971	15 076	681	994	2 699	4 374	6	0	4	10	19 440
Nederland	1965	816	337	222	490	1 049	291	0+	2	293	1 572
	1966	819	352	225	706	1 283	269	0+	1	270	1 832
	1967	806	377	198	459	1 034	200	0+	4	204	1 636
	1968	800	406	261	481	1 148	181	0+	1	182	1 766
	1969	864	412	260	442	1 114	260	0+	4	264	1 714
	1970	945	433	242	403	1 078	310	0+	3	313	1 710
	1971	906	546	281	319	1 146	308	0+	8	316	1 736
UEBL/BLEU	1965	2 810	563	148	347	1 058	498	0+	9	507	3 361
	1966	2 731	556	164	378	1 098	458	0	23	481	3 348
	1967	2 729	521	154	518	1 193	338	0	22	360	3 562
	1968	2 733	918	168	600	1 686	345	0	20	365	4 054
	1969	2 803	1 035	171	485	1 691	327	0+	46	373	4 121
	1970	2 786	1 278	29	535	1 842	484	0+	47	531	4 097
	1971	2 800	1 759	139	531	2 429	618	0	29	647	4 580
EUR-6	1965	79 353	2 464	2 948	6 705	12 116	2 793	11	521	3 324	88 145
	1966	80 629	2 518	3 159	7 496	13 173	2 836	20	659	3 515	90 287
	1967	80 638	2 644	3 240	6 221	12 105	3 026	7	697	3 730	89 013
	1968	76 178	3 075	3 664	6 683	13 422	3 046	6	580	3 632	85 068
	1969	78 483	3 075	4 159	7 802	15 036	3 206	3	655	3 864	89 655
	1970	81 123	3 366	3 648	8 067	15 081	3 546	16	741	4 303	91 901
	1971	80 368	4 028	3 841	6 147	14 016	3 843	45	670	4 558	89 826

* Diese Tabelle ist eine Zusammenfassung der Versorgungsbilanzen für Langholz, Faserholz und Brennholz (Tab. 2-4).
Fußnoten siehe Seite 29.

* Ce tableau représente une synthèse des bilans d'approvisionnement des bois longs, bois de trituration et bois de chauffage (tabl. 2-4).
Notes, voir page 29.

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Länder	Jahr	Erzeugung	Einfuhr				Ausfuhr				Im Inland verfügbar (ohne Bestände)
			Aus EUR-6-Ländern	Aus assoziierten Ländern	Aus Drittländern	Insgesamt	Nach EUR-6-Ländern	Nach assoziierten Ländern	Nach Drittländern	Insgesamt	

2. Versorgungsbilanz für Langholz
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

2. Bilan d'approvisionnement de bois longs
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

a. Nadelstammholz

a. Grumes de résineux

Deutschland (BR)	1967	14 184 ²⁾	148	0	192	340	239	0	137	376	14 148
	1968	11 319 ²⁾	90	0	291	381	305	0	153	458	11 242
	1969	12 853 ²⁾	101	0	353	454	126	0	98	224	13 083
	1970	13 185 ²⁾	134	0 ⁺	337	471	90	0	64	154	13 502
	1971	13 720 ²⁾	194	0	282	476	98	0	63	161	14 035
France	1967	9 700	31	1	16	48	169	0 ⁺	20	189	9 559
	1968	9 700	65	0	56	121	103	0 ⁺	20	123	9 698
	1969	9 666	2	0	11	13	129	0 ⁺	31	160	9 519
	1970	10 327	1	0 ⁺	6	7	138	0	42	180	10 154
	1971	10 174	0 ⁺	0 ⁺	24	24	153	0	24	177	10 021
Italia	1967	755	333	1	561	895	0 ⁺	0	2	2	1 648
	1968	906	289	2	563	854	0	0	0	0	1 760
	1969	850	245	1	608	854	0	0	0	0	1 704
	1970	691	202	1	524	727	0	0	0	0	1 418
	1971	812	167	1	483	651	0	0	1	1	1 462
Nederland	1967	85	10	0	56	66	6	0	0 ⁺	6	145
	1968	85	6	0	60	66	3	0	0	3	148
	1969	83	6	0	42	48	2	0	0	2	129
	1970	89	9	0	36	45	9	0	0	9	125
	1971	85	21	0	34	55	1	0	0 ⁺	1	139
UEBL/BLEU	1967	701	8	0	48	56	84	0	0	84	673
	1968	691	13	0	47	60	50	0	0	50	701
	1969	752	17	0	66	84	64	0	0	64	772
	1970	725	13	0	77	90	90	0	1	91	724
	1971	740	16	0 ⁺	46	62	173	0	1	174	628
EUR-6	1967	25 425	530	2	873	1 405	498	0	159	657	26 173
	1968	22 701	463	2	1 017	1 482	461	0 ⁺	173	634	23 549
	1969	24 204	371	1	1 080	1 453	321	0 ⁺	129	450	25 207
	1970	25 017	359	1	980	1 340	327	0	107	434	25 923
	1971	25 531	398	1	869	1 268	425	0	89	534	26 265

b. Laubstammholz

b. Grumes de feuillus

Deutschland (BR)	1967	3 251 ²⁾	181	992	417	1 590	66	0	56	122	4 719
	1968	3 056 ²⁾	200	1 167	440	1 807	71	0	60	131	4 732
	1969	3 741 ²⁾	209	1 221	489	1 919	55	0	49	104	5 556
	1970	3 958 ²⁾	235	1 019	451	1 705	53	1	45	99	5 564
	1971	3 900 ²⁾	231	1 008	458	1 697	68	0 ⁺	53	121	5 476

Fußnoten siehe Seite 29.

Notes, voir page 29.

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Pays	Année	Production	Importations				Exportations				Disponi- bilités à l'intérieur (sans stocks)
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total	

noch : 2. Versorgungsbilanz für Langholz
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

2. (suite) : Bilan d'approvisionnement de bois longs
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

noch : b. Laubstammholz

b. (suite) : Grumes de feuillus

France	1967	8 100	22	1 262	66	1 350	453	5	222	680	8 770
	1968	7 900	22	1 313	145	1 480	472	5	208	685	8 695
	1969	7 809	13	1 504	300	1 818	505	2	183	690	8 936
	1970	8 374	15	1 345	172	1 532	555	14	190	759	9 147
	1971	8 680	12	1 418	196	1 626	614	26	190	830	9 476
Italia	1967	2 761	122	630	716	1 468	20	0	4	24	4 205
	1968	3 131	114	749	700	1 563	15	0	6	21	4 673
	1969	3 448	102	1 002	896	2 000	10	0	9	19	5 429
	1970	3 057	100	1 010	800	1 910	18	0	5	23	4 944
	1971	3 317	129	894	933	1 956	6	0	3	9	5 264
Nederland	1967	110	114	198	22	334	11	0	2	13	431
	1968	92	122	261	34	417	15	0+	1	16	493
	1969	63	121	260	31	412	15	0+	3	18	457
	1970	198	139	242	23	404	22	0+	3	25	577
	1971	169	160	281	29	470	36	0+	6	42	597
UEBL/BLEU	1967	702	30	154	176	360	87	0	18	105	957
	1968	676	201	166	15	382	88	0	17	105	953
	1969	678	227	169	58	453	96	0+	45	141	990
	1970	688	261	28	10	299	81	0+	40	121	866
	1971	685	290	138	15	443	124	0	23	147	981
EUR-6	1967	14 924	469	3 236	1 397	5 102	637	5	302	944	19 082
	1968	14 855	659	3 656	1 334	5 649	661	5	292	958	19 546
	1969	15 739	672	4 156	1 774	6 602	681	2	289	972	21 369
	1970	16 275	750	3 644	1 456	5 850	729	15	283	1 027	21 098
	1971	16 751	822	3 739	1 631	6 192	848	26	275	1 149	21 794

c. Grubenholz (lang und kurz)

c. Bois de mines (longs et courts)

Deutschland (BR)	1967	1 076	96	0	18	114	12	0	1	13	1 177
	1968	1 086	107	0	76	183	16	0	0+	16	1 253
	1969	1 085	108	0	126	234	13	0	0+	13	1 305
	1970	1 029	100	0	152	252	24	0	11	35	1 246
	1971	987	89	0	53	142	45	0	19	64	1 065
France	1967	1 200	3	0	0	3	44	0	38	82	1 121
	1968	900	7	0+	0+	7	37	0	31	68	839
	1969	744	7	0	0	7	34	0	47	81	670
	1970	722	20	0	4	24	24	0	56	80	666
	1971	681	31	0	0	31	24	18	27	69	643

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Länder	Jahr	Erzeugung	Einfuhr				Ausfuhr				Im Inland verfügbar (ohne Bestände)
			Aus EUR-6-Ländern	Aus assoziierten Ländern	Aus Drittländern	Insgesamt	Nach EUR-6-Ländern	Nach assoziierten Ländern	Nach Drittländern	Insgesamt	

noch : 2. Versorgungsbilanz für Langholz
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

2. (suite) : Bilan d'approvisionnement de bois longs
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

noch : c. Grubenholz (lang und kurz)

c. (suite) : Bois de mines (longs et courts)

Italia	1967	35	4	0	20	24	0	0	0	0	59
	1968	38	4	1	33	38	0	0	0	0	76
	1969	18	3	0	28	31	0	0	0	0	49
	1970	34	3	0	15	18	0	0	0	0	52
	1971	34	2	0	20	22	0	0	0	0	56
Nederland	1967	77	16	0	0	16	47	0	0	47	46
	1968	119	12	0	0 ⁺	12	72	0	0 ⁺	72	59
	1969	124	10	0	0 ⁺	10	81	0	1	82	52
	1970	138	7	0	0	7	95	0	0	95	50
	1971	109	10	0	0	10	73	0	0	73	46
UEBL/BLEU	1967	377	6	0	0	6	35	0	0	35	348
	1968	331	6	0	2	8	45	0	0	45	294
	1969	281	4	0	0	4	45	0	0	45	240
	1970	257	1	0	0	1	47	0	0	47	211
	1971	269	2	0	1	3	53	0	0 ⁺	53	219
EUR-6	1967	2 765	125	0	38	163	138	0	39	177	2 751
	1968	2 474	136	1	111	248	170	0	31	201	2 521
	1969	2 252	132	0	154	286	173	0	47	221	2 317
	1970	2 180	131	0	171	302	190	0	67	257	2 225
	1971	2 080	134	0	74	208	195	18	46	259	2 029

d. Anderes Langholz

d. Autres bois longs

Deutschland (BR)	1967	: ²⁾	2	0	40	42	202	0	20	222	— 180
	1968	: ²⁾	1	0	46	47	241	0	17	258	— 211
	1969	: ²⁾	4	0	51	54	216	0	17	233	— 179
	1970	: ²⁾	3	0	46	49	171	0	19	190	— 141
	1971	: ²⁾	5	0	58	63	138	0	16	154	— 91
France	1967	700	4	0	23	27	3	2	7	12	715
	1968	900	4	0	44	48	3	1	5	9	939
	1969	934	2	0	46	48	5	1	7	13	969
	1970	973	4	0	50	54	5	1	9	15	1 012
	1971	908	5	0	48	53	5	1	7	13	948
Italia	1967	2 042	113	1	62	176	0	0	0	0	2 218
	1968	1 882	124	3	55	182	0	0	0	0	2 064
	1969	2 010	105	0	59	164	0	0	0	0	2 174
	1970	1 868	76	0	55	131	0	0	0	0	1 999
	1971	2 009	92	0	73	165	0	0	0	0	2 174

Fußnoten siehe Seite 29.

Notes, voir page 2

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Pays	Année	Production	Importations				Exportations				Disponibilités à l'intérieur (sans stocks)
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total	

noch : 2. Versorgungsbilanz für Langholz
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

2. (suite) : Bilan d'approvisionnement de bois longs
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

noch : d. Anderes Langholz

d. (suite) : Autres bois longs

Niederland	1967	270	186	0	24	210	54	0	0	54	426
	1968	245	186	0	40	226	69	0	0+	69	402
	1969	246	189	0	30	219	137	0	0+	137	328
	1970	130	217	0	23	240	18	0	0	18	352
	1971	130	265	0+	20	285	14	0	2	16	399
UEBL/BLEU	1967	151	48	0+	4	52	117	0	4	121	82
	1968	148	27	2	6	35	103	0	3	106	77
	1969	212	104	3	6	113	106	0+	0+	107	218
	1970	216	256	1	3	260	237	0	6	243	233
	1971	255	429	1	1	431	232	0	5	237	449
EUR-6	1967	:	353	1	153	507	376	2	31	409	:
	1968	:	342	5	191	538	416	1	25	442	:
	1969	:	404	3	192	598	464	1	24	490	:
	1970	:	556	1	177	734	431	1	34	466	:
	1971	:	796	1	200	997	389	1	30	420	:

Anmerkung :

Die Zwischensummen können bei einigen Posten nicht mit denen in Abschnitt C übereinstimmen, da sich letztere Angaben auf die Erzeugung im Augenblick des Holzeinschlags beziehen, d.h. als die verschiedenen Verwendungsarten noch nicht bekannt waren. In Abschnitt C wird die Bilanz von Rohholz berücksichtigt. Während die Gesamtsummen übereinstimmen, beziehen sich die Zwischensummen auf verschiedene Schätzungen über die endgültige wirtschaftliche Verwendung.

Fußnoten :

- 1) Einschl. des Brennholzverbrauchs.
- 2) Einschl. „anderes Langholz“.
- 3) Beim Nadel- und Laubstammholz (siehe unter a und b) enthalten.
- 4) Die dem Brennholz entnommenen Mengen für Faserholzverbrauch sind in der Tabelle 3 unter :
 - a — Nadelfaserholz
 - b — Laubfaserholz
 - c — Faserholz insgesamt
 enthalten.
- 5) Einschl. Laubfaserholz.
- 6) Einschl. Späne und Hackschnitzel.
- 7) Bei „Holzabfälle aus Einschlag und Bearbeitung“ einbegriffen.
- 8) Für Ein- und Ausfuhr einschl. „Holzabfälle aus Einschlag und Bearbeitung“ und „Späne- und Hackschnitzel“.
- 9) Beim „Nadelfaserholz“ einbegriffen (siehe unter „a“).
- 10) Für Ein- und Ausfuhr, bei „Rundlinge und Spaltstücke“ enthalten.

Remarque :

Les totaux partiels des différents postes peuvent ne pas correspondre à ceux du chapitre C, étant donné que dans ce dernier, on tient compte de la production au moment de la coupe, c'est-à-dire sans que l'on puisse en prévoir les différentes destinations économiques. Dans le chapitre C, on tient compte du bilan de bois brut. Tandis que les totaux généraux coïncident, les totaux partiels se rapportent chacun à une estimation différente de la destination économique finale du bois brut.

Notes :

- 1) Y compris l'auto-consommation du bois de chauffage.
- 2) Y compris les « autres bois longs ».
- 3) Repris avec les grumes de résineux et de feuillus (voir sous a et b).
- 4) Les quantités enlevées du bois de chauffage utilisées toutefois comme bois de trituration sont considérées dans le tableau 3, sous :
 - a — Bois de trituration résineux
 - b — Bois de trituration feuillus
 - c — Total bois de trituration.
- 5) Y compris bois de trituration feuillus.
- 6) Y compris plaquettes et particules.
- 7) Repris avec les « résidus d'exploitation et de l'industrie ».
- 8) Pour les importations et exportations, y compris « Résidus d'exploitation et de l'industrie » et « plaquettes et particules ».
- 9) Repris avec le « bois de trituration feuillus » (voir sous « a »).
- 10) Repris avec les « rondins et quartiers » pour les importations et exportations.

Teil I : Forststatistiken

D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières

D : Bilans de bois bruts

Länder	Jahr	Erzeugung	Einfuhr				Ausfuhr				Im Inland verfügbar (ohne Bestände)
			Aus EUR-6-Ländern	Aus assoziierten Ländern	Aus Drittländern	Insgesamt	Nach EUR-6-Ländern	Nach assoziierten Ländern	Nach Drittländern	Insgesamt	

 noch : 2. Versorgungsbilanz für Langholz
 (1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

 2. (suite) : Bilan d'approvisionnement de bois longs
 (1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

e. Langholz insgesamt (Summe von a bis d)
e. Total des bois longs (somme de a à d)

Deutschland (BR)	1965	17 129	618	1 056	1 123	2 797	180	0	68	249	19 677
	1966	18 727	556	1 035	1 073	2 664	244	0 [†]	105	349	21 042
	1967	18 511	427	992	667	2 086	519	0	214	733	19 864
	1968	15 461	398	1 167	853	2 418	633	0	230	863	17 016
	1969	17 679	422	1 221	1 019	2 661	411	0	164	575	19 765
	1970	18 172	472	1 019	986	2 477	338	1	139	478	20 171
	1971	18 607	519	1 008	851	2 378	349	0 [†]	151	500	20 485
France	1965	19 364	15	1 196	84	1 295	691	11	328	1 030	19 629
	1966	19 417	19	1 233	133	1 385	733	20	349	1 102	19 700
	1967	19 700	60	1 263	105	1 428	669	7	287	963	20 165
	1968	19 400	98	1 313	245	1 656	615	6	264	885	20 171
	1969	19 153	24	1 504	357	1 886	673	3	268	945	20 094
	1970	20 396	40	1 345	232	1 617	722	15	297	1 034	20 979
	1971	20 443	48	1 418	268	1 734	796	45	248	1 089	21 088
Italia	1965	4 223	275	322	1 269	1 866	2	0	6	8	6 081
	1966	4 753	343	502	2 296	3 141	8	0 [†]	9	17	7 877
	1967	5 593	572	632	1 359	2 563	20	0	6	26	8 130
	1968	5 957	531	755	1 351	2 637	15	0	6	21	8 573
	1969	6 326	455	1 003	1 591	3 049	10	0	9	19	9 356
	1970	5 650	381	1 011	1 394	2 786	18	0	5	23	8 413
	1971	6 172	390	895	1 509	2 794	6	0	4	10	8 956
Nederland	1965	618	304	222	132	658	150	0 [†]	2	152	1 124
	1966	587	314	225	132	671	116	0 [†]	1	117	1 141
	1967	542	326	198	102	626	118	0	2	120	1 048
	1968	541	326	261	134	721	159	0 [†]	1	160	1 102
	1969	516	326	260	103	689	235	0 [†]	4	239	966
	1970	555	372	242	82	696	144	0 [†]	3	147	1 104
	1971	493	456	281	83	820	124	0 [†]	8	132	1 181
UEBL/BLEU	1965	2 036	267	148	67	482	479	0 [†]	9	488	2 030
	1966	2 004	241	164	56	461	441	0	23	464	2 001
	1967	1 931	92	154	228	474	323	0	22	345	2 060
	1968	1 846	247	168	70	485	286	0	20	306	2 025
	1969	1 922	353	171	130	654	311	0 [†]	46	357	2 219
	1970	1 886	531	29	90	650	455	0 [†]	47	502	2 034
	1971	1 949	737	139	63	939	582	0	29	611	2 277
EUR-6	1965	43 370	1 480	2 944	2 675	7 098	1 202	11	413	1 927	48 541
	1966	45 391	1 473	3 159	3 690	8 322	1 542	20	487	2 049	51 664
	1967	46 277	1 477	3 239	2 461	7 177	1 649	7	531	2 187	51 267
	1968	43 205	1 600	3 664	2 653	7 917	1 708	6	521	2 235	48 887
	1969	45 596	1 580	4 159	3 200	8 939	1 640	3	491	2 135	52 400
	1970	46 659	1 796	3 646	2 784	8 226	1 677	16	491	2 184	52 701
	1971	47 664	2 150	3 741	2 774	8 665	1 857	45	440	2 342	53 987

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Pays	Année	Production	Importations				Exportations				Disponi- bilités à l'intérieur (sans stocks)
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total	

3. Versorgungsbilanz für Faserholz
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

3. Bilan d'approvisionnement de bois de trituration
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

a. Nadelfaserholz

a. Bois de trituration résineux

Deutschland (BR)	1967	4 125 ^{a)} ##	121	0	244	365	145	0	108	253	4 237
	1968	3 227 ^{a)} ##	160	0	262	422	205	0	21	226	3 423
	1969	3 758 ^{a)} ##	217	0	609	826	152	0	103	254	4 330
	1970	3 879 ^{a)} ##	253	0	690	943	99	0	154	253	4 569
	1971	3 955 ^{a)} ##	249	0	319	568	139	0	139	278	4 245
France	1967	2 700	35	0	918	953	424	0	11	435	3 218
	1968	2 600	25	0	724	749	376	0	9	385	2 964
	1969	2 518	24	0 ⁺	903	927	394	0	11	405	3 041
	1970	3 119	43	0	1 203	1 246	414	0	43	457	3 908
	1971	2 785	34	1	750	785	522	0	50	572	2 998
Italia	1967	56	180	0	387	567	0	0	0	0	623
	1968	84	212	0	385	597	0	0	0	0	681
	1969	72	142	0	471	613	0	0	0	0	685
	1970	55	141	2	518	661	0	0	0	0	716
	1971	59	197	1	275	473	0	0	0	0	532
Nederland	1967	129	47	0	357	404	79	0	1	80	453
	1968	125	71	0	344	415	19	0	0 ⁺	19	521
	1969	186	78	0	336	414	20	0	0	20	580
	1970	229	58	0	320	378	161	0	0	161	446
	1971	235	83	0	236	319	179	0	0 ⁺	179	375
UEBL/BLEU	1967	450	14	0	275	289	5	0	0	5	734
	1968	390	18	0	350	368	5	0	0	5	753
	1969	380	16	0	337	353	6	0	0	6	726
	1970	379	16	0	429	445	17	0	0 ⁺	17	807
	1971	336	10	0 ⁺	431	441	8	0	0	8	769
EUR-6	1967	7 460	397	0	2 181	2 578	653	0	120	773	9 265
	1968	6 426	486	0	2 065	2 551	605	0	30	635	8 342
	1969	6 914	477	0 ⁺	2 656	3 133	572	0	104	685	9 362
	1970	7 661	511	2	3 160	3 673	691	0	197	888	10 446
	1971	7 370	573	2	2 011	2 586	848	0	189	1 037	8 919

b. Laubfaserholz

b. Bois de trituration feuillus

Deutschland (BR)	1967	2 241 ^{a)} ##	80	0	290	370	6	0	3	9	2 602
	1968	3 227 ^{a)} ##	126	0	321	447	7	0	4	11	3 663
	1969	3 758 ^{a)} ##	153	0 ⁺	528	681	7	0	5	12	4 427
	1970	3 879 ^{a)} ##	161	0 ⁺	669	830	3	0	4	7	4 702
	1971	3 954 ^{a)} ##	135	0	375	510	2	0	3	5	4 459

Fußnoten siehe Seite 29.

Notes, voir page 29.

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Länder	Jahr	Erzeugung	Einfuhr				Ausfuhr				Im Inland verfügbar (ohne Bestände)
			Aus EUR 6-Ländern	Aus assoziierten Ländern	Aus Drittländern	Insgesamt	Nach EUR-6-Ländern	Nach assoziierten Ländern	Nach Drittländern	Insgesamt	

noch : 3. Versorgungsbilanz für Faserholz
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

3. (suite) : Bilan d'approvisionnement de bois de trituration
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

noch : b. Laubfaserholz

b. (suite) : Bois de trituration feuillus

France	1967	3 280	4	0	2	6	577	0	3	580	2 706
	1968	3 100	18	0	2	20	561	0	1	562	2 558
	1969	4 240	6	0	152	158	867	0	3	870	3 529
	1970	5 353	2	0	28	30	1 064	0	9	1 073	4 310
	1971	4 901	6	0	3	9	1 018	0	11	1 029	3 881
Italia	1967	1 553	197	1	788	986	0	0	0	0	2 539
	1968	1 751	130	0	1 047	1 177	0	0	0	0	2 928
	1969	1 733	119	0	859	978	0	0	0	0	2 711
	1970	1 568	83	0	1 062	1 145	0	0	3	3	2 710
	1971	1 636	65	98	721	884	0	0	0	0	2 520
Nederland	1967	120	0	0	0	0	0	0	1	1	119
	1968	119	0	0	0	0	0 ⁺	0	0	0 ⁺	119
	1969	129	0 ⁺	0	0	0 ⁺	0 ⁺	0	0	0 ⁺	129
	1970	126	0 ⁺	0	0	0 ⁺	0 ⁺	0	0	0 ⁺	126
	1971	146	4	0	0	4	0 ⁺	0	0 ⁺	0 ⁺	150
UEBL/BLEU	1967	254	351	0	0	351	0 ⁺	0	0	0	605
	1968	274	285	0	0	285	12	0	0	12	547
	1969	273	535	0	0 ⁺	536	1	0	0	1	808
	1970	277	603	0	0	603	1	0	0	1	879
	1971	296	814	0	5	819	6	0	0	6	1 109
EUR-6	1967	7 448	632	1	1 080	1 713	583	0	7	590	8 571
	1968	8 471	559	0	1 370	1 929	580	0	5	585	9 815
	1969	10 133	813	0	1 539	2 353	875	0	8	883	11 603
	1970	11 203	849	0	1 759	2 608	1 068	0	16	1 084	12 727
	1971	10 933	1 024	98	1 104	2 226	1 026	0	14	1 040	12 119

c. Faserholz insgesamt (Summe von a und b)

c. Total bois de trituration (somme de a et b)

Deutschland (BR)	1967	6 366 ^{a)}	201	0	534	735	151	0	111	262	6 839
	1968	6 454 ^{a)}	286	0	583	869	212	0	25	237	7 086
	1969	7 515 ^{a)}	370	0 ⁺	1 137	1 507	159	0	108	267	8 756
	1970	7 757 ^{a)}	414	0 ⁺	1 359	1 773	102	0	158	260	9 270
	1971	7 909 ^{a)}	384	0	694	1 078	141	0	142	283	8 704
France	1967	5 980	39	0	920	959	1 001	0	14	1 015	5 924
	1968	5 700	43	0	726	769	937	0	10	947	5 522
	1969	6 758	31	0 ⁺	1 055	1 086	1 261	0	14	1 274	6 570
	1970	8 472	45	0	1 231	1 276	1 478	0	52	1 530	8 218
	1971	7 686	40	1	753	794	1 540	0	61	1 601	6 879

Fußnoten siehe Seite 29.

Notes, voir page 29.

Teil I : Forststatistiken

D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières

D : Bilans de bois bruts

Pays	Année	Production	Importations				Exportations				Disponibilités à l'intérieur (sans stocks)
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total	

 noch : 3. Versorgungsbilanz für Faserholz
 (1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

 3. (suite) : Bilan d'approvisionnement de bois de trituration
 (1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

noch : c. Faserholz insgesamt (Summe von a und b)

c. (suite) : Total bois de trituration (somme de a et b)

Italia	1967	1 609	377	1	1 175	1 553	0	0	0	0	3 162
	1968	1 835	342	0	1 432	1 774	0	0	0	0	3 609
	1969	1 805	261	0	1 330	1 591	0	0	0	0	3 396
	1970	1 623	224	2	1 580	1 806	0	0	3	3	3 426
	1971	1 695	262	99	996	1 357	0	0	0	0	3 052
Nederland	1967	249	47	0	357	404	79	0	2	81	572
	1968	244	71	0	344	415	19	0	0+	19	640
	1969	315	78	0	336	414	20	0	0	20	709
	1970	355	58	0	320	378	161	0	0	161	572
	1971	381	87	0	236	323	179	0	0+	179	525
UEBL/BLEU	1967	704	365	0	275	640	5	0	0	5	1 339
	1968	664	303	0	350	653	17	0	0	17	1 300
	1969	653	552	0	337	889	7	0	0	7	1 535
	1970	656	619	0	429	1 048	18	0	0+	18	1 686
	1971	632	824	0+	436	1 260	14	0	0	14	1 878
EUR-6	1967	14 908	1 029	1	3 261	4 291	1 236	0	127	1 363	17 836
	1968	14 897	1 045	0	3 435	4 480	1 185	0	35	1 220	18 157
	1969	17 046	1 292	0+	4 195	5 487	1 447	0	122	1 568	20 965
	1970	18 863	1 360	2	4 919	6 281	1 759	0	213	1 972	23 172
	1971	18 303	1 597	100	3 115	4 812	1 874	0	203	2 077	21 038

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Länder	Jahr	Erzeugung	Einfuhr				Ausfuhr				Im Inland verfügbar (ohne Bestände)
			Aus EUR-6-Ländern	Aus assoziierten Ländern	Aus Dritt-ländern	Insgesamt	Nach EUR-6-Ländern	Nach assoziierten Ländern	Nach Dritt-ländern	Insgesamt	

Ergänzung zu 3. Versorgungsbilanz für Faserholz

Complément au tableau 3. Bilan d'approvisionnement de bois de trituration

— Zusammensetzung des Faserholzes —
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

— Composition du bois de trituration —
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

a. Nadelfaserholz

a. Bois de trituration résineux

Rundlinge und Spaltstücke

Rondins et quartiers

Deutschland (BR)	1970	3 879#	253	0	690	943	99	0	154	253	4 569
	1971	3 955#	249	0	319	568	139	0	139	278	4 245
France	1970	3 119	18	0	1 202	1 220	266	0	18	284	4 055
	1971	2 785	5	1	748	754	374	0	20	394	3 145
Italia	1970	55	141	2	518	661	0	0	0	0	716
	1971	59	197	1	275	473	0	0	0	0	532
Nederland	1970	147	58	0	320	378	161	0	0	161	364
	1971	151	83	0	236	319	179	0	0	179	291
UEBL/BLEU	1970	379	16	0	429	445	17	0	0	17	807
	1971	336	10	0	431	441	8	0	0	8	769
EUR-6	1970	7 579	486	2	3 159	3 647	543	0	172	715	10 511
	1971	7 286	544	2	2 009	2 555	700	0	159	859	8 982

Holzabfälle aus Einschlag und Bearbeitung

Résidus d'exploitation et de l'industrie

Deutschland (BR) 5)	1970	1 903	77	0	52	129	41	0	78	119	1 913
	1971	2 151	69	0	57	126	73	0	63	136	2 141
France	1970	:	25	0	1	26	148	0	25	173	:
	1971	:	29	0	2	31	148	0	30	178	:

Fußnoten siehe Seite 29.

Notes, voir page 29.

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Pays	Année	Production	Importations				Exportations				Disponibilités à l'intérieur (sans stocks)
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total	

noch : Ergänzung zu 3. Versorgungsbilanz für Faserholz

Complément au tableau 3. Bilan d'approvisionnement de bois de trituration (suite)

— Zusammensetzung des Faserholzes —
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

— Composition du bois de trituration —
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

noch : a. Nadelfaserholz

a. (suite) : Bois de trituration résineux

noch : Holzabfälle aus Einschlag und Bearbeitung

Résidus d'exploitation et de l'industrie (suite)

Italia	1970	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1971	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Nederland	1970	28	0	0	0	0	0	0	0	0	28
	1971	36	0	0	0	0	0	0	0	0	36
UEBL/BLEU ⁶⁾	1970	200	0	0	0	0	0	0	0	0	200
	1971	225	0	0	0	0	0	0	0	0	225
EUR-6	1970	:	102	0	53	155	189	0	103	292	:
	1971	:	98	0	59	157	221	0	93	314	:

Späne und Hackschnitzel

Plaquettes et particules

Deutschland (BR) ⁵⁾	1970	1 919	86	0	394	480	30	0	15	45	2 354
	1971	2 684	98	0	317	415	34	0	16	50	3 049
France	1970	:	0	0	0	0	0	0	0	0	:
	1971	:	0	0	0	0	0	0	0	0	:
Italia	1970	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1971	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Nederland	1970	54	0	0	0	0	0	0	0	0	54
	1971	48	0	0	0	0	0	0	0	0	48
UEBL/BLEU ⁷⁾	1970	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	1971	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
EUR-6	1970	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	1971	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:

Fußnoten siehe Seite 29.

Notes, voir page 29.

Teil I : Forststatistiken

D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières

D : Bilans de bois bruts

Länder	Jahr	Erzeugung	Einfuhr				Ausfuhr				Im Inland (ohne Bestände) verfügbar
			Aus EUR-6-Ländern	Aus assoziierten Ländern	Aus Dritt-ländern	Insgesamt	Nach EUR-6-Ländern	Nach assoziierten Ländern	Nach Dritt-ländern	Insgesamt	

noch : Ergänzung zu 3. Versorgungsbilanz für Faserholz

Complément au tableau 3. Bilan d'approvisionnement de bois de trituration (suite)

— Zusammensetzung des Faserholzes —
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

— Composition du bois de trituration —
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

b. Laubfaserholz

b. Bois de trituration feuillus

Rundlinge und Spaltstücke

Rondins et quartiers

Deutschland (BR)	1970	3 879	161	0	669	830	3	0	4	7	4 702
	1971	3 954	135	0	375	510	2	0	3	5	4 459
France	1970	5 353	0	0	23	23	945	0	9	954	4 422
	1971	4 901	0	0	3	3	932	0	11	943	3 961
Italia	1970	1 568	15	0	1 002	1 017	0	0	0	0	2 585
	1971	1 636	8	98	636	742	0	0	0	0	2 378
Nederland	1970	62	0	0	0	0	0	0	0	0	62
	1971 ^{a)}	76	4	0	0	4	0	0	0	0	80
UEBL/BLEU	1970	277	603	0	0	603	1	0	0	1	879
	1971	296	814	0	5	819	6	0	0	6	1 109
EUR-6	1970	11 139	779	0	1 694	2 473	949	0	13	962	12 650
	1971	10 863	961	98	1 019	2 078	940	0	14	954	11 987

Holzabfälle aus Einschlag und Bearbeitung

Résidus d'exploitation et de l'industrie

Deutschland (BR) *)	1970	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	1971	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:

Fußnoten siehe Seite 29.

Notes, voir page 29.

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Pays	Année	Production	Importations				Exportations				Disponibilités à l'intérieur (sans stocks)
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total	

noch : Ergänzung zu 3. Versorgungsbilanz für Faserholz

Complément au tableau 3. Bilan d'approvisionnement de bois de trituration (suite)

— Zusammensetzung des Faserholzes —
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

— Composition du bois de trituration —
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

noch : b. Laubfaserholz

b. (suite) : Bois de trituration feuillus

noch : Holzabfälle aus Einschlag und Bearbeitung

Résidus d'exploitation et de l'industrie (suite)

France	1970	:	2	0	5	7	119	0	0 ⁺	119	:
	1971	:	6	0	0	6	86	0	0 ⁺	86	:
Italia	1970	0	68	0	60	128	0	0	3	3	125
	1971	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Nederland	1970	64	0	0	0	0	0	0	0	0	64
	1971 ¹⁰⁾	70	:	:	:	:	:	:	:	:	:
UEBL/BLEU ⁶⁾	1970	50	0	0	0	0	0	0	0	0	50
	1971	200	0	0	0	0	0	0	0	0	200
EUR-6	1970	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	1971	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:

Späne und Hackschnitzel

Plaquettes et particules

Deutschland (BR) ⁹⁾	1970	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	1971	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
France	1970	:	0	0	0	0	0	0	0	0	:
	1971	:	0	0	0	0	0	0	0	0	:
Italia	1970	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1971	0	57	0	85	142	0	0	0	0	142
Nederland	1970	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	1971 ¹⁰⁾	0	:	:	:	:	:	:	:	:	:
UEBL/BLEU ⁷⁾	1970	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	1971	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
EUR-6	1970	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	1971	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:

Fußnoten siehe Seite 29.

Notes, voir page 29.

Teil I : Forststatistiken
D : Rohholzbilanzen

Partie I : Statistiques forestières
D : Bilans de bois bruts

Länder	Jahr	Erzeugung	Einfuhr				Ausfuhr				Im Inland verfügbar (ohne Bestände)
			Aus EUR-6-Ländern	Aus assoziierten Ländern	Aus Drittländern	Insgesamt	Nach EUR-6-Ländern	Nach assoziierten Ländern	Nach Drittländern	Insgesamt	

4. Versorgungsbilanz für Brennholz
(1 000 m³ (r) Rohholz ohne Rinde)

4. Bilan d'approvisionnement de bois de chauffage
(1 000 m³ (r) de bois brut sans écorce)

Deutschland (BR)	1967	2 522 ²⁾	6	0	76	82	8	0	6	14	2 590
	1968	2 359 ²⁾	8	0	66	74	9	0	1	10	2 423
	1969	1 753 ²⁾	12	0	41	53	7	0	1	8	1 798
	1970	2 267 ²⁾	19	0	42	61	7	0	5	12	2 316
	1971	1 745 ²⁾	17	0	30	47	6	0	2	8	1 784
France	1967	7 930 ¹⁾	14	0	2	16	120	0	30	150	7 796
	1968	7 200 ¹⁾	12	0	3	15	99	0	23	122	7 093
	1969	6 068 ¹⁾	15	0	4	18	99	0	41	140	5 946
	1970	5 764 ¹⁾	25	0	1	26	87	0	31	118	5 672
	1971	5 196 ¹⁾	34	0	2	36	79	0	25	104	5 128
Italia	1967	8 972	50	0	406	456	0	0	3	3	9 425
	1968	8 279	33	0	343	376	0	0	0	0	8 655
	1969	7 759	38	0	342	380	0	0	0	0	8 139
	1970	7 291	35	0	304	339	0	0	2	2	7 628
	1971	7 209	29	0	194	223	0	0	0	0	7 432
Nederland	1967	15	4	0	0	4	3	0	0	3	16
	1968	15	9	0	3	12	3	0	0 ⁺	3	24
	1969	33	8	0	3	11	5	0	0	5	39
	1970	35	3	0	1	4	5	0	0	5	34
	1971	32	3	0	0 ⁺	3	5	0	0	5	30
UEBL/BLEU	1967	239	64	0	15	79	10	0	0 ⁺	10	308
	1968	223	368	0	180	548	42	0	0	42	729
	1969	228	130	0	18	148	9	0	0 ⁺	9	358
	1970	244	128	0	16	144	11	0	0	11	377
	1971	218	198	0	32	230	22	0	0 ⁺	22	426
EUR-6	1967	19 678	138	0	499	637	141	0	39	180	20 135
	1968	18 076	430	0	595	1 025	153	0	24	177	18 924
	1969	15 841	203	0	408	610	120	0	42	162	16 289
	1970	15 601	210	0	364	574	110	0	38	148	16 027
	1971	14 400	281	0	258	539	112	0	27	139	14 800

Fußnoten siehe Seite 29.

Notes, voir page 29.

Teil I : Forststatistiken
E : Faserholzverbrauch

Partie I : Statistiques forestières
E : Consommation de bois de trituration

Industrierzeugnis	Jahr Année	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Nederland	UEBL/ BLEU ¹⁾	EUR-6	Produit industriel
Faserholzverbrauch nach Industrierzeugnissen (1 000 m ³ (r) Rohholz ohne Rinde)		Consommation de bois de trituration par produit industriel (1 000 m ³ (r) de bois brut sans écorce)						
Holzschliff	1966	1 556	1 135	1 053	413	302	4 459	Pâtes mécaniques
	1967	1 570	1 116	1 083	409	307	4 485	
	1968	1 702	1 102	1 229	430	362	4 825	
	1969	1 891	1 155	1 341	440	367	5 194	
	1970	2 085	1 152	1 369	420	401	5 427	
	1971	2 116	1 027	1 325	376	416	5 260	
Halbchemischer Zellstoff	1966	0	314	560	28	0	902	Pâtes mi-chimiques
	1967	0	329	581	36	0	946	
	1968	0	370	813	52	0	1 235	
	1969	0	452	1 014	56	0	1 522	
	1970	0	504	834	62	0	1 400	
	1971	0	603	616	59	0	1 278	
Zellstoff	1966	3 130	3 896	399	0	572	7 997	Pâtes chimiques pour papiers et cartons
	1967	3 163	4 084	576	0	603	8 426	
	1968	3 343	3 901	540	0	646	8 430	
	1969	3 610	4 332	547	0	710	9 199	
	1970	3 557	4 642	607	0	725	9 531	
	1971	3 241	5 044 ²⁾	492	0	747	9 524	
Edel-Kunstfaserzellstoff	1966	0	376	439	0	0	815	Pâtes à dissoudre
	1967	0	398	404	0	0	802	
	1968	0	625	422	0	0	1 047	
	1969	0	664	397	0	0	1 061	
	1970	0	527	396	0	0	923	
	1971	0	: ³⁾	408	0	0	408 ⁴⁾	
Holzfaserplatten	1966	661	534	85	105	: ⁵⁾	1 385 ⁷⁾	Panneaux de fibre
	1967	606	553	80	104	: ⁵⁾	1 343 ⁷⁾	
	1968	587	615	60	89	: ⁵⁾	1 351 ⁷⁾	
	1969	649	677	160	98	: ⁵⁾	1 584 ⁷⁾	
	1970	623	678	160	105	: ⁵⁾	1 566 ⁷⁾	
	1971	656	672	160	106	: ⁵⁾	1 594 ⁷⁾	
Holzspanplatten	1966	2 785	1 023	67	66	290	4 231	Panneaux de particules
	1967	3 103	1 132	70	70	315	4 690	
	1968	3 706	1 249	1 440	78	325	6 798	
	1969	4 412	1 483	1 543	86	1 100	8 624	
	1970	4 946	1 659	1 769	80	1 250	9 704	
	1971	5 305	2 145	1 430	83	1 250	10 213	
Zusammen	1966	8 132	7 278	2 603	612	1 164 ⁶⁾	19 789 ⁷⁾	Somme
	1967	8 442	7 612	2 794	619	1 225 ⁶⁾	20 692 ⁷⁾	
	1968	9 338	7 862	4 504	649	1 333 ⁶⁾	23 686 ⁷⁾	
	1969	10 562	8 763	5 002	680	2 177 ⁶⁾	27 184 ⁷⁾	
	1970	11 211	9 162	5 135	667	2 376 ⁶⁾	28 551 ⁷⁾	
	1971	11 318	9 491	4 431	624	2 413 ⁶⁾	28 277 ⁷⁾	

¹⁾ Keine heimische Erzeugung in Luxemburg.

²⁾ Einschließlich Edel-Kunstfaserzellstoff

³⁾ Bei Zellstoff einbegriffen.

⁴⁾ Ohne Frankreich.

⁵⁾ Zahl unterliegt der statistischen Geheimhaltung, da sie nur einen Betrieb betrifft.

⁶⁾ Ohne Holzfaserplatten.

⁷⁾ Ohne Holzfaserplatten BLWU.

¹⁾ Pas de production nationale pour le Luxembourg.

²⁾ Y compris « pâtes à dissoudre ».

³⁾ Repris avec « pâtes chimiques pour papiers et cartons ».

⁴⁾ Sans la France.

⁵⁾ Chiffre couvert par le secret statistique, car il concerne une seule exploitation.

⁶⁾ Sans panneaux de fibre.

⁷⁾ Sans panneaux de fibre pour l'UEBL.

Teil I : Forststatistiken
F : Außenhandel

Partie I : Statistiques forestières
F : Commerce extérieur

Pays	Année	NDB N°	Importations				Exportations			
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total
1. Außenhandel mit Nadelnschnittholz										
1 000 m³ (s) ')										
Deutschland (BR)	1965		80,9	0	3 865,1	3 946,0	94,0	0	71,8	165,8
	1966		77,7	0	3 437,7	3 515,4	95,5	0	68,4	164,0
	1967	ex. 44.05	50,7	0	2 633,9	2 684,6	202,9	0	70,6	273,5
	1968		49,7	0,0 ⁺	2 977,2	3 026,9	331,7	0,0 ⁺	81,6	413,3
	1969		51,1	0	3 418,9	3 470,0	185,1	0,0 ⁺	80,8	265,9
	1970		65,6	0	3 889,3	3 954,9	122,9	0,0 ⁺	60,3	183,2
	1971		81,4	0,0 ⁺	3 932,8	4 014,2	97,8	0,0 ⁺	51,4	149,2
France	1965		37,1	0,2	2 150,4	2 187,7	171,8	8,8	332,0	512,6
	1966		18,7	2,9	1 396,6	1 418,2	81,4	5,7	192,4	279,6
	1967	ex. 44.05	27,8	0,3	1 491,9	1 520,0	59,3	4,1	171,9	235,3
	1968		33,6	0,7	1 457,0	1 491,3	63,1	5,8	168,5	237,4
	1969		28,6	0,1	1 695,8	1 724,5	73,3	5,2	123,2	201,7
	1970		33,4	0,1	1 654,5	1 688,0	80,3	2,6	108,6	191,5
	1971		33,8	0,1	1 585,2	1 619,1	103,2	12,2	61,7	177,1
Italia	1965		9,3	0,0 ⁺	2 438,8	2 448,1	0,0 ⁺	0,0 ⁺	9,3	9,3
	1966		6,0	0,0 ⁺	585,0	591,0	0,0 ⁺	0	2,0	2,0
	1967	ex. 44.05	10,0	0	657,0	667,0	0	0	2,0	2,0
	1968		23,0	1,0	680,0	704,0	0	0	1,0	1,0
	1969		7,0	0	741,0	748,0	0	0	1,0	1,0
	1970		4,0	0	679,0	683,0	0	0	2,0	2,0
	1971		27,0	1,0	2 893,0	2 921,0	0	0	6,0	6,0
Nederland	1965		106,0	0	2 544,0	2 650,0	10,0	0,0 ⁺	1,0	11,0
	1966		103,0	1,0	2 240,0	2 344,0	11,0	0,0 ⁺	1,0	12,0
	1967	ex. 44.05	167,0	0	2 185,0	2 352,0	10,0	0,0 ⁺	3,0	13,0
	1968		225,0	0,0 ⁺	2 430,0	2 655,0	9,0	0	2,0	11,0
	1969		168,0	0,0 ⁺	2 581,0	2 749,0	9,0	0	1,0	10,0
	1970		121,0	0,0 ⁺	2 568,0	2 689,0	12,0	0,0 ⁺	1,0	13,0
	1971		108,0	0,0 ⁺	2 428,0	2 536,0	12,0	0,0 ⁺	0,0 ⁺	12,0
UEBL/BLEU	1965		36,3	0	792,8	829,1	67,8	0,1	0,7	68,6
	1966	ex. 44.05	26,4	0	830,9	867,3	56,3	0,1	0,3	56,7
	1967		19,9	0	887,1	907,0	43,3	0	0,7	44,0
	1968		20,0	0	813,0	833,0	48,0	0	1,0	49,0
	1969		30,5	0,1	937,0	967,6	57,6	0	0,4	58,0
	1970		25,9	0	846,4	872,3	70,9	0,3	6,3	77,5
	1971		30,4	0,1	601,6	632,1	82,4	0,1	1,6	84,1
EUR-6	1965		269,6	0,2	11 791,1	12 060,9	343,6	8,9	414,8	767,3
	1966		231,8	3,9	8 500,2	8 735,9	244,2	5,8	264,1	514,3
	1967	ex. 44.05	275,4	0,3	7 854,9	8 130,6	315,5	4,1	248,2	567,8
	1968		351,3	1,7	8 357,2	8 710,2	451,8	5,8	254,1	711,7
	1969		285,2	0,2	9 373,7	9 659,1	325,0	5,2	206,4	536,6
	1970		249,9	0,1	9 637,2	9 887,2	286,1	2,9	178,2	467,2
	1971		280,6	1,2	11 440,6	11 722,4	295,4	12,3	120,7	428,4

Fußnoten siehe Seite 48

Notes, voir page 48.

Teil I : Forststatistiken
F : Außenhandel

Partie I : Statistiques forestières
F : Commerce extérieur

Länder	Jahr	BZT Nr.	Einfuhr				Ausfuhr			
			Aus EUR-6- Ländern	Aus asso- ziierten Ländern	Aus Dritt- ländern	Insgesamt	Nach EUR-6- Ländern	Nach asso- ziierten Ländern	Nach Dritt- ländern	Insgesamt

2. Außenhandel mit Laubschnittholz
1 000 m³ (s) ¹⁾

2. Commerce extérieur des sciages feuillus
1 000 m³ (s) ¹⁾

Deutschland (BR)	1965		88,5	26,9	132,0	247,4	50,6	0	53,8	104,4
	1966		80,8	30,1	132,1	243,0	51,0	0,1	67,8	118,9
	1967	ex. 44.05	56,5	24,6	121,4	202,5	63,0	0	66,2	129,2
	1968		61,7	33,8	154,3	249,8	85,8	0,0 ⁺	70,1	155,9
	1969		56,3	16,3	278,9	351,5	83,4	0,0 ⁺	60,9	144,3
	1970		74,7	44,4	275,5	394,6	86,9	0,3	69,0	156,2
	1971		75,7	55,1	303,0	433,8	93,9	0,3	70,9	165,1
France	1965		12,2	81,8	187,7	281,7	324,5	3,8	274,4	602,7
	1966		6,2	47,1	123,7	177,0	161,8	1,8	156,1	319,7
	1967	ex. 44.05	7,8	42,5	122,3	172,6	139,7	1,4	150,7	291,8
	1968		14,3	70,6	166,7	251,6	165,6	0,6	129,6	295,8
	1969		13,3	53,1	271,5	337,9	183,4	0,3	129,4	313,1
	1970		11,5	38,5	206,4	256,4	230,9	0,2	155,9	387,0
	1971		14,1	41,8	186,6	242,5	257,4	9,4	154,2	421,0
Italia	1965		18,0	2,0	387,0	407,0	3,0	0	11,0	14,0
	1966		13,0	1,0	465,0	479,0	2,0	1,0	12,0	15,0
	1967	ex. 44.05	19,0	6,0	494,0	519,0	2,0	0	12,0	14,0
	1968		26,0	8,0	562,0	596,0	2,0	0	13,0	15,0
	1969		29,0	10,0	623,0	662,0	3,0	0	19,0	22,0
	1970		30,0	15,0	707,0	752,0	5,0	0	44,0	49,0
	1971		45,0	26,0	653,0	724,0	3,0	0	22,0	25,0
Nederland	1965		79,0	8,0	104,0	191,0	12,0	0	2,0	14,0
	1966		80,0	16,0	87,0	183,0	12,0	0,0 ⁺	1,0	13,0
	1967	ex. 44.05	79,0	17,0	87,0	183,0	9,0	0,0 ⁺	1,0	10,0
	1968		101,0	21,0	131,0	253,0	11,0	0,0 ⁺	1,0	12,0
	1969		102,0	23,0	156,0	281,0	12,0	0,0 ⁺	1,0	13,0
	1970		109,0	22,0	180,0	311,0	18,0	1,0	2,0	21,0
	1971		151,0	21,0	166,0	338,0	27,0	1,0	1,0	29,0
UEBL/BLEU	1965		52,5	9,6	80,8	142,9	23,3	0	7,6	30,9
	1966		48,9	11,4	84,6	144,9	22,7	0,1	6,2	29,0
	1967	ex. 44.05	51,9	9,0	87,7	148,6	20,8	0	6,1	26,9
	1968		65,0	9,0	109,0	183,0	27,0	0	8,0	35,0
	1969		84,7	6,9	150,9	242,5	31,5	0	5,7	37,2
	1970		115,2	14,9	122,8	252,9	32,2	0,1	7,0	39,3
	1971		102,7	8,9	118,5	230,1	70,3	0,1	4,9	75,3
EUR-6	1965		250,2	128,3	891,5	1 270,0	413,4	3,8	348,8	766,0
	1966		228,9	105,6	892,4	1 226,9	249,5	3,0	243,1	495,6
	1967	ex. 44.05	214,2	99,1	912,4	1 225,7	234,5	1,4	236,0	471,9
	1968		268,0	142,4	1 123,0	1 533,4	291,4	0,6	221,7	513,7
	1969		285,3	109,3	1 480,3	1 874,9	313,3	0,3	216,0	529,6
	1970		340,4	134,8	1 491,7	1 966,9	373,0	1,6	277,9	652,5
	1971		388,5	152,8	1 427,1	1 968,4	451,6	10,8	253,0	715,4

Fußnoten siehe Seite 48.

Notes, voir page 48.

Teil I : Forststatistiken

F : Außenhandel

Partie I : Statistiques forestières

F : Commerce extérieur

Pays	Année	NDB N°	Importations				Exportations			
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total

**3. Außenhandel mit Bahnschwellen
1 000 m³ (s) ¹⁾**
**3. Commerce extérieur des traverses de chemin de fer
1 000 m³ (s) ¹⁾**

Deutschland (BR)	1967	44.07	15,7	2,7	0,9	19,3	10,5	0	11,0	21,5
	1968		14,2	4,2	2,6	21,0	9,5	0	1,2	10,7
	1969		17,5	4,1	6,0	27,6	7,9	0	1,6	9,5
	1970		37,8	14,3	20,9	73,0	5,6	0	0,9	6,5
	1971		39,5	13,8	34,0	87,3	12,7	0	5,9	18,6
France	1967	44.07	3,7	30,0	0,5	34,2	88,7	1,8	70,3	160,8
	1968		3,5	38,4	0,6	42,5	94,5	1,6	59,9	156,0
	1969		2,8	33,3	0	36,1	114,0	1,4	37,4	152,8
	1970		1,9	20,4	0	22,3	152,2	0	59,9	212,1
	1971		1,9	27,4	0,3	29,6	193,3	10,4	58,6	262,3
Italia	1967	44.07	36,0	0	12,0	48,0	0	0	0	0
	1968		47,0	0	19,0	66,0	0	0	0	0
	1969		42,0	0	25,0	67,0	0	0	0	0
	1970		48,0	0	30,0	78,0	0	0	0	0
	1971		76,0	0	39,0	115,0	0	0	0	0
Nederland	1967	44.07	49,8	0	0	49,8	2,8	0	0	2,8
	1968		66,0	0	0	66,0	2,0	0	0,0 ¹⁾	2,0
	1969		42,0	0	0	42,0	0,0 ¹⁾	0	0	0,0 ¹⁾
	1970		49,0	0	0,0 ¹⁾	49,0	1,0	0,0 ¹⁾	0	1,0
	1971		68,0	0	2,0	70,0	1,0	0,0 ¹⁾	0,0 ¹⁾	1,0
UEBL/BLEU	1967	44.07	5,4	0	0	5,4	6,4	0	0	6,4
	1968		5,0	0	0	5,0	3,0	0	0	3,0
	1969		17,1	1,7	0	18,8	1,8	0,1	0	1,9
	1970		14,5	0,2	0,4	15,1	2,2	0	0,6	2,8
	1971		18,7	7,9	0	26,6	3,0	0	0	3,0
EUR-6	1967	44.07	110,6	32,7	13,4	156,7	108,4	1,8	81,3	191,5
	1968		135,7	42,6	22,2	200,5	109,0	1,6	61,1	171,7
	1969		121,4	39,1	31,0	191,5	123,7	1,5	39,0	164,2
	1970		151,2	34,9	51,3	237,4	161,0	0,0 ¹⁾	61,4	222,4
	1971		204,1	49,1	75,3	328,5	210,0	10,4	64,5	284,9

**4. Außenhandel mit Furnieren
1 000 m³ (s) ¹⁾**
**4. Commerce extérieur des feuilles de placage
1 000 m³ (s) ¹⁾**

Deutschland (BR)	1967	44.14	14,2	22,2	12,7	49,1	14,0	0	30,1	44,1
	1968		15,2	24,9	15,0	55,1	16,6	0,0 ¹⁾	31,8	48,4
	1969		16,3	22,4	19,1	57,8	16,6	0,0 ¹⁾	35,4	52,0
	1970		16,7	24,8	20,6	62,1	14,9	0,0 ¹⁾	38,4	53,3
	1971		14,5	25,2	21,9	61,6	17,5	0,0 ¹⁾	40,1	57,6

Fußnoten siehe Seite 48.

Notes, voir page 48.

Teil I : Forststatistiken
F : Außenhandel

Partie I : Statistiques forestières
F : Commerce extérieur

Länder	Jahr	BZT Nr.	Einfuhr				Ausfuhr			
			Aus EUR-6-Ländern	Aus assoziierten Ländern	Aus Drittländern	Insgesamt	Nach EUR-6-Ländern	Nach assoziierten Ländern	Nach Drittländern	Insgesamt

noch : 4. Außenhandel mit Furnieren
1 000 m³ (s) ')

4. (suite) : Commerce extérieur des feuilles de placage
1 000 m³ (s) ')

France	1967 ³⁾	44.14	3,8	10,2	2,1	16,1	12,4	0,2	14,4	27,0
	1968 ³⁾		5,1	5,9	3,7	14,7	9,0	0,6	7,3	16,9
	1969 ³⁾		6,6	12,9	7,8	27,3	9,3	0,6	7,3	17,2
	1970 ³⁾		6,0	22,4	4,0	32,4	1,1	0	1,0	2,1
	1971		:	:	:	46,9	:	:	:	18,4
Italia ³⁾	1967	44.14	1,0	0	4,0	5,0	6,0	0	7,0	13,0
	1968		1,0	1,0	6,0	8,0	7,0	0	8,0	15,0
	1969		1,0	1,0	8,0	10,0	8,0	0	8,0	16,0
	1970		1,0	2,0	7,0	10,0	5,0	0	10,0	15,0
	1971		0	3,0	7,0	10,0	4,0	1,0	8,0	13,0
Nederland	1967	44.14	9,9	3,2	26,8	39,9	2,2	0,0 ⁺	1,2	3,4
	1968		14,0	3,0	8,0	25,0	2,0	0,0 ⁺	2,0	4,0
	1969		17,0	8,0	37,0	62,0	4,0	0,0 ⁺	2,0	6,0
	1970		18,0	11,0	35,0	64,0	4,0	0,0 ⁺	3,0	7,0
	1971		29,0	11,0	50,0	90,0	3,0	0,0 ⁺	3,0	6,0
UEBL/BLEU	1967	44.14	6,0	0	1,0	7,0	3,0	0	2,0	5,0
	1968		8,0	0	2,0	10,0	2,0	0	5,0	7,0
	1969		91,6	4,0	1,0	96,6	11,6	0,1	2,7	14,4
	1970		39,7	4,3	3,0	47,0	73,8	0,1	3,4	77,3
	1971		15,2	9,2	1,7	26,1	33,9	0,3	2,2	36,4
EUR-6	1967	44.14	:	:	:	:	:	:	:	:
	1968		:	:	:	:	:	:	:	:
	1969		:	:	:	:	:	:	:	:
	1970		:	:	:	:	:	:	:	:
	1971		:	:	:	:	:	:	:	:

5. Außenhandel mit
furniertem Holz und Sperrholzplatten
1 000 m³ (s) ')

5. Commerce extérieur
des bois plaqués et contre-plaqués
1 000 m³ (s) ')

Deutschland (BR)	1967	44.15	39,0	4,7	37,5	81,2	22,4	0,3	39,5	62,2
	1968		62,1	7,0	59,8	128,9	32,5	0,2	39,1	71,8
	1969		78,0	8,7	93,9	180,6	30,6	0,1	39,4	70,1
	1970		98,3	6,4	108,8	213,5	23,5	0,1	36,7	60,3
	1971		115,6	7,6	133,0	256,2	20,9	0,1	28,9	49,9
France	1967 ³⁾	44.15	19,7	7,2	9,8	36,7	11,4	1,2	19,7	32,4
	1968 ³⁾		26,5	8,9	15,8	51,2	17,7	0,9	13,6	32,2
	1969 ³⁾		35,5	12,6	22,9	71,0	22,2	0,6	9,3	32,1
	1970 ³⁾		26,4	0,9	34,1	61,4	36,0	0,2	13,9	50,1
	1971		:	:	:	65,6	:	:	:	63,6

Fußnoten siehe Seite 48.

Notes, voir page 48.

Teil I : Forststatistiken
F : Außenhandel

Partie I : Statistiques forestières
F : Commerce extérieur

Pays	Année	NDB N°	Importations				Exportations			
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total
noch : 5. Außenhandel mit furniertem Holz und Sperrholzplatten 1 000 m ³ (s) ¹⁾			5. (suite) : Commerce extérieur des bois plaqués et contre-plaqués 1 000 m ³ (s) ¹⁾							
Italia ³⁾	1967		0,0 ⁺	0,0 ⁺	7,0	7,0	25,0	0	18,0	43,0
	1968	44.15	0	0	6,0	6,0	35,0	1,0	20,0	56,0
	1969		1,0	0	6,0	7,0	49,0	0	19,0	68,0
	1970		1,0	0	6,0	7,0	45,0	0	18,0	63,0
	1971		1,0	0	5,0	6,0	44,0	1,0	15,0	60,0
Nederland	1967	44.15	35,0	7,0	39,0	81,0	10,0	0	4,0	14,0
	1968		49,0	9,0	53,0	111,0	12,0	7,0		19,0
	1969		57,0	13,0	64,0	134,0	14,0	4,0		18,0
	1970		68,0	13,0	69,0	150,0	14,0	3,0		17,0
	1971		133,0	12,0	62,0	207,0	26,0	0	3,0	29,0
UEBL/BLEU	1967		31,0	1,0	28,0	60,0	13,0	0	8,0	21,0
	1968	44.15	12,0	0	30,0	42,0	18,0	0	9,0	27,0
	1969		16,2	1,6	33,1	50,9	25,7	0	10,3	36,0
	1970		17,4	1,8	42,5	61,7	31,8	0,1	9,7	41,6
	1971		51,3	0	45,0	96,3	152,6	5,5	13,7	171,8
EUR-6	1967	44.15	:	:	:	:	:	:	:	:
	1968		:	:	:	:	:	:	:	:
	1969		:	:	:	:	:	:	:	:
	1970		:	:	:	:	:	:	:	:
	1971		:	:	:	:	:	:	:	:

**6. Außenhandel mit Holzspanplatten
(1 000 t)**

**6. Commerce extérieur des panneaux de particules
(1 000 t)**

Deutschland (BR)	1967		141,0	0	12,7	153,7	96,7	0,0 ⁺	16,9	113,6
	1968	44.18	118,2	0,0 ⁺	12,4	130,6	121,4	0,1	13,7	135,2
	1969 ⁴⁾		255,2	0,0 ⁺	26,7	281,9	201,3	0,1	23,9	225,3
	1970 ⁴⁾		288,4	0	29,6	318,0	204,8	0,3	23,8	228,9
	1971 ⁴⁾		335,2	0	40,4	375,6	192,7	0,5	33,8	227,0
France	1967		53,7	0	2,5	56,2	25,8	0,4	5,5	31,7
	1968	44.18	86,7	0	3,8	90,5	27,7	0	4,3	32,0
	1969		126,4	0	5,5	131,9	26,1	0	4,2	30,3
	1970		92,4	0	3,4	95,8	41,6	0,1	14,9	56,6
	1971		:	:	:	117,2	:	:	:	59,4
Italia	1967		0	0	3,0	3,0	62,0	0	25,0	87,0
	1968	44.18	0	0	2,0	2,0	61,0	3,0	28,0	92,0
	1969		1,0	0	3,0	4,0	78,0	1,0	18,0	97,0
	1970 ⁴⁾		11,0	0	9,0	20,0	33,0	0	35,0	68,0
	1971 ⁴⁾		6,0	0	11,0	17,0	29,0	0	39,0	68,0

Fußnoten siehe Seite 48.

Notes, voir page 48.

Teil I : Forststatistiken
F : Außenhandel

Partie I : Statistiques forestières
F : Commerce extérieur

Pays	Année	NDB N ^a	Importations				Exportations			
			Provenant de Pays EUR-6	Provenant de Pays associés	Provenant de Pays tiers	Total	Vers Pays EUR-6	Vers Pays associés	Vers Pays tiers	Total

noch : 7. Außenhandel mit Holzfaserplatten
(1 000 t)

7. (suite) : Commerce extérieur des panneaux de fibres de bois
(1 000 t)

UEBL/BLEU	1967		21,0	0	20,0	41,0	35,0	0	0	35,0
	1968	48,09	22,0	0	14,0	36,0	30,0	0	7,0	37,0
	1969		23,1	0	24,4	47,5	33,6	0	0,5	34,1
	1970		21,0	0	22,9	43,9	38,3	0,3	0,1	38,7
	1971		26,2	0	23,9	50,1	47,0	0,2	0	47,2
EUR-6	1967		192,9	0	169,6	362,5	126,8	2,9	14,4	144,1
	1968	48,09	141,8	0	235,8	377,6	136,1	27,2		163,3
	1969		144,9	1,4	276,2	422,5	142,1	15,9		158,0
	1970		151,8	0,1	260,9	412,8	147,4	20,2		167,6
	1971		:	:	:	439,2	:	:		181,0

8. Außenhandel mit Holzschliff
(Massen aus mechanisch oder chemisch
aufbereiteten Faserstoffen) und Holzzellstoff
(1 000 t)

8. Commerce extérieur des pâtes
de bois mécaniques,
mi-chimiques et chimiques
(1 000 t)

Deutschland (BR)	1967		1,7	0	39,3	41,0	0	0	0	0
	1968	47,01	65,0	0	1 116,4	1 181,4	46,3	0,0 ¹⁾	16,9	63,2
	1969		57,9	0	1 335,7	1 393,6	61,3	0,0 ¹⁾	17,9	79,2
	1970		65,8	0	1 462,1	1 527,9	48,0	0,0 ¹⁾	9,9	57,9
	1971		56,6	1,1	1 257,4	1 315,1	30,2	0,0	15,0	45,2
France	1967		:	:	:	:	:	:	:	:
	1968	47,01	47,0	0	952,3	999,3	92,0	4,6	57,1	153,7
	1969		59,7	0,5	1 167,7	1 227,9	78,0	4,6	62,1	144,7
	1970		50,4	0	1 180,6	1 231,0	89,7	8,1	68,1	165,9
	1971		:	:	:	1 073,5	:	:	:	106,1
Italia	1967		59,0	0	1 153,0	1 212,0	2,0	0	1,0	3,0
	1968	47,01	67,0	1,0	1 189,0	1 257,0	1,0	0	0	1,0
	1969		74,0	0	1 365,0	1 439,0	1,0	0	1,0	2,0
	1970		61,0	13,0	1 250,0	1 324,0	0	1,0	2,0	3,0
	1971		44,0	3,0	995,0	1 042,0	2,0	1,0	3,0	6,0
Nederland	1967		39,0	0	463,0	502,0	4,0	0	0	4,0
	1968	47,01	41,0	0	567,0	608,0	5,0	0	0	5,0
	1969		47,0	0	551,0	598,0	6,0	0	0,0 ¹⁾	6,0
	1970		52,0	0	642,0	694,0	9,0	0	2,0	11,0
	1971		37,0	3,0	561,0	601,0	7,0	0	1,0	8,0
UEBL/BLEU	1967		8,0	0	247,0	255,0	61,0	0	6,0	67,0
	1968	47,01	27,0	0	305,0	332,0	0	0,0 ¹⁾	0	0
	1969		15,6	0	341,4	357,0	99,3	0	1,1	100,4
	1970		16,4	0	329,9	346,3	95,1	0	1,1	96,2
	1971		14,6	0	357,4	372,0	88,2	0	7,2	95,3
EUR-6	1967 ²⁾		107,7	0	1 902,3	2 010,0	67,0	0	7,0	74,0
	1968	47,01	247,0	1,0	4 129,7	4 377,7	144,3	4,6	74,0	222,9
	1969		254,2	0,5	4 760,8	5 015,5	245,6	4,6	82,1	332,3
	1970		245,6	13,0	4 864,6	5 123,2	241,8	9,1	83,1	334,0
	1971		:	:	:	4 403,6	:	:	:	260,6

¹⁾ Tatsächliche, nicht in Rohholz umgerechnete Mengen.

²⁾ Ohne Frankreich.

³⁾ In 1 000 t (s).

⁴⁾ In 1 000 m³ (s).

¹⁾ Quantités réelles non converties en bois bruts.

²⁾ Sans la France.

³⁾ En 1 000 t (s).

⁴⁾ En 1 000 m³ (s).

Teil I : Forststatistiken
G : Waldbrände

Partie I : Statistiques forestières
G : Incendies de forêt

	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	
--	------	------	------	------	------	------	------	--

**1. Zahl und Fläche (in ha)
der Waldbrände**

**1. Nombre et superficie (en ha)
des incendies de forêt**

Deutschland (BR)								Allemagne (RF)
— Zahl	533	552	1 133	2 006	1 477	797	3 510	— Nombre
— Fläche	529	355	1 063	2 159	1 545	762	4 431	— Superficie
— Betrag der Schäden ¹⁾ . . .	:	:	5 700	11 600	8 300	4 100	23 900	— Montants des dégâts ¹⁾
Frankreich								France
— Zahl	1 519	1 274	1 996	1 768	1 662	1 902	2 423	— Nombre
— Fläche	59 716	15 692	26 376	19 235	18 046	61 230	19 710	— Superficie
— Betrag der Schäden	:	:	:	:	:	:	:	— Montants des dégâts
Italien								Italie
— Zahl	2 320	3 338	3 523	3 444	2 300	2 974	6 723	— Nombre
— Fläche	23 504	42 107	42 966	38 358	18 108	26 839	71 390	— Superficie
— Betrag der Schäden ²⁾ . . .	861 443	1 707 583	1 778 161	1 989 725	1 040 523	1 276 842	5 192 338	— Montants des dégâts ²⁾
Niederlande								Pays-Bas
— Zahl	95	47	111	238	121	215	152	— Nombre
— Fläche	70	17	73	172	90	467	125	— Superficie
— Betrag der Schäden ³⁾ . . .	85	21	124	182	138	1 070	223	— Montants des dégâts ³⁾
Belgien								Belgique
— Zahl	66	32	90	186	81	78	299	— Nombre
— Fläche	138	33	191	810	160	130	2 186	— Superficie
— Betrag der Schäden ⁴⁾ . . .	3 301	490	1 713	4 810	762	2 134	9 234	— Montants des dégâts ⁴⁾
Luxemburg								Luxembourg
— Zahl	4	0	4	8	4	0	15	— Nombre
— Fläche	3	0	5	5	5	0	9	— Superficie
— Betrag der Schäden ⁵⁾ . . .	124	0	221	60	42	0	257	— Montants des dégâts ⁵⁾
EUR-6								EUR-6
— Zahl	4 537	5 243	6 857	7 650	5 645	5 966	13 122	— Nombre
— Fläche	83 960	58 204	70 674	60 739	37 954	89 428	97 851	— Superficie
— Betrag der Schäden	:	:	:	:	:	:	:	— Montants des dégâts

Bemerkung :

Der Betrag der Schäden wird in 1 000 Einheiten der Landeswährung angegeben.

Fußnoten :

¹⁾ Schätzung des Ertragswertes : das entspricht etwa dem Wert des Aufwuchses zuzüglich Kosten der Wiederaufforstung.

²⁾ Schadensermittlung der zerstörten Bestände an Hand des Handelswertes beim Verkauf auf dem Stock.

³⁾ Im allgemeinen wird bei älteren Beständen der Handelswert zum Zeitpunkt der Zerstörung zugrunde gelegt; bei Jungholz werden die Kosten für die Wiederaufforstung berechnet; der Schaden wird nicht ermittelt.

⁴⁾ Der Schaden wird bei Hochwald unter Zugrundelegung des Handelswertes, bei Jungholz auf der Grundlage des kapitalisierten zukünftigen Wertes festgestellt.

⁵⁾ Bei älteren Beständen wird der Handelswert zum Zeitpunkt der Zerstörung zugrunde gelegt, vermindert um den Verkaufswert der eventuell nicht verbrannten Stämme. Die Kosten der Brandbekämpfung werden auch berücksichtigt. Bei Jungholz wird der Schaden auf der Grundlage des kapitalisierten Wertes festgestellt.

Remarque :

Le montant des dégâts est indiqué en milliers d'unités de la monnaie nationale.

Notes :

¹⁾ Estimation de la valeur de rendement : celle-ci correspond à la valeur du bois sur pied y compris les frais de reboisement.

²⁾ Estimation du bois détruit sur la base de la valeur à l'acte de la vente sur pied.

³⁾ Généralement, la valeur commerciale au moment de la destruction est prise en considération pour les peuplements adultes. Pour les jeunes bois on calcule les frais de rétablissement.

⁴⁾ La valeur commerciale est considérée pour les futaies détruites, la valeur capitalisée future par contre pour les jeunes peuplements.

⁵⁾ Pour les futaies on a considéré la valeur marchande correspondant à l'âge d'exploitabilité escomptée dont on déduit le prix de vente des bois endommagés; à cela les frais de lutte contre les incendies sont ajoutés. Pour les jeunes bois, on a capitalisé les frais de plantation.

Bezeichnung	1966		1967		1968		1969		1970		1971	
	Zahl	ha	Zahl	ha	Zahl	ha	Zahl	ha	Zahl	ha	Zahl	ha

2. Ursachen der Waldbrände

2. Causes des incendies de forêt

Deutschland (BR)												
Bekannte Ursachen												
— Nachlässigkeit	249	106	503	403	955	823	697	502	343	246	1 753	1 222
— Brandstiftung	46	16	124	47	115	68	94	63	56	15	201	130
— Gewitter	3	1	3	1	3	1	3	0	4	1	11	2
— Andere	113	163	219	372	248	731	258	699	159	316	441	2 149
Summe	411	286	849	823	1 321	1 623	1 052	1 264	562	578	2 406	3 503
Unbekannte Ursachen	141	69	284	240	685	536	427	283	235	191	1 104	928
Insgesamt	552	355	1 133	1 063	2 006	2 159	1 479	1 547	797	769	3 510	4 431
France												
Bekannte Ursachen												
— Nachlässigkeit	366	5 303	640	7 713	630	6 023	671	3 874	595	9 328	1 004	5 187
— Brandstiftung	:	:	:	:	:	:	:	:	105	3 096	101	3 498
— Gewitter	69	110	145	857	168	480	50	158	157	2 431	102	495
— Andere	156	763	196	5 265	141	3 460	127	3 824	139	3 252	159	1 306
Summe	591	6 176	981	13 835	939	9 963	848	7 856	996	18 107	1 366	10 486
Unbekannte Ursachen	683	9 516	1 015	12 541	829	9 272	814	10 190	906	43 123	1 057	9 224
Insgesamt	1 274	15 692	1 996	26 376	1 768	19 235	1 662	18 046	1 902	61 230	2 423	19 710
Italia												
Bekannte Ursachen												
— Nachlässigkeit	587	4 860	645	5 511	595	4 781	461	2 584	492	3 226	1 130	11 284
— Brandstiftung	252	4 256	312	6 071	352	5 954	282	2 182	261	1 903	781	9 568
— Gewitter	12	109	4	27	10	43	5	25	33	256	10	40
— Andere	566	9 931	738	7 405	525	6 265	388	2 912	356	2 769	665	5 790
Summe	1 417	19 156	1 699	19 014	1 482	17 043	1 136	7 703	1 142	8 154	2 586	26 682
Unbekannte Ursachen	1 921	22 951	1 824	23 952	1 962	21 315	1 164	10 405	1 832	18 685	4 137	44 708
Insgesamt	3 338	42 107	3 523	42 966	3 444	38 358	2 300	18 108	2 974	26 839	6 723	71 390

Teil I : Forststatistiken
G : Waldbrände

Partie I : Statistiques forestières
G : Incendies de forêt

Bezeichnung	1966		1967		1968		1969		1970		1971	
	Zahl	ha	Zahl	ha	Zahl	ha	Zahl	ha	Zahl	ha	Zahl	ha

noch : 2. Ursachen der Waldbrände

2. (suite) : Causes des incendies de forêt

Niederland												
Causes connues												
— Négligence	14	3	41	22	77	92	24	23	40	293	38	32
— Incendies volontaires	7	3	20	16	43	15	30	35	60	48	36	18
— Orages	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
— Autres	0	0	0	0	1	1	0	0	7	16	5	4
Somme	21	6	61	38	121	108	54	58	107	357	79	54
<i>dont attribuable</i>												
<i>au tourisme</i>	14	3	39	21	27	23	14	13	34	31	24	24
Causes inconnues	26	11	50	35	117	64	64	32	108	110	72	71
Total	47	17	111	73	238	172	118	90	215	467	151	125
Belgique/België												
Causes connues												
— Négligence	14	20	31	47	107	681	42	22	27	100	119	1 094
— Incendies volontaires	0	0	0	0	9	13	0	0	8	11	4	2
— Orages	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	1	3
— Autres	2	0	1	1	1	1	3	5	1	0 ¹	11	16
Somme	16	20	32	48	117	695	45	27	36	111	135	1 115
Causes inconnues	16	13	58	143	69	115	36	133	42	19	164	1 071
Total	32	33	90	191	186	810	81	160	78	130	299	2 186
Luxembourg												
Causes connues												
— Négligence	0	0	2	4	4	3	1	0 ⁺	0	0	10	7
— Incendies volontaires	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0
Somme	0	0	2	4	4	3	1	0	0	0	12	7
<i>dont attribuable</i>												
<i>au tourisme</i>	0	0	0	0	3	1	1	0	0	0	0	0
Causes inconnues	0	0	2	1	4	2	3	4	0	0	3	2
Total	0	0	4	5	8	5	4	5	0	0	15	9
EUR-6												
Causes connues												
— Négligence	1 230	10 292	1 862	13 700	2 368	12 403	1 896	7 005	1 497	13 193	4 054	18 826
— Incendies volontaires	:	:	:	:	:	:	:	:	490	5 073	1 125	13 216
— Orages	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:	124	540
— Autres	837	10 857	1 154	13 043	916	10 458	776	7 440	662	6 353	1 281	9 265
Somme	2 456	25 644	3 624	33 762	3 984	29 435	3 136	16 908	2 843	27 307	6 584	41 847
Causes inconnues	2 787	32 560	3 233	36 912	3 666	31 304	2 508	21 047	3 123	62 128	6 537	56 004
Total	5 243	58 204	6 857	70 674	7 650	60 739	5 644	37 955	5 966	89 435	13 121	97 851

Teil II

Gemüseerzeugung

Partie II

Production de légumes

Vorbemerkungen

1. Allgemeine Anmerkungen

In diesem Teil wurden die in den „Agrarstatistischen Mitteilungen“ Nr. 9 sowie in den Heften „Agrarstatistik“ Nr. 2/1961, 2/1962, 2/1963, 6/1964, 2/1966, 3/1967, 8/1968, 8/1969, 4/1971 und 8/1972 veröffentlichten Zahlen über die Gemüseerzeugung in den EUR-6-Ländern ¹⁾ auf den neuesten Stand gebracht. Diese Angaben beziehen sich auf die Jahre 1970, 1971 und 1972.

Die Zahlen für 1970 und 1971 sind endgültig, die für 1972 könnten noch geringfügigen Änderungen unterworfen werden, obgleich auch sie im Prinzip definitiv sind.

Die Tabellen wurden auf fast die gleiche Art erstellt wie die der vorhergehenden Nummern der „Agrarstatistik“ gleichen Inhaltes. Soweit möglich, wurden einige Änderungen vorgenommen, um die verfügbaren Statistiken zu verbessern oder zu ergänzen, wobei neuen Elementen Rechnung getragen wurde, die in die offiziellen Gemüsestatistiken der Mitgliedstaaten eingebracht wurden.

Es wird insbesondere auf die Vorbehalte hingewiesen, die in den obengenannten Heften sowie in den „Statistischen Informationen“ Nr. 4/1960 (Seiten 307-349) veröffentlicht worden sind. In der Tat sind die Statistiken über die Gemüseerzeugung zwischen den Mitgliedstaaten der EG in manchen Fällen kaum direkt miteinander vergleichbar. Die wiedergegebenen Zahlen entsprechen jedoch den „offiziellen“ nationalen Angaben, die zum Teil sehr unterschiedliche Qualität besitzen.

Die Gemüseerzeugung der Haus- und Kleingärten wird stets als Sammelposition angegeben, weil Angaben über einzelne Erzeugnisse nicht verfügbar sind. Die für einzelne Gemüsearten wiedergegebenen Zahlen verstehen sich daher durchweg ohne die Erzeugung zur Selbstversorgung.

2. Besondere Anmerkungen der Länder

DEUTSCHLAND (BR) : Um beim Gemüseanbau eine genauere Vorstellung von der reinen Markterzeugung zu erhalten, wurde der Erhebungsbereich abgegrenzt. Bis 1968 fand eine Jahreserhebung über den Anbau von Gemüse zu „Erwerbszwecken“ statt. Dieser enthielt auch den Anbau für öffentliche, gemeinnützige und wissenschaftliche Zwecke, wie z.B. für Heime, Anstalten, Werkküchen usw. Ab 1970 wird nur noch der Verkaufsanbau erhoben, d.h. die Erzeugung für den Absatz auf dem Markt.

In den Jahren, in denen die Gemüsehaupterhebung repräsentativ durchgeführt wird, werden 13 Gemüsearten (in der Tabelle über Deutschland (BR) mit Sternchen versehen), deren Anteil an der Gesamtfläche des Gemüseanbaus weniger als 1 % ausmacht, nicht mehr gesondert ausgewiesen. Dieses traf 1970 und 1971 zu. Zuvor erwähnte Gemüsearten werden nur noch alle drei Jahre im Rahmen von Totalerhebungen erfaßt. Für die Aufstellung von Versorgungsbilanzen über Gemüse nimmt das Statistische Bundesamt in Wiesbaden jedoch eine Globalschätzung über die Erzeugung dieser 13 Gemüsearten vor. Daher bleibt die gesamte Gemüseerzeugung von einem Jahr zum andern vergleichbar.

FRANKREICH : Die verschiedenen, in der Tabelle über die Gemüseerzeugung in Frankreich aufgeführten Anbauarten werden durch folgende Merkmale gekennzeichnet :

Freiland : Der Gemüseanbau im Freiland umfaßt alle Gemüsekulturen, die im Wechsel mit anderen Kulturen als Gemüse angebaut werden.

¹⁾ Aus arbeitstechnischen Gründen war es dem SAEG noch nicht möglich, Zahlen für die EUR-9-Länder aufzustellen. Diese werden voraussichtlich im Laufe des Jahres 1974 veröffentlicht.

Erwerbsanbau : Darunter werden Intensivkulturen verstanden, bei denen die Flächen ständig bebaut und laufend von Gemüsekulturen besetzt sind.

Die Flächen des Erwerbsanbaus umfassen Kulturen sowohl unter Flachglas als auch im Freien.

Selbstverständlich sind aus Gründen der Kulturenfolge die Gesamtflächen nach Kulturarten im allgemeinen größer als die Flächen des Erwerbsanbaus.

Vergesellschaftete Kulturen : Zwei oder mehrere Kulturen gelten als vergesellschaftet, wenn zumindest teilweise ein gleichzeitiges Wachstum zu verzeichnen ist. Als Hauptkultur gilt die Kultur, die zeitlich zuerst ausgesät worden ist.

Zwischenfruchtanbau : Darunter wird eine Kultur verstanden, die von einer Erstkultur im gleichen Landwirtschaftsjahr die gesamte Fläche oder einen Teil davon in Anspruch nimmt und wenn die Erstkultur abgeerntet ist und die Ernte des Zwischenfruchtanbaus ganz oder teilweise während dieses Wirtschaftsjahres durchgeführt wurde.

BELGIEN : Einzelergebnisse der Landwirtschaftshauptzählung von 1970 waren noch nicht verfügbar. Somit war es noch nicht möglich, die offiziellen Anbauflächen an Gemüse für das betreffende Jahr anzugeben.

Remarques préliminaires

1. Remarques d'ordre général

On trouve dans cette partie une mise à jour des données publiées dans les « *Informations de la Statistique agricole* » n° 9 et dans les brochures « *Statistique agricole* » n° 2/1961, 2/1962, 2/1963, 6/1964, 2/1966, 3/1967, 8/1968, 8/1969, 4/1971 et 8/1972 concernant la production légumière des États membres de l'EUR-6¹⁾. Cette mise à jour a trait aux années 1970, 1971 et 1972.

Les données de 1970 et 1971 sont définitives, celles de 1972, bien que définitives en principe, pourraient encore faire l'objet de légères modifications.

Les tableaux ont été établis d'une manière presque identique à ceux des numéros précédents de la « *Statistique agricole* » traitant de la production légumière. Dans la mesure du possible, quelques modifications y ont été apportées en vue d'améliorer ou de compléter les statistiques disponibles, compte tenu de nouveaux éléments introduits dans la statistique légumière des États membres.

Il convient d'attirer particulièrement l'attention sur les réserves apportées dans les fascicules susmentionnés ainsi que dans les « *Informations Statistiques* » n° 4/1960 (pages 295-333). En effet, il est dans certains cas presque impossible d'effectuer une comparaison directe des statistiques concernant la production de légumes entre les États membres de la CE. Les chiffres publiés correspondent cependant aux données nationales « officielles » qui sont en grande partie de qualité très différente.

Dans le présent fascicule, la production pour l'usage familial est toujours indiquée globalement, une ventilation par produits n'étant pas disponible. Par conséquent, les données ventilées par espèces ne tiennent jamais compte de la production destinée à l'usage familial.

2. Remarques particulières par pays

ALLEMAGNE (RF) : Afin d'obtenir une meilleure vue sur la production de légumes pour le commerce, il a été procédé à une nouvelle délimitation du champ du recensement. Jusqu'en 1968, le recensement annuel englobait non seulement les cultures de légumes destinées à la vente mais aussi celles pratiquées dans un but d'utilité générale, publique et scientifique, comme par exemple la production servant à l'usage propre de foyers, instituts, cantines, etc. A compter de 1970, ne sont plus recensés que les légumes produits exclusivement pour la vente, c'est-à-dire destinés à être écoulés sur le marché.

Au cours des années où il est procédé à une enquête représentative des cultures légumières, 13 espèces légumières (marquées d'un astérisque dans le tableau relatif à l'Allemagne (RF)) dont la superficie représente moins de 1 % de la superficie totale des cultures légumières ne sont plus prises en considération séparément. Ceci a été le cas en 1970 et 1971. Les espèces légumières en question ne sont plus recensées qu'au cours des recensements exhaustifs qui ont lieu tous les trois ans. Aux fins de l'établissement des bilans d'approvisionnement en légumes, l'Office Fédéral des Statistiques à Wiesbaden procède toutefois à une estimation globale de la production des treize espèces légumières concernées. La production totale de légumes restera par conséquent comparable d'une année à l'autre.

FRANCE : Les divers modes de culture retenus dans le tableau relatif à la production légumière de la France sont définis comme suit :

Plein champ : on entend par cultures légumières de plein champ, toutes cultures de légumes comprises dans une rotation faisant appel à d'autres cultures non légumières.

¹⁾ Pour des raisons d'ordre technique, l'OSCE n'est pas encore en mesure d'élaborer des données chiffrées pour l'EUR-9. Celles-ci feront probablement l'objet d'une publication en 1974.

Maraîchage : les cultures maraîchères sont des cultures intensives, caractérisées par une occupation permanente du terrain, se traduisant par une succession constante des cultures légumières.

Les superficies maraîchères comprennent les cultures sous châssis et les cultures qui ne sont pas sous châssis.

Bien entendu, en raison de la succession des cultures, le total des superficies par cultures sera généralement supérieur à la superficie des terres en maraîchage.

Cultures associées : deux ou plusieurs cultures sont considérées comme associées lorsqu'il y a coexistence au moins partielle des vies végétatives. Est considérée comme culture principale la culture semée chronologiquement la première.

Cultures dérobées : une culture est considérée comme dérobée par rapport à une première culture lorsqu'au cours de la même campagne agricole, elle occupe tout ou partie du même terrain une fois que la première culture a été récoltée et que sa récolte a été effectuée en totalité ou en partie pendant cette campagne.

BELGIQUE : Les résultats détaillés du recensement général de l'agriculture de 1970 n'étant pas encore disponibles, il n'a pas été possible d'indiquer les superficies officielles cultivées en légumes au cours de cette année.

Teil II : Gemüseerzeugung
B : Zusammenfassung

Partie II : Production de légumes
B : Récapitulation

Länder Pays	1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972
----------------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

1. Gesamterzeugung an Gemüse

1. Production totale de légumes

a. in 1 000 t

a. en 1 000 t

Deutschland (BR) ¹⁾	2 676	2 379	2 105	2 545	2 536	2 267	2 054	2 244	1 998	1 930
France	7 225	7 201	7 442	7 224	7 340	7 140	7 295	7 417	7 183	6 573
Italia	9 921	10 412	10 746	11 246	11 510	11 344	12 128	12 140	11 786	11 406
Niederland	1 641	1 810	1 642	1 761	2 029	1 947	2 059	2 212	2 196	2 148
Belgique/België	1 000	1 100	920	911	1 199	1 057	1 057	1 056	1 162	1 105
Luxembourg	14,8	12,9	16,9	17,1	20,1	20,3	21,8	20,3	18,4	17,1
EUR-6 ²⁾	22 478	22 915	22 872	23 704	24 634	23 775	24 614	25 089	24 343	23 179

b. Durchschnitt 1953-55 = 100

b. Moyenne 1953-55 = 100

Deutschland (BR)	111	99	87	105	105	94	85	93	83	80
France	105	105	109	106	107	104	106	108	105	96
Italia	174	183	188	197	202	199	213	213	207	200
Niederland	145	159	145	155	179	171	181	195	193	189
Belgique/België	141	155	129	128	169	149	149	148	163	155
Luxembourg	98	86	112	114	134	135	145	135	122	114
EUR-6	134	136	136	141	146	141	146	149	145	138

2. Markterzeugung an Gemüse, in 1 000 t

2. Production de légumes pour le commerce, en 1 000 t

Deutschland (BR) ¹⁾	1 483	1 312	1 165	1 495	1 550	1 373	1 288	1 481	1 358	1 314
France	5 000	5 086	5 171	5 117	5 211	5 068	5 169	5 367	5 151	4 663
Italia	9 098	9 563	9 915	10 368	10 621	10 455	11 173	11 197	10 836	10 485
Niederland	1 481	1 650	1 482	1 601	1 869	1 787	1 914	2 077	2 076	2 038
Belgique/België	710	769	691	690	979	881	881	881	1 012	955
Luxembourg	3,7	3,2	4,2	4,3	5,0	5,1	5,4	5,1	4,6	4,3
EUR-6 ²⁾	17 776	18 384	18 427	19 275	20 235	19 569	20 429	21 008	20 438	19 458

**3. Gemüseerzeugung für den Eigenverbrauch ²⁾,
in 1 000 t**

**3. Production de légumes pour l'autoconsommation, ²⁾
en 1 000 t**

Deutschland (BR)	1 193	1 067	940	1 050	986	894	766	763	640	616
France	2 225	2 114	2 271	2 107	2 129	2 072	2 126	2 051	2 032	1 911
Italia	823	849	831	878	889	889	955	943	950	921
Niederland	160	160	160	160	160	160	145	135	120	110
Belgique/België	290	331	229	221	220	176	176	175	150	150
Luxembourg	11,1	9,7	12,7	12,8	15,1	15,2	16,3	15,2	13,8	12,8
EUR-6	4 702	4 531	4 444	4 429	4 399	4 206	4 184	4 082	3 906	3 721

¹⁾ Ab 1968 wird die Erzeugung von Pflückerbsen in Deutschland (BR) im Gegensatz zu früheren Jahren ohne Hülsen erhoben. Demzufolge sind die Erzeugungszahlen von 1968 an nicht voll mit denen der vorhergehenden Jahre vergleichbar. Ab 1969 wurden die Erhebungsgrundlagen geändert (siehe Vorbemerkungen Seite 54).

²⁾ Geschätzte Erzeugung in den Familiengärten.

¹⁾ A partir de 1968, l'Allemagne (RF) recense la production de petits pois sans gousses, alors que pour les années précédentes les tonnages indiqués comprenaient les gousses. Il s'ensuit que les chiffres de production à partir de 1968 ne sont plus entièrement comparables aux chiffres des années précédentes. A partir de 1969, les bases du recensement ont été modifiées (voir remarques préliminaires, page 56).

²⁾ Production estimée des jardins familiaux.

Teil II : Gemüseerzeugung
B : Zusammenfassung

Partie II : Production de légumes
B : Récapitulation

Erzeugnisse und Länder Produits et pays	1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972
--	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

**4. Markterzeugung einiger wichtiger Gemüsearten¹⁾
nach Ländern, in 1 000 t**

**4. Production pour le commerce de quelques espèces
légumières¹⁾ importantes, par pays, en 1 000 t**

Blumenkohl/Choux-fleurs (No. 6)										
Deutschland (BR) ²⁾	72	82	72	90	101	98	82	77	81	81
France	277	379	361	317	392	362	383	410	428	429
Italia	670	685	693	677	716	751	756	744	664	664
Nederland	47	59	50	49	60	53	53	49	57	59
Belgique/België	55	63	58	50	59	55	47	47	38	39
Luxembourg	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	:	:
EUR-6	1 121	1 267	1 233	1 183	1 329	1 318	1 320	1 327	1 267	1 271
Möhren/Carottes (No. 11)										
Deutschland (BR) ²⁾	188	148	132	161	191	187	170	200	167	160
France	650	579	583	563	555	531	603	612	592	495
Italia	153	157	168	180	193	222	248	240	250	240
Nederland	108	122	104	124	133	116	138	137	137	137
Belgique/België	50	68	52	66	81	66	63	60	76	90
Luxembourg	0,7	0,7	1,0	1,0	1,2	1,1	1,1	1,1	1,1	1,0
EUR-6	1 149	1 075	1 040	1 095	1 155	1 124	1 222	1 250	1 223	1 123
Porree/Poireaux (No. 14)										
Deutschland (BR) ²⁾	27	26	31	32	36	38	38	37	36	35
France	481	415	443	443	417	420	421	410	367	317
Italia	:	:	15,2	16,9	17,1	19,3	21,6	22,7	22,4	23,4
Nederland	22,2	30,7	21,8	28,3	28,0	30,2	30,8	33,3	42,6	36,2
Belgique/België	60	53	60	60	86	65	55	44	74	87
Luxembourg	0,5	0,4	0,5	0,5	0,5	0,5	0,6	0,6	0,5	0,5
EUR-6	591	525	571	580	585	573	568	548	542	499
Zwiebeln/Oignons (No. 16)										
Deutschland (BR) ²⁾	17,6	15,1	21,0	15,1	18,5	18,6	11,9	: ³⁾	: ³⁾	10,4
France	239	217	210	213	202	216	204	195	184	160
Italia	428	413	440	436	479	464	468	481	468	421
Nederland	193	218	196	191	261	266	284	339	386	327
Belgique/België	19,7	29,8	25,2	24,2	24,9	22,4	19,8	19,2	25,4	22,6
Luxembourg	0,3	0,3	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,1
EUR-6	898	893	892	879	986	987	988	1 034	1 064	941
Kopfsalat/Laitue pommée (No. 17)										
Deutschland (BR) ²⁾	64	59	63	69	72	73	73	78	78	83
France	435 ⁴⁾	295	302	300	317	282	292	310	284	262
Italia	327	340	343	336	333	314	336	344	336	353
Nederland	92	99	111	97	123	123	141	135	142	139
Belgique/België	40	52	50	54	92	103	102	103	105	111
Luxembourg	0,3	0,2	0,3	0,3	0,3	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4
EUR-6	958	845	869	856	936	895	945	971	945	948

Fußnoten siehe Seite 60.

Notes, voir page 60.

Teil II : Gemüseerzeugung
B : Zusammenfassung

Partie II : Production de légumes
B : Récapitulation

Erzeugnisse und Länder Produits et pays	1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972
--	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

noch : 4. Markterzeugung einiger wichtiger Gemüsearten¹⁾
nach Ländern, in 1 000 t

4. (suite) : Production pour le commerce de quelques espèces
légumières¹⁾ importantes, par pays, en 1 000 t

Pflückerbsen/Petits pois (No. 21)										
Deutschland (BR) ²⁾⁵⁾	90	66	67	78	98	40	36	30	29	20
France	350	354	309	333	398	385	380	431	434	434
Italia	220	216	231	248	262	242	250	254	264	261
Niederland	82	71	42	56	76	77	79	62	52	40
Belgique/België	103	68	59	44	133	129	135	140	155	118
Luxembourg	0,1	0,1	0,1	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺
EUR-6	844	775	708	759	968	873	880	918	934	872
Pflückbohnen/Haricots verts (No. 22)										
Deutschland (BR) ²⁾	92	89	60	91	99	73	69	80	75	64
France	241	245	238	277	269	262	279	304	321	278
Italia	233	248	248	260	266	283	283	279	259	257
Niederland	60	63	30	42	57	43	53	74	76	55
Belgique/België	53	50	44	36	59	44	40	41	56	40
Luxembourg	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
EUR-6	678	695	620	706	750	705	723	777	787	694
Tomaten/Tomates (No. 29)										
Deutschland (BR) ²⁾	42	43	37	37	37	33	32	31	31	30
France	419	522	588	616	554	550	507	565	534	465
Italia	2 838	2 991	3 177	3 469	3 459	3 258	3 670	3 618	3 423	3 068
Niederland	226	292	312	298	346	343	358	392	345	362
Belgique/België	62	87	75	73	101	81	84	89	96	102
Luxembourg	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
EUR-6	3 588	3 935	4 190	4 494	4 497	4 265	4 650	4 695	4 430	4 026

¹⁾ Zwischen 1963 und 1971 lag der durchschnittliche Anteil der hier berücksichtigten Erzeugnisse an der gesamten Markterzeugung bei etwa 55 %.

²⁾ Ab 1969 wurden die Erhebungsgrundlagen geändert (siehe Vorbemerkungen Seite 54).

³⁾ Nicht getrennt erhoben (siehe Vorbemerkungen Seite 54).

⁴⁾ Unter Einschluß der Angaben über Endiviensalat. Ab 1964 wird dieses Erzeugnis gesondert erfaßt.

⁵⁾ Ab 1968, ohne Hülsen.

¹⁾ Entre 1963 et 1971, les produits retenus ici ont représenté en moyenne environ 55 % de l'ensemble de la production légumière pour le commerce.

²⁾ A partir de 1969, les bases du recensement ont été modifiées (voir remarques préliminaires, page 56).

³⁾ N'a pas été recensé séparément (voir remarques préliminaires page 56).

⁴⁾ Y compris les chicorées frisées et les scaroles. Ces produits son recensés séparément depuis 1964.

⁵⁾ A partir de 1968, sans cosses.

Teil II : Gemüseerzeugung
B : Zusammenfassung

Partie II : Production de légumes
B : Récapitulation

No.	Gemüseart Sortes de légumes	Jahr Année	Deutsch- land (BR) *)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	Summe *) Somme *)	EUR-6 *)
5. Markterzeugung ¹⁾ an einzelnen Gemüsearten nach Ländern, in t										
1	Weißkohl Choux blancs	1970	345 159	100 710	259 790	102 300	11 250	1 200	×	820 409
		1971	332 121	89 760	226 000	95 000	9 600	1 200	×	753 681
		1972	310 148	82 972	220 400	101 000	7 600	1 000	×	723 120
2	Rotkohl Choux rouges	1970	138 505	:	:	53 500	16 000	:	208 005	×
		1971	109 310	:	:	37 700	16 320	:	163 330	×
		1972	104 665	:	:	36 300	14 300	:	155 265	×
3	Wirsingkohl Choux de Savoie	1970	64 189	:	303 080	15 200	5 000	:	387 469	×
		1971	<u>58 080</u>	:	265 680	13 800	5 700	:	<u>343 260</u>	×
		1972	61 234	:	253 000	12 100	6 000	:	332 334	×
4	Grünkohl Choux verts	1970	26 944	:	:	10 600	:	:	37 544	×
		1971	16 954	:	:	9 300	:	:	26 254	×
		1972	12 786	:	:	6 000	:	:	18 786	×
5	Rosenkohl Choux de Bruxelles	1970	11 253	46 720	31 960	66 900	22 000	:	178 833	×
		1971	10 164	46 483	29 310	74 300	15 360	:	175 617	×
		1972	10 142	43 773	22 300	74 500	20 100	:	170 815	×
6	Blumenkohl Choux-fleurs	1970	77 190	409 800	744 500	49 100	46 500	42	×	1 327 132
		1971	81 245	427 747	663 500	56 800	38 100	:	1 267 392	×
		1972	80 928	428 661	663 800	58 700	39 100	:	1 271 189	×
7	Andere Kohlarten ⁵⁾ Autres genres de choux ⁵⁾	1970	:	268 140	76 770	:	:	:	344 910	×
		1971	:	237 305	80 710	:	:	:	318 015	×
		1972	:	192 907	71 900	:	:	:	264 807	×
8	Kohl zusammen (Summe 1-7) Total des choux (Somme 1-7)	1970	663 240	825 370	1 416 100	297 600	100 750	1 242	×	3 304 302
		1971	<u>607 874</u>	801 295	1 265 200	286 900	85 080	1 200	×	<u>3 047 549</u>
		1972	<u>579 903</u>	748 313	1 231 400	288 600	87 100	1 000	×	<u>2 936 316</u>
9	Kohlrabi Choux-raves	1970	38 978	:	:	:	:	:	38 978	×
		1971	40 712	:	:	:	:	:	40 712	×
		1972	39 016	:	:	:	:	:	39 016	×
10	Rote Rüben Betteraves potagères	1970	:	80 960	55 350	25 700	:	:	162 010	×
		1971	:	80 100	49 450	25 900	:	:	<u>155 450</u>	×
		1972	18 019	71 395	47 100	23 600	:	:	160 114	×
10a	Speiserüben Navets potagers	1970	:	75 110	112 800	:	:	:	187 910	×
		1971	:	69 746	106 400	:	:	:	176 146	×
		1972	:	59 192	103 900	:	:	:	163 092	×
11	Möhren Carottes	1970	199 619	611 800	240 400	136 600	60 000	1 100	×	1 249 519
		1971	167 359	591 784	250 500	136 500	76 100	1 050	×	1 223 293
		1972	159 794	494 602	240 500	137 400	90 100	1 000	×	1 123 396
12	Hafer- und Schwarzwurzeln Salsifis et scorsonères	1970	:	18 600	:	1 700	30 000	:	50 300	×
		1971	:	15 117	:	1 200	56 000	:	<u>72 317</u>	×
		1972	<u>242</u>	14 099	:	700	36 000	:	<u>51 041</u>	×
13	Sellerie Céleri	1970	45 823	171 720	128 800	28 600	66 200	220	×	441 363
		1971	40 923	158 272	122 900	34 000	49 250	150	×	405 495
		1972	37 517	117 677	127 400	32 400	45 600	140	×	360 734
14	Porree Poireaux	1970	37 311	410 360	22 730	33 300	44 000	600	×	548 301
		1971	36 035	366 704	22 350	42 600	74 250	500	×	542 439
		1972	35 434	317 009	23 380	36 200	86 700	500	×	499 223

Fußnoten siehe Seite 63.

Notes, voir page 63.

Teil II : Gemüseerzeugung
B : Zusammenfassung

Partie II : Production de légumes
B : Récapitulation

No.	Gemüseart Sortes de légumes	Jahr Année	Deutsch- land (BR) *)	France	Italia	Nederland	Belgique/ België	Luxembourg	Summe *) Somme *)	EUR-6 *)
noch : 5. Markterzeugung *) an einzelnen Gemüsearten nach Ländern, in t										
5. (suite) : Production *) pour le commerce des différentes sortes de légumes par pays, en t										
15	Knoblauch Ail	1970	:	41 165	73 880	:	:	:	115 045	x
		1971	:	38 242	66 080	:	:	:	104 322	x
		1972	:	30 369	63 540	:	:	:	93 909	x
16	Zwiebeln Oignons	1970	:	195 447	480 600	338 800	19 200	200	1 034 247	x
		1971	:	184 386	467 800	386 300	24 980	180	1 063 646	x
		1972	10 412	159 893	421 300	326 500	22 600	150	x	940 855
17	Kopfsalat Laitue pommée	1970	78 015	310 120	343 900	135 400	103 000	360	x	970 795
		1971	78 013	283 687	336 400	141 700	104 800	350	x	944 950
		1972	83 321	261 822	352 700	139 100	110 600	400	x	947 943
18	Feldsalat Mâche	1970	:	3 205	:	:	:	:	3 205	x
		1971	:	3 804	:	:	:	:	3 804	x
		1972	3 393	2 964	:	:	:	:	6 357	x
19	Endiviensalat Chicorées frisées et scaroles	1970	:	184 660	230 000	52 600	3 000	180	470 440	x
		1971	:	169 684	223 800	49 100	3 300	200	446 084	x
		1972	7 894	146 572	235 900	48 100	3 300	180	x	441 946
20	Spinat Épinards	1970	52 333	95 570	101 600	47 900	9 500	:	306 903	x
		1971	40 651	93 653	101 700	49 900	6 900	:	292 804	x
		1972	54 179	90 893	100 900	51 200	7 400	:	304 572	x
21	Pflückerbsen Petits pois	1970	30 466*)	431 145	254 000	62 300	139 800	39	x	917 750
		1971	28 799*)	434 256	263 600	52 000	155 500	36	x	934 191
		1972	20 023*)	433 683	260 500	39 600	118 000	36	x	871 842
22	Pflückbohnen Haricots verts	1970	80 144	303 648	278 800	74 300	40 500	:	777 392	x
		1971	74 532	321 273	259 400	76 300	55 700	:	787 205	x
		1972	64 157	277 717	257 500	55 000	39 600	:	693 974	x
23	Dicke Bohnen Fèves	1970	23 006	8 440	117 100	14 900	:	:	163 446	x
		1971	21 592	8 940	115 000	23 100	:	:	168 632	x
		1972	18 923	8 441	115 700	25 600	:	:	168 664	x
24	Spargel Asperges	1970	14 110	67 135	42 080	9 500	1 000	:	133 825	x
		1971	16 341	61 324	49 270	8 700	1 000	:	136 635	x
		1972	14 319	56 408	43 880	7 400	800	:	122 807	x
25	Chicorée Chicorée Witloof	1970	:	199 930	:	27 400	125 000	:	352 330	x
		1971	:	204 802	:	29 400	153 000	:	387 202	x
		1972	:	195 517	:	30 100	132 000	:	357 617	x
26	Artischocken Artichauts	1970	0	153 460	670 800	0	0	0	x	824 260
		1971	0	145 151	734 100	0	0	0	x	879 251
		1972	0	156 826	754 200	0	0	0	x	911 026
27	Gurken Concombres et cornichons	1970	63 472	86 802	98 940	311 200	22 000	:	582 414	x
		1971	52 668	78 713	95 040	289 800	44 900	:	561 121	x
		1972	59 730	69 242	98 230	339 200	47 400	:	613 802	x
28	Rhabarber Rhubarbe	1970	:	:	:	6 000	:	:	6 000	x
		1971	:	:	:	7 000	750	:	7 750	x
		1972	9 529	:	:	7 300	900	:	17 729	x
29	Tomaten Tomates	1970	30 640	564 720	3 617 900	392 300	89 500	125	x	4 695 185
		1971	30 873	534 080	3 423 600	345 900	96 000	140	x	4 430 593
		1972	29 941	464 612	3 068 000	361 600	101 500	110	x	4 025 763

Fußnoten siehe Seite 63.

Notes, voir page 63.

Teil II : Gemüseerzeugung
B : Zusammenfassung

Partie II : Production de légumes
B : Récapitulation

No.	Gemüseart Sortes de légumes	Jahr Année	Deutsch- land (BR) ²⁾	France	Italia	Nederland	Belgique/ Belgie	Luxembourg	Summe ³⁾ Somme ³⁾	EUR-6 ⁴⁾
-----	--------------------------------	---------------	--	--------	--------	-----------	---------------------	------------	--	---------------------

noch : 5. Markterzeugung ¹⁾ an einzelnen Gemüsearten
nach Ländern, in t

5. (suite) : Production ¹⁾ pour le commerce
des différentes sortes de légumes par pays, en t

30	Melonen Melons	1970	:	199 105	1 038 700	3 500	:	:	1 241 305	×
		1971	:	171 276	1 054 600	3 900	2 400	:	1 232 176	×
		1972	:	160 760	1 096 400	3 400	3 000	:	1 263 560	×
31	Champignons Champignons	1970	19 000 [≠]	69 574	7 133	30 000	:	:	125 707	×
		1971	21 000 [≠]	80 944	4 188	35 000	4 500	:	145 632	×
		1972	24 000 [≠]	105 525	20 330	39 000	4 600	:	193 455	×
32	Sonstige Gemüsearten ⁵⁾ Autres légumes ⁵⁾	1970	104 881	258 459 ⁷⁾	1 865 648	47 600	27 500	1 000	×	2 305 088
		1971	100 933	253 557 ⁷⁾	1 825 086	50 900	17 460	800	×	2 248 736
		1972	44 186	218 985 ⁷⁾	1 822 023	45 600	17 500	750	×	2 149 044

¹⁾ Soweit statistisch erfaßt.

²⁾ Einschl. Berlin (West). Gewisse Erzeugnisse wurden 1970 und 1971 als Ganzes oder teilweise nicht getrennt erhoben und erscheinen global unter der Sammelposition Nr. 32 „Sonstige Gemüsearten“. Die entsprechenden Brüche wurden durch waagerechte Balken gekennzeichnet (siehe auch Vorbemerkungen Seite 54).

³⁾ Summe der vorhandenen Länderzahlen.

⁴⁾ Vergleiche auch Fußnote 3.

⁵⁾ Bzw. Sammelposition für verschiedene Arten.

⁶⁾ Ohne Hülsen.

⁷⁾ Einschl. Trüffel.

¹⁾ Pour autant qu'elle fasse l'objet de statistiques.

²⁾ Y compris Berlin (Ouest). Certains postes ou parties de postes n'ont pas été recensés séparément en 1970 et 1971; ils sont repris globalement sous la position n° 32 « Autres légumes ». Les ruptures correspondantes ont été caractérisées par une barre horizontale (voir remarques préliminaires, page 56).

³⁾ Somme des données disponibles par pays.

⁴⁾ Voir également la note 3.

⁵⁾ Ou position collective de différentes sortes.

⁶⁾ Sans cosses.

⁷⁾ Y compris les truffes.

Teil II . Gemüseerzeugung
B : Zusammenfassung

Partie II . Production de légumes
B : Récapitulation

No.	Gemüseart	Länder Pays ¹⁾						1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969 ²⁾	1970 ³⁾	1971 ⁴⁾	1972 ⁵⁾	Sortes de légumes
		D	F	I	N	B	L											

6. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten in der Gemeinschaft,
in 1 000 t

6. Production pour le commerce
des différentes sortes de légumes dans la Communauté, en 1 000 t

1	Weißkohl ⁴⁾	X	X	X	X	X	X	1 096,4	1 032,2	704,3	824,1	827,4	760,3	719,0	820,4	753,7	723,1	Choux blancs ⁴⁾
2	Rotkohl	X	X	X	X	X	X	164,4	160,5	133,9	187,6	175,4	140,4	148,7	208,0	163,3	155,3	Choux rouges
3	Wirsingkohl ⁵⁾	X	X	X	X	X	X	89,9	93,2	383,2	394,2	401,4	393,9	401,5	387,5	343,3	332,3	Choux de Savoie ⁵⁾
4	Grünkohl	X	X	X	X	X	X	28,1	34,7	21,0	27,3	25,6	20,7	29,6	37,5	26,3	18,8	Choux verts
5	Rosenkohl ⁴⁾	X	X	X	X	X	X	110,1	123,0	132,8	146,3	158,0	154,0	173,7	178,8	175,6	170,8	Choux de Bruxelles ⁴⁾
6	Blumenkohl	X	X	X	X	X	X	1 120,8	1 266,9	1 233,1	1 182,9	1 328,9	1 317,6	1 320,4	1 327,1	1 267,4	1 271,2	Choux-fleurs
7	Andere Kohlarten ⁷⁾	X	X	X	X	X	X	487,8	451,2	417,1	397,8	384,3	363,7	374,3	344,9	318,0	264,8	Autres choux ⁷⁾
8	Kohl zusammen ⁸⁾	X	X	X	X	X	X	3 097,6	3 161,8	3 025,4	3 160,2	3 301,0	3 150,6	3 167,3	3 304,3	3 047,5	2 936,3	Total des choux ⁸⁾
9	Kohlrabi	X	X	X	X	X	X	31,7	32,3	32,9	36,5	37,3	36,1	36,5	39,0	40,7	39,0	Choux-raves
10	Rote Rüben ⁹⁾	X	X	X	X	X	X	177,5	161,1	171,4	184,4	194,4	163,1	169,0	162,0	155,5	160,1	Betteraves potagères ⁹⁾
10a	Speiserüben	X	X	X	X	X	X	182,3	183,8	192,8	170,5	169,4	161,4	184,3	187,9	176,1	163,1	Navets potagers
11	Möhren	X	X	X	X	X	X	1 149,0	1 075,2	1 039,8	1 094,7	1 154,8	1 123,8	1 222,3	1 249,5	1 223,3	1 123,4	Carottes
12	Hafer- u. Schwarzwurzeln ⁹⁾	X	X	X	X	X	X	46,2	49,8	43,3	38,5	53,1	54,8	61,0	50,3	72,3	51,0	Salsifis et scorsonères ⁹⁾
13	Sellerie	X	X	X	X	X	X	418,8	444,5	420,0	419,5	419,2	434,3	431,6	441,4	405,5	360,7	Céleri
14	Porree ⁴⁾	X	X	X	X	X	X	590,6	525,1	570,9	579,9	585,5	572,9	567,6	548,3	542,4	499,2	Poireaux ⁴⁾
15	Knoblauch	X	X	X	X	X	X	109,4	111,5	110,4	102,7	106,3	110,0	112,5	115,0	104,3	93,9	Ail
16	Zwiebeln ⁹⁾	X	X	X	X	X	X	898,3	893,0	891,8	878,7	985,9	986,8	988,1	1 034,2	1 063,6	940,9	Oignons ⁹⁾
17	Kopfsalat ¹⁰⁾	X	X	X	X	X	X	958,0	845,4	868,9	856,3	936,0	895,3	945,0	970,8	945,0	947,9	Laitue ¹⁰⁾
18	Feldsalat ¹¹⁾	X	X	X	X	X	X	3,0	2,3	2,7	3,0	3,1	8,1	6,4	3,2	3,8	6,4	Mâche ¹¹⁾
19	Endiviensalat ¹²⁾	X	X	X	X	X	X	302,0	492,6	461,1	469,4	433,8	426,5	463,3	470,4	446,1	441,9	Chicor. fris. et scaroles ¹²⁾
20	Spinat ¹³⁾	X	X	X	X	X	X	312,7	312,2	300,3	320,1	322,7	324,1	324,1	306,9	292,8	304,6	Épinards ¹³⁾
21	Pflückerbsen ¹⁴⁾	X	X	X	X	X	X	844,2	775,4	708,5	758,9	968,0	872,6	879,9	917,8	934,2	871,8	Petits pois ¹⁴⁾
22	Pflückbohnen	X	X	X	X	X	X	677,6	694,5	620,4	706,5	750,3	705,4	723,1	777,4	787,2	694,0	Haricots verts
23	Dicke Bohnen	X	X	X	X	X	X	169,8	157,5	173,9	150,9	175,4	157,9	177,2	163,4	168,6	168,7	Fèves
24	Spargel	X	X	X	X	X	X	128,3	133,0	120,6	132,2	124,7	134,9	137,5	133,8	136,6	122,8	Asperges
25	Chicorée	X	X	X	X	X	X	300,5	331,7	311,0	300,9	372,8	336,8	344,7	352,3	387,2	357,6	Chicorée Witloof
26	Artischocken	X	X	X	X	X	X	287,9	556,2	682,3	693,4	767,7	695,3	777,5	824,3	879,3	911,0	Artichauts
27	Gurken	X	X	X	X	X	X	429,2	414,8	422,5	507,3	535,3	528,6	558,4	582,4	561,1	613,8	Concomb. et cornichons
28	Rhabarber ⁹⁾ ¹⁵⁾	X	X	X	X	X	X	23,0	19,6	18,7	17,8	18,0	17,5	16,7	6,0	7,7	17,7	Rhubarbe ⁹⁾ ¹⁵⁾
29	Tomaten	X	X	X	X	X	X	3 587,6	3 934,8	4 189,7	4 493,6	4 497,2	4 264,7	4 651,7	4 695,2	4 430,6	4 025,8	Tomates
30	Melonen ¹⁵⁾	X	X	X	X	X	X	1 075,4	1 044,1	1 018,0	1 062,7	1 143,7	1 175,8	1 191,9	1 241,3	1 232,2	1 263,6	Melons ¹⁵⁾

	Champignons ¹⁵⁾		145,6	125,7	92,7	94,0	93,8	79,4	67,1	70,0	53,5	X	X	X	X	X	X	X	Champignons ¹⁵⁾
31	Champignons ¹⁵⁾		145,6	125,7	92,7	94,0	93,8	79,4	67,1	70,0	53,5	X	X	X	X	X	X	193,5	
32	Sonstige Gemüsearten ¹⁶⁾		2 248,7	2 305,1	2 198,9	2 137,5	2 084,3	2 057,7	1 962,9	1 961,8	1 921,7	X	X	X	X	X	X	2 149,0	
	Insgesamt		20 438	21 008	20 429	19 569	20 235	19 275	18 427	18 384	17 776							19 458	

1) Länder für die statistische Angaben über die Erzeugung vorhanden und in dieser Tabelle einbezogen sind (Stand von 1972). — Abweichungen werden durch die Fußnoten, die bei dem Namen des Erzeugnisses angebracht sind, erläutert.

2) Aufgrund einer Änderung der Erhebungsgrundlagen in Deutschland (BR) im Jahre 1969 sind die Angaben ab 1969 nicht mehr voll mit denen der Vorjahre vergleichbar (siehe Vorbemerkungen, Seite 54).

3) 1970 und 1971 wurden in Deutschland (BR) gewisse Erzeugnisse (I) als Ganzes oder teilweise nicht mehr getrennt erhoben; sie erscheinen global unter der Sammelposition Nr. 32 „Sonstige Gemüsearten“.

4) Für 1963 und 1964 enthalten die italienischen Zahlen die Erzeugungszahlen von Wirsingkohl.

5) Ohne Italien bis einschl. 1964, 1970 und 1971 für Deutschland (BR) ohne Advents- und Winterwirsing.

6) Ohne Italien bis einschl. 1964.

7) Für 1963 und 1964 enthalten die italienischen Zahlen die Erzeugungszahlen für Rosenkohl.

8) Für Deutschland (BR) siehe Fußnote 5.

9) Für Deutschland (BR) für 1970 und 1971.

10) Für 1963 enthalten die Zahlen Frankreichs die Angaben über Endiviansalat. Ab 1964 werden diese unter Position Nr. 19 ausgewiesen. Für Belgien ab 1963, einschl. Kopfsalat unter Glas. Für Deutschland (BR) für 1970 und 1971 ohne Winterkopfsalat.

11) Einschl. Frankreich ab 1968. Ohne Deutschland (BR) für 1970 und 1971.

12) Ohne Frankreich bis einschl. 1963 (vgl. Fußnote 10). Für 1970 und 1971 ohne Winterspinat.

13) Für Deutschland (BR) für 1970 und 1971 ohne Hülsen.

14) Für Deutschland (BR) ab 1968 ohne Hülsen.

15) Einschl. Deutschland (BR) ab 1970 und Belgien ab 1971. Ab 1972, einschl. der Zuchtpilze für Italien.

16) Für Deutschland (BR) vgl. Fußnote 3. Ab 1971, ohne die in Belgien erzeugten Mengen an Rhabarber, Melonen und Champignons (vgl. Fußnote 15).

1) Pays pour lesquels existent des données de production et pour lesquels les chiffres ont été pris en considération dans le présent tableau (situation de 1972). — Les écarts sont expliqués par les notes qui figurent en regard du nom des produits.

2) A la suite d'une modification des bases du recensement en Allemagne (RF), en 1969 les données établies à partir de cette date ne sont plus entièrement comparables à celles des années précédentes (voir remarques préliminaires, page 56).

3) En 1970 et 1971, certains postes ou parties de postes (I), n'ont plus été recensés séparément par l'Allemagne (RF) et sont repris globalement sous la position n° 32 «Autres légumes».

4) Pour 1963 et 1964 les chiffres italiens comprennent la production de chou de Savoie.

5) Sans l'Italie jusqu'en 1964. En 1970 et 1971, pour l'Allemagne (RF), sans les choux de Savoie d'automne et d'hiver.

6) Sans l'Italie jusqu'en 1964.

7) Pour 1963 et 1964, les chiffres de l'Italie comprennent les choux de Bruxelles.

8) Pour l'Allemagne (RF) voir note 5.

9) Sans l'Allemagne (RF) en 1970 et 1971.

10) Pour 1963, les chiffres de la France comprennent les chicorées frisées et les scaroles. A partir de 1964 celles-ci sont englobées dans la rubrique n° 19. Pour la Belgique les salades sous verre sont comprises à partir de 1963. Pour l'Allemagne (RF) sans les laitues d'hiver en 1970 et 1971.

11) Y compris la France depuis 1968. Sans l'Allemagne (RF) en 1970 et 1971.

12) Sans la France, jusqu'en 1963 (voir note 10). Sans l'Allemagne (RF) en 1970 et 1971.

13) Pour l'Allemagne (RF), sans les épinards d'hiver en 1970 et 1971.

14) Pour l'Allemagne (RF), sans cosses à partir de 1968.

15) Y compris l'Allemagne (RF) à partir de 1970 et la Belgique à partir de 1971. A partir de 1972, Y compris les champignons de couche en Italie.

16) Pour l'Allemagne (RF), voir note 3. A partir de 1971, sans la rhubarbe, les melons et les champignons produits en Belgique (voir note 15).

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

Art der Erzeugung	1970			1971			1972		
	ha	100 kg/ha	1 000 t	ha	100 kg/ha	1 000 t	ha	100 kg/ha	1 000 t

1. DEUTSCHLAND (BR)¹⁾

1. Gesamterzeugung an Gemüse

1. Production totale de légumes

Markterzeugung Verkaufsanbau ²⁾	68 481 ⁴⁾	:	1 481 ⁵⁾	66 249 ⁴⁾	:	1 358 ⁵⁾	62 185 ⁴⁾	:	1 314 ⁵⁾
Erzeugung in Haus- und Kleingärten ³⁾	72 000	106,0	763	64 000	100,0	640	60 000	103,0	616
Insgesamt	140 481	:	2 244	130 249	:	1 998	122 185	:	1 930

¹⁾ Einschl. Berlin (West).

²⁾ Siehe Vorbemerkungen (Seite 54).

³⁾ Vom Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten ab 1964 neu berechnet. Siehe auch Tabellen 1 und 3, Seite 58.

⁴⁾ Im Ertrag stehende Fläche.

⁵⁾ Einschl. Zuchtpilze.

¹⁾ Y compris Berlin (Ouest).

²⁾ Voir remarques préliminaires (page 56).

³⁾ Recalculé par le Ministère Fédéral de l'Agriculture à partir de 1964. Voir aussi les tableaux 1 et 3, page 58.

⁴⁾ Superficie en production.

⁵⁾ Y compris les champignons.

2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten

2. Production de légumes pour le commerce

No.	Gemüsearten	1970 (Verkaufsanbau) ¹⁾			1971 (Verkaufsanbau) ¹⁾			1972 (Verkaufsanbau) ¹⁾		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t
1	Frühweißkohl	881	279,7	24 645	824	290,8	23 964	792	300,1	23 766
1	Herbstweißkohl	3 443	561,3	193 257	3 326	513,9	170 928	3 212	523,1	168 004
1	Dauerweißkohl	2 819	451,4	127 257	3 006	456,5	137 229	2 869	412,6	118 378
	No. 1 zusammen	7 143	483,2	345 159	7 156	464,1	332 121	6 874	451,2	310 148
2	Frührotkohl	399	255,5	10 196	341	252,2	8 600	357	264,9	9 458
2	Herbstrotkohl	1 069	386,6	41 325	842	377,2	31 757	972	360,6	35 053
2	Dauerrotkohl	2 314	375,9	86 984	1 950	353,6	68 953	1 807	332,9	60 155
	No. 2 zusammen	3 782	366,2	138 505	3 133	348,9	109 310	3 137	333,6	104 665
3	Adventswirsing ²⁾ *	:	:	:	:	:	:	221	174,3	3 852
3	Frühwirsing	482	220,5	10 627	555	219,6	12 189	521	218,3	11 374
3	Herbstwirsing	772	280,6	21 661	738	264,7	19 532	797	263,1	20 971
3	Dauerwirsing	1 175	271,5	31 901	1 041	253,2	26 359	1 005	249,1	25 037
	No. 3 zusammen	2 429	264,3	64 189	2 334	248,8	58 080	2 544	240,7	61 234
4	Grünkohl	1 561	172,6	26 944	1 114	152,2	16 954	925	138,2	12 786
5	Rosenkohl	987	114,0	11 253	987	103,0	10 164	1 019	99,5	10 142
6	Frühblumenkohl :									
	im Freiland	1 028	186,9	19 211	1 102	189,8	20 921	1 116	190,7	21 277
	unter Glas	16	375,0	600	13	460,0	600	:	:	:
	Zusammen	1 044	189,8	19 811	1 115	193,0	21 521	1 116	190,7	21 277
6	Mittelfrüher- und Spätblumenkohl	2 558	224,3	57 379	2 708	220,5	59 724	2 841	210,0	59 651
	No. 6 zusammen	3 602	214,3	77 190	3 823	212,5	81 245	3 958	204,5	80 928
8	Kohl insgesamt	19 504	340,1	663 240	18 547	327,7	607 874	18 457	314,2	579 903
9	Frühkohlrabi :									
	im Freiland	887	186,2	16 515	942	185,7	17 491	899	186,1	16 726
	unter Glas	144	330,0	4 700	146	355,0	5 200	155	370,0	5 700
	Zusammen	1 031	205,8	21 215	1 088	208,6	22 691	1 054	212,8	22 426

Fußnoten siehe Seite 68.

Notes, voir page 68.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No	Gemüsearten	1970 (Verkaufsanbau) ¹⁾			1971 (Verkaufsanbau) ¹⁾			1972 (Verkaufsanbau) ¹⁾		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t

noch : 1. DEUTSCHLAND (BR) ²⁾ (suite)

noch : 2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten

2. (suite) : Production de légumes pour le commerce

9	Spätkohlrabi	739	240,4	17 763	822	219,2	18 021	760	218,3	16 590
	No. 9 zusammen	1 770	220,2	38 978	1 910	213,2	40 712	1 814	215,1	39 016
10	Rote Rüben *	:	:	:	:	:	:	606	296,8	18 019
11	Frühe Möhren	1 757	202,8	35 624	1 837	198,7	36 507	1 654	221,9	36 706
11	Späte Möhren	4 351	376,9	163 995	4 047	323,3	130 852	3 414	360,5	123 088
	No. 11 zusammen	6 108	326,8	199 619	5 884	284,4	167 359	5 068	315,3	159 794
12	Schwarzwurzeln *	:	:	:	:	:	:	20	121,2	242
13	Sellerie	1 675	273,6	45 823	1 665	245,8	40 923	1 523	246,3	37 517
14	Porree	1 575	236,9	37 311	1 655	217,7	36 035	1 624	218,2	35 434
16	Steckzwiebeln *	:	:	:	:	:	:	240	201,1	4 826
16	Speisezwiebeln (Frühjahrsaus- saat) *	:	:	:	:	:	:	280	199,5	5 586
	No. 16 zusammen*	:	:	:	:	:	:	520	200,3	10 412
17	Winterkopfsalat *	:	:	:	:	:	:	65	193,7	1 259
17	Frühjahrskopfsalat	1 444	177,7	25 655	1 553	173,5	26 944	1 549	177,0	27 425
17	Winter- und Frühjahrskopf- salat unter Glas	199	340,0	6 800	188	390,0	7 300	206	370,0	7 700
17	Sommer- und Herbstkopfsalat No. 17 zusammen	2 827	161,2	45 560	2 897	151,1	43 769	3 020	155,4	46 937
		4 470	174,5	78 015	4 638	168,2	78 013	4 839	172,2	83 321
18	Feld- oder Ackersalat *	:	:	:	:	:	:	464	73,1	3 393
19	Endiviensalat *	:	:	:	:	:	:	398	198,4	7 894
20	Winterspinat *	:	:	:	:	:	:	803	143,4	11 517
20	Frühjahrsspinat	1 351	126,2	17 055	935	127,9	11 958	1 062	141,1	14 982
20	Herbstspinat	2 414	146,1	35 280	2 103	136,4	28 693	1 958	141,4	27 680
	No. 20 zusammen	3 765	139,0	52 333	3 038	133,8	40 651	3 822	141,7	54 179
21	Frischerbsen ⁴⁾	7 566	40,3	30 466	7 231	39,8	28 799	5 472	36,6	20 023
22	Buschbohnen	7 168	99,9	71 629	7 269	91,6	66 582	5 941	96,0	57 012
22	Stangenbohnen	542	157,1	8 515	577	137,8	7 950	474	150,7	7 145
	No. 22 zusammen	7 710	103,9	80 144	7 846	95,0	74 532	6 415	100,0	64 157
23	Dicke Bohnen	1 601	143,7	23 006	1 536	140,6	21 592	1 278	148,1	18 923
24	Spargel	4 399	32,1	14 110	4 317	37,9	16 341	4 356	32,9	14 319
27	Einleggurken	1 648	178,3	29 377	1 539	144,1	22 173	1 500	168,5	25 276
27	Schälgurken :									
	im Freiland	564	214,5	12 095	438	178,0	7 795	507	192,4	9 754
	unter Glas	192	1 150,0	22 000	179	1 270,0	22 700	191	1 290,0	24 700
	Zusammen	756	450,9	34 095	617	494,2	30 495	698	493,6	34 454
	No. 27 zusammen	2 404	264,0	63 472	2 156	244,3	52 668	2 198	271,7	59 730
28	Rhabarber *	:	:	:	:	:	:	350	272,3	9 529
29	Tomaten :									
	im Freiland	426	327,2	13 940	484	294,9	14 273	412	306,8	12 641
	unter Glas	192	870,0	16 700	200	830,0	16 600	212	820,0	17 300
	Zusammen	618	495,8	30 640	684	451,4	30 873	624	479,8	29 941

Fußnoten siehe Seite 68.

Notes, voir page 68.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No.	Gemüsearten	1970 (Verkaufsanbau) ¹⁾			1971 (Verkaufsanbau) ¹⁾			1972 (Verkaufsanbau) ¹⁾		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t

noch : 1. DEUTSCHLAND (BR) ²⁾ (suite)

noch : 2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten

2. (suite) : Production de légumes pour le commerce

31	Zuchtpilze	:	:	19 000 ⁴⁾	:	:	21 000 ⁴⁾	:	:	24 000 ⁴⁾
32	Meerrettich	:	:	:	:	:	:	326	82,4	2 687
32	Sonstige Arten ⁵⁾ :									
	im Freiland	4 991	187,7	93 681	4 771	188,0	89 533	1 631	168,1	27 399
	unter Glas ⁶⁾	325	345,0	11 200	372	305,0	11 400	379	370,0	14 100
	Zusammen ⁵⁾	5 316	197,3	104 881	5 143	196,0	100 933	2 010	206,5	41 499
	No. 32 zusammen ⁵⁾	5 316	197,3	104 881	5 143	196,0	100 933	2 336	189,2	44 186
	Gemüse insgesamt ⁷⁾ :									
	im Freiland	67 413	207,6	1 400 038	65 151	195,5	1 273 505	61 042	200,0	1 220 433
	unter Glas	1 068	580,0	62 000	1 098	580,0	63 800	1 143	610,0	69 500
	Zusammen ⁷⁾	68 481 ⁸⁾	213,5	1 462 038	66 249 ⁸⁾	201,9	1 337 305	62 185 ⁸⁾	207,4	1 289 933
	Nicht im Ertrag stehend	749	x	x	708	x	x	694	x	x
	Insgesamt	69 230	x	x	66 957	x	x	62 879	x	x
	Zuchtpilze	:	:	19 000 ⁴⁾	:	:	21 000 ⁴⁾	:	:	24 000 ⁴⁾
	Insgesamt	:	:	1 481 038	:	:	1 358 305	:	:	1 313 933

¹⁾ Siehe Vorbemerkungen (Seite 54).

²⁾ Einschl. Winterwirsing.

³⁾ Einschl. Berlin (West).

⁴⁾ Ohne Hülsen.

⁵⁾ Für 1970 und 1971 enthält diese Position, die nunmehr vom Statistischen Bundesamt global geschätzt wird, auch die obenstehend mit einem Sternchen (*) versehenen Erzeugnisse (siehe auch Vorbemerkungen, Seite 54).

⁶⁾ Rettich, Radieschen und sonstige.

⁷⁾ Ohne Zuchtpilze.

⁸⁾ Im Ertrag stehende Flächen.

¹⁾ Voir remarques préliminaires (page 56).

²⁾ Y compris les choux de Savoie d'hiver.

³⁾ Y compris Berlin (Ouest).

⁴⁾ Sans coses.

⁵⁾ Pour 1970 et 1971, cette position englobe aussi la production des produits marqués d'un astérisque (*) dans la colonne ci-dessus et dont la production a été estimée globalement par l'Institut Fédéral des Statistiques (voir remarques préliminaires, page 56).

⁶⁾ Raves, radis et autres.

⁷⁾ Sans les champignons.

⁸⁾ Superficies en production.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

Origine de la production	1970			1971			1972		
	1 000 ha	100 kg/ha	1 000 t	1 000 ha	100 kg/ha	1 000 t	1 000 ha	100 kg/ha	1 000 t

2. FRANCE

1. Gesamterzeugung an Gemüse

Production pour le commerce :									
De plein champ ¹⁾ :									
culture principale ¹⁾	225,6	131	2 953	221,1	125	2 754	204,6	124	2 535
culture associée ¹⁾	4,9	93	46	4,1	92	38	3,9	98	38
culture dérobée ¹⁾	31,4	100	314	38,9	104	405	35,6	103	366
Culture maraîchère ¹⁾	96,5	206	1 984	91,3	205	1 872	79,0	205	1 617
dont : sous verre	2,0	675	136	2,2	606	136	2,4	588	143
Champignons et truffes	1,1 ³⁾	:	70	1,2 ³⁾	:	81	1,5 ³⁾	:	106
Sous-total	:	:	5 367	:	:	5 151	:	:	4 663
Production des jardins familiaux ²⁾ .	286,8	72	2 051	283,2	72	2 032	274,3	70	1 911
Total des légumes	:	:	7 417	:	:	7 183	:	:	6 573

¹⁾ Die Definitionen der verschiedenen Anbauformen sind in den Vorbemerkungen auf Seite 55 enthalten.
²⁾ In Gärten der landwirtschaftlichen Betriebe und außerhalb der landwirtschaftlichen Betriebe.
³⁾ Lediglich Champignonkulturf lächen.

¹⁾ Les définitions des divers modes de culture figurent dans les remarques préliminaires (page 57).
²⁾ Dans les jardins des exploitations et en dehors des exploitations agricoles.
³⁾ Superficie des champignons cultivés seulement.

2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten

2. Production de légumes pour le commerce

No.	Sortes de légumes et mode de culture ¹⁾	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t
1	Choux à choucroute :									
	Culture principale	1 788	562	100 430	1 666	538	89 560	1 417	584	82 797
	Maraîchage	6	460	280	5	400	200	5	350	175
	Total			100 710			89 760			82 972
5	Choux de Bruxelles :									
	Culture principale	2 086	99	20 680	1 955	99	19 438	2 050	104	21 341
	Culture dérobée	500	89	4 290	510	104	5 325	279	97	2 711
	Maraîchage	1 767	123	21 750	1 685	129	21 720	1 445	136	19 721
	Total			46 720			46 483			43 773
6	Choux-fleurs :									
	Culture principale	11 301	131	148 590	10 705	133	142 090	10 056	131	131 890
	Culture associée	225	101	2 280	225	110	2 480	261	104	2 718
	Culture dérobée	14 500	109	156 790	15 910	116	184 357	15 355	125	192 603
	Maraîchage	5 440	188	102 140	5 231	189	98 820	5 467	186	101 450
	Total			409 800			427 747			428 661
	dont : pour la conserverie	15	180	270	:	:	:	6	126	756
7	Autres choux :									
	Culture principale	6 838	247	168 840	5 870	239	140 500	4 135	243	100 877
	Culture associée	25	140	350	30	140	420	50	50	250
	Culture dérobée	270	119	3 200	635	132	8 395	471	176	8 313
	Maraîchage	3 590	267	95 750	3 274	269	87 990	3 145	265	83 467
	Total			268 140			237 305			192 907
8	Total des choux :									
	Culture principale	22 013	199	438 540	20 196	194	391 588	17 658	191	336 905
	Culture associée	250	105	2 630	255	114	2 900	311	95	2 968
	Culture dérobée	15 270	108	164 280	17 055	116	198 077	16 105	126	203 627
	Maraîchage	10 803	204	219 920	10 195	205	208 730	10 062	204	204 813
	Total			825 370			801 295			748 313
	dont : pour la conserverie	15	180	270	:	:	:	6	126	756
10	Betteraves potagères :									
	Culture principale	1 897	257	48 670	1 908	253	48 240	1 854	266	49 377
	Maraîchage	1 266	255	32 290	1 253	254	31 860	855	258	22 018
	Total			80 960			80 100			71 395

Fußnoten siehe Seite 74.

Notes, voir page 74.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de légumes et mode de culture ¹⁾	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t
noch : 2. FRANCE (suite)										
noch : 2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten						2. (suite) : Production de légumes pour le commerce				
10a	Navets potagers :									
	Culture principale	1 466	179	26 200	1 281	177	22 690	1 048	196	20 574
	Culture associée	:	:	:	10	220	220	10	210	210
	Culture dérobée	383	201	7 700	497	196	9 766	296	233	6 898
	Maraîchage	1 825	226	41 210	1 697	218	37 070	1 464	215	31 510
	Total			75 110			69 746			59 192
11	Carottes :									
	Culture principale	15 006	290	435 050	13 593	299	406 613	12 098	291	351 451
	Culture associée	9	240	220	8	240	192	8	260	208
	Culture dérobée	465	253	11 750	897	238	21 325	715	234	16 720
	Maraîchage	6 264	263	164 780	5 994	273	163 654	4 606	274	126 223
	Total			611 800			591 784			494 602
	dont : pour la conserverie	1 123	248	27 840	1 208	268	32 397	1 315	269	35 401
12	Scorsonères - Salsifis :									
	Culture principale	870	176	15 280	726	173	12 544	558	174	9 731
	Maraîchage	196	169	3 320	152	169	2 573	245	178	4 368
	Total			18 600			15 117			14 099
	dont : pour la conserverie	45	153	690	53	147	777	134	160	2 143
13	Céleri-branche :									
	Culture principale	591	279	16 510	457	313	14 320	420	300	12 580
	Culture associée	155	150	2 330	155	130	2 015	120	170	2 040
	Maraîchage	1 825	333	60 830	1 554	349	54 232	1 211	338	40 889
	Total			79 670			70 567			55 509
	dont : pour la conserverie	602	391	23 540	506	434	21 975	393	413	16 212
13	Céleri-rave :									
	Culture principale	1 214	264	32 100	1 048	286	29 935	897	260	23 311
	Maraîchage	2 144	280	59 950	2 079	278	57 770	1 358	286	38 857
	Total			92 050			87 705			62 168
	Total No. 13 :									
	Culture principale	1 805	269	48 610	1 505	294	44 255	1 317	273	35 891
	Culture associée	155	150	2 330	155	130	2 015	120	170	2 040
	Maraîchage	3 969	304	120 780	3 633	308	112 002	2 569	310	79 746
	Total			171 720			158 272			117 677
	dont : pour la conserverie	602	391	23 540	506	434	21 975	393	413	16 212
14	Poireaux :									
	Culture principale	6 170	233	143 840	4 950	232	115 049	4 231	237	100 305
	Culture associée	150	200	3 000	100	180	1 800	100	200	2 000
	Culture dérobée	1 880	174	32 740	2 454	183	44 795	2 100	192	40 292
	Maraîchage	8 314	278	230 780	7 560	271	205 060	6 510	268	174 412
	Total			410 360			366 704			317 009
	dont : pour la conserverie	19	204	390	55	220	1 209	57	252	1 439
15	Ail :									
	Culture principale	5 469	62	34 149	5 249	62	32 482	4 147	65	27 084
	Maraîchage	815	86	7 016	691	83	5 760	423	78	3 285
	Total			41 165			38 242			30 369
16	Oignons blancs :									
	Culture principale	1 747	165	28 750	1 609	177	28 457	1 035	255	26 413
	Maraîchage	1 924	149	28 590	1 822	146	26 632	1 226	160	19 674
	Total			57 340			55 089			46 087
	dont : pour la conserverie	176	156	2 740	126	149	1 882	49	178	874
16	Oignons de couleur :									
	Culture principale	5 990	175	104 840	5 335	181	96 342	3 968	206	81 651
	Maraîchage	1 358	191	25 900	1 257	190	23 840	1 209	192	23 172
	Total			130 740			120 182			104 823
	dont : pour la conserverie	545	231	12 620	426	189	8 062	519	239	12 409

Fußnoten siehe Seite 74.

Notes, voir page 74.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de légumes et mode de culture ¹⁾	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t
noch : 2. FRANCE (suite)										
noch : 2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten										
2. (suite) : Production de légumes pour le commerce										
16	Échalotes :									
	Culture principale	771	65	5 029	831	85	7 029	853	79	6 766
	Maraîchage	264	89	2 338	243	86	2 086	261	85	2 217
	Total			7 367			9 115			8 983
	Total No. 16 :									
	Culture principale	8 508	163	138 619	7 775	170	131 828	5 856	196	114 830
	Maraîchage	3 546	160	56 828	3 322	158	52 558	2 696	167	45 063
	Total			195 447			184 386			159 893
	dont : pour la conserverie .	721	213	15 360	552	180	9 944	568	234	13 283
17	Laitues pommées et romaines :									
	Culture principale	2 097	159	33 290	1 932	153	29 651	1 683	165	27 720
	Culture associée	1 063	74	7 860	560	80	4 492	512	87	4 462
	Culture dérobée	380	188	7 150	528	180	9 550	635	178	11 272
	Maraîchage	14 041	186	261 820	13 725	175	239 994	12 427	176	218 368
	dont : sous-verre	1 229	322	39 630	1 386	321	44 473	1 487	292	49 432
	Total			310 120			283 687			261 822
	dont : pour la conserverie .	36	150	540	32	162	517	59	215	1 270
18	Mâche :									
	Culture principale	29	64	186	28	61	170	35	63	222
	Culture dérobée	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	Maraîchage	254	119	3 019	337	108	3 634	357	78	2 742
	Total			3 205			3 804			2 964
19	Chicorées frisées et scaroles :									
	Culture principale	1 438	180	25 930	1 336	173	23 155	1 090	167	18 181
	Culture associée	1 903	90	17 150	1 608	90	14 523	1 508	95	14 394
	Culture dérobée	400	139	5 560	410	176	7 226	284	168	4 766
	Maraîchage	6 540	208	136 020	6 058	206	124 780	5 130	213	109 231
	Total			184 660			169 684			146 572
20	Épinards :									
	Culture principale	1 727	142	24 600	1 657	155	25 733	1 420	157	22 258
	Culture associée	70	140	980	105	129	1 350	105	129	1 350
	Culture dérobée	1 153	155	17 860	1 730	132	22 804	1 926	151	29 008
	Maraîchage	2 733	191	52 130	2 578	170	43 766	2 184	175	38 277
	Total			95 570			93 653			90 893
	dont : pour la conserverie .	1 292	151	19 530	845	175	14 755	760	157	11 956
21	Petits pois :									
	Culture principale ²⁾	46 248	90	415 215	49 194	85	420 072	47 468	89	422 597
	Culture associée ²⁾	66	53	350	67	55	371	116	54	627
	Culture dérobée ²⁾	73	41	300	110	40	440	50	50	250
	Maraîchage ²⁾	2 296	67	15 280	2 058	65	13 373	1 518	67	10 209
	Total ²⁾			431 145			434 256			433 683
	dont : pour la conserverie ²⁾	42 937	92	394 775	46 543	87	403 368	45 859	90	412 071
22	Haricots verts :									
	Culture principale	20 680	67	137 840	22 875	61	139 701	19 510	58	114 088
	Culture associée	165	60	980	145	57	830	145	53	775
	Culture dérobée	7 353	61	44 760	10 704	60	63 865	9 580	36	34 525
	Maraîchage	6 824	70	47 670	6 019	67	40 106	5 668	63	35 639
	Total			231 250			244 502			185 027
	dont : pour la conserverie .	16 516	68	112 390	16 180	64	103 438	15 364	60	92 198
22	Haricots à écosser :									
	Culture principale ²⁾	6 335	65	40 862	6 571	61	40 200	7 382	86	63 107
	Culture associée ²⁾	160	4	70	50	17	85	40	80	320
	Culture dérobée ²⁾	4 020	54	21 704	4 415	57	25 170	3 760	47	17 542
	Maraîchage ²⁾	1 281	76	9 762	1 410	80	11 316	1 538	76	11 721
	Total			72 398			76 771			92 690
	dont : pour la conserverie ²⁾	5 046	63	31 968	5 825	58	33 663	7 341	79	57 848

Fußnoten siehe Seite 74.

Notes, voir page 74.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de légumes et mode de culture ¹⁾	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t

noch : 2. FRANCE (suite)

noch : 2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten

2. (suite) : Production de légumes pour le commerce

Total No. 22 :										
	Culture principale	27 015	66	178 702	29 446	61	179 901	26 892	66	177 195
	Culture associée	325	32	1 050	195	47	915	195	56	1 095
	Culture dérobée	11 373	58	66 464	15 119	59	89 035	13 340	39	52 067
	Maraîchage	8 105	71	57 432	7 429	69	51 422	7 206	66	47 360
	Total			303 648			321 273			277 717
	dont : pour la conserverie	21 562	67	144 358	22 005	62	137 101	22 705	66	150 046
23	Fèves :									
	Culture principale	122	80	980	125	82	1 020	470	41	1 910
	Culture associée	203	67	1 360	163	90	1 464	163	65	1 064
	Maraîchage	573	106	6 100	560	115	6 456	516	106	5 467
	Total			8 440			8 940			8 441
24	Asperges :									
	Culture principale	20 290	30	61 704	19 160	29	55 530	19 377	28	54 241
	Culture associée	103	28	290	85	33	276	101	30	298
	Maraîchage	1 102	47	5 141	1 313	42	5 518	475	39	1 869
	Total			67 135			61 324			56 408
	dont : pour la conserverie	2 223	29	6 428	1 971	27	5 408	1 770	25	4 340
25	Endives (chicorée witloof) :									
	Culture principale	18 455	104	191 280	18 376	107	195 832	16 437	112	184 696
	Maraîchage	670	47	8 650	648	138	8 970	748	145	10 821
	Total			199 930			204 802			195 517
26	Artichauts :									
	Culture principale	17 342	79	136 290	17 186	75	128 431	17 381	87	143 412
	Culture associée	20	38	80	116	37	430	80	40	320
	Maraîchage	2 303	74	17 090	2 198	74	16 290	1 766	74	13 094
	Total			153 460			145 151			156 826
	dont : pour la conserverie	2 182	85	18 490	2 629	80	21 026	2 412	87	21 099
27	Concombres :									
	Culture principale	78	184	1 440	67	189	1 265	49	296	1 449
	Maraîchage	733	1 028	75 340	669	1 013	67 780	521	1 144	59 580
	dont : sous verre	301	1 967	59 216	275	1 753	48 214	296	1 751	51 838
	Total			76 780			69 045			61 029
27	Cornichons :									
	Culture principale	1 294	62	8 042	1 300	61	7 890	1 100	58	6 410
	Maraîchage	232	85	1 980	214	83	1 778	249	72	1 803
	Total			10 022			9 668			8 213
	dont : pour la conserverie	1 094	63	6 913	1 085	61	6 663	864	57	4 883
Total No. 27 :										
	Culture principale	1 372	69	9 482	1 367	67	9 155	1 149	69	7 859
	Maraîchage	965	801	77 320	883	788	69 558	770	797	61 383
	dont : sous verre	301	1 967	59 216	275	1 753	48 214	296	1 751	51 838
	Total			86 802			78 713			69 242
	dont : pour la conserverie	1 094	63	6 913	1 085	61	6 663	864	57	4 883
29	Tomates :									
	Culture principale	10 614	310	329 450	9 583	288	275 662	8 774	278	243 623
	Culture associée	100	316	3 160	65	258	1 680	56	267	1 494
	Maraîchage	7 013	331	232 110	7 662	335	256 738	6 576	334	219 495
	dont : sous verre	491	764	37 507	584	742	43 350	647	737	47 707
	Total			564 720			534 080			464 612
	dont : pour la conserverie	7 382	332	244 940	6 544	314	205 179	6 138	292	179 196
30	Melons :									
	Culture principale	12 276	101	123 440	11 280	102	115 142	10 625	105	112 001
	Culture associée	65	84	550	315	68	2 130	220	82	1 800
	Culture dérobée	:	:	:	:	:	:	50	100	500
	Maraîchage	4 408	158	69 510	2 955	162	47 812	2 486	165	41 075
	Total			193 500			165 084			155 376

Fußnoten siehe Seite 74.

Notes, voir page 74.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de légumes et mode de culture 1)	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t
noch : 2. FRANCE (suite)										
noch : 2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten										
2. (suite) : Production de légumes pour le commerce										
30	Pastèques :									
	Culture principale	277	195	5 404	298	198	5 907	250	201	5 014
	Culture associée	15	60	90	15	60	90	:	:	:
	Maraîchage	6	185	111	9	217	195	17	218	370
	Total			5 605			6 192			5 384
	Total No. 30 :									
	Culture principale	12 553	103	128 844	11 578	106	121 049	10 875	108	117 015
	Culture associée	80	80	640	330	67	2 220	220	82	1 800
	Culture dérobée	:	:	:	:	:	:	50	100	500
	Maraîchage	4 414	158	69 621	2 964	162	48 007	2 503	166	41 445
	Total			199 105			171 276			160 760
31	Champignons :									
	cultivés	1 088	611	66 425	1 248	603	75 310	1 516	643	97 507
	non cultivés	:	:	3 149	:	:	5 634	:	:	8 018
	Total	:	:	69 574	:	:	80 944	:	:	105 525
32	Truffes	:	:	64	:	:	113	:	:	104
32	Aubergines :									
	Culture principale	192	206	3 962	196	193	3 784	181	243	4 392
	Maraîchage	1 076	256	27 560	1 019	246	25 072	916	255	23 333
	Total			31 522			28 856			27 725
	dont : pour la conserverie	10	380	380	:	:	:	7	380	266
32	Courges et citrouilles :									
	Culture principale	1 241	344	42 660	1 041	368	38 345	574	350	20 065
	Culture associée	20	50	100	20	80	160	:	:	:
	Maraîchage	207	352	7 290	202	346	7 000	234	395	9 238
	Total			50 050			45 505			29 303
32	Courgettes :									
	Culture principale	403	205	8 277	430	195	8 384	572	196	11 194
	Culture associée	6	280	170	5	280	140	7	294	206
	Maraîchage	1 630	213	34 730	1 526	212	32 423	1 175	213	24 988
	Total			43 177			40 947			36 388
	dont : pour la conserverie	16	217	348	3	227	68	39	221	860
32	Radis :									
	Culture principale	155	230	3 570	193	195	3 765	101	159	1 606
	Culture associée	2	140	30	2	130	26	2	140	28
	Maraîchage	2 794	174	48 690	2 764	181	50 030	2 463	183	45 082
	Total			52 290			53 821			46 716
32	Persil :									
	Culture principale	140	150	2 094	154	166	2 556	371	140	5 210
	Culture associée	360	100	3 600	280	110	3 080	250	120	3 000
	Maraîchage	467	141	6 596	500	165	8 262	494	161	7 940
	Total			12 290			13 898			16 150
32	Poivrons :									
	Culture principale	303	176	5 338	243	171	4 148	392	145	5 683
	Maraîchage	868	136	11 800	816	144	11 737	630	143	9 010
	Total			17 138			15 885			14 693
	dont : pour la conserverie	10	150	150	:	:	:	16	160	256
32	Cardons :									
	Culture principale	204	177	3 610	230	175	4 019	141	175	2 472
	Maraîchage	196	184	3 606	187	182	3 398	219	181	3 956
	Total			7 216			7 417			6 428
32	Bettes et poirée :									
	Culture principale	102	192	1 963	111	192	2 129	49	204	1 001
	Maraîchage	542	276	14 973	572	248	14 200	426	252	10 733
	Total			16 936			16 329			11 734

Fußnoten siehe Seite 74.

Notes, voir page 74.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de légumes et mode de culture ¹⁾	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t

noch : 2. FRANCE (suite)

noch : 2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten

2. (suite) : Production de légumes pour le commerce

32	Fenouil :									
	Culture principale	23	96	221	33	98	324	26	78	302
	Maraichage	339	176	5 958	314	171	5 356	356	165	5 873
	Total			6 179			5 680			6 075
32	Pissenlit :									
	Culture principale	58	68	396	60	76	459	56	103	578
	Maraichage	52	104	540	83	118	982	148	114	1 680
	Total			936			1 441			2 258
32	Cressonnières	195	754	14 676	156	929	14 487	199	739	14 715
32	Autres :									
	Cultures principales	77	:	1 180	91	:	1 399	124	:	1 052
	Cultures associées	54	:	770	4	:	120	4	:	120
	Cultures dérobées	:	:	:	52	:	2 011	54	:	1 050
	Cultures maraichères	317	:	4 035	396	:	5 648	374	:	4 374
	Total			5 985			9 178			6 596
	Total No. 32 ⁴⁾ :									
	Culture principale	3 093	284	87 947	2 938	285	83 799	2 786	245	68 270
	Culture associée	442	106	4 670	311	113	3 526	263	128	3 354
	Culture dérobée	:	:	:	52	:	2 011	54	:	1 050
	Maraichage	8 488	195	165 778	8 379	196	164 108	7 435	197	146 207
	Total			258 395			253 444			218 881
	dont : pour la conserverie	36	244	878	3	227	68	62	223	1 382
	Total des cultures légumières :									
	De plein champ :									
	culture principale	225 599	131	2 952 858	221 089	125	2 754 449	204 604	124	2 535 347
	culture associée	4 939	93	45 770	4 133	93	38 374	3 858	98	37 684
	culture dérobée	31 377	100	313 804	38 852	104	405 029	35 555	103	366 450
	Culture maraichère	96 495	206	1 984 435	91 289	205	1 871 881	79 041	205	1 617 406
	dont : sous verre	2 021	675	136 353	2 245	606	136 037	2 430	588	142 977
	Champignons et truffes	1 088 ⁵⁾	:	69 638	1 248 ⁶⁾	:	81 057	1 516 ⁷⁾	:	105 629
	Total ³⁾			5 366 505			5 150 790			4 662 516
	dont : pour la conserverie ⁶⁾	81 269	111	904 942	84 031	102	860 387	83 138	103	855 477

¹⁾ Siehe Fußnote 1, Seite 69.

²⁾ Einschl. krauser Endiviensalat sowie Eskariol.

³⁾ Mit Hülsen.

⁴⁾ Ohne Trüffeln

⁵⁾ Summe der vorhandenen Angaben. Diese Summe weicht von der offiziellen Summe ab, da hier Champignons, Trüffeln, Kresse und die Position 32 „Übrige“ mit einbezogen sind.

⁶⁾ Summe der erhobenen Angaben. Ohne Kohl zur Herstellung von Sauerkraut.

⁷⁾ Lediglich Champignonkulturflächen.

¹⁾ Voir note 1, page 69.

²⁾ Y compris les chicorées frisées et les scaroles.

³⁾ En cosses.

⁴⁾ Sans les truffes.

⁵⁾ Total des données disponibles. Le total diffère du total officiel de production, les champignons et truffes, les cressonnières et la position 32 « autres » ayant été inclus ici.

⁶⁾ Total des données recensées. Sans les choux à choucroute.

⁷⁾ Superficie des champignons cultivés.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

Natura della produzione	1970			1971			1972		
	1 000 ha	100 kg/ha	1 000 t	1 000 ha	100 kg/ha	1 000 t	1 000 ha	100 kg/ha	1 000 t

3. ITALIA

1. Gesamterzeugung an Gemüse

1. Production totale de légumes

1. Produzione complessiva di ortaggi

Produzione di ortaggi ¹⁾	623	179,7	11 197	583	185,9	10 836	566	185,1	10 485
Produzione degli orti familiari ²⁾	(58) ³⁾	:	943	(56) ³⁾	:	950	(53) ³⁾	:	921
Totale	:	:	12 140	:	:	11 786	:	:	11 406

¹⁾ Weitere Einzelheiten in Tabelle 2.

²⁾ Nicht nach einzelnen Gemüsearten aufgeteilt.

³⁾ Auf diesen Flächen werden auch Obst und andere Gartengewächse angebaut.

¹⁾ Per dettagli più ampi vedi tavola 2.

²⁾ Produzione di ortaggi non ripartita per specie.

³⁾ Su queste superfici sono egualmente coltivati alberi da frutto ed altre colture orticole.

¹⁾ Pour plus de détails, voir tableau 2.

²⁾ Sans ventilation par sortes de légumes.

³⁾ Sur ces superficies sont également cultivés des fruits et d'autres cultures horticoles.

2. Erzeugung an einzelnen Gemüsearten (ohne Erzeugung in den Familiengärten)

2. Production de légumes ventilée par sorte (sans la production des jardins familiaux)

2. Produzione di ortaggi ripartita per specie (senza la produzione degli orti familiari)

No.	Specie di ortaggi	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t
1	Cavoli cappucci	:	:	259 790	:	:	226 000	:	:	220 400
3	Cavoli verze	:	:	303 080	:	:	265 680	:	:	253 000
5	Cavoli di Bruxelles	:	:	31 960	:	:	29 310	:	:	22 300
7	Altri cavoli	:	:	76 770	:	:	80 710	:	:	71 900
	Totale 1-3-5-7	31 195	215,3	671 600	26 718	225,2	601 700	24 843	228,5	567 600
6	Cavolfiore	39 620	187,9	744 500	34 469	192,5	663 500	33 623	197,4	663 800
8	Totale 1-3-5-7-6	70 815	200,0	1 416 100	61 187	206,8	1 265 200	58 466	210,6	1 231 400
10	Barbabietola da orto	2 750	201,3	55 350	2 505	197,4	49 450	2 381	197,8	47 100
10a	Rapa	5 731	196,8	112 800	5 374	198,0	106 400	5 289	196,4	103 900
11	Carota	7 784	308,8	240 400	7 690	325,7	250 500	7 289	329,9	240 500
13	Sedano	5 369	239,9	128 800	4 964	247,6	122 900	4 951	257,3	127 400
14	Porro	908	250,3	22 730	898	248,9	22 350	942	248,2	23 380
15	Aglio	7 798	94,7	73 880	6 868	96,2	66 080	6 578	96,6	63 540
16	Cipolla	24 248	198,2	480 600	22 513	207,8	467 800	20 791	202,6	421 300
17	Lattuga	18 945	181,5	343 900	18 092	185,9	336 400	18 469	191,0	352 700
19	Indivia	12 105	190,0	230 000	11 451	195,4	223 800	11 672	202,1	235 900
20	Spinacio	9 467	107,3	101 600	9 128	111,4	101 700	8 602	117,3	100 900
21	Pisello fresco	53 106	47,8	254 000	50 585	52,1	263 600	49 167	53,0	260 500
22	Fagiolo fresco	44 043	63,3	278 800	38 308	67,7	259 400	37 733	68,2	257 500
23	Fava fresca	20 317	57,6	117 100	19 267	59,7	115 000	19 184	60,3	115 700
24	Asparago	7 130	59,0	42 080	7 495	65,7	49 270	7 049	62,3	43 880
26	Carciofo	63 379	105,8	670 800	63 742	115,2	734 100	62 489	120,7	754 200
27	Cetriolo	5 287	187,1	98 940	4 838	196,4	95 040	4 887	201,0	98 230
28	Pomodoro	129 967	278,4	3 617 900	120 190	284,8	3 423 600	112 406	272,9	3 068 000

Fußnoten siehe Seite 76.

Note, vedi pagina 76.

Notes, voir page 76.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No	Specie di ortaggi	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t

noch : 3. ITALIA (suite)

noch : 2. Erzeugung an einzelnen Gemüsearten
(ohne Erzeugung in den Familiengärten)

2. (suite) : Production de légumes ventilée par sorte
(sans la production des jardins familiaux)

2. (segue) : Produzione di ortaggi ripartita per specie
(senza la produzione degli orti familiari)

30	Cocomero	28 908	259,0	748 700	27 096	285,3	773 100	26 830	299,4	803 400
30	Popone	13 117	221,1	290 000	12 341	228,1	281 500	12 585	232,8	293 000
	N. 30 totale	42 025	247,3	1 038 700	39 437	267,4	1 054 600	39 415	278,2	1 096 400
31	Funghi :									
	del boschi ¹⁾	:	:	:	:	:	:	:	:	3 330
	coltivati	:	:	:	:	:	:	:	:	17 000
	Totale	:	:	7 133	:	:	4 188	:	:	20 330
32	Broccoletto di rapa	9 958	149,6	149 000	9 357	152,9	143 100	9 413	154,7	145 600
32	Ravanello	777	165,6	12 870	722	165,4	11 940	735	169,3	12 440
32	Bietola	4 179	202,7	84 700	3 657	202,1	73 900	3 522	202,8	71 420
32	Cardo	1 460	198,6	29 000	1 158	203,4	23 550	986	215,5	21 250
32	Finocchio	15 791	206,6	326 200	14 462	210,7	304 700	14 480	211,0	305 500
32	Prezzemolo	934	174,5	16 300	971	180,6	17 540	939	185,1	17 380
32	Tartufi ²⁾ :									
	del boschi ¹⁾	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	altri	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	Totale	:	:	78	:	:	56	:	:	33
32	Peperone	19 520	217,2	423 900	19 182	219,8	421 700	19 580	215,3	421 500
32	Zucca	13 023	233,9	304 600	13 231	242,2	320 500	13 128	238,6	313 200
32	Melanzana	12 682	251,5	319 000	11 989	258,5	309 900	12 046	255,2	307 400
32	Radicchio (o cicoria)	13 475	148,4	200 000	13 629	145,4	198 200	13 906	148,4	206 300
	N. 32 totale	91 799	203,2	1 865 648	88 358	206,6	1 825 086	88 735	205,3	1 822 023
	Ortaggi totale	622 973	179,7	11 197 261	582 890	185,9	10 836 464	566 495	185,1	10 484 783

¹⁾ Die Angaben werden aus der vierteljährlichen Forststatistik so berechnet, daß sie in etwa der Erzeugung eines Landwirtschaftsjahres entsprechen (1. November-31. Oktober).

²⁾ In frischem Zustand.

¹⁾ I dati sono stati ripresi dalla statistica forestale trimestrale. Questi sono stati calcolati in modo tale che corrispondano in larga misura alla produzione di un'annata agricola (1° novembre-31 ottobre).

²⁾ Allo stato fresco.

¹⁾ Les données ont été tirées de la statistique forestière trimestrielle. Elles ont été calculées de telle sorte qu'elles correspondent dans une large mesure à la production d'une année agricole (1^{er} novembre — 31 octobre).

²⁾ A l'état frais.

Teeltwijze	Oppervlakten (ha)			Productie (1 000 t)		
	1970	1971	1972	1970	1971	1972

4. NEDERLAND

1. Gesamterzeugung an Gemüse

1. Production totale de légumes

1. Totale produktie van groenten

Handelsproductie ¹⁾ :						
in de open grond	51 167	50 165	43 209	:	:	:
onder glas ²⁾	5 374 ⁴⁾	5 275 ⁴⁾	5 033 ⁴⁾	:	:	:
Te zamen	56 541 ⁴⁾	55 440 ⁴⁾	48 242 ⁴⁾	2 077	2 076	2 038
Productie van eigen tuin ³⁾	:	:	:	135	120	110
Totaal	:	:	:	2 212	2 196	2 148

¹⁾ Weitere Einzelheiten über die erzeugten Mengen in Tabelle 2, über die Anbauflächen in Tabelle 3.

²⁾ Flächenzahlen laut „Centraal Bureau voor de Statistiek“, aber ohne Frühkartoffeln und ohne Erdbeeren.

³⁾ Ohne Unterteilung nach einzelnen Gemüsearten.

⁴⁾ Einschl. Erdbeeren unter Glas.

¹⁾ Meer bijzonderheden over de geproduceerde hoeveelheden in tabel 2, over de beteelde oppervlakten in tabel 3.

²⁾ Cijfers over de oppervlakten volgens het „Centraal Bureau voor de Statistiek“, maar zonder vroege aardappelen en aardbeien.

³⁾ Zonder onderverdeling naar verschillende soorten.

⁴⁾ Met inbegrip van aardbeien onder glas.

¹⁾ Pour plus de détails concernant les quantités produites voir tableau 2; concernant les superficies cultivées, tableau 3.

²⁾ Superficies d'après le « Centraal Bureau voor de Statistiek », mais sans les pommes de terre primeurs et les fraises.

³⁾ Sans subdivision selon les différentes sortes.

⁴⁾ Y compris les fraises sous verre.

2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten, in t

2. Production de légumes pour le commerce, en t

2. Handelsproductie van groenten, in t

No.	Groentesoorten	1970 of 1970/71	1971 of 1971/72	1972 of 1972/73	No.	Groentesoorten	1970 of 1970/71	1971 of 1971/72	1972 of 1972/73
1	Witte kool *	96 900	88 500	94 300	21	Doperwten	62 300	52 000	39 600
1	Spitskool	5 400	6 500	6 700	21	Peulen	:	:	:
	Nr. 1 te zamen	102 300	95 000	101 000		Nr. 21 te zamen	62 300	52 000	39 600
2	Rode kool *	53 500	37 700	36 300	22	Snijbonen ²⁾	16 900	19 100	14 000
3	Savooiekool *	15 200	13 800	12 100	22	Prinsessebonen ³⁾	57 400	57 200	41 000
4	Boerenkool *	10 600	9 300	6 000		Nr. 22 te zamen	74 300	76 300	55 000
5	Spruitkool *	66 900	74 300	74 500	23	Tuinbonen	14 900	23 100	25 600
6	Bloemkool	49 100	56 800	58 700	24	Asperges	9 500	8 700	7 400
7	Chinese kool	:	:	:	25	Witlof *	27 400	29 400	30 100
8	Kool te zamen	297 600	286 900	288 600	27	Komkommers	256 400	230 300	275 100
10	Krotten *	25 700	25 900	23 600	27	Augurken	54 800	59 500	64 100
11	Peen * ¹⁾	136 600	136 500	137 400		Nr. 27 te zamen	311 200	289 800	339 200
12	Schorseneren *	1 700	1 200	700	28	Rabarber	6 000	7 000	7 300
13	Selderij *	28 600	34 000	32 400	29	Tomaten	392 300	345 900	361 600
14	Prei *	33 300	42 600	36 200	30	Meloenen ⁴⁾	3 500	3 900	3 400
16	Uien en sjalotten *	338 800	386 300	326 500	31	Champignons	30 000	35 000	39 000
17	Sla	135 400	141 700	139 100	32	Raapstelen	2 400	2 400	2 000
18	Veldsla *	:	:	:					
19	Andijvie	52 600	49 100	48 100					
20	Spinazie	47 900	49 900	51 200					

Fußnoten siehe Seite 78.

Voetnoten op bladzijde 78.

Notes, voir page 78.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No.	Groentesoorten	1970 of 1970/71	1971 of 1971/72	1972 of 1972/73	No.	Groentesoorten	1970 of 1970/71	1971 of 1971/72	1972 of 1972/73
-----	----------------	-----------------------	-----------------------	-----------------------	-----	----------------	-----------------------	-----------------------	-----------------------

noch : 4. NEDERLAND (suite)

noch : 2. Markterzeugung an einzelnen
Gemüsearten, in t

2. (suite) : Production de légumes
pour le commerce, en t

2. (vervolg) : Handelsproductie van groenten, in t

32	Radijs	2 600	3 200	3 500	32	Postelein	4 300	4 700	4 200
32	Peterselie	1 600	1 100	1 000	32	Overige groenten	12 000	13 100	10 700
32	Paprika	3 700	8 500	10 200	32	Afwijkende produkten *)	21 000	17 900	14 000
						No. 32 te zamen	47 600	50 900	45 600
						Totaal *)	2 077 200	2 076 100	2 037 600

Anmerkung :

Die mit einem Stern (*) gekennzeichneten Zahlen sind aus den monatlichen Meldungen über die Anlieferungen so zusammengerechnet worden, daß sie jeweils den Ernten aus einer Wachstumsperiode entsprechen. Die übrigen Zahlen sind identisch mit den Zahlen nach Kalenderjahren; die Wachstumsperioden dieser Gemüsearten liegen so, daß die Wiedergabe von Kalenderjahrszahlen keine wesentliche Abweichung gegenüber einer Darstellung nach Wachstumsperioden mit sich bringt.

1) Einschl. Bündel- und Wintermöhren.

2) Einschl. Speckbohnen und Prunkbohnen.

3) Einschl. Gartenbohnen.

4) Melonen werden in der niederländischen Produktionsstatistik zur Gruppe „Obst“, dagegen in der EG-Statistik zur Gruppe „Gemüse“ gezählt.

5) Erzeugnisse, die die Qualitätsnormen nicht erreichen, jedoch in Zeiten der Knappheit oder großer Nachfrage verkauft werden.

6) In dieser Summe sind Kohlrüben, die in der niederländischen Originalstatistik mit aufgeführt sind, nicht berücksichtigt worden.

Opmerking :

De cijfers van de met een sterretje (*) aangeduide produkten zijn zodanig uit de maandelijkse gegevens betreffende de afleveringen berekend, dat zij de handelsproductie van de desbetreffende oogst weergeven. De overige gegevens hebben betrekking op het kalenderjaar omdat bij deze groentesoorten de afzet geheel in hetzelfde kalenderjaar plaatsvindt als de oogst.

1) Met inbegrip van bospeen en rode winterwortelen.

2) Met inbegrip van speckbonen en pronkbonen.

3) Met inbegrip van sperziebonen.

4) Meloenen worden in de Nederlandse produktiestatistiek tot de groep „fruit“, in de EG-statistiek daarentegen tot de groep „groenten“ gerekend.

5) Produkten, die de kwaliteitsnormen niet bereiken, maar in periodes van schaarste of grote vraag toch verkocht worden.

6) In dit totaal zijn koolrapen, die in de oorspronkelijke Nederlandse statistiek zijn opgevoerd, niet in aanmerking genomen.

Remarque :

Pour faire concorder les données de production d'une récolte avec celles d'une période de croissance les nombres marqués d'un astérisque (*) ont été calculés à partir des renseignements mensuels sur les arrivages. Les autres nombres sont identiques aux données par année civile; les périodes de croissance de ces sortes de légumes s'étendent de telle sorte qu'il n'y a pas de différence marquante entre la présentation des données par année civile et celle par période de croissance.

1) Y compris les carottes en bottes et d'hiver.

2) Y compris les haricots phénomènes et les haricots d'Espagne.

3) Y compris les haricots verts.

4) Dans les statistiques néerlandaises de la production les melons sont comptés dans le groupe « fruits »; par contre dans les statistiques de la CE ils sont comptés dans le groupe « légumes ».

5) Produits n'atteignant pas les normes de qualité, mais vendus en cas de pénurie ou de grande demande.

6) Dans ce total les rutabagas indiqués dans les statistiques originales néerlandaises ne sont pas pris en considération.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No.	Groentesoorten ²⁾	1970	1971	1972	No.	Groentesoorten ²⁾	1970	1971	1972
-----	------------------------------	------	------	------	-----	------------------------------	------	------	------

noch : 4. NEDERLAND (suite)

3. Statistisch festgestellte Anbauflächen ¹⁾
für die Markterzeugung in ha

3. Superficies recensées (en ha) ¹⁾
destinées à la production pour le commerce

3. Statistisch vastgestelde oppervlakten ¹⁾
van de voor de verkoop bestemde teelten (ha)

1	Witte kool :				16	Uien en sjalotten :			
	vroege (a)	: ⁴⁾	: ⁴⁾	: ⁴⁾		zilveruien (a)	:	:	:
	herfst (b)	535	531	475		poot- en plantuien (a)	1 263	1 767	1 398
	winter (b)	915	835	818		zaai-uien (a)	8 467	9 655	7 361
	Te zamen	:	:	:		Te zamen	:	:	:
2	Rode kool :				17	Kropsla	:	:	654
	vroege (a)	: ⁴⁾	: ⁴⁾	: ⁴⁾	19	Andijvie :			
	herfst (b)	374	236	195		open grond (b)	468	436	434
	winter (b)	879	724	703	20	Spinazie	:	:	725
	Te zamen	:	:	:	21	Groen geogste erwten en capucijners (a)	6 826 ⁵⁾	5 573 ⁵⁾	5 323 ⁵⁾
3	Savoolekool :				22	Snijbonen (b)	234	272	314
	vroege (a)	: ⁴⁾	: ⁴⁾	: ⁴⁾	22	Pronkbonen (b)	88	71	89
	herfst (b)	376	315	262	22	Spekbonen (b)	265	320	246
	winter (b)	131	132	156	22	Slabonen (b)	4 005	5 020	3 944
	Te zamen	:	:	:		Te zamen	4 592	5 683	4 593
4	Boerenkool (b)	541	456	350	24	Asperges (a)	3 346	3 106	2 864
5	Spruitkool (b)	5 120	4 757	4 357	25	Witloof wortelen (b)	2 127	2 303	2 139
6	Bloemkool :				27	Komkommers (onder glas) (a)	865	749	842
	zomer (a)	1 936	2 107	2 474	27	Augurken :			
	herfst (b)	1 873	2 035	2 030		open grond (b)	775	702	987
10	Krotten :					onder glas (a)	233	196	297
	winter (b)	395	441	414		No. 27 te zamen	1 873	1 647	2 126
11	Peen en rode winterwortelen :				29	Tomaten (onder glas) (a)	3 339	3 185	2 952
	A'damse bak (b)	799	1 062	1 185	30	Meloenen (onder glas) (a)	:	:	:
12	Schorseneren (b)	79	149	31	32	Overige groenten open grond (a)	28 389 ⁶⁾	27 201 ⁶⁾	23 138 ⁶⁾
13	Knolselderij (b)	1 004	1 074	858	32	Overige groenten onder glas (a)	937 ⁷⁾	1 039 ⁷⁾	943 ⁷⁾
14	Prei (b)	1 265	1 272	1 037		Groenten totaal ³⁾ :			
						open grond (a)	51 167 ⁸⁾	50 165 ⁸⁾	43 209 ⁸⁾
						onder glas (a)	5 374 ⁷⁾	5 275 ⁷⁾	5 033 ⁷⁾
						Totaal	56 541⁷⁾	55 440⁷⁾	48 242⁷⁾

¹⁾ Zu verschiedenen Zeitpunkten des Jahres ermittelte Flächen.

²⁾ Die zwischen Klammern stehenden Buchstaben haben folgende Bedeutung :

(a) = Erhebung im Mai.
(b) = Erhebung im Juli. Ab 1970 werden Betriebe mit weniger als 10 S.B.E. (Standardbetriebeinheiten) nicht mehr berücksichtigt.

³⁾ Ohne Erdbeeren.

⁴⁾ Frühe Kohlarten zusammen : 1970 : 940 ha ; 1971 : 756 ha ; 1972 : 651 ha.

⁵⁾ Anbau aufgrund von Verträgen mit der Konservenindustrie.

⁶⁾ Einschl. der im Monat Mai erhobenen Anbauflächen von Witloof.

⁷⁾ Einschl. Erdbeeren.

⁸⁾ Einschl. aufgrund von Verträgen mit der Konservenindustrie angebaute Hülsenfrüchte.

¹⁾ Oppervlakten vastgesteld op verschillende tijdstippen van het jaar.

²⁾ De letters tussen haakjes hebben de volgende betekenis :

(a) = telling in mei.
(b) = telling in juli. Vanaf 1970, exclusief bedrijven kleiner dan 10 S.B.E. (Standaardbedrijfs-eenheden).

³⁾ Zonder aardbeien.

⁴⁾ Totaal vroege koolsoorten : 1970 : 940 ha ; 1971 : 756 ha ; 1972 : 651 ha.

⁵⁾ Op contract geteeld voor de conservenindustrie.

⁶⁾ Met inbegrip van de in mei getelde oppervlakte witloof.

⁷⁾ Incl. aardbeien onder glas.

⁸⁾ Incl. peulvruchten op contract geteeld voor de conservenindustrie.

¹⁾ Superficies relevées à différentes époques de l'année.

²⁾ Les lettres entre parenthèses ont la signification suivante :

(a) = recensement en mai.
(b) = recensement en juillet. A partir de 1970, les exploitations de moins de 10 U.S.E. (Unités standard d'exploitation) ne sont plus comprises.

³⁾ Sans les fraises.

⁴⁾ Variétés hâtives de choux au total : 1970 : 940 ha ; 1971 : 756 ha ; 1972 : 651 ha.

⁵⁾ Cultivé sous contrat pour les conserveries.

⁶⁾ Y compris les superficies en chicorée witloof recensées au mois de mai.

⁷⁾ Y compris les fraises sous verre.

⁸⁾ Y compris les légumes à cosces cultivés sous contrat pour les conserveries.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

Nature de la production	Superficies (ha)						Production (1 000 t)		
	Recensement du 15 mai			Estimation V.C.T.V. ¹⁾			1970	1971	1972
	1970	1971	1972	1970	1971	1972			

5. BELGIQUE/BELGIË

1. Gesamterzeugung an Gemüse

1. Production totale de légumes

Légumes pour le commerce ¹⁾ :									
de plein air	25 127	24 648	24 274	:	48 725	46 465	729	854	781
sous verre	:	870	873	:	3 599	3 853	152	158	174
Sous-total	:	25 518	25 147	51 254	52 324	50 318	881	1 012	955
Légumes pour l'usage familial ²⁾ :									
dans les exploitations recensées ³⁾	1 893	1 767	1 567	:	:	:	:	:	:
chez les particuliers ⁴⁾	:	:	:	:	:	:	:	:	:
Sous-total	:	:	:	:	:	:	175 ⁴⁾	150 ⁴⁾	150 ⁴⁾
Total	:	:	:	:	:	:	1 056	1 162	1 105

¹⁾ Weitere Einzelheiten in Tabelle 2.

²⁾ Ohne Unterteilung nach einzelnen Gemüsearten.

³⁾ Einschl. Unterglasanlagen.

⁴⁾ Auktionsverband für Erzeugnisse des Gartenbaus.

¹⁾ Pour plus de détails, voir tableau 2.

²⁾ Sans ventilation par sorte de légumes.

³⁾ Y compris les installations sous verre.

⁴⁾ Fédération des criées de produits horticoles.

**2. Anbauflächen von Gemüse
und Schätzung der Markterzeugung**

**2. Superficies cultivées en légumes
et production estimée pour le commerce**

No.	Sortes de légumes	Superficies (ha)						Production ¹⁾ (t)		
		Recensement du 15 mai			Estimation V.C.T.V. ¹⁾			1970	1971	1972
		1970	1971	1972	1970	1971	1972			
1	Choux blancs	:	133	110	241	240	190	11 250	9 600	7 600
2	Choux rouges	:	308	242	572	510	410	16 000	16 320	14 300
3	Choux de Savoie	:	116	106	328	260	240	5 000	5 700	6 000
5	Choux de Bruxelles	:	:	:	2 000	1 920	1 830	22 000	15 360	20 100
6	Choux-fleurs :									
	de plein air	:	609	660	:	1 250	1 550	40 000	37 500	38 700
	sous verre	:	:	:	:	24	22	6 500	600	400
	Total	:	:	:	1 252	1 274	1 572	46 500	38 100	39 100
8	Total des choux	:	:	:	4 393	4 204	4 242	100 750	85 080	87 100
11	Carottes potagères	:	1 076	1 368	2 028	2 270	2 670	60 000	76 100	90 100
12	Scorsonères	:	2 551	2 025	2 084	2 950	2 570	30 000	56 000	36 000
13	Céleris verts	:	78	64	:	180	140	5 900	6 300	4 900
13	Céleris blancs	:	174	164	:	470	540	46 800	26 750	26 700
13	Céleris raves	:	163	110	512	470	390	13 500	14 100	11 700
13	Céleris branche (sous verre)	:	:	:	:	60	65	:	2 100	2 300
	Total No. 13	:	416	338	1 126	1 180	1 135	66 200	49 250	45 600
14	Poireaux	:	445	400	2 470	2 750	2 890	44 000	74 250	86 700
16	Oignons et échalotes	:	481	360	663	745	675	19 200	24 980	22 600
17	Salade pommée, laitue :									
	de plein air	:	433	448	:	2 980	2 960	57 000	53 640	53 300
	sous verre	:	:	:	:	1 860	2 050	46 000	51 160	57 400
	Total	:	:	:	3 880	4 840	5 010	103 000	104 800	110 600
19	Endives frisées et scaroles	:	37	38	67	110	100	3 000	3 300	3 300
20	Épinards	:	178	206	326	310	340	9 500	6 900	7 400

Fußnoten siehe Seite 81.

Notes, voir page 81.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de légumes	Superficies (ha)						Production ¹⁾ (t)		
		Recensement du 15 mai			Estimation V.C.T.V. ¹⁾			1970	1971	1972
		1970	1971	1972	1970	1971	1972			

noch : 5. BELGIQUE/BELGIË (suite)

noch : 2. Anbauflächen von Gemüse
und Schätzung der Markterzeugung

2. (suite) : Superficies cultivées en légumes
et production estimée pour le commerce

21	Pois verts :									
	pour l'industrie de conserve	:	9 356	9 351	:	12 355	11 000	135 000	148 000	110 000
	pour consomm. à l'état frais	:	452	836	:	580	670	4 800	7 500	8 000
	Total	:	9 808	10 188	15 350	12 935	11 670	139 800	155 500	118 000
22	Haricots verts :									
	pour l'industrie de conserve	:	2 655	2 390	:	4 360	3 690	29 000	47 900	33 200
	pour consomm. à l'état frais	:	281	236	:	520	530	11 500	7 800	6 400
	Total	:	2 936	2 627	3 972	4 880	4 220	40 500	55 700	39 600
24	Asperges	:	202	187	337	310	270	1 000	1 000	800
25	Chicorée Witloof	:	3 831	3 815	10 860	10 980	10 300	125 000	153 000	132 000
27	Concombres (sous verre)	:	20	30	72	60	80	10 800	15 000	12 000
27	Cornichons	:	241	341	601	850	1 160	11 200	25 000	29 000
27	Cornichons (sous verre)	:	16	17		55	80	:	4 900	6 400
	Total No. 27	:	277	388	673	965	1 320	22 000	44 900	47 400
28	Rhubarbe	:	21	22	:	30	35	:	750	900
29	Tomates :									
	de plein air	:	158	154	:	350	350	14 500	17 500	12 200
	sous verre	:	682	682	:	1 240	1 250	75 000	78 500	89 300
	Total	:	840	836	1 270	1 590	1 600	89 500	96 000	101 500
30	Melons (sous verre)	:	18	21	33	40	50	:	2 400	3 000
31	Champignons	:	:	:	:	:	:	:	4 500	4 600
32	Autres légumes :									
	de plein air	:	666	641	:	975	965	14 000	14 340	14 200
	sous verre	:	135	123	:	260	256	13 500	3 120	3 300
	Total	:	752	764	1 220	1 235	1 221	27 500	17 460	17 500
	Total des légumes	:	25 518	25 147	51 254	52 324	50 318	880 950	1 011 870	954 700
	soit :									
	légumes de plein air	25 127	24 648	24 274	:	48 725	46 465	729 150	854 090	780 600
	légumes sous verre	:	870	873	:	3 599	3 853	151 800	157 780	174 100

¹⁾ Auktionsverband für Erzeugnisse des Gartenbaus.

²⁾ Die Produktionsangaben beruhen auf Schätzungen eines beratenden Ausschusses. Mit den Flächenangaben des V.C.T.V. sind sie begrenzt vergleichbar, nicht hingegen mit denen der Maizählung.

¹⁾ Fédération des criées de produits horticoles.

²⁾ Les données de production sont basées sur les estimations d'une commission consultative. Elles sont comparables, dans une certaine mesure, aux données de superficie du V.C.T.V., mais en aucun cas aux données du recensement de mai.

Teil II : Gemüseerzeugung
C : Ländertabellen

Partie II : Production de légumes
C : Tableaux par pays

Nature de la production	Superficies (ha)			Production ¹⁾ (t)		
	1970	1971	1972	1970	1971	1972

6. LUXEMBOURG

1. Gesamterzeugung an Gemüse

1. Production totale de légumes

Production pour le commerce ²⁾	179	179	173	5 066	4 606	4 266
Production à usage familial ³⁾	:	:	:	15 200	13 800	12 800
Total	:	:	:	20 300	18 400	17 100

¹⁾ In diesen Zahlen sind die Flächen des im Rahmen landwirtschaftlicher Betriebe erzeugten vermarktbareren Gemüses nicht enthalten (1950 = ungel. 150 ha; 1967 = ungel. 50 ha). Die Mengen und das Sortiment des auf diesen Flächen erzeugten Gemüses ist je nach Marktlage von Jahr zu Jahr sehr unterschiedlich.

²⁾ Schätzungen des Landwirtschaftsministeriums; die hier ausgewiesenen Flächen sind wesentlich höher als die am 15. Mai eines jeden Jahres gemeldeten Flächen.

³⁾ Annahme des Landwirtschaftsministeriums, daß die Erzeugung für den Familienbedarf dreimal so hoch ist wie die Markterzeugung.

¹⁾ Ces chiffres ne comprennent pas la superficie en légumes commercialisables cultivés dans le cadre des exploitations agricoles (1960 = env. 150 ha; 1967 = env. 50 ha). La production ainsi que les espèces cultivées sur ces superficies varient fortement d'une année à l'autre suivant l'évolution du marché.

²⁾ Estimation du Ministère de l'Agriculture; les superficies indiquées ici sont sensiblement supérieures à celles recensées au 15 mai de chaque année.

³⁾ Il est supposé par le Ministère de l'Agriculture que la production à usage familial est trois fois plus élevée que la production pour le commerce.

2. Markterzeugung an einzelnen Gemüsearten

2. Production de légumes pour le commerce

No.	Sortes de légumes	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t
1	Choux blancs ¹⁾	25	480	1 200	25	480	1 200	22	455	1 000
6	Choux-fleurs	3	140	42	:	:	:	:	:	:
8	Total des choux	28	440	1 242	25	480	1 200	22	455	1 000
11	Carottes potagères	18	440	800	18	415	750	17	410	700
11	Carottes en bottes	15	200	300	15	200	300	15	200	300
	Total No. 11	33	330	1 100	33	320	1 050	32	310	1 000
13	Céleris	10	220	220	8	190	150	8	175	140
14	Poireaux	24	250	600	22	230	500	22	230	500
16	Oignons	8	250	200	8	225	180	6	250	150
17	Laitues pommées	18	200	360	17	205	350	19	210	400
19	Endives	10	180	180	8	250	200	7	260	180
21	Pois	3	130	39	3	120	36	3	120	36
29	Tomates	5	250	125	5	280	140	4	440	110
32	Autres légumes	40	250	1 000	50	160	800	50	150	750
	Total	179	280	5 066	179	260	4 606	173	245	4 266

¹⁾ Einschl. andere Kohllarten.

¹⁾ Y compris les autres choux.

Teil III

Obsterzeugung

Partie III

Production de fruits

Vorbemerkungen

1. Allgemeine Bemerkungen

In diesem Teil wurden die in den „Agrarstatistischen Mitteilungen“ Nr. 9 sowie in den Heften „Agrarstatistik“ Nr. 2/1961, 2/1962, 2/1963, 6/1964, 2/1966, 3/1967, 8/1968, 8/1969, 4/1971 und 8/1972 veröffentlichten Zahlen über die Obsterzeugung in den EUR-6-Ländern¹⁾ auf den neuesten Stand gebracht. Diese Angaben beziehen sich auf die Jahre 1970, 1971 und 1972.

Die Zahlen für 1970 und 1971 sind endgültig. Die Angaben für 1972, obgleich im Prinzip definitiv, könnten noch geringfügigen Änderungen unterworfen werden.

Die Tabellen wurden auf fast die gleiche Art erstellt wie die der vorhergehenden Nummern gleichen Inhaltes der „Agrarstatistik“. Soweit notwendig, wurden einige Änderungen vorgenommen, um die verfügbaren Statistiken zu verbessern oder zu ergänzen, wobei neuen Elementen Rechnung getragen wurde, die in die offiziellen Obststatistiken der Mitgliedstaaten eingebracht wurden.

Auch dieses Heft enthält ein Kapitel (D) mit detaillierten Erzeugungszahlen der Sorten einiger Obstarten. Diese Informationen liegen jedoch für Deutschland und Luxemburg noch nicht vor. Für Frankreich wurde die Aufteilung nur nach großen Gruppen vorgenommen und direkt in die Tabelle dieses Landes aufgenommen (Seiten 89 und 90).

Was die Änderungen anbelangt, die von geringfügiger Bedeutung sind, verweisen wir die Leser auf die Fußnoten der einzelnen Tabellenseiten.

Es wird insbesondere auf die Vorbehalte hingewiesen, die in den obengenannten Heften sowie in den „Statistischen Informationen“ Nr. 4/1960 (Seiten 307-349) veröffentlicht worden sind. In der Tat sind die Statistiken über die Obsterzeugung zwischen den Mitgliedstaaten der EG in manchen Fällen kaum direkt miteinander vergleichbar. Die wiedergegebenen Zahlen entsprechen jedoch den „offiziellen“ nationalen Angaben, die zum Teil sehr unterschiedliche Qualität besitzen.

Die Begriffe „Markterzeugung“ und „Gesamterzeugung“ werden hier in folgender Bedeutung gebraucht :

Bei der *Markterzeugung* handelt es sich um die verkaufte Erzeugung, die entweder dem Frischverzehr zugeführt oder aber von der Nahrungsmittelindustrie (für Marmelade, Fruchtmarmelade, Konserven, usw.) verwertet wird.

Die *Gesamterzeugung* umfaßt neben der Markterzeugung und den nicht geernteten Mengen diejenigen Mengen, die der Selbstversorgung der Erzeuger dienen.

¹⁾ Aus arbeitstechnischen Gründen war es den SAEG noch nicht möglich, Zahlen für die EUR-9-Länder aufzustellen. Diese werden voraussichtlich im Laufe des Jahres 1974 veröffentlicht.

2. Methodische Bemerkungen für Italien

Die in der italienischen Landwirtschaft weit verbreitete Tatsache, daß auf einem Grundstück *gleichzeitig* zwei oder mehrere untereinander vermischte oder zusammen angebaute (vergesellschafteter Nebenanbau) Acker- und Gartenkulturen oder Obstanlagen angebaut werden, macht eine genaue Abgrenzung zwischen dem „Hauptanbau“ und dem „Nebenanbau“ erforderlich.

Eine Obstkultur gilt als *Hauptanbau*, wenn sie allein das ganze Grundstück während des Landwirtschaftsjahrs beansprucht, oder im Falle der Gleichzeitigkeit mit einer oder mehreren anderen Kulturen, wenn sie die wirtschaftlich bedeutendste ist (Wert der Jahreserzeugung). Bei gleichem Wert der Jahreserzeugung gilt als Hauptkultur die Kultur, welche die Fläche am längsten besetzt.

Als *Nebenanbau* ist dagegen diejenige Obstkultur anzusehen, die bei Gleichzeitigkeit mit einer oder mehreren anderen Kulturen die wirtschaftlich weniger bedeutende ist (Wert der Jahreserzeugung).

Remarques préliminaires

1. Remarques générales

On trouve dans cette partie une mise à jour des données publiées dans les « *Informations de la Statistique agricole* » n° 9 et dans les brochures « *Statistique agricole* » n° 2/1961, 2/1962, 2/1963, 6/1964, 2/1966, 3/1967, 8/1968, 8/1969, 4/1971 et 8/1972 concernant la production fruitière des États membres de l'EUR-6¹⁾. Cette mise à jour a trait aux années 1970, 1971 et 1972.

Les données de 1970 et de 1971 sont définitives. Les chiffres de 1972, bien que définitifs en principe, pourraient encore être l'objet de légères modifications.

Les tableaux ont été établis d'une manière presque identique à ceux des numéros précédents de la « *Statistique agricole* » traitant de la production fruitière. Dans la mesure du possible, quelques modifications y ont été apportées en vue d'améliorer ou de compléter les statistiques disponibles, compte tenu de nouveaux éléments introduits dans la statistique fruitière officielle des États membres.

La présente brochure contient également un chapitre (D) consacré aux données détaillées de la production variétale de quelques espèces fruitières. Ces informations font cependant encore défaut pour l'Allemagne (RF) et le Luxembourg. Pour la France, la ventilation est effectuée uniquement par grands groupes; cette ventilation est reprise directement dans le tableau établi pour ce pays (pages 89 et 90).

Pour ce qui est des modifications de moindre importance, le lecteur est prié de bien vouloir se référer aux renvois en bas de page des différents tableaux.

Il convient d'attirer particulièrement l'attention sur les réserves apportées dans les fascicules susmentionnés ainsi que dans les « *Informations Statistiques* » n° 4/1960 (pages 195-333). En effet, il est, dans certains cas, presque impossible d'effectuer une comparaison directe des statistiques concernant la production de fruits entre les États membres de la CE. Les chiffres publiés correspondent cependant aux données nationales « officielles » qui sont en grande partie de qualité très différente.

Les définitions « *production pour le commerce* » et « *production totale* » utilisées dans le présent fascicule ont la signification suivante :

Production pour le commerce : Il s'agit ici de la production destinée à la commercialisation, soit en tant que produits destinés à la consommation directe à l'état frais, soit en tant que produits destinés à être transformés par l'industrie en produits alimentaires (confitures, pulpes, conserves, etc.).

Production totale : Production pour le commerce, y compris les quantités non récoltées et les quantités produites pour l'usage familial du producteur.

¹⁾ Pour des raisons d'ordre technique, l'OSCE n'est pas encore en mesure d'élaborer des données chiffrées pour l'EUR-9. Celles-ci feront probablement l'objet d'une publication en 1974.

2. Remarques méthodologiques pour l'Italie

Le fait, largement répandu dans l'agriculture italienne, de cultiver *simultanément* sur une même parcelle deux ou plusieurs espèces agricoles ou horticoles mélangées ou intercalées (cultures en association) ou à la fois des espèces agricoles ou horticoles et fruitières, exige que l'on opère la distinction entre les cultures « principales » et « secondaires ».

Une culture fruitière est considérée comme *principale* lorsqu'elle occupe à elle seule toute la parcelle pendant la campagne agricole, ou lorsque, dans le cas de simultanéité avec une autre ou d'autres cultures, elle est la plus importante sur le plan économique (valeur annuelle de la production). A égalité de valeur annuelle de la production, la culture principale sera celle qui aura occupé le terrain pendant la majeure partie de l'année.

Est, par contre, considérée comme *culture secondaire* la culture fruitière qui, dans le cas de la simultanéité avec une autre ou d'autres cultures, est la moins importante sur le plan économique (valeur annuelle de la production).

Teil III : Obsterzeugung
B : Zusammenfassung

Partie III : Production de fruits
B : Récapitulation

Länder Pays	1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972
----------------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

1. Gesamterzeugung an Obst

1. Production totale de fruits

a. in 1 000 t

a. en 1 000 t

Deutschland (BR)	3 537	2 565	2 359	2 942	3 445	3 566	3 977 ¹⁾	3 502 ²⁾	3 473 ²⁾	2 378 ²⁾
France	2 613	2 508	2 878 ¹⁾	2 833 ²⁾	3 177 ²⁾	3 821 ²⁾	3 639 ²⁾	3 816 ²⁾	3 846	3 536 ²⁾
Italia ¹⁾	8 419	8 884	8 570	9 734	9 129	9 608	9 418	9 935	9 522	9 131
Niederland	514	832	568	582	682	660	705	739	738	588
Belgique/België ²⁾	249	356	265	298	389	356	446	432	408	361
Luxembourg	22,4	15,0	18,3	19,0	26,2	18,4	19,4	16,8	14,2	14,8
EUR-6 ³⁾	15 353	15 160	14 658	16 408	16 847	18 030	18 204	18 441	18 003	16 008

b. Durchschnitt 1953-55 = 100

b. Moyenne 1953-55 = 100

Deutschland (BR)	143	103	95	119	139	144	161	142	140	96
France	178	171	196	193	216	260	248	260	262	241
Italia	172	181	175	199	186	196	192	203	194	186
Niederland	89	145	99	101	119	115	123	128	128	102
Belgique/België	47	67	50	56	74	67	84	82	77	68
Luxembourg	26	174	213	221	305	214	226	195	165	172
EUR-6	154	152	147	165	169	181	183	185	181	161

2. Markterzeugung an Obst, in 1 000 t

2. Production de fruits pour le commerce, en 1 000 t

Deutschland (BR)	1 789	1 291	1 155	1 533	1 884	1 862	2 131 ¹⁾	1 778 ²⁾	1 760 ²⁾	1 143 ²⁾
France	2 187	2 079	2 353 ¹⁾	2 324 ²⁾	2 583 ²⁾	2 983 ²⁾	2 948 ²⁾	3 121 ²⁾	3 159 ²⁾	3 059 ²⁾
Italia ¹⁾	8 419	8 884	8 570	9 734	9 129	9 608	9 418	9 935	9 522	9 131
Niederland	464	752	508	522	622	590	635	679	688	548
Belgique/België	249	356	265	298	389	356	446	432	408	361
Luxembourg	10,9	7,2	9,1	9,9	12,9	8,1	8,4	8,2	7,1	8,9
EUR-6	13 118	13 369	12 859	14 421	14 619	15 407	15 586	15 953	15 545	14 251

3. Obsterzeugung für den Eigenverbrauch, in 1 000 t

3. Production de fruits pour l'autoconsommation en 1 000 t

Deutschland (BR)	1 748	1 274	1 206	1 409	1 561	1 704	1 695 ¹⁾	1 595 ¹⁾	1 603 ¹⁾	1 196 ¹⁾
France	426	429	376 ¹⁾	373 ¹⁾	370 ¹⁾	422 ¹⁾	359 ¹⁾	362 ¹⁾	336 ¹⁾	?
Italia ¹⁾	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
Niederland	50	80	60	60	60	70	70	60	50	40
Belgique/België	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:
Luxembourg	11,5	7,8	9,2	9,2	13,3	10,3	10,9	8,6	7,2	5,9
EUR-6 ¹⁾	:	:	:	:	:	:	:	:	:	:

¹⁾ Ergebnisse aus der Statistik der Erzeugung nach einzelnen Obstsorten, einschl. der Erzeugung für den Eigenverbrauch.

²⁾ Nur Markterzeugung (vgl. Fußnote 6).

³⁾ Die Abweichungen zwischen diesen Summen und denen der Tabelle 6 entstehen durch die Einbeziehung der globalen Angaben über die Erzeugung der Hausgärten in den Niederlanden sowie der geschätzten Erzeugung der Privatgärten Luxemburgs.

⁴⁾ Ergebnisse aus der Statistik nach einzelnen Obstsorten, d.h. Gesamterzeugung einschl. der Erzeugung für den Eigenverbrauch.

⁵⁾ In den Erzeugungsstatistiken nach einzelnen Obstsorten einbezogen (siehe Fußnoten 1 und 3).

⁶⁾ Ohne Belgien, für das keine Zahlen über die Erzeugung für den Eigenverbrauch verfügbar sind.

⁷⁾ Die Gesamterzeugung umfaßt auch die nicht geernteten Mengen; sie stimmt daher nicht mit der Summe der Markterzeugung und der Erzeugung für den Eigenverbrauch überein.

⁸⁾ Ohne die nicht geernteten Mengen.

¹⁾ Les données ont trait à la production ventilée par espèce, y compris la production pour l'autoconsommation.

²⁾ Uniquement la production pour le commerce (voir note 6).

³⁾ Les différences entre ces totaux et ceux du tableau 6 sont dues à l'inclusion dans le présent tableau des données globales sur la production des jardins familiaux aux Pays-Bas, ainsi que des données estimées sur la production des jardins privés au Luxembourg.

⁴⁾ Données de la statistique de production ventilées par espèce, c.à.d. production totale, y compris la production pour l'autoconsommation.

⁵⁾ Cette position est englobée dans les statistiques de production ventilées par espèce (voir notes 1 et 3).

⁶⁾ Sans la Belgique, pour laquelle les données concernant la production pour l'autoconsommation ne sont pas disponibles.

⁷⁾ Le chiffre de production totale contient également les quantités non récoltées, il ne correspond par conséquent pas à la somme de la production pour le commerce et de la production pour l'autoconsommation.

⁸⁾ Sans les quantités non récoltées.

Teil III : Obsterzeugung
B : Zusammenfassung

Partie III : Production de fruits
B : Récapitulation

Länder Pays	1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972
----------------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

4. Obsterzeugung nach den wichtigsten Obstgruppen, in 1 000 t¹⁾

4. Production de fruits selon les principaux groupes, en 1 000 t¹⁾

a. Frischobst (Nr. 51 bis 64)

a. Fruits frais (No. 51 à 64)

Deutschland (BR) :										
Gesamterzeugung	3 525	2 552	2 351	2 929	3 434	3 554	3 964	3 487	3 460	2 371
Markterzeugung	1 786	1 287	1 153	1 530	1 881	1 859	2 128	1 775	1 756	1 142
France :										
Production totale	2 477	2 375	2 767	2 709	3 072	3 718	3 523	3 713	3 762	3 442
Production commercialisée	2 107	2 000	2 293	2 269	2 533	2 932	2 887	3 061	3 109	2 998
Italia :										
Totale	6 409	6 656	6 379	7 286	6 529	6 572	6 536	7 114	6 599	6 268
Niederland :										
Totale produkte	514	832	563	582	682	660	705	739	738	588
Handelsprodukte	464	752	508	522	622	590	635	679	688	548
Belgique/België :										
Production pour le commerce	249	356	265	298	389	356	446	432	408	361
Luxembourg :										
Production totale	22,4	15,0	18,3	19,0	26,2	18,4	19,4	16,8	14,2	14,8
Production pour le commerce	10,9	7,2	9,1	9,9	12,9	8,1	8,4	8,2	7,1	8,9
EUR-6										
Gesamt/Total ²⁾	13 196	12 786	12 349	13 824	14 131	14 879	15 193	15 502	14 982	13 002
Markt/Commerce	11 025	11 058	10 607	11 914	11 966	12 318	12 640	13 068	12 569	11 325

b. Zitrusfrüchte (Nr. 65 bis 69)

b. Agrumes (No. 65 à 69)

France ³⁾	3	4	3	6	6	7	11	10	10	15
Italia	1 558	1 749	1 739	1 978	2 116	2 483	2 481	2 355	2 551	2 512
EUR-6	1 561	1 753	1 741	1 984	2 122	2 490	2 492	2 365	2 561	2 527

c. Schalenobst (Nr. 70 bis 74)

c. Fruits à coque (No. 70 à 74)

Deutschland (BR) :										
Gesamterzeugung	12	13	8	13	11	12	14	15	13	7
Markterzeugung	3	4	2	3	3	3	3	4	4	1
France :										
Production totale	133	130	109	118	99	96	105	93	74	79
Production commercialisée	78	77	59	51	46	45	54	54	43	51
Italia	452	479	452	470	484	554	401	466	372	351
EUR-6										
Gesamt/Total	597	622	568	601	595	661	520	574	460	16 008
Markt/Commerce	533	560	512	524	533	601	458	524	418	14 251

d. Obst insgesamt (Nr. 51 bis 74)

d. Total des fruits (No. 51 à 74)

Gesamt/Total⁴⁾	15 353	15 160	14 658	16 408	16 847	18 030	18 204	18 441	18 003	
Markt/Commerce	13 118	13 369	12 859	14 421	14 619	15 407	15 586	15 953	15 545	

¹⁾ Soweit statistisch erfaßt. Die Abgrenzung von „Gesamterzeugung“ und „Markterzeugung“ wird nicht von allen Ländern und z.T. auch unterschiedlich vorgenommen (vgl. die übrigen Fußnoten).

²⁾ Belgien : Markterzeugung.

³⁾ Gesamterzeugung; die Zahlen über die Markterzeugung sind unwesentlich geringer.

⁴⁾ Siehe Fußnote 3, Seite 88.

¹⁾ Pour autant qu'elle fasse l'objet de statistiques. De plus la différenciation des définitions « production totale » et « production pour le commerce » n'est pas effectuée par tous les pays et n'est pas toujours identique (voir les autres notes).

²⁾ Belgique : production pour le commerce.

³⁾ Production totale; les chiffres sur la production pour le commerce sont légèrement inférieurs.

⁴⁾ Voir note 3, page 88.

Teil III : Obsterzeugung
B : Zusammenfassung

Partie III : Production de fruits
B : Récapitulation

Erzeugnisse und Länder Produits et pays	1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972
--	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

**5. Gesamterzeugung ¹⁾ einiger wichtiger Obstarten ²⁾
nach Ländern, in 1 000 t**

**5. Production totale ¹⁾ de quelques espèces fruitières ²⁾
importantes, par pays, en 1 000 t**

Äpfel/Pommes (No. 51)										
Deutschland (BR) ³⁾	1 961	1 216	1 205	1 473	2 274	1 570	2 573	1 777	1 980	1 239
France	987	1 039	1 214	1 378	1 550	1 831	1 841	1 875	1 853	1 719
Italia	2 336	2 381	2 185	2 289	1 932	1 932	2 010	2 061	1 697	1 873
Nederland	282	515	358	345	488	340	475	450	520	400
Belgique/België	120	180	165	205	280	175	300	241	272	238
Luxembourg	15,0	9,2	11,0	11,0	20,0	11,0	12,0	11,0	9,0	8,5
EUR-6	5 702	5 341	5 139	5 701	6 543	5 859	7 211	6 415	6 331	5 478
Birnen/Poires (No. 52)										
Deutschland (BR)	423	484	286	351	405	611	389	551	414	344
France	324	331	314	331	362	446	452	536	553	439
Italia	962	1 081	962	1 590	1 317	1 395	1 635	1 906	1 705	1 536
Nederland	107	146	79	116	72	180	90	160	110	95
Belgique/België	50	70	45	30	50	100	60	99	60	51
Luxembourg	0,6	0,6	0,5	0,5	0,5	0,7	0,5	0,4	0,4	0,3
EUR-6	1 867	2 112	1 687	2 419	2 207	2 733	2 626	3 252	2 842	2 472
Pflirsiche/Pêches (No. 56)										
Deutschland (BR)	24,5	35,4	15,4	26,3	22,1	56,4	30,7	46,6	43,1	19,6
France	456	415	485	318	425	615	522	518	596	564
Italia	1 267	1 339	1 300	1 419	1 125	1 280	883	1 127	1 249	1 268
Nederland	1,0	0,8	0,7	0,6	0,4	0,7	0,4	0,4	0,2	0,2
Belgique/België	4,1	13,1	2,6	2,5	2,0	5,0	2,0	2,0	1,0	0,8
EUR-6	1 752	1 803	1 803	1 766	1 575	1 957	1 438	1 694	1 889	1 853
Tafeltrauben/Raisins de table (No. 63)										
Deutschland (BR)	0,1	0,4	0	0	0	0	:	:	:	:
France	187	267	306	318	305	305	262	341	281	258
Italia	829	861	947	945	1 100	951	1 042	993	937	684
Nederland	6,7	6,2	6,2	5,1	6,4	6,0	4,7	4,8	4,3	3,7
Belgique/België	10,0	11,5	12,0	12,0	12,0	11,5	12,0	12,0	12,0	11,5
EUR-6	1 032	1 146	1 271	1 280	1 424	1 273	1 320	1 351	1 235	957
Äpfelsinen/Oranges (No. 65)										
France	1,9	2,1	1,6	3,1	3,1	3,2	3,5	2,3	2,0	2,1
Italia	922	1 020	997	1 177	1 251	1 407	1 423	1 325	1 462	1 554
EUR-6	924	1 022	999	1 180	1 255	1 409	1 426	1 327	1 464	1 556

¹⁾ Für die Niederlande und Belgien : Markterzeugung. Für Luxemburg : ohne jenen Teil der Erzeugung in den Familiengärten, für die es eine Unterteilung nach einzelnen Arten nicht gibt.

²⁾ Im Durchschnitt der betrachteten Jahre belief sich der Anteil der hier berücksichtigten Erzeugnisse an der gesamten Obsterzeugung auf etwa 75 %.

³⁾ Siehe Fußnote 2, Seite 98.

¹⁾ Pour les Pays-Bas et la Belgique : production commercialisée. Pour le Luxembourg : sans la partie produite dans les jardins familiaux, pour laquelle une répartition par espèce n'est pas disponible.

²⁾ Au cours des années considérées les produits retenus ici ont représenté en moyenne environ 75 % de la production fruitière totale.

³⁾ Voir note 2, page 98.

Teil III : Obsterzeugung
B : Zusammenfassung

Partie III : Production de fruits
B : Récapitulation

No.	Obstarten Sortes de fruits	Jahr Année	Deutschland (BR) ¹⁾		France ¹⁾		Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg		Insgesamt/Total	
			Insgesamt Total	Markt- erzeugung Pour le commerce	Insgesamt Total	Markt- erzeugung Pour le commerce	Insgesamt ²⁾ Total ²⁾	Markt- erzeugung Pour le commerce	Markt- erzeugung Pour le commerce	Insgesamt ²⁾ Total ²⁾	Markt- erzeugung Pour le commerce	Gesamt- erzeugung ⁴⁾ Production totale ⁴⁾	Markt- erzeugung ⁴⁾ Pour le commerce ⁴⁾

6. Erzeugung an einzelnen Obstarten nach Ländern

6. Production des différentes sortes de fruits, par pays

a. Zusammenfassung in 1 000 t

a. Récapitulation en 1 000 t

Frischobst	Fruits frais	1970	3 487	1 775	3 713	3 061	7 114	679	432	14	8	15 439	13 068
		1971	3 460	1 756	3 762	3 109	6 599	688	408	12	7	14 930	12 569
		1972	2 371	1 141	3 442	2 998	6 268	548	361	13	9	13 002	11 325
Zitrusfrüchte	Agrumes	1970	0	0	10	7	2 355	0	0	0	0	2 365	2 362
		1971	0	0	10	8	2 551	0	0	0	0	2 561	2 558
		1972	0	0	15	11	2 512	0	0	0	0	2 527	2 523
Schalenobst	Fruits à coque	1970	15	4	93	54	466	:	:	:	:	574	524
		1971	13	4	74	43	372	:	:	:	:	460	418
		1972	7	1	79	51	351	:	:	:	:	437	402
Obst insgesamt	Total des fruits	1970	3 502	1 778	3 816	3 121	9 935	679	432	14	8	18 378	15 953
		1971	3 473	1 760	3 846	3 159	9 522	688	408	12	7	17 951	15 545
		1972	2 378	1 143	3 536	3 059	9 131	548	361	13	9	15 966	14 251

b. Nach Arten in t

b. Par espèce, en t

1. Frischobst

1. Fruits frais

51	Äpfel	Pommes	1970	1 776 618 ⁶⁾	1 008 300	1 875 310	1 504 140	2 061 500	450 000	241 000	11 000	6 000	6 415 428	5 270 940
			1971	1 979 763 ⁶⁾	1 119 900	1 853 130	1 507 500	1 697 300	520 000	271 500	9 000	5 000	6 330 693	5 121 200
			1972	1 238 930 ⁶⁾	693 000	1 718 956	1 506 457	1 873 200	400 000	238 500	8 500	6 000	5 478 086	4 717 157
52	Birnen	Poires	1970	550 820	238 800	536 210	437 620	1 906 300	160 000	98 500	600	250	3 252 430	2 841 470
			1971	413 957	172 100	552 900	457 170	1 705 000	110 000	60 000	400	200	2 842 257	2 504 470
			1972	344 225	129 400	438 827	386 480	1 536 400	95 000	57 000	300	200	2 471 752	2 204 480
53	Kirschen	Cerises	1970	318 328	160 800	119 800	93 970	210 400	8 000	24 500	900	700	681 928	498 370
			1971	301 818	145 200	119 100	89 253	227 300	7 600	20 000	1 000	700	676 818	490 053
			1972	188 676	81 400	112 629	90 624	199 700	1 700	8 750	800	600	512 255	382 774

Teil III : Obsterzeugung
B : Zusammenfassung

Partie III : Production de fruits
B : Récapitulation

No.	Obstarten Sortes de fruits	Jahr Année	Deutschland (BR) ¹⁾		France ¹⁾		Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg		Insgesamt/Total	
			Insgesamt	Markt- erzeugung	Insgesamt	Markt- erzeugung	Insgesamt ²⁾	Markt- erzeugung	Markt- erzeugung	Insgesamt ²⁾	Markt- erzeugung	Gesamt- erzeugung ⁴⁾	Markt- erzeugung ⁴⁾
			Total	Pour le commerce	Total	Pour le commerce	Total ²⁾	Pour le commerce	Pour le commerce	Total ²⁾	Pour le commerce	Production totale ⁴⁾	Pour le commerce ⁴⁾

noch : 6. Erzeugung an einzelnen Obstarten nach Ländern

6. (suite) : Production des différentes sortes de fruits, par pays

noch : b. Nach Arten in t

b. (suite) : Par espèce, en t

noch : 1. Frischobst

1. (suite) : Fruits frais

54	Pflaumen	Prunes	1970	544 518	235 100	158 910	122 180	137 400	13 100	12 000	1 500	1 000	867 428	520 780
			1971	484 038	200 400	166 150	126 920	145 400	6 500	7 500	1 200	900	810 788	487 620
			1972	343 819	137 000	144 226	115 866	148 700	8 000	3 500	2 500	1 800	650 745	414 866
55	Aprikosen	Abricots	1970	5 808	3 700	75 870	71 550	120 300	:	:	:	:	201 978	195 550
			1971	5 570	3 600	97 730	92 540	105 600	:	:	:	:	208 900	201 740
			1972	2 727	1 400	92 981	88 580	73 100	:	:	:	:	168 808	163 080
56	Pflirsiche	Pêches	1970	46 592	24 700	517 500	462 290	1 127 400	400	2 000	:	:	1 693 892	1 616 790
			1971	43 097	21 700	595 520	537 010	1 249 100	200	1 000	:	:	1 888 917	1 809 010
			1972	19 592	7 500	564 447	515 427	1 268 200	200	750	:	:	1 853 189	1 792 077
57	Anderes Baumobst	Autres fruits	1970	:	:	7 420	5 830	409 600	:	:	:	:	417 020	415 430
			1971	:	:	15 024	12 422	370 650	:	:	:	:	385 674	383 072
			1972	:	:	34 756	25 904	333 250	:	:	:	:	368 006	359 154
58	Johannisbeeren	Groseilles	1970	127 300	49 600	6 770	5 480	:	6 400	6 250	120	80	146 840	67 810
			1971	119 300	44 200	7 446	6 205	:	4 000	3 650	100	80	134 496	58 135
			1972	120 300	43 100	5 686	4 423	:	4 500	4 150	100	80	134 736	56 253
59	Himbeeren	Framboises	1970	24 100	7 200	5 470	4 810	222	3 900	100	:	:	33 792	16 232
			1971	21 600	5 500	5 895	5 155	194	3 200	150	:	:	31 039	14 199
			1972	21 400	5 700	6 497	5 346	195	2 400	150	:	:	30 642	13 791
60	Stachelbeeren	Groseilles à maquereau	1970	69 300	22 500	:	:	:	400	1 000	:	:	70 700	23 900
			1971	67 300	20 300	:	:	:	300	700	:	:	68 300	21 300
			1972	67 200	19 500	:	:	:	200	700	:	:	68 100	20 400
61	Anderes Beerenobst	Autres baies	1970	:	:	1 380	1 320	414	1 100	:	:	:	2 794	2 734
			1971	:	:	1 561	1 334	395	700	:	:	:	2 656	2 429
			1972	:	:	1 773	1 486	396	1 100	:	:	:	3 269	2 982

62	Erdbeeren	Fraises	1970	24 100	24 100	65 920	59 180	93 888	30 400	34 800	250	200	249 358	242 568
			1971	23 540	23 540	63 053	57 193	91 387	31 400	32 400	300	200	242 080	236 120
			1972	24 520	24 520	61 477	54 214	106 630	31 200	35 550	300	200	259 677	252 314
63	Tafeltrauben	Raisins de table	1970	:	:	340 890	291 140	993 300	4 900	12 000	:	:	1 351 090	1 301 340
			1971	:	:	281 320	213 550	937 000	4 300	12 000	:	:	1 234 620	1 166 850
			1972	:	:	257 761	201 434	683 700	3 700	11 500	:	:	956 661	900 334
64	Tafeloliven	Olives de table	1970	0	0	1 400	1 160	52 800	0	0	0	0	54 200	53 960
			1971	0	0	2 970	2 460	69 900	0	0	0	0	72 870	72 360
			1972	0	0	2 005	1 544	44 100	0	0	0	0	46 105	45 644

2. Zitrusfrüchte

65	Apfelsinen	Oranges	1970	0	0	2 300	1 270	1 325 000	0	0	0	0	1 327 300	1 326 270
			1971	0	0	1 978	1 256	1 462 400	0	0	0	0	1 464 378	1 463 656
			1972	0	0	2 083	1 570	1 554 400	0	0	0	0	1 556 483	1 555 970
66	Mandarinen und Klementinen	Mandarines et clémentines	1970	0	0	7 010	4 990	276 300	0	0	0	0	283 310	281 290
			1971	0	0	7 788	6 016	303 500	0	0	0	0	311 288	309 516
			1972	0	0	12 198	8 485	264 500	0	0	0	0	276 698	272 985
67	Zitronen	Citrons	1970	0	0	450	320	747 400	0	0	0	0	747 850	747 720
			1971	0	0	323	201	779 300	0	0	0	0	779 623	779 501
			1972	0	0	445	370	690 300	0	0	0	0	690 745	690 670
67a	Pampelmusen	Pamplemousses	1970	0	0	40	30	1 000	0	0	0	0	1 040	1 030
			1971	0	0	40	30	1 210	0	0	0	0	1 250	1 240
			1972	0	0	60	40	1 240	0	0	0	0	1 300	1 280
68	Zedratzitronen	Cédrats	1970	0	0	100	90	5 242	0	0	0	0	5 343	5 332
			1971	0	0	5	2	4 322	0	0	0	0	4 327	4 324
			1972	0	0	60	50	2 025	0	0	0	0	2 085	2 075
69	Limetten	Limettes	1970	0	0	:	:	40	0	0	0	0	40	40
			1971	0	0	:	:	30	0	0	0	0	30	30
			1972	0	0	:	:	10	0	0	0	0	10	10

3. Schalenobst

70	Walnüsse	Noix	1970	14 802	3 600	39 150	32 250	82 200	:	:	:	:	136 152	118 050
			1971	13 284	3 500	24 900	19 260	84 700	:	:	:	:	122 884	107 460
			1972	7 039	1 100	36 052	29 250	77 200	:	:	:	:	120 291	107 550
71	Haselnüsse	Noisettes	1970	:	:	480	380	78 978	:	:	:	:	79 458	79 358
			1971	:	:	458	367	85 183	:	:	:	:	85 641	85 550
			1972	:	:	624	439	80 700	:	:	:	:	81 324	81 139
72	Mandeln	Amandes	1970	0	0	3 341	2 439	230 600	0	0	0	0	233 941	233 039
			1971	0	0	3 400	2 500	134 900	0	0	0	0	138 300	137 400
			1972	0	0	5 283	4 211	127 700	0	0	0	0	132 983	131 911

3. Fruits à coque

Teil III : Obsterzeugung
B : Zusammenfassung

Partie III : Production de fruits
B : Récapitulation

No.	Obstarten Sortes de fruits	Jahr Année	Deutschland (BR) ¹⁾		France ¹⁾		Italia	Nederland	Belgique Belgia	Luxembourg		Insgesamt/Total	
			Insgesamt	Markt- erzeugung	Insgesamt	Markt- erzeugung	Insgesamt ²⁾	Markt- erzeugung	Markt- erzeugung	Insgesamt ³⁾	Markt- erzeugung	Gesamt- erzeugung ⁴⁾	Markt- erzeugung ⁵⁾
			Total	Pour le commerce	Total	Pour le commerce	Total ²⁾	Pour le commerce	Pour le commerce	Total ³⁾	Pour le commerce	Production totale ⁴⁾	Pour le commerce ⁵⁾

noch : 6. Erzeugung an einzelnen Obstarten nach Ländern

6. (suite) : Production des différentes sortes de fruits, par pays

noch : b. Nach Arten in t

b. (suite) : Par espèce, en t

noch : 3. Schalenobst

3. (suite) : Fruits à coque

73	Edelkastanien	Châtaignes	1970	0	0	50 430	18 790	70 594	0	0	0	0	121 024	89 384
			1971	0	0	45 483	20 925	64 784	0	0	0	0	110 267	85 709
			1972	0	0	37 103	16 725	61 760	0	0	0	0	98 863	78 485
74	Pinienkerne	Noyaux de pin	1970	0	0	:	:	3 802	0	0	0	0	3 802	3 802
			1971	0	0	:	:	2 239	0	0	0	0	2 239	2 239
			1972	0	0	:	:	3 225	0	0	0	0	3 225	3 225

Bemerkung:

Diese Tabelle vermittelt von allen Tabellen des Abschnittes B den besten Überblick darüber, daß die statistische Erfassung der Obsterzeugung von Land zu Land nicht nur hinsichtlich des Konzeptes der „Gesamterzeugung“ und der „Markterzeugung“ voneinander abweicht, sondern daß auch bestimmte Lücken bestehen. Die Vergleichbarkeit wird schon allein hierdurch stark beeinträchtigt, abgesehen davon, daß die Erhebungsmethoden in ihrer Qualität sehr unterschiedlich sind.

¹⁾ Die Gesamterzeugung umfaßt die nicht geernteten Mengen (Deutschland (BR) = ab 1969). Die Differenz zwischen den beiden Spalten entspricht daher nicht der Erzeugung für den Eigenverbrauch.

²⁾ Die Zahlen für Italien beziehen sich auf die Gesamterzeugung an einzelnen Obstarten (vgl. Seiten 104 bis 107).

³⁾ Die Zahlen für Luxemburg beziehen sich auf die Markterzeugung zuzüglich jenes Teiles der Erzeugung für den Eigenverbrauch, für den statistische Unterlagen in der Unterteilung nach Obstarten vorliegen (vgl. Seite 115).

⁴⁾ Für die Niederlande jedoch ohne Erzeugung in den Familiengärten; für Belgien Markterzeugung; für Luxemburg vgl. Fußnote 3.

⁵⁾ Für Italien Gesamterzeugung.

⁶⁾ Siehe Fußnote 2, Seite 98.

Remarque:

Comparé aux autres tableaux du chapitre B, ce tableau donne non seulement le meilleur aperçu quant aux différentes manières de recenser la production de fruits dans les pays, en ce qui concerne les définitions «production totale» et «production pour le commerce» mais il fait également ressortir les lacunes existantes. Sans tenir compte du fait que la qualité des méthodes de recensement employées varie considérablement, la comparabilité est donc déjà fortement influencée.

¹⁾ Le chiffre de la production totale contient les quantités non récoltées (Allemagne (RF) = depuis 1969). La différence entre les deux colonnes ne correspond par conséquent pas à la production pour l'autoconsommation.

²⁾ Les données pour l'Italie se réfèrent à la production totale des différentes sortes de fruits (voir pages 104 à 107).

³⁾ Les chiffres pour le Luxembourg se rapportent à la production pour le commerce, y compris la partie de la production destinée à l'usage familial pour laquelle il existe une ventilation par sorte de fruits (voir page 115).

⁴⁾ Pays-Bas : sans la production des jardins familiaux; pour la Belgique production pour le commerce; pour le Luxembourg voir note 3.

⁵⁾ Italie : production totale.

⁶⁾ Voir note 2, page 98.

Teil III : Obsterzeugung

B : Zusammenfassung

Partie III : Production de fruits

B : Récapitulation

No.	Obstarten	Länder Pays ²⁾						1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	Sortes de fruits
		D	F	I	N	B	L											

7. Erzeugung an einzelnen Obstarten in der Gemeinschaft ¹⁾,
in 1 000 t

7. Production ¹⁾ des différentes sortes
de fruits dans la Communauté, en 1 000 t

a. Frischobst

a. Fruits frais

51	Äpfel	X	X	X	X	X	X	5 702	5 341	5 139	5 701	6 543	5 859	7 211	6 415	6 331	5 478	Pommes
52	Birnen	X	X	X	X	X	X	1 867	2 112	1 687	2 419	2 207	2 733	2 626	3 252	2 842	2 472	Poires
53	Kirschen	X	X	X	X	X	X	628	648	500	601	553	692	567	682	677	512	Cerises
54	Pflaumen	X	X	X	X	X	X	935	566	739	868	605	1 075	819	867	811	651	Prunes
55	Aprikosen	X	X	X	X	X	X	228	104	185	124	164	249	131	202	209	169	Abricots
56	Pfirsiche	X	X	X	X	X	X	1 752	1 803	1 803	1 766	1 575	1 957	1 438	1 694	1 889	1 853	Pêches
57	Anderes Baumobst ³⁾	X	X					516	489	472	493	489	455	461	417	386	368	Autres fruits ³⁾
58	Johannisbeeren	X	X		X	X	X	160	150	132	147	110	152	146	147	134	135	Groseilles
59	Himbeeren	X	X	X	X	X	X	30,2	28,5	28,6	32,8	29,8	30,6	33,5	33,8	31,0	30,6	Framboises
60	Stachelbeeren	X			X	X		78,4	77,5	68,9	68,4	57,5	72,7	73,3	70,7	68,3	68,1	Groseilles à maquereau
61	Anderes Beerenobst	X	X	X				1,0	1,8	1,8	1,4	1,6	1,2	3,0	2,8	2,7	3,3	Autres baies
62	Erdbeeren	X	X	X	X	X	X	158	203	200	215	229	200	238	249	242	260	Fraises
63	Tafeltrauben	X	X	X	X	X	X	1 032	1 146	1 271	1 280	1 424	1 273	1 320	1 351	1 235	957	Raisins de table
64	Tafeloliven	X	X					55,9	31,0	57,9	44,2	80,0	55,5	53,8	54,2	72,9	46,1	Olives de table
	Zusammen							13 143	12 703	12 286	13 760	14 068	14 806	15 120	15 439	14 930	13 002	Total

b. Zitrusfrüchte

b. Agrumes

65	Apfelsinen	X	X					924	1 022	999	1 180	1 255	1 409	1 427	1 327	1 464	1 556	Oranges
66	Mandarinen	X	X					145	165	178	195	189	273	280	283	311	277	Mandarines
67	Zitronen	X	X					487	560	560	604	671	805	780	748	780	691	Citrons
67a	Pampelmusen	X	X					:	0 ⁺	0,9	0,6	0,7	0,8	1,0	1,0	1,3	1,3	Pamplemousses
68	Zedratzitrone	X	X					4,6	6,0	3,7	4,3	6,6	1,6	4,1	5,3	4,3	2,1	Cédrats
69	Limetten	X						0,7	0,3	0,1	0,1	0,1	0,1	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	0 ⁺	Limettes
	Zusammen							1 561	1 753	1 741	1 984	2 122	2 490	2 492	2 365	2 561	2 527	Total

Teil III : Obsterzeugung
B : Zusammenfassung

Partie III : Production de fruits
B : Récapitulation

No.	Obstarten	Länder Pays ¹⁾						1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	Sortes de fruits
		D	F	I	N	B	L											

noch : 7. Erzeugung an einzelnen Obstarten in der Gemeinschaft ¹⁾,
in 1 000 t

7. (suite) : Production ¹⁾ des différentes sortes
de fruits dans la Communauté, en 1 000 t

c. Schalenobst

c. Fruits à coque

70	Walnüsse	X	X	X				114	111	102	119	120	125	129	136	123	120	Noix
71	Haselnüsse		X	X				58,3	46,6	59,5	73,3	65,1	83,4	53,8	79,5	85,6	81,3	Noisettes
72	Mandeln		X	X				219	258	228	238	247	299	195	234	138	133	Amandes
73	Edelkastanien		X	X				201	203	176	168	159	150	137	121	110	99	Châtaignes
74	Pinienkerne			X				3,2	3,1	2,4	3,0	3,0	3,3	4,4	3,8	2,2	3,2	Noyaux de pin
	Zusammen							597	622	568	601	595	661	519	574	460	437	Total
	Obst zusammen (a bis c) .							15 300	15 077	14 595	16 345	16 784	17 957	18 131	18 379	17 951	15 966	Ensemble des fruits (a à c)
	Erzeugung für den Eigenverbrauch ⁴⁾				X	X		53	82	63	63	63	73	73	62	52	42	Production pour l'autoconsomm. ⁴⁾
	Gesamterzeugung an Obst .							15 353	15 160	14 658	16 408	16 847	18 030	18 204	18 441	18 003	16 008	Production totale de fruits

¹⁾ Soweit statistisch erfaßt wurden in dieser Tabelle für die einzelnen Länder folgende Erzeugungszahlen verwendet :

Deutschland (BR) : Gesamterzeugung.
Frankreich : Gesamterzeugung.
Italien : Gesamterzeugung.
Niederlande : Markterzeugung.
Belgien : Markterzeugung.
Luxemburg : Gesamterzeugung, jedoch ohne jenen Teil der Erzeugung in den Familiengärten, für die es eine Unterteilung nach Obstarten nicht gibt.

²⁾ Länder, für die statistische Angaben über die Erzeugung vorhanden sind.

³⁾ Einschl. der italienischen Sammelposition „Anderes Obst“ (siehe Fußnote 4, Seite 107).

⁴⁾ Sammelposition für :

Niederlande : Erzeugungsschätzung für die Familiengärten.
Luxemburg : Teil-Erzeugung der Familiengärten, für die es eine Unterteilung nach Obstarten nicht gibt.

¹⁾ Dans le présent tableau on a utilisé pour les divers pays les chiffres de production suivants, pour autant qu'ils soient statistiquement connus :

Allemagne (RF) : Production totale.
France : Production totale.
Italie : Production totale.
Pays-Bas : Production pour le commerce.
Belgique : Production pour le commerce.
Luxembourg : Production totale, toutefois sans la partie produite dans les jardins familiaux, pour laquelle une répartition par sortes de fruits n'est pas disponible.

²⁾ Pays pour lesquels existent des données de production.

³⁾ Y compris le poste collectif italien « Autres fruits » (voir note 4, page 107).

⁴⁾ Position collective comprenant :

Pays-Bas : Production estimée des jardins familiaux.
Luxembourg : Partie de la production des jardins familiaux pour laquelle une répartition par sortes de fruits n'est pas disponible.

No.	Obstarten	Jahre	Erzeugungsdaten			Verwendung der Ernte (in t abgerundet)			
			Ertrags- fähige Bäume (1 000)	Ertrag (kg je Baum)	Ernte- mengen (t)	Eigen- verbrauch	Marktanfall		
							Eßobst zum Verkauf	Verwer- tungs- obst	Zusammen

1. DEUTSCHLAND (BR) ¹⁾

1. Gesamterzeugung an Obst und Verwendung
der Obsternte

1. Production totale de fruits
et utilisation de la récolte fruitière

51	Äpfel ²⁾	1970	:	:	1 776 618 ³⁾	714 700	559 000	449 300	1 008 300
		1971	:	:	1 979 763 ³⁾	802 900	642 900	477 000	1 119 900
		1972	:	:	1 238 930 ³⁾	530 800	451 700	241 300	693 000
52	Birnen	1970	14 247,9	38,6	550 820 ³⁾	273 600	128 400	110 400	238 800
		1971	14 245,4	29,1	413 957 ³⁾	225 000	97 100	75 000	172 100
		1972	14 245,4	24,2	344 225 ³⁾	206 700	75 000	54 400	129 400
53	Süßkirschen	1970	5 999,6	34,7	208 207	104 000	67 500	36 700	104 200
		1971	6 012,9	31,6	190 261	92 800	49 500	39 800	89 300
		1972	6 012,9	17,5	105 417	56 400	25 000	20 000	45 000
53	Sauerkirschen	1970	5 667,8	19,4	110 121	53 500	15 000	41 600	56 600
		1971	5 667,8	19,6	111 557	54 100	16 800	39 100	55 900
		1972	5 667,8	14,7	83 259	45 800	12 100	24 300	36 400
	Nr. 53 zusammen	1970	11 667,4	27,3	318 328	157 500	82 500	78 300	160 800
		1971	11 680,7	25,9	301 818 ³⁾	146 900	66 300	78 900	145 200
		1972	11 680,7	16,2	188 676 ³⁾	102 200	37 100	44 300	81 400
54	Pflaumen und Zwetschen	1970	20 181,5	24,8	500 491 ³⁾	246 400	107 600	109 300	216 900
		1971	20 196,3	22,2	447 932 ³⁾	236 200	103 900	80 600	184 500
		1972	20 196,3	15,8	319 045 ³⁾	181 500	77 500	50 000	127 500
54	Mirabellen und Renekloden	1970	2 016,8	21,8	44 027	25 800	8 200	10 000	18 200
		1971	2 022,1	17,9	36 107	20 300	6 700	9 200	15 900
		1972	2 022,1	12,3	24 774	15 300	3 900	5 600	9 500
	Nr. 54 zusammen	1970	22 198,3	24,5	544 518 ³⁾	272 200	115 800	119 300	235 100
		1971	22 218,3	21,8	484 038 ³⁾	256 500	110 600	89 800	200 400
		1972	22 218,3	15,5	343 819 ³⁾	196 800	81 400	55 600	137 000
55	Aprikosen	1970	328,1	17,7	5 808	2 100	2 300	1 400	3 700
		1971	328,7	16,9	5 570	2 000	2 100	1 500	3 600
		1972	328,7	8,3	2 727	1 200	900	500	1 400
56	Pfirsiche	1970	2 870,3	16,2	46 592	21 900	16 100	8 600	24 700
		1971	2 881,3	15,0	43 097	21 400	14 300	7 400	21 700
		1972	2 881,3	6,8	19 592	12 100	5 000	2 500	7 500
58	Johannisbeeren	1970	41 151,0	3,1	127 300	77 800	12 500	37 100	49 600
		1971	41 151,0	2,9	119 300	75 100	11 900	32 300	44 200
		1972	41 151,0	2,9	120 300	77 100	10 200	32 900	43 100

Fußnoten siehe Seite 98.

Notes, voir page 98.

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Obstarten	Jahre	Erzeugungsdaten			Verwendung der Ernte (in t abgerundet)			
			Ertragsfähige Bäume (1 000)	Ertrag (kg je Baum)	Erntemengen (t)	Eigenverbrauch	Marktanfall		
							Eßobst zum Verkauf	Verwertungsobst	Zusammen

noch : 1. DEUTSCHLAND (BR) ¹⁾ (suite)

noch : 1. Gesamterzeugung an Obst und Verwendung der Obsternte

1. (suite) : Production totale de fruits et utilisation de la récolte fruitière

59	Himbeeren	1970	1 355 ⁴⁾	180,0 ⁵⁾	24 100	16 900	2 600	4 600	7 200
		1971	1 355 ⁴⁾	160,0 ⁵⁾	21 600	16 000	2 400	3 100	5 500
		1972	1 355 ⁴⁾	160,0 ⁵⁾	21 400	15 600	2 500	3 200	5 700
60	Stachelbeeren	1970	21 584,0	3,2	69 300	46 800	8 600	13 900	22 500
		1971	21 584,0	3,1	67 300	47 000	8 200	12 100	20 300
		1972	21 584,0	3,1	67 200	47 700	8 200	11 300	19 500
62	Erdbeeren	1970	3 146 ⁴⁾	76,5 ⁵⁾	24 100 ⁶⁾	:	24 100	:	24 100
		1971	3 145 ⁴⁾	74,8 ⁵⁾	23 540 ⁶⁾	:	23 540	:	23 540
		1972	3 120 ⁴⁾	78,6 ⁵⁾	24 520 ⁶⁾	:	24 520	:	24 520
70	Walnüsse	1970	909,8	16,3	14 802	11 200	3 000	600	3 600
		1971	910,9	14,6	13 284	9 800	3 000	500	3 500
		1972	910,9	7,7	7 039	5 900	900	200	1 100
Obst insgesamt (1 000 t)		1970	:	:	3 502 ³⁾	1 595	955	823	1 778
		1971	:	:	3 473 ³⁾	1 603	982	777	1 760
		1972	:	:	2 378 ³⁾	1 196	697	446	1 142

¹⁾ Einschl. Saarland und Berlin (West).

²⁾ Ab 1968 werden die Angaben über die Apfelerzeugung aufgrund von Messungen in den intensiven Anlagen berechnet, wodurch sie nicht mit den geschätzten Zahlen der Vorjahre vergleichbar sind.

³⁾ Darunter nicht abgeerntet : 1970 : Äpfel = 53 700 t; Birnen = 38 400 t; Pflaumen und Zwetschen = 37 200 t; Obst insgesamt = 129 400 t; 1971 : Äpfel = 57 000 t; Birnen = 16 800 t; Kirschen = 9 700 t; Pflaumen und Zwetschen = 27 200 t; Obst insgesamt = 110 600 t. 1972 : Äpfel = 15 100 t; Birnen = 8 100 t; Kirschen = 5 500 t; Pflaumen und Zwetschen = 10 400 t; Obst insgesamt = 39 100 t.

⁴⁾ Hektar.

⁵⁾ 100 kg je ha.

⁶⁾ Bei Erdbeeren liegt keine offizielle Statistik über die Gesamternte vor. Es mußten deshalb die Erntemengen des Erwerbsanbaues eingesetzt werden.

¹⁾ Y compris la Sarre et Berlin (Ouest).

²⁾ A partir de 1968 le chiffre de la production des pommes est établi sur la base de mesures effectuées dans les vergers intensifs, il n'est de ce fait pas comparable avec les chiffres estimés des années précédentes.

³⁾ Dont non récolté : 1970 : pommes = 53 700 t; poires = 38 400 t; prunes et quetsches = 37 200 t; total des fruits = 129 400 t. 1971 : pommes = 57 000 t; poires = 16 800 t; cerises = 9 700 t; prunes et quetsches = 27 200 t; total des fruits = 110 600 t. 1972 : pommes = 15 100 t; poires = 8 100 t; cerises = 5 500 t; prunes et quetsches = 10 400 t; total des fruits = 39 100 t.

⁴⁾ Hectares.

⁵⁾ 100 kg/ha.

⁶⁾ Pour les fraises il n'existe pas de statistique officielle sur la production totale. Il a fallu dès lors utiliser les données sur les quantités récoltées destinées au commerce.

No.	Sortes de fruits	Années	Superficies (ha)				Associées ou isolées	Production (t)				
			Cultures pures			Associées ou isolées		Commercialisée	Non commercialisée ¹⁾	Récoltée ²⁾	Totale	
			Totales	En production	Non en production							
					ha							%

2. FRANCE

1. Anbauflächen und Erzeugung von Obst

1. Superficies et production de fruits

a. Frischobst

a. Fruits frais

51	Pommes Golden Delicious ³⁾	1970	52 289	46 551	5 738	11	2 315	959 580	77 370	1 036 950	1 115 810
		1971	50 349	46 173	4 176	8	2 151	974 190	78 420	1 052 610	1 146 050
		1972	46 824	43 708	3 116	7	1 290	1 038 881	51 823	1 090 704	1 131 194
51	Autres pommes de table ³⁾	1970	41 422	37 560	3 862	9	32 604	544 560	128 730	673 290	759 500
		1971	35 927	32 720	3 207	9	27 932	533 310	94 680	627 990	707 080
		1972	32 960	30 375	2 585	8	23 885	467 576	72 055	539 631	587 762
	Total No. 51 ³⁾	1970	93 711	84 111	9 600	10	34 919	1 504 140	206 100	1 710 240	1 875 310
		1971	86 276	78 893	7 383	18	30 083	1 507 500	173 100	1 680 600	1 853 130
		1972	79 784	74 083	5 701	7	25 175	1 506 457	123 878	1 630 335	1 718 956
52	Paires d'été ³⁾	1970	19 624	16 436	3 188	16	2 936	251 490	31 540	283 030	306 680
		1971	18 567	16 078	2 489	13	2 224	268 530	23 630	292 160	319 380
		1972	16 079	14 446	1 633	10	1 514	212 457	12 398	224 855	235 384
52	Autres paires de table ³⁾	1970	15 027	12 288	2 739	18	5 368	186 130	25 110	211 240	229 530
		1971	14 409	11 838	2 571	18	3 642	188 640	26 590	215 230	233 520
		1972	14 165	12 318	1 847	13	2 595	174 023	18 517	192 540	203 443
	Total No. 52 ³⁾	1970	34 651	28 724	5 927	17	8 304	437 620	56 650	494 270	536 210
		1971	32 976	27 917	5 060	15	5 866	457 170	50 220	507 390	552 900
		1972	30 244	26 764	3 480	12	4 109	386 480	30 915	417 395	438 827
53	Bigarraux	1970	16 728	12 879	3 849	23	9 560	82 450	7 940	90 390	98 300
		1971	17 000	12 800	4 200	25	8 454	77 840	7 760	85 600	97 800
		1972	16 898	13 247	3 651	22	7 406	81 072	5 412	86 484	97 108
53	Cerises aigres	1970	407	351	56	14	795	1 680	1 070	2 750	3 250
		1971	400	300	100	25	600	1 957	1 183	3 140	3 700
		1972	350	310	40	11	371	1 264	544	1 808	2 210
53	Autres cerises	1970	2 020	1 693	327	16	5 318	9 840	4 370	14 210	18 250
		1971	2 000	1 700	400	20	4 800	9 456	3 914	13 370	17 600
		1972	1 762	1 496	266	15	3 275	8 288	2 514	10 802	13 312
	Total No. 53	1970	19 155	14 923	4 232	22	15 673	93 970	13 380	107 350	119 800
		1971	19 400	14 800	4 700	24	13 854	89 253	12 857	102 110	119 100
		1972	19 010	15 053	3 957	21	11 052	90 624	8 470	99 094	112 629
54	Prunes mirabelles	1970	2 561	2 376	185	7	8 462	10 970	6 300	17 270	21 270
		1971	2 589	2 387	202	8	8 399	9 140	6 740	15 880	18 460
		1972	1 527	1 399	128	8	8 555	4 913	3 583	8 496	9 857
54	Prunes Reine Claude	1970	4 182	3 015	1 167	28	4 123	20 840	3 270	24 110	26 730
		1971	5 170	3 630	1 540	30	2 903	24 520	3 680	28 200	31 610
		1972	5 286	3 645	1 641	31	1 671	21 506	2 672	24 178	26 737
54	Autres prunes et quetsches	1970	6 614	5 437	1 177	18	7 810	25 510	8 590	34 100	42 990
		1971	6 751	5 389	1 362	20	7 493	31 500	9 430	40 930	48 700
		1972	6 131	4 864	1 267	21	6 747	30 583	7 178	37 761	42 836
54	Prunes à pruneaux	1970	10 351	6 919	3 432	33	2 305	64 860	1 360	66 220	67 920
		1971	9 002	6 021	2 981	33	1 695	61 760	2 335	64 095	67 380
		1972	9 209	6 210	2 999	33	1 263	58 864	1 693	60 557	64 796
	Total No. 54	1970	23 708	17 747	5 961	25	22 700	122 180	19 520	141 700	158 910
		1971	23 512	17 427	6 085	26	20 490	126 920	22 185	149 105	166 150
		1972	22 153	16 118	6 035	27	18 236	115 866	15 126	130 992	144 226

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de fruits	Années	Superficies (ha)				Associées ou isolées	Production (t)				
			Cultures pures			Associées ou isolées		Commercialisée	Non commercialisée *)	Récoltée *)	Totale	
			Totales	En production	Non en production							
					ha							%

noch : 2. FRANCE (suite)

noch : 1. Anbauflächen und Erzeugung von Obst

1. (suite) : Superficies et production de fruits

noch : a. Frischobst

a. (suite) : Fruits frais

55	Abricots	1970	15 245	11 997	3 248	21	5 896	71 550	1 900	73 450	75 870
		1971	15 900	12 500	3 300	21	5 585	92 540	2 400	94 940	97 730
		1972	16 643	13 310	3 333	44	5 293	88 580	1 798	90 378	92 981
56	Pêches à chair blanche	1970	22 299	19 280	3 019	14	4 746	169 210	14 790	184 000	193 040
		1971	18 000	15 900	2 100	12	3 365	150 100	10 930	161 030	170 860
		1972	15 546	13 604	1 942	12	2 254	136 418	7 844	144 262	151 751
56	Pêches à chair jaune	1970	34 398	26 623	7 775	23	5 047	293 080	20 100	313 180	324 460
		1971	35 200	28 900	6 300	18	3 302	386 910	15 210	402 120	424 660
		1972	32 293	25 575	4 718	15	2 998	379 009	16 664	395 673	412 696
Total No. 56	1970	56 697	45 903	10 794	19	9 793	462 290	34 890	497 180	517 500	
	1971	53 200	44 800	8 400	16	6 667	537 010	26 140	563 150	595 520	
	1972	47 757	41 112	6 645	14	5 234	515 427	24 508	539 935	564 447	
57	Coings	1970	162	72	90	56	127	740	210	950	1 080
		1971	219	140	79	36	149	1 473	326	1 798	2 175
		1972	362	268	94	26	126	1 625	338	1 963	2 275
57	Figues	1970	342	279	63	18	617	2 780	420	3 200	3 790
		1971	367	306	61	17	549	2 759	359	3 118	3 739
		1972	572	495	77	13	353	3 615	433	4 048	9 726
57	Autres fruits	1970	633	349	284	45	15	2 310	90	2 400	2 550
		1971	1 958	958	1 000	51	41	8 190	320	8 510	9 110
		1972	3 084	1 828	1 256	41	45	20 664	938	21 602	22 755
Total No. 57	1970	1 137	700	437	38	759	5 830	720	6 550	7 420	
	1971	2 574	1 404	1 170	45	739	12 422	1 005	13 426	15 024	
	1972	4 018	2 591	1 427	36	524	25 904	1 709	27 613	34 756	
58	Cassis	1970	1 005	951	54	5	376	3 200	360	3 560	3 770
		1971	1 017	939	78	8	362	3 541	358	3 899	4 127
		1972	1 039	983	56	5	299	2 861	569	3 430	3 670
58	Groseilles	1970	357	322	35	10	259	2 280	530	2 810	3 000
		1971	360	325	35	10	254	2 664	485	3 149	3 319
		1972	229	207	22	10	169	1 562	281	1 843	2 016
Total No. 58	1970	1 362	1 273	89	7	635	5 480	890	6 370	6 770	
	1971	1 377	1 264	167	12	616	6 205	843	7 048	7 446	
	1972	1 268	1 190	78	6	468	4 423	850	5 273	5 686	
59	Framboises	1970	1 274	1 155	119	9	197	4 810	420	5 230	5 470
		1971	1 214	1 094	120	10	201	5 155	381	5 536	5 895
		1972	1 244	1 108	136	11	155	5 346	706	6 052	6 497
61	Autres baies	1970	:	:	:	:	:	1 320	60	1 380	1 380
		1971	:	:	:	:	:	1 334	227	1 561	1 561
		1972	:	:	:	:	:	1 486	287	1 773	1 773
62	Fraises : de plein champ	1970	7 577		(Rdt. = 67 qx/ha)		0	45 910	4 720	50 630	50 630
		1971	7 341		(Rdt. = 67 qx/ha)		0	45 283	3 750	49 033	49 033
		1972	5 972		(Rdt. = 77 qx/ha)		0	41 689	4 500	46 189	46 189
	culture associée	1970	0		(Rdt. = 64 qx/ha)		339	1 670 *	490 *	2 160	2 160
		1971	0		(Rdt. = 61 qx/ha)		307	1 440 *	430 *	1 870	1 870
		1972	0		(Rdt. = 65 qx/ha)		304	1 730 *	239 *	1 969	1 969
	maraîchage	1970	1 596		(Rdt. = 82 qx/ha)		0	11 600	1 530	13 130	13 130
		1971	1 465		(Rdt. = 85 qx/ha)		0	10 470	1 680	12 150	12 150
		1972	1 394		(Rdt. = 96 qx/ha)		0	10 795	2 524	13 319	13 319
	Total fraises	1970	9 173	:	:	:	339	59 180 *	6 740 *	65 920	65 920
		1971	8 806	:	:	:	307	57 193 *	5 860 *	63 053	63 053
		1972	7 366	:	:	:	304	54 214	7 263	61 477	61 477

Fußnoten auf Seite 102.

Notes, voir page 102.

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de fruits	Années	Superficies (ha)				Associées ou isolées	Production (t)			
			Cultures pures			Commer- cialisée		Non commer- cialisée ¹⁾	Récoltée ²⁾	Totale	
			Totales	En production	Non en production						
ha	%										

noch : 2. FRANCE (suite)

noch : 1. Anbauflächen und Erzeugung von Obst

1. (suite) : Superficies et production de fruits

noch : a. Frischobst

a. (suite) : Fruits frais

63	Raisins de table	1970	51 200	49 300	1 900	3	0	291 140	5 890	297 030	340 890
		1971	47 100	45 600	1 500	3	0	213 550	28 440	241 990	281 320
		1972	42 755	41 003	1 752	4	0	201 434	8 680	210 114	257 761
64	Olives pour la conserve ⁴⁾ .	1970	11 513	9 790	1 723	15	2 324	1 160	200	1 360	1 400
		1971	11 142	10 285	857	8	2 474	2 460	340	2 800	2 970
		1972	10 226	9 361	865	8	1 174	1 544	202	1 746	2 005
Total fruits frais . . .		1970	318 826	:	:	:	101 539	3 060 670	347 360	3 408 030	3 712 850
		1971	303 447	:	:	:	86 882	3 108 712	323 997	3 432 709	3 761 799
		1972	282 468	:	:	:	71 724	2 997 785	224 392	3 222 177	3 442 021

b. Zitrusfrüchte

b. Agrumes

65	Oranges	1970	382	352	30	8	134	1 270	320	1 590	2 300
		1971	348	343	5	1	128	1 256	117	1 373	1 978
		1972	260	250	10	4	48	1 570	312	1 882	2 083
66	Mandarines	1970	80	60	20	25	75	450	110	560	760
		1971	87	60	27	31	73	480	108	588	743
		1972	87	82	5	6	23	435	108	543	643
66	Clémentines.	1970	2 425	1 000	1 425	59	22	4 540	1 010	5 550	6 250
		1971	2 605	1 445	1 160	45	22	5 536	1 004	6 540	7 045
		1972	2 507	1 907	600	24	32	8 050	2 005	10 055	11 555
Total No. 66		1970	2 505	1 060	1 445	58	97	4 990	1 120	6 110	7 010
		1971	2 692	1 505	1 187	44	95	6 016	1 112	7 128	7 788
		1972	2 594	1 989	605	23	55	8 485	2 113	10 598	12 198
67	Citrons	1970	58	48	10	17	38	320	80	400	450
		1971	38	33	5	13	34	201	73	274	323
		1972	42	42	0	0	29	370	54	424	445
67a	Pomelos	1970	5	5	0	0	0	30	10	40	40
		1971	5	5	0	0	0	30	10	40	40
		1972	5	5	0	0	0	40	10	50	60
68	Cédrats	1970	15	15	0	0	0	90	0	90	100
		1971	10	10	0	0	0	2	0	2	5
		1972	10	10	0	0	0	50	0	50	60
Total agrumes		1970	2 965	1 480	1 485	50	269	6 700	1 530	8 230	9 900
		1971	3 093	1 896	1 202	39	257	7 505	1 312	8 817	10 134
		1972	2 911	2 296	615	21	132	10 515	2 489	13 004	14 846

Fußnoten auf Seite 102.

Notes, voir page 102.

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de fruits	Années	Superficies (ha)				Production (t)			
			Cultures pures			Associées ou isolées	Commer- cialisée	Non commer- cialisée ¹⁾	Récoltée ²⁾	Totale
			Totales	En production	Non en production					
ha	%									

noch : 2. FRANCE (suite)

noch : 1. Anbauflächen und Erzeugung von Obst

1. (suite) : Superficies et production de fruits

c. Schalenobst

c. Fruits à coque

70	Noix pour le fruit ⁴⁾ . . .	1970	9 584	6 682	2 902	30	23 899	32 250	4 020	36 270	39 150
		1971	9 800	6 900	2 900	30	22 500	19 260	3 270	22 530	24 900
		1972	10 222	6 942	3 280	32	14 851	29 250	3 629	32 879	36 052
71	Noisettes	1970	283	198	85	30	58	380	60	440	480
		1971	262	207	55	21	57	367	53	420	458
		1972	369	299	70	19	54	479	86	565	624
72	Amandes (en vert) ⁵⁾ . . .	1970	1 726	1 504	222	13	743	2 439	502	2 941	3 341
		1971	1 442	1 198	244	17	759	2 300	500	3 000	3 400
		1972	1 687	1 293	394	23	716	4 211	619	4 830	5 283
73	Châtaignes	1970	49 468	:	:	:	5 336	18 790	8 030	26 820	50 430
		1971	45 430	:	:	:	5 572	20 925	6 427	27 352	45 483
		1972	31 704	:	:	:	7 490	16 725	5 799	22 524	37 103
	Total fruits à coque.	1970	61 061	:	:	:	30 036	53 859	12 612	66 471	93 401
		1971	56 934	:	:	:	28 888	43 631	10 250	53 302	74 241
		1972	43 982	:	:	:	23 111	50 665	10 133	60 798	79 062
	Total des fruits . . .	1970	382 852	:	:	:	131 844	3 121 229	361 502	3 482 731	3 816 151
		1971	363 474	:	:	:	116 027	3 159 269	335 559	3 494 828	3 846 174
		1972	329 361	:	:	:	94 967	3 058 965	237 014	3 295 979	3 535 929

Bemerkung :

Die in der Spalte „superficies associées ou isolées“ (vergesellschafteter Anbau und einzelstehende Bäume) enthaltenen Flächen wurden auf Reinkulturflächen umgerechnet. Eine Berechnung der Erträge ist jedoch nicht möglich, da in diesen Flächenangaben die Flächen der nicht ertragfähigen Bäume mit enthalten sind.

¹⁾ Die „nicht vermarktete Erzeugung“ entspricht der Differenz zwischen „geernteter Erzeugung“ und „Markterzeugung“. Sie dürfte sich infolgedessen dem Konzept des „Selbstverbrauches“ nähern.

²⁾ Da Zahlen über die geernteten Mengen einiger Erzeugnisse nicht vorliegen, wurde bei diesen Erzeugnissen die Gesamterzeugung der geernteten Erzeugung gleichgesetzt.

³⁾ Ohne Mostäpfel und -birnen (siehe Tabelle 3).

⁴⁾ Die Angaben über Oliven und Walnüsse zur Ölgewinnung sind in Tabelle 2 enthalten.

⁵⁾ Grüne Mandeln einschl. in Grüngewicht umgerechneter trockener Mandeln.

Remarque :

Les données de la colonne « superficies associées ou isolées » ont été converties en superficies de cultures pures. Il n'est toutefois pas possible de calculer les rendements à partir des données de l'ensemble des superficies, vu que les superficies associées et isolées comprennent également les superficies consacrées aux arbres non productifs.

¹⁾ La production non commercialisée correspond à la différence entre la production récoltée et la production commercialisée, et devrait par conséquent se rapprocher du concept de l'autoconsommation.

²⁾ En l'absence de chiffres sur la production récoltée de quelques produits la production totale de ces produits a été assimilée à la production récoltée.

³⁾ Sans les pommes et les poires à cidre (voir tableau 3).

⁴⁾ Les données sur les olives et les noix pour l'huile figurent dans le tableau 2.

⁵⁾ « Amandes en vert », y compris les « amandes en sec » converties en poids « vert ».

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Sortes de fruits	Années	Superficies (ha)				Associées ou isolées	Production (t)				
			Cultures pures			Associées ou isolées		Commer- cialisée	Non commer- cialisée *)	Récoltée *)	Totale	
			Totales	En production	Non en production							
					ha							%

noch : 2. FRANCE (suite)

2. Erzeugung und Verwendung von Oliven
und Walnüssen

2. Production et utilisation des olives
et des noix

Olives :										
pour la conserve . . .	1970	11 513	9 790	1 723	15	2 324	1 160	200	1 360	1 400
	1971	11 142	10 285	857	8	2 474	2 460	340	2 800	2 970
	1972	10 226	9 361	865	8	1 174	1 544	202	1 746	2 005
pour l'huile	1970	21 828	21 783	45	0+	5 290	1 900	2 320	4 220	4 680
	1971	21 072	21 032	40	0+	5 090	10 940	3 820	14 760	16 920
	1972	20 074	19 714	360	2	4 505	3 205	1 689	4 894	5 680
Total	1970	33 341	31 573	1 768	5	7 614	3 060	2 520	5 580	6 080
	1971	32 214	31 317	897	3	7 564	13 400	4 160	17 560	19 890
	1972	30 300	29 075	1 225	4	5 769	4 749	1 891	6 640	7 685
Production d'huile . . .	1970									:
	1971									:
	1972									:
Noix :										
pour le fruit	1970	9 584	6 682	2 902	30	23 899	32 250	4 020	36 270	39 150
	1971	9 800	6 900	2 900	30	22 500	19 260	3 270	22 530	26 350
	1972	10 222	6 942	3 280	32	14 851	29 250	3 629	32 879	36 052
pour l'huile	1970	26	21	5	19	520	940	440	1 380	1 650
	1971	:	:	:	:	500	790	349	1 139	1 410
	1972	28	17	11	39	399	565	277	842	1 028
Total	1970	9 610	6 703	2 907	30	24 419	33 190	4 460	37 660	40 810
	1971	:	:	:	:	23 000	20 050	3 619	23 669	27 760
	1972	10 250	7 824	3 291	32	15 250	29 815	3 906	33 721	37 080

3. Apfel- und Birnenerzeugung zur
Gewinnung von Obstwein

3. Production de pommes et
de poires à cidre

Pommes à cidre	1970	12 708	12 150	558	4	268 869	1 011 350	1 181 720	2 193 070	2 547 900
	1971	9 332	8 752	580	6	275 942	537 958	738 744	1 276 702	1 507 820
	1972	9 777	9 240	537	5	262 608	463 505	457 063	920 568	1 000 279
Poires à cidre	1970	149	149	0	0+	6 175	6 460	24 530	30 990	43 090
	1971	140	140	0	0+	6 490	8 075	19 306	27 381	36 028
	1972	65	65	0	0	5 970	12 195	4 367	16 562	22 897
Total	1970	12 857	12 299	558	4	275 044	1 017 810	1 206 250	2 224 060	2 590 990
	1971	9 472	8 892	580	6	282 432	546 033	758 050	1 304 083	1 543 848
	1972	9 842	9 305	537	5	268 578	475 700	461 430	937 130	1 023 176

*) und **) siehe Seite 102.

*) et **) voir page 102.

Designazione	Superficie in produzione (1 000 ha) ¹⁾						Produzione (1 000 t)		
	Coltivazione principale ²⁾			Coltivazione secondaria ²⁾			1970	1971	1972
	1970	1971	1972	1970	1971	1972			

3. ITALIA

Anmerkung : Die deutsche Übersetzung der nachstehend verwendeten italienischen Namen und Ausdrücke erschien in „Agrarstatistik“ 1966 - Nr. 2, Seiten 104 bis 117.

Remarque : La traduction française des noms et termes italiens utilisés ci-après figure aux pages 104 à 117 de la « Statistique Agricole » 1966 - n° 2.

1. Gesamterzeugung an Obst

1. Production totale de fruits

1. Produzione complessiva di frutta

Produzione ripartita per specie ³⁾ :	233 ⁵⁾)	240 ⁵⁾)	245 ⁵⁾)	996 ⁵⁾)	865 ⁵⁾)	775 ⁵⁾)	7 114	6 599	6 268
Frutta fresca (N° 51-64) ⁴⁾	128	131	141	48	43	44	2 355	2 551	2 512
Agrumi (N° 65-69)	207	207	181	528	526	464	466	372	351
Frutta con guscio (N° 70-74)									
Totale	567	578	568	1 572	1 434	1 283	9 935	9 522	9 131

¹⁾ Weitere Einzelheiten sind in den Tabellen 3 und 4 enthalten.

¹⁾ Per più ampi dettagli vedi tavole 3 e 4.

¹⁾ De plus amples détails figurent dans les tableaux 3 et 4.

²⁾ Siehe Definitionen auf Seite 85.

²⁾ Vedi definizioni alla pagina 87.

²⁾ Voir définition page 87.

³⁾ Weitere Einzelheiten in Tabelle 2.

³⁾ Per più ampi dettagli vedi tavola 2.

³⁾ Pour plus de détails voir tableau 2.

⁴⁾ Einschl. Trockenobst, das hier in seinem Frischgewicht berücksichtigt ist (siehe auch Tabellen 5 und 6).

⁴⁾ Ivi compresa la frutta fresca destinata all'essiccazione, espressa allo stato fresco (vedi anche tavole 5 e 6).

⁴⁾ Y compris les fruits secs, indiqués en poids frais (voir également les tableaux 5 et 6).

⁵⁾ Einschl. der gesamten Erdbeerflächen.

⁵⁾ Ivi compresa la superficie complessiva investita a fragola.

⁵⁾ Y compris la superficie totale en fraises.

⁶⁾ Ohne Erdbeeren.

⁶⁾ Senza fragole.

⁶⁾ Sans les fraises.

⁷⁾ Einschl. der nicht im Ertrag stehenden Flächen von „übrigen Arten“.

⁷⁾ Compresa le superfici non in produzione di « altra frutta ».

⁷⁾ Y compris les superficies non productives des « autres fruits ».

2. Erzeugung an einzelnen Obstarten¹⁾

2. Production de fruits ventilée par sorte¹⁾

2. Produzione di frutta per specie¹⁾

No.	Specie di frutta	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t

a. Frischobst

a. Fruits frais

a. Frutta fresca

51	Mele :									
	Coltivazione principale	60 693	276,2	1 676 500	62 072	216,1	1 341 310	63 450	245,8	1 559 300
	Coltivazione secondaria	192 807	14,9	287 970	151 681	17,4	263 980	137 333	17,2	236 000
	Piante sparse	:	:	97 030	:	:	92 010	:	:	77 900
	Produzione totale	:	:	2 061 500	:	:	1 697 300	:	:	1 873 200
	di cui : Golden Delicious	:	:	423 200	:	:	371 060	:	:	512 030
52	Pere :									
	Coltivazione principale	63 666	251,5	1 601 400	61 914	230,5	1 427 060	59 189	220,7	1 306 300
	Coltivazione secondaria	220 351	10,4	229 000	182 042	11,3	205 690	163 860	10,1	165 200
	Piante sparse	:	:	75 900	:	:	72 250	:	:	64 900
	Produzione totale	:	:	1 906 300	:	:	1 705 000	:	:	1 536 400
53	Ciliegie :									
	Coltivazione principale	2 979	77,3	23 010	3 183	82,4	26 240	4 757	57,2	27 200
	Coltivazione secondaria	124 492	9,2	114 940	119 312	10,5	124 760	115 430	9,7	111 500
	Piante sparse	:	:	72 450	:	:	76 300	:	:	61 000
	Produzione totale	:	:	210 400	:	:	227 300	:	:	199 700
54	Susine :									
	Coltivazione principale	5 341	117,0	62 470	6 201	110,2	68 340	6 423	118,2	75 900
	Coltivazione secondaria	71 553	6,6	47 280	68 280	7,5	51 270	62 149	7,8	48 250
	Piante sparse	:	:	27 650	:	:	25 790	:	:	24 550
	Produzione totale	:	:	137 400	:	:	145 400	:	:	148 700

Fußnoten auf Seite 107.

Note : vedi pagina 107.

Notes, voir page 107.

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Specie di frutta	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t
noch : 3. ITALIA (suite)										
noch : 2. Erzeugung an einzelnen Obstarten ¹⁾					2. (suite) : Production de fruits ventilée par sorte ¹⁾					
2. (segue) : Produzione di frutta ripartita per specie ¹⁾										
noch : a. Frischobst					a. (suite) : Fruits frais					
a. (segue) : Frutta fresca										
55	Albicocche :									
	Coltivazione principale	9 307	80,7	75 090	8 820	71,6	63 110	9 026	48,7	44 000
	Coltivazione secondaria	29 656	11,8	34 910	27 944	11,6	32 330	27 333	7,3	20 070
	Piante sparse	:	:	10 300	:	:	10 160	:	:	9 030
	Produzione totale	:	:	120 300	:	:	105 600	:	:	73 100
56	Pesche :									
	Coltivazione principale	68 068	138,0	939 450	71 660	147,3	1 055 770	74 241	145,7	1 081 100
	Coltivazione secondaria	104 184	14,8	154 600	94 705	16,8	158 880	91 105	17,2	156 400
	Piante sparse	:	:	33 350	:	:	34 450	:	:	30 000
	Produzione totale	:	:	1 127 400	:	:	1 249 100	:	:	1 268 200
57	Loti :									
	Coltivazione principale	904	235,1	21 250	920	227,6	20 940	1 003	243,3	24 400
	Coltivazione secondaria	13 700	25,8	35 320	12 546	19,3	24 270	12 214	19,8	24 200
	Piante sparse	:	:	17 230	:	:	13 990	:	:	13 100
	Produzione totale	:	:	73 800	:	:	59 200	:	:	61 700
57	Fichi :									
	Coltivazione principale	6 360	34,2	21 730	5 377	30,1	16 210	4 102	27,1	11 100
	Coltivazione secondaria	130 248	6,9	90 360	102 970	7,2	74 530	80 778	6,9	55 600
	Piante sparse	:	:	85 410	:	:	85 060	:	:	79 800
	Produzione totale ²⁾	:	:	197 500	:	:	175 800	:	:	146 500
57	Melograno :									
	Coltivazione secondaria	:	:	3 900	:	:	3 700	1 715	:	3 500
57	Cotogno :									
	Coltivazione principale	:	:	:	:	:	:	17	:	:
	Coltivazione secondaria	:	:	:	:	:	:	2 003	:	:
	Produzione totale	:	:	11 300	:	:	9 950	:	:	8 650
57	Altra frutta ⁴⁾ :									
	Coltivazione principale	11 354	:	:	10 290	:	:	12 133	:	:
	Coltivazione secondaria	108 898	:	:	106 016	:	:	80 766	:	:
	Produzione totale	:	:	123 100	:	:	122 000	:	:	112 900
	di cui : pistacchi	:	:	1 266	:	:	2 610	:	:	900
59	Lamponi ⁵⁾ :									
	di bosco	:	:	222	:	:	194	:	:	195
61	Mirtilli ⁵⁾ :									
	di bosco	:	:	414	:	:	395	:	:	396
62	Fragole :									
	di bosco ⁵⁾	:	:	638	:	:	237	:	:	230
	coltivate	11 042	84,5	93 250	10 621	85,8	91 150	10 951	97,1	106 400
	Produzione totale	:	:	93 888	:	:	91 387	:	:	106 630
63	Uva destinata al consumo diretto ⁶⁾ :									
	Uva da tavola	:	:	789 600	:	:	730 800	:	:	514 000
	Uva da vino	:	:	203 700	:	:	206 200	:	:	169 700
	Produzione totale ³⁾	:	:	993 300	:	:	937 000	:	:	683 700
64	Olive destinate al consumo diretto ⁷⁾	:	:	52 800	:	:	69 900	:	:	44 100

Fußnoten auf Seite 107.

Note : vedi pagina 107.

Notes, voir page 107.

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Specie di frutta	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t

noch : 3. ITALIA (suite)

noch : 2. Erzeugung an einzelnen Obstarten¹⁾

2. (suite) : Production de fruits ventilée par sorte¹⁾

2. (segue) : Produzione di frutta ripartita per specie¹⁾

b. Zitrusfrüchte

b. Agrumi

b. Agrumes

65	Arance :									
	Coltivazione principale	81 441	149,6	1 218 000	85 388	163,0	1 391 500	89 908	165,5	1 488 100
	Coltivazione secondaria	19 133	53,4	103 100	17 056	39,5	67 400	17 495	36,2	63 300
	Piante sparse	:	:	3 900	:	:	3 500	:	:	3 000
	Produzione totale	:	:	1 325 000	:	:	1 462 400	:	:	1 554 400
66	Mandarini :									
	Coltivazione principale	15 752	136,1	214 400	16 990	145,3	246 900	17 405	119,6	208 100
	Coltivazione secondaria	16 898	35,4	59 800	15 544	34,9	54 300	15 367	35,4	54 400
	Piante sparse	:	:	2 100	:	:	2 300	:	:	2 000
	Produzione totale	:	:	276 300	:	:	303 500	:	:	264 500
67	Limoni :									
	Coltivazione principale	33 490	210,1	703 700	33 792	219,1	740 300	34 031	192,5	655 000
	Coltivazione secondaria	11 608	34,3	39 800	10 582	32,8	34 700	10 651	29,3	31 200
	Piante sparse	:	:	3 900	:	:	4 300	:	:	4 100
	Produzione totale	:	:	747 400	:	:	779 300	:	:	690 300
67a	Pompelmi :									
	Coltivazione principale	29	272,4	790	30	306,7	920	41	219,5	900
	Coltivazione secondaria	12	125,0	150	12	183,3	220	12	216,7	260
	Piante sparse	:	:	60	:	:	70	:	:	80
	Produzione totale	:	:	1 000	:	:	1 210	:	:	1 240
68	Cedri e chinotti :									
	Coltivazione principale	279	177,1	4 940	273	147,6	4 030	273	62,3	1 700
	Coltivazione secondaria	50	48,0	240	47	50,0	235	47	57,4	270
	Piante sparse	:	:	62	:	:	57	:	:	55
	Produzione totale	:	:	5 242	:	:	4 322	:	:	2 025
69	Limette :									
	Coltivazione secondaria	:	:	:	:	:	:	0 ⁺	:	0 ⁺
	Piante sparse	:	:	40	:	:	30	:	:	10
	Produzione totale	:	:	40	:	:	30	:	:	10

c. Schalenobst

c. Frutta con guscio

c. Fruits à coque

70	Noci :									
	Coltivazione principale	1 092	24,3	2 650	1 084	26,3	2 850	1 193	26,0	3 100
	Coltivazione secondaria	98 256	6,2	60 670	92 512	6,8	62 500	85 023	6,5	55 550
	Piante sparse	:	:	18 880	:	:	19 350	:	:	18 550
	Produzione totale	:	:	82 200	:	:	84 700	:	:	77 200
71	Nocciole :									
	di bosco ²⁾	:	:	878	:	:	1 183	:	:	1 200
	Coltivazione principale	48 221	13,1	63 070	49 912	13,6	67 760	52 807	12,4	65 470
	Coltivazione secondaria	17 422	7,7	13 410	17 456	8,4	14 700	17 309	7,4	12 840
	Piante sparse	:	:	1 620	:	:	1 540	:	:	1 190
	Produzione totale	:	:	78 978	:	:	85 183	:	:	80 700
72	Mandorle :									
	Coltivazione principale	157 540	8,6	135 200	139 354	5,0	69 550	126 690	5,2	65 700
	Coltivazione secondaria	412 674	2,2	89 040	415 580	1,4	58 100	361 886	1,6	56 200
	Piante sparse	:	:	6 360	:	:	7 250	:	:	5 800
	Produzione totale	:	:	230 600	:	:	134 900	:	:	127 700

Fußnoten auf Seite 107.

Note : vedi pagina 107.

Notes, voir page 107.

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Specie di frutta	1970			1971			1972		
		ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t

noch : 3. ITALIA (suite)

noch : 2. Erzeugung an einzelnen Obstarten ¹⁾

2. (suite) : Production de fruits ventilée par sorte ¹⁾

2. (segue) : Produzione di frutta ripartita per specie ¹⁾

noch : c. Schalenobst

c. (suite) : Fruits à coque

c. (segue) : Frutta con guscio

73	Castagne ³⁾ :									
	di bosco	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	altre	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	Totale	:	:	70 594	:	:	64 784	:	:	61 760
74	Pinoli (con guscio) ⁵⁾ :									
	di bosco	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	altri	:	:	:	:	:	:	:	:	:
	Totale	:	:	3 802	:	:	2 239	:	:	3 225
	Frutta totale ⁶⁾	:	:	9 934 680	:	:	9 521 794	:	:	9 130 631

¹⁾ In dieser Tabelle wurden nur die im Ertrag stehenden Flächen berücksichtigt. Weitere Einzelheiten über Gesamtlächen und nicht im Ertrag stehende Flächen sind in den Tabellen 3 und 4 enthalten. Die Begriffe „Coltivazione principale“ und „Coltivazione secondaria“ sind auf Seite 85 erläutert.

²⁾ Gesamtlächen.

³⁾ Die Erzeugung an Trockenobst ist in den Tabellen 5 und 6 ausgewiesen.

⁴⁾ Diese Position umfaßt u.a. folgende Obstarten : Mispeln, japanische Mispeln, Speierling, Früchte des Feigenkaktus, Pistazien, Johannisbeeren, Stachelbeeren, Bananen.

⁵⁾ Die Angaben wurden aus der vierteljährlichen Forststatistik so berechnet, daß sie in etwa der Erzeugung eines Landwirtschaftsjahres entsprechen (1. Nov. - 31. Okt.).

⁶⁾ Einschl. Trauben zur Gewinnung von Rosinen, jedoch ohne die Trauben, die zur Weinherstellung verwendet werden (siehe Tabelle 6).

⁷⁾ Weitere Einzelheiten in Tabelle 7.

⁸⁾ Einschl. Trockenobst, das hier in seinem Frischgewicht berücksichtigt ist.

¹⁾ In questa tavola sono considerate soltanto le superfici in produzione. Più ampi dettagli sulle superfici totali e sulle superfici non in produzione figurano nelle tavole 3 e 4. Per la definizione di «coltivazione principale» e «coltivazione secondaria», vedi pagina 87.

²⁾ Superficie totale.

³⁾ La produzione della frutta secca è indicata nella tavole 5 e 6.

⁴⁾ Comprende inoltre le seguenti specie di frutta : nespole comuni e del Giappone, sorbe, fichi d'India, pistacchi, ribes, uva spina, banane.

⁵⁾ I dati sono stati ripresi dalla statistica forestale trimestrale. Questi sono stati calcolati in modo tale che corrispondano in larga misura alla produzione di un'annata agricola (1° novembre - 31 ottobre).

⁶⁾ Ivi compresa l'uva utilizzata per la produzione di uva passa ed esclusa quella destinata alla vinificazione (cfr. tavola 6).

⁷⁾ Per più ampi dettagli vedi tavola 7.

⁸⁾ Ivi compresa la frutta destinata all'essiccamento, espressa allo stato fresco.

¹⁾ Dans ce tableau sont uniquement considérées les superficies en production. De plus amples détails sur les superficies totales et non en production sont repris dans les tableaux 3 et 4. Les termes «coltivazione principale» et «coltivazione secondaria» sont définis à la page 87.

²⁾ Superficies totales

³⁾ La production de fruits secs est présentée dans les tableaux 5 et 6.

⁴⁾ Cette position comprend entre autres les sortes suivantes : nèlles, nèlles du japon, sorbes, figues de barbarie, pistaches, groseilles et groseilles à maquereau, bananes.

⁵⁾ Les données ont été tirées de la statistique forestière trimestrielle. Elles ont été calculées de telle sorte qu'elles correspondent dans une large mesure à la production d'une année agricole (1^{er} nov. - 31 oct.).

⁶⁾ Y compris les raisins pour la production de raisins secs, mais sans les raisins destinés à la production de vin (voir tableau 6).

⁷⁾ Pour plus de détails voir tableau 7.

⁸⁾ Y compris les fruits secs indiqués en poids frais.

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Specie di frutta	1970			1971			1972		
		Superficie totale ¹⁾		Superficie non in produzione ¹⁾	Superficie totale ¹⁾		Superficie non in produzione ¹⁾	Superficie totale ¹⁾		Superficie non in produzione ¹⁾
		ha	ha	%	ha	ha	%	ha	ha	%

noch : 3. ITALIA (suite)

3. Aufteilung der Obstflächen im Hauptanbau ²⁾

3. Répartition des superficies fruitières en culture principale ²⁾

3. Ripartizione delle superfici frutticole della coltura principale ²⁾

a. Frischobst

a. Frutta fresca

a. Fruits frais

51	Mele	67 721	7 028	10	69 472	7 400	11	70 879	7 429	10
52	Pere	68 664	4 998	7	65 154	3 240	5	61 040	1 851	3
53	Ciliegie	3 329	350	11	3 462	279	8	5 047	290	6
54	Susine	6 755	1 414	21	7 321	1 120	15	7 528	1 105	15
55	Albicocche	9 711	404	4	9 197	377	4	9 403	377	4
56	Pesche	80 583	12 515	16	82 433	10 773	13	83 436	9 195	11
57	Loti	1 100	196	18	1 111	191	17	1 194	191	15
57	Fichi	6 362	2	0 ⁺	5 377	0 ⁺	0 ⁺	4 103	1	0 ⁺
57	Altri frutti	11 354	:	:	10 290	:	:	12 150	:	:
62	Fragole ³⁾	7 628	0	0	8 368	0	0	8 751	0	0
	Totale (51-62)	263 207	26 907	10	262 185	23 380	9	263 531	20 439	8

b. Zitrusfrüchte

b. Agrumi

b. Agrumes

65	Arance	97 779	16 338	17	98 801	13 413	14	100 607	10 699	11
66	Mandarini	19 318	3 566	18	20 158	2 168	16	20 529	3 124	15
67	Limoni	34 711	1 221	4	34 974	1 182	3	35 268	1 237	4
67a	Pompelmi	33	4	12	47	17	36	93	52	56
68	Cedri	279	0	0	273	0	0	273	0	0
	Totale (65-68)	152 120	21 129	14	154 253	17 780	12	156 770	15 112	10

c. Schalenobst

c. Frutta con guscio

c. Fruits à coque

70	Noci	1 119	27	2	1 117	33	3	1 278	85	7
71	Nocciole	52 518	4 297	8	54 055	4 143	8	58 225	5 418	9
72	Mandorle	158 156	616	0 ⁺	139 863	509	0 ⁺	127 139	449	0 ⁺
	Totale (70-72)	211 793	4 940	2	195 035	4 685	2	186 642	5 952	3
	Totale (a-c) ⁴⁾	627 120	52 976	8	611 473	45 845	7	606 943	41 503	7
	Bergamotti	3 817	359	9	4 113	406	10	4 111	406	10
	Totale ⁴⁾	630 937	53 335	8	615 586	46 251	8	611 054	41 909	7

¹⁾ Die im Ertrag stehenden Flächen werden in den Tabellen 1 und 2 aufgeführt.

²⁾ Siehe Definitionen auf Seite 85. Für gewisse Erzeugnisse der nicht im Ertrag stehenden Flächen sind Angaben nicht verfügbar. Da jedoch das Außerachtlassen dieser Flächen nur einen recht unbedeutenden Fehler ergibt, scheint es angebracht, dennoch die Summen für alle Gruppen zu bilden.

³⁾ Erdbeeren werden in der italienischen Bodennutzungsstatistik unter der Position „Gemüse“ ausgewiesen. Um jedoch das vom SAEG für die Auswertung der Erzeugungs- und Bodennutzungsstatistiken angewandte System zu berücksichtigen, wurden die Erdbeeren hier unter der Spalte „Obst“ aufgeführt.

Fußnoten 4-6, siehe Seite 109.

¹⁾ Le superficies in produzione figurano nelle tavole 1 e 2.

²⁾ Vedi definizioni alla pagina 87. Per alcuni prodotti i dati concernenti le superfici non ancora in produzione non sono disponibili. Poiché ciò non produce tuttavia che un errore di scarsa portata, si è ritenuto opportuno di considerare nei totali tutti i gruppi.

³⁾ Nelle statistiche italiane dell'utilizzazione del suolo le fragole sono considerate sotto la voce «ortaggi». Allo scopo, qui, di rispettare l'uniformità del sistema adottato dall'ISCE per l'elaborazione delle statistiche sulla produzione e sull'utilizzazione del suolo, le fragole vengono inserite sotto la voce «frutta».

Note 4-6, vedi pagina 109.

¹⁾ Les superficies en production figurant dans les tableaux 1 et 2.

²⁾ Voir définitions page 87. Pour certains produits les données sur les superficies non productives ne sont pas disponibles. Le fait de les négliger ne provoquant toutefois qu'une erreur assez insignifiante, il a été jugé utile de former les totaux de tous les groupes.

³⁾ Dans les statistiques italiennes de l'utilisation des terres les fraises figurent sous la rubrique «légumes». Pour respecter toutefois le système adopté par l'OSCE pour l'élaboration des statistiques de production et de l'utilisation des terres, les fraises ont été insérées ici sous la rubrique «fruits».

Notes 4-6, voir page 109.

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Specie di frutta	1970			1971			1972		
		Superficie totale ¹⁾		Superficie non in produzione ¹⁾	Superficie totale ¹⁾		Superficie non in produzione ¹⁾	Superficie totale ¹⁾		Superficie non in produzione ¹⁾
		ha	ha	%	ha	ha	%	ha	ha	%

noch : 3. ITALIA (suite)

4. Aufteilung der Obstflächen im Nebenanbau ²⁾

4. Répartition des superficies fruitières en culture secondaire ²⁾

4. Ripartizione delle superfici frutticole della coltura secondaria ²⁾

a. Frischobst

a. Fruits frais

a. Frutta fresca

51	Mele	192 939	132	0+	151 749	68	0+	137 391	58	0+
52	Pere	220 580	229	0+	182 111	69	0+	164 271	411	0+
53	Ciliegie	124 695	203	0+	119 494	182	0+	115 627	197	0+
54	Susine	71 592	39	0+	68 313	33	0+	62 183	34	0+
55	Albicocche	29 730	74	0+	28 025	81	0+	27 363	30	0+
56	Pesche	104 477	293	0+	94 907	202	0+	91 207	102	0+
57	Loti	13 700	20	0+	12 561	15	0+	12 229	15	0+
57	Fichi	130 282	34	0+	102 982	12	0+	80 789	11	0+
57	Altri frutti	108 898	:	:	106 016	:	:	84 484	:	:
62	Fragole ³⁾	3 414	0	0	2 254	0	0	2 200	0	0
	Totale (51-62)	1 000 307	1 024	0+	868 412	662	0+	777 744	858	0+

b. Zitrusfrüchte

b. Agrumes

b. Agrumi

65	Arance	20 198	1 065	5	18 005	949	5	18 442	947	5
66	Mandarini	17 583	685	4	16 034	490	3	15 864	497	3
67	Limoni	11 748	140	1	10 711	129	1	10 757	106	1
67a	Pompelmi	12	0	0	12	0	0	12	0	0
68	Cedri	50	0	0	47	0	0	47	0	0
	Totale (65-68)	49 591	1 890	4	44 809	1 568	3	45 122	1 550	3

c. Schalenobst

c. Fruits à coque

c. Frutta con guscio

70	Noci	98 286	30	0+	92 549	37	0+	85 049	26	0+
71	Nocciole	17 739	317	2	17 678	222	1	17 461	152	1
72	Mandorle	413 164	490	0+	416 054	474	0+	362 366	480	0+
	Totale (70-72)	529 189	837	0+	526 281	733	0+	464 876	658	0+
	Totale (a-c) ⁴⁾	1 579 087	3 751	0+	1 439 502	2 963	0+	1 287 742	3 066	0+
	Bergamotti ⁵⁾	296	47	16	1	0	0	1	0	0
	Totale	1 579 383	3 798	0+	1 439 503	2 963	0+	1 287 743	3 066	0+

Fußnoten 1-3, siehe Seite 108.

¹⁾ In dieser Fläche sind, außer Trauben, Oliven und Waldfrüchten, sämtliche in der Tabelle über die Erzeugung nach einzelnen Obstarten berücksichtigten Positionen enthalten (siehe Tabelle 2).

²⁾ Bergamotten werden in den Erzeugungstaktiken des SAEG nicht aufgeführt, da sie hauptsächlich zu industriellen Zwecken verwendet werden (siehe Tabelle 8).

³⁾ Diese Fläche entspricht der in der Bodennutzungsstatistik des SAEG unter „Obstanlagen“ aufgeführten Position.

Note 1-3, vedi pagina 108.

¹⁾ Si riferisce a tutte le voci considerate nella tavola concernente la produzione di frutta, ripartita per specie, ad esclusione dell'uva, delle olive e della frutta proveniente dai boschi (vedi tavola 2).

²⁾ I bergamotti, utilizzati esclusivamente a fini industriali, non vengono dall'ISCE considerati nelle statistiche della produzione frutticola (vedi tavola 8).

³⁾ Queste superfici concordano con quelle indicate dall'ISCE, nelle statistiche dell'utilizzazione delle terre, sotto la voce «colture frutticole».

Notes 1-3, voir page 108.

¹⁾ A l'exclusion des raisins, des olives et des fruits des bois, cette superficie comprend toutes les positions reprises dans le tableau concernant la production de fruits ventilée par sortes (tableau 2).

²⁾ Les bergamottes étant principalement utilisées à des fins industrielles, elles n'ont pas été considérées dans les statistiques de production de l'OSCE (voir également tableau 8).

³⁾ Cette superficie correspond à celle indiquée sous la rubrique «cultures fruitières» des statistiques de l'utilisation des terres de l'OSCE.

Designazione	Prugne secche (N. 54)			Fichi secchi (N. 57)		
	1970	1971	1972	1970	1971	1972

noch : 3. ITALIA (suite)

5. Erzeugung und Verwendung von Pflaumen und Feigen¹⁾, in t

5. Production et utilisation de prunes et de figues¹⁾, en t

5. Produzione ed utilizzazione di prugne e fichi¹⁾, in t

Produzione totale di frutta fresca ²⁾	137 200	145 400	148 700	197 500	175 800	146 500
di cui :						
destinata all'essiccamento	8 300	3 980	4 040	63 000	52 600	34 400
produzione di frutta secca	2 180	1 040	1 060	23 440	18 460	12 090

¹⁾ Die Erzeugung und die Verwendung von Trauben sind in Tabelle 6 enthalten.

¹⁾ La produzione e l'utilizzazione dell'uvo si trovano nella tavola 6.

¹⁾ La production et l'utilisation des raisins sont contenues dans le tableau 6.

²⁾ Berücksichtigt in Tabelle 2.

²⁾ Riportata nella tavola 2.

²⁾ Repris dans le tableau 2.

6. Flächen, Erzeugung und Verwendung von Trauben

6. Superficies, production et utilisation des raisins

6. Superficie, produzione ed utilizzazione di uva

Specie di frutta	1970			1971			1972		
	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t
Uva da tavola :									
Superficie totale :									
Coltivazione principale	73 463			73 463			76 680		
Coltivazione secondaria	2 761			2 761			2 498		
Superficie in produzione :									
Coltivazione principale	:	:	:	:	:	:	72 010	144,4	1 039 800
Coltivazione secondaria	:	:	:	:	:	:	2 460	69,9	17 200
Produzione totale	:	:	1 211 700	:	:	1 138 600	:	:	1 057 000
ossia :									
per la vinificazione			419 700			405 800			473 800
per il consumo diretto ¹⁾			789 600			730 800			514 000
per l'appassimento			2 400			2 000			800
non raccolta			:			:			68 400
produzione di uva passa			570			500			210
Uva da vino :									
Superficie totale :									
Coltivazione principale	1 138 405			1 138 405			1 173 529		
Coltivazione secondaria	702 238			702 238			678 254		
Superficie in produzione :									
Coltivazione principale	:	:	:	:	:	:	1 105 199	67,3	7 439 800
Coltivazione secondaria	:	:	:	:	:	:	674 672	12,9	872 000
Produzione totale	:	:	9 512 000	:	:	8 887 800	:	:	8 311 800
ossia :									
per la vinificazione			9 308 300			8 681 600			7 962 100
per il consumo diretto ¹⁾			203 700			206 200			169 700
non raccolta			:			:			180 000
Totale uva									
per il consumo diretto¹⁾			993 300			937 000			683 700

¹⁾ Berücksichtigt in Tabelle 2.

¹⁾ Riportata nella tavola 2.

¹⁾ Repris dans le tableau 2.

Tell III : Obstzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

Designazione e specie di frutta	1970			1971			1972		
	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t	ha	100 kg/ha	t

noch : 3. ITALIA (suite)

7. Flächen, Erzeugung und Verwendung von Oliven

7. Superficies, production et utilisation d'olives

7. Superficie, produzione ed utlizzazione di olive

Superficie totale :									
coltivazione principale . . .	973 498			1 046 275			1 040 594		
coltivazione secondaria . . .	1 280 221			1 175 874			1 157 998		
Superficie in produzione :									
coltivazione principale . . .	950 215	16,8	1 595 200	1 024 257	23,3	2 385 200	1 018 660	14,6	1 482 400
coltivazione secondaria . . .	1 243 664	4,2	517 900	1 148 270	7,0	806 400	1 142 339		} 515 100
produzione delle piante sparse . . .	:	:	10 800	:	:	18 600	:	:	
Produzione totale ¹⁾ . . .	:	:	2 123 900	:	:	3 210 200	:	:	1 997 500
destinata :									
al consumo diretto ²⁾ . . .			52 800			69 900			44 100
alla oleificazione			2 067 700			2 986 000			1 858 400
Olio ricavato			419 900			618 100			365 300

¹⁾ Davon wurden nicht benutzt : 1970 = 3 400 t ; 1971 = 154 300 t ; 1972 = 95 000 t.

¹⁾ Di cui non utilizzate : 1970 = 3 400 t ; 1971 = 154 300 t ; 1972 = 95 000 t.

¹⁾ Dont pas utilisées : 1970 = 3 400 t ; 1971 = 154 300 t ; 1972 = 95 000 t.

²⁾ Berücksichtigt in Tabelle 2.

²⁾ Riportata nella tavola 2.

²⁾ Repris dans le tableau 2.

8. Flächen und Erzeugung von Johannisbrot und Bergamotten ¹⁾

8. Superficies et production de caroubes et de bergamottes ¹⁾

8. Superficie e produzione di carrube e bergamotti ¹⁾

Carrube :									
Superficie totale :									
coltivazione principale . . .	6 278		5 606			5 565			
coltivazione secondaria . . .	68 044		68 222			68 139			
Superficie in produzione :									
coltivazione principale . . .	6 278	24,3	15 270	5 606	17,4	9 780	5 565	15,6	8 700
coltivazione secondaria . . .	68 044	8,4	57 120	68 222	6,6	44 850	68 139	6,6	44 760
piante sparse	:	:	4 010	:	:	3 870	:	:	3 540
Produzione totale	:	:	76 400	:	:	58 500	:	:	57 000
Bergamotti ²⁾ :									
Superficie totale :									
coltivazione principale . . .	3 817		4 113			4 111			
coltivazione secondaria . . .	296		1			1			
Superficie in produzione :									
coltivazione principale . . .	3 458	124,3	42 970	3 707	93,0	34 490	3 705		33 970
coltivazione secondaria . . .	249	89,6	2 230	0	0	0	0	0	0
Produzione totale	:	:	45 200	:	:	34 490	:	:	33 970

¹⁾ Da diese Produkte nicht zur menschlichen Ernährung bestimmt sind, wurde es als zweckmäßig angesehen, sie gesondert auszuweisen.

¹⁾ Si è ritenuto opportuno presentare a parte, separatamente dalla frutta, questi prodotti in quanto non vengono utilizzati per l'alimentazione umana.

¹⁾ Ces produits ne servant pas à la consommation humaine, il a été jugé utile de les présenter séparément.

²⁾ Siehe auch Tabellen 3 und 4.

²⁾ Vedi anche tavole 3 e 4.

²⁾ Voir également tableaux 3 et 4.

Omschrijving	Statistisch vastgestelde arealen (ha)			Productie (1 000 t)		
	1970	1971	1972	1970	1971	1972

4. NEDERLAND

1. Gesamterzeugung an Obst

1. Production totale de fruits

1. Totale produktie van fruit

Handelsproductie ¹⁾	42 644	39 207	37 542	679	688	548
Productie van eigen tuin ²⁾	:	:	:	60	50	40
Totaal	:	:	:	739	738	588

¹⁾ Weitere Einzelheiten in den Tabellen 2 und 3.
²⁾ Ohne Unterteilung nach einzelnen Obstarten.

¹⁾ Voor meer bijzonderheden zie tabellen 2 en 3.
²⁾ Zonder ondervinding naar verschillende fruitsoorten.

¹⁾ Pour plus de détails voir les tableaux 2 et 3.
²⁾ Sans ventilation en différentes espèces de fruits.

2. Anlieferungen von Obst an die „Veilingen“ und Markterzeugung, in t

2. Arrivages de fruits pour la vente à la criée et production pour le commerce, en t

2. Veilingaanvoer van fruit en handelsproductie in t

No.	Fruitsoorten	1970 of 1970/71			1971 of 1971/72			1972 of 1972/73		
		Veiling- aanvoer	Directe verkoop	Handels- productie	Veiling- aanvoer	Directe verkoop	Handels- productie	Veiling- aanvoer	Directe verkoop	Handels- productie
51	Appelen ^{**1)}	:	:	450 000	:	:	520 000	:	:	400 000
	<i>waaronder :</i>									
	Golden Delicious	:	:	145 000	:	:	188 000	:	:	165 000
52	Peren ^{**1)}	:	:	160 000	:	:	110 000	:	:	95 000
53	Kersen	:	:	8 000	:	:	7 600	:	:	1 700
54	Pruimen	:	:	13 100	:	:	6 500	:	:	8 000
56	Perziken	:	:	400	:	:	200	:	:	200
58	Bessen, rode en witte	:	:	5 400	:	:	3 500	:	:	4 000
58	Bessen, zwarte	:	:	1 000	:	:	500	:	:	500
	Totaal No. 58	:	:	6 400	:	:	4 000	:	:	4 500
59	Frambozen	:	:	3 900	:	:	3 200	:	:	2 400
60	Kruisbessen	:	:	400	:	:	300	:	:	200
61	Bramen	:	:	1 100	:	:	700	:	:	1 100
62	Aardbeien	:	:	30 400	:	:	31 400	:	:	31 200
63	Druiven ^{**}	:	:	4 900	:	:	4 300	:	:	3 700
	Totaal	548 000	130 600	678 600	546 700	141 500	688 200	438 000 *	110 000 *	548 000

Anmerkung :

Die mit zwei Sternen (**) gekennzeichneten Zahlen sind aus den monatlichen Meldungen über die Anlieferungen so zusammengerechnet worden, daß sie jeweils den Ernten aus einer Wachstumsperiode entsprechen. Die übrigen Zahlen sind identisch mit den Zahlen nach Kalenderjahren; die Wachstumsperioden dieser Obstarten liegen so, daß die Wiedergabe von Kalenderjahreszahlen keine wesentliche Abweichung gegenüber einer Darstellung nach Wachstumsperioden mit sich bringt.

¹⁾ Außer den Zahlen über die Markterzeugung von Äpfeln und Birnen wird vom Niederländischen Landwirtschaftsministerium eine Schätzung der Bruttoerzeugung vorgenommen. Diese liegt etwa 10 % über den hier veröffentlichten Zahlen.

Opmerking :

De cijfers van de met twee sterretjes (**) aangeduide produkten zijn zodanig uit de maandelijks gegevens betreffende de afleveringen berekend, dat zij de handelsproductie van de desbetreffende oogst weergeven. De overige gegevens hebben betrekking op het kalenderjaar omdat bij deze fruitsoorten de afzet geheel in hetzelfde kalenderjaar plaatsvindt als de oogst.

¹⁾ Buiten de cijfers over de handelsproductie van appels en peren wordt door het Landbouwwaterie in Nederland ook de bruto produktie geraamd. Deze is ongeveer 10 % hoger dan de hier gepubliceerde cijfers.

Remarque :

Pour faire concorder les données de production d'une récolte avec celles d'une période de croissance les nombres marqués de deux astérisques (**) ont été calculés à partir des renseignements mensuels sur les arrivages. Les autres nombres sont identiques aux données par année civile; les périodes de croissance de ces sortes de fruits s'étendent de telle sorte qu'il n'y a pas de différence marquante entre la présentation des données par année civile et celle par période de croissance.

¹⁾ Outre les données concernant la production de pommes et de poires pour le commerce le Ministère de l'Agriculture des Pays-Bas relève la production brute de ces deux espèces. Celle-ci est supérieure d'environ 10 % aux chiffres repris ici.

Teil III : Obsterzeugung
C : Ländertabellen

Partie III : Production de fruits
C : Tableaux par pays

No.	Fruitsoorten	Totale oppervlakte			Waaronder : jonger dan 1 jaar ¹⁾		
		1970	1971	1972	1970	1971	1972

noch : 4. NEDERLAND (suite)

3. Statistisch festgestellte Anbauflächen
für die einzelnen Obstarten, in ha

3. Superficies recensées pour les différentes
sortes de fruits, en ha

3. Statistisch vastgestelde arealen voor afzonderlijke fruitsoorten, in ha

51	Appelen	26 354	24 050	22 956	934	512	590
52	Peren	8 465	8 051	7 670	201	94	137
53	Morellen	534	517	483	:	:	:
53	Kersen	1 371	1 214	1 094	:	:	:
	Totaal No. 53	1 905	1 713	1 577	:	:	:
54	Pruimen	1 464	1 271	1 203	:	:	:
	Overige pit- en steenvruchten ²⁾	92	80	52	:	:	:
	Totaal pit- en steenvruchten	38 280	35 183	33 458	:	:	:
58	Bessen :						
	rode en witte	553	387	320	99	:	:
	zwarte	180	112	89	39	:	:
	Totaal	733	499	409	:	:	:
59	Frambozen	410	370	332	54	:	:
62	Aardbeien :						
	onder glas	: ⁵⁾	: ⁵⁾	: ⁵⁾	:	:	:
	open grond	2 803	2 780	2 968	:	:	:
63	Druiven (onder glas)	167	153	134	:	:	:
	Overig klein fruit ³⁾	207	201	207	:	:	:
	Overig fruit (onder glas) ⁴⁾	44	39	33	:	:	:
	Fruit totaal	42 644	39 207	37 542	:	:	:
	waaronder :						
	Fruit onder glas	211 ⁶⁾	192 ⁶⁾	168 ⁶⁾	:	:	:

¹⁾ Bei roten und weißen Johannisbeeren = jünger als 3 Jahre, bei schwarzen = jünger als 4 Jahre.

²⁾ Anlagen im Freiland.

³⁾ Einschl. Brombeeren und Stachelbeeren.

⁴⁾ Einschl. Pfirsiche und Pflaumen.

⁵⁾ Ab 1968 kann diese Fläche nicht mehr getrennt ausgewiesen werden.

⁶⁾ Ohne Erdbeeren.

¹⁾ Voor rode en witte bessen = jonger dan 3 jaar, voor zwarte bessen = jonger dan 4 jaar.

²⁾ Open grond.

³⁾ Met inbegrip van bramen en kruisbessen.

⁴⁾ Met inbegrip van perziken en pruimen.

⁵⁾ Vanaf 1968 kan deze oppervlakte niet meer onderverdeeld worden.

⁶⁾ Zonder aardbeien.

¹⁾ Pour les groseilles rouges et blanches = moins de 3 ans, pour les cassis = moins de 4 ans.

²⁾ De plein air.

³⁾ Y compris les mûres et les groseilles à maquereau.

⁴⁾ Y compris les pêches et les prunes.

⁵⁾ Cette superficie n'est plus relevée séparément depuis 1968.

⁶⁾ Sans fraises.

Désignation	Superficie (ha)			Production (1 000 t ¹⁾)		
	1970	1971	1972	1970	1971	1972

5. BELGIQUE/BELGIË

1. Gesamterzeugung an Obst

1. Production totale de fruits

Fruits pour le commerce :						
de plein air ²⁾	19 705	18 633	17 710	:	:	:
sous verre ³⁾	:	296	380	:	:	:
Sous-total	:	18 929	18 090	432	408	361
Fruits pour l'usage familial :						
dans les exploitations recensées	1 541	1 321	1 186	:	:	:
chez les particuliers ⁴⁾	10 302	10 302	10 302	:	:	:
Sous-total	11 841	11 623	11 488	:	:	:
Total	:	30 552	29 578	:	:	:

¹⁾ Schätzungen.

²⁾ Weitere Einzelheiten in Tabelle 2.

³⁾ Ohne Unterteilung nach einzelnen Obstarten.

⁴⁾ Wird nicht jedes Jahr ermittelt. Für 1970, 1971 und 1972 wurde das Ergebnis von 1959 eingesetzt.

¹⁾ Estimations.

²⁾ Pour plus de détails, voir tableau 2.

³⁾ Sans ventilation par sortes de fruits.

⁴⁾ N'a pas été recensé annuellement. Pour 1970, 1971 et 1972 on a employé le résultat de 1959.

2. Markterzeugung an einzelnen Obstarten und statistisch erfaßte Anbauflächen ¹⁾

2. Production de fruits pour le commerce et superficies recensées ¹⁾

No.	Sortes de fruits	Production totale (t)			Superficie de plein air en culture principale ²⁾ (ha)			Superficie sous verre (ha)		
		1970	1971	1972	1970	1971	1972	1970	1971	1972
51	Pommes	241 000	271 500	238 500				:	:	:
	dont :									
	Golden Delicious	110 000	120 000	130 000				:	:	:
52	Poires	98 500	60 000	57 000	18 383 ³⁾	17 478 ⁴⁾	16 503 ⁴⁾	:	:	:
53	Cerises	24 500	20 000	8 750				:	:	:
54	Prunes	12 000	7 500	3 500				:	:	:
56	Pêches	2 000 ⁵⁾	1 000 ⁵⁾	750 ⁵⁾				:	2	2
58	Groseilles	6 000	3 500	4 000	111	102	88	:	:	:
58	Cassis	250	150	150	11	7	12	:	:	:
	Total No. 58	6 250	3 650	4 150	122	110	100	:	:	:
59	Framboises	100	150	150	34	31	30	:	:	:
60	Groseilles vertes	1 000	700	700	17	13	13	:	:	:
62	Fraises	34 800	32 400	35 550	1 027	1 001	1 063	:	60	67
63	Raisins	12 000	12 000	11 050	:	:	:	:	234	310
	Autres fruits	:	:	:	:	:	1 ⁶⁾	:	0 ⁺	1
	Total	432 150	408 900	360 550	19 705	18 633	17 710	:	296	380

¹⁾ Die Anbauflächen sind bei den Jahreszählungen wahrscheinlich nicht vollständig angegeben worden.

²⁾ Weitere Unterteilung nach Obstarten fehlt.

³⁾ Davon 100 t in Unterglasanlagen.

⁴⁾ Einschl. anderer Obstarten.

⁵⁾ Brombeeren.

¹⁾ Lors des recensements annuels, les superficies ne sont probablement pas communiquées dans leur totalité.

²⁾ Une ventilation plus poussée par sortes de fruits fait défaut.

³⁾ Dont 100 t en culture sous verre.

⁴⁾ Y compris les autres fruits.

⁵⁾ Mûres.

Désignation	1970	1971	1972
-------------	------	------	------

6. LUXEMBOURG

1. Gesamterzeugung an Obst, in t¹⁾

1. Production totale de fruits, en t¹⁾

Production pour le commerce dans les exploitations professionnelles et dans les grands vergers privés ²⁾	8 230	7 080	8 880
Production pour l'usage familial : dans les exploitations professionnelles et dans les grands vergers privés ²⁾	6 140	4 920	3 620
dans les jardins privés ³⁾	2 470	2 220	2 250
Sous-total	8 610	7 140	5 870
Total	16 840	14 220	14 750

¹⁾ Schätzungen des Landwirtschaftsministeriums.

²⁾ Weitere Einzelheiten in Tabelle 2.

³⁾ Schätzungen.

¹⁾ Estimation du Ministère de l'Agriculture.

²⁾ Pour plus de détails voir tableau 2.

³⁾ Estimations.

2. Erzeugung an einzelnen Obstarten im Erwerbsobstbau und in größeren Privatgärten

2. Production de fruits dans les exploitations professionnelles et dans les grands jardins privés

Désignation	Années	Pommes	Poires	Cerises	Prunes ⁴⁾	Baies ⁵⁾	Fraises	Total
		No. 51	No. 52	No. 53	No. 54	58, 59, 60	No. 62	
Nombre d'arbres ¹⁾ (1 000)	1970	380	50	20	95	×	×	545
	1971	360	45	20	90	×	×	515
	1972	358	45	20	90	×	×	513
Superficies (ha) ²⁾	1970	200 ⁶⁾	:	:	:	35	40	275
	1971	170 ⁶⁾	:	:	:	30	40	240
	1972	150 ⁶⁾	:	:	:	30	40	220
Rendement (kg/arbre ou 100 kg/ha)	1970	:	12	45	16	48	63	:
	1971	:	9	50	13	33	75	:
	1972	:	7	40	28	33	75	:
Production totale (t)	1970	11 000	600	900	1 500	120	250	14 370
	1971	9 000	400	1 000	1 200	100	300	12 000
	1972	8 500	300	800	2 500	100	300	12 500
soit : pour la vente (t)	1970	6 000	250	700	1 000	80	200	8 230
	1971	5 000	200	700	900	80	200	7 080
	1972	6 000	200	600	1 800	80	200	8 880
pour l'usage familial ³⁾ (t)	1970	5 000	350	200	500	40	50	6 140
	1971	4 000	200	300	300	20	100	4 920
	1972	2 500	100	200	700	20	100	3 620

¹⁾ Hochstämme, bei Birnen auch Niederstämme.

²⁾ Insofern als Zahlen vorliegen.

³⁾ Direktverzehr und für die Herstellung von Obstmost.

⁴⁾ Einschl. Zwetschen und Mirabellen.

⁵⁾ Johannisbeeren, Himbeeren und Stachelbeeren.

⁶⁾ Flächen der Niederstammkulturen.

¹⁾ Hautes tiges, pour les poires également basses tiges.

²⁾ Dans la mesure où les données sont disponibles.

³⁾ Pour la consommation directe et pour la production de vin de fruits.

⁴⁾ Y compris les quetsches et les mirabelles.

⁵⁾ Groseilles à grappes, framboises et groseilles à maquereau.

⁶⁾ Superficies en cultures basses tiges.

Sorten Variétés	1970	1971	1972	Sorten Variétés	1970	1971	1972
--------------------	------	------	------	--------------------	------	------	------

Erzeugung einiger Obstarten
nach Sorten¹⁾ (in t)

Production de quelques espèces fruitières
par variété¹⁾ (en t)

1. ITALIE

a. Äpfel				a. Pommes				c. Pfirsiche				c. Pêches																																																																																																																							
Imperatore o Morgenduft	419 750	295 800	326 560	Hale, J.H.	91 240	92 370	85 240	Incroci Morettini	105 840	111 150	100 500	Stark Delicious	292 840	238 860	267 510	Amsden	16 970	15 930	11 780	Sant'Anna Balducci	35 370	32 790	20 500	Abbondanza o Belfort	103 420	70 130	62 350	Fior di Maggio (Mayflower)	29 730	35 020	30 230	Golden Delicious	423 200	371 060	512 030	Dixired	97 660	115 890	114 040	Delicious	128 290	114 600	120 990	Elberta	32 260	26 990	26 110	Annurca	69 430	74 870	73 080	Pieri 81	40 870	43 390	41 380	Rome Beauty	20 810	14 960	16 720	Redhaven	128 720	152 440	172 890	Renetta del Canada	66 530	58 970	69 050	Yesuvio o Puteolana	37 690	58 130	60 880	Starking	60 860	52 280	49 770	Bella di Cesena	26 750	21 960	18 660	Jonathan	99 080	95 970	101 660	Cardinal	80 160	90 830	96 690	Rosa di Caldaro	19 540	12 070	8 120	Southland	26 510	24 750	35 500	Altre cultivar specificamente indi- cate ²⁾	232 370	196 430	165 710	Springtime	26 920	40 560	42 050	Cultivar locali non specificate	83 510	61 960	56 370	Altre cultivar specificamente indi- cate ²⁾	136 600	140 750	142 280	Altre cultivar	41 870	39 340	43 280	Cultivar locali non specificate	85 870	91 700	78 690	Totale	2 061 500	1 697 300	1 873 200	Altre cultivar	128 240	154 450	190 780	Totale	1 127 400	1 249 100	1 268 200
b. Birnen				b. Poires				d. Apfelsinen				d. Oranges																																																																																																																							
William	307 920	276 160	238 080	Tarocco	279 150	331 580	381 640	Moro	137 290	172 180	192 970	Sanguinello	249 150	299 940	351 520	Sanguinello « Cuscuna »	22 360	20 600	23 850	Curato	29 730	20 450	11 560	Sanguigne comuni	111 510	122 030	115 100	Ovale o Calabrese	58 600	72 350	71 630	Spadona d'estate	33 790	34 970	33 310	Belladonna	24 360	20 560	29 290	Spadona d'inverno	22 400	24 470	25 340	Navels	29 160	27 180	20 570	Altre cultivar specificamente indi- cate ²⁾	217 900	204 300	194 530	Valencia	7 090	5 460	9 940	Cultivar locali non specificate	97 110	82 690	74 320	Bionde comuni	402 080	384 660	352 850	Altre cultivar	47 450	54 800	41 280	Arancio amaro	4 250	5 860	5 040	Totale	1 906 300	1 705 000	1 536 400	Totale	1 325 000	1 462 400	1 554 400																																																				

¹⁾ Für Deutschland (BR) und Luxemburg fehlen die nach Sorten aufgliederten Erzeugungsangaben. Für Frankreich sind die wenigen Angaben der Sorten in die Landestabelle aufgenommen worden (siehe Seiten 89-90).

¹⁾ Pour l'Allemagne (RF) et le Luxembourg, les données de production ventilées par variété font défaut. Pour la France, les quelques données variétales sont reprises directement dans le tableau consacré à ce pays (voir pages 89-90).

²⁾ Andere Sorten, die zwar in den nationalen Statistiken namentlich aufgeführt sind, deren durchschnittlicher Anteil an der Gesamtproduktion der betreffenden Obstart jedoch weniger als 2 % beträgt. Es handelt sich um folgende Sorten :

²⁾ Autres variétés citées nommément dans les statistiques nationales mais dont la part de chacune représente en moyenne moins de 2 % de la production totale de l'espèce considérée. Il s'agit des variétés suivantes :

- Äpfel/Pommes : Richared, Renetta di Champagne, Stayman Winesap, Limoncella, Sargente, Democrat, Gravenstein, Commercio, Rambour Franc, Lavina, Rosa Montara, Campanino, Pearmain dorata, Decio, Piana, Rosa Marchigiana, Rosa Romana, Durello.
- Birnen/Poires : Spadona d'inverno, Coscia di Firenze, Butirra Clairgeau, Spina Capri, Butirra precoce Morettini, Mandernassa, Butirra Giffard, Decana d'inverno, Butirra Hardy, Gentile bianca, Santa Maria Morettini, Buona Luisa d'Ayranches, Decana del Comizio, Trionfo di Vienne, Favorita di Clapp, Butirra d'estate, Moscatella d'estate, Butirra d'Hardenpont, Duchessa d'Angoulême, Martin secco, Bergamotta Espera.
- Pfirsiche/Pêches : Charles Ingouf, Bella di Roma, Piangipane, Early Elberta, Terzarola, Impero, Michelini, Admiral Dewey, Velluto di Hollywood, Dixigem, Aurora, Trionfo, Waddel.

Teil III : Obsterzeugung
D : Anhang

Partie III : Production de fruits
D : Annexes

Sorten Variétés	1970	1971	1972	Sorten Variétés	1970	1971	1972
--------------------	------	------	------	--------------------	------	------	------

Erzeugung einiger Obstarten
nach Sorten (in t)

Production de quelques espèces fruitières
par variété (en t)

2. PAYS-BAS

a. Äpfel				b. Birnen			
a. Pommes				b. Poires			
Stark Earliest	6 300	4 300	3 000	Clapp's Favourite	11 000	8 800	5 000
Transparent Blanche	4 200	4 000	2 000	Bonne Louise d'Avranches	12 000	8 400	8 000
James Grieve	50 000	38 000	28 000	Beurré Hardy	20 000	8 100	11 000
Glorie van Holland	1 500	:	:	Précoce de Trévoux	5 700	3 300	3 400
Cox's Orange	85 000	88 000	55 000	Triomphe de Vienne	7 000	3 900	3 100
Ingrid Marie	3 700	3 300	3 000	Beurré Alex Lucas	6 000	2 600	2 800
Golden Delicious	145 000	188 000	165 000	Conférence	38 000	32 000	22 000
Jonathan	30 000	26 000	15 000	Doyenné du Comice	11 000	12 300	11 000
Laxtons' Superb	4 700	4 600	3 000	Légipont	23 000	9 200	10 000
Schone van Boskoop	55 000	85 000	56 000	Overige	26 300	12 900	18 700
Lombartscalville	11 000	12 200	6 000	Totaal	160 000	110 000	95 000
Overige	53 600	66 600	64 000				
Totaal	450 000	520 000	400 000				

3. BELGIQUE/BELGIË

a. Äpfel				b. Birnen			
a. Pommes				b. Poires			
Stark Earliest	:	:	:	Clapp's Favourite	:	:	:
Transparente Blanche	:	:	:	Beurré Durondeau	7 500	7 000	7 000
James Grieve	15 000	7 500	17 500	Beurré Hardy	3 000	2 000	2 000
Cox's Orange	30 000	40 000	38 000	Conférence	28 000	20 500	18 000
Golden Delicious	110 000	120 000	130 000	Doyenné du Comice	15 000	11 500	15 000
Jonathan	15 000	9 000	9 000	Légipont	24 000	10 000	8 000
Belle de Boskoop	32 000	52 000	29 000	Autres	21 000	9 000	7 000
Autres	39 000	43 000	25 000	Total	98 500	60 000	57 000
Total	241 000	271 500	238 500				

PUBLICATIONS
PUBLICATIONS
VERÖFFENTLICHUNGEN
PUBBLICAZIONI
UITGAVEN
PUBLIKATIONER

Agrarstatistische Veröffentlichungen

A. Nach Jahrgängen ¹⁾

1959-1960 „Agrarstatistische Mitteilungen“ ¹⁾, ab 1961 „Agrarstatistik“

Fischerei: Versorgungsbilanzen, Anlandungen, Fänge Preise, Besatzungsmitglieder, Flotte

Bodennutzung. Ernten auf dem Ackerland. Futtererzeugung. Gemüseerzeugung. Obsterzeugung. Anbau unter Schutz

Milch und Milcherzeugnisse. Milchbilanzen. Eiererzeugung und -bilanzen

Viehbestände. Fleischerzeugung. Versorgungsbilanzen für Fleisch

Agrarstatistisches Jahrbuch

Versorgungsbilanzen für Getreide. Versorgungsbilanzen für Zucker. Versorgungsbilanzen für Melasse. Versorgungsbilanzen für Wein

Versorgungsbilanzen für Reis und Bruchreis. Versorgungsbilanzen für die Gesamtheit von Gemüse und Obst. Marktversorgungsbilanzen für einzelne Gemüse- und Obstarten. Versorgungsbilanzen für weitere pflanzliche Erzeugnisse. Forststatistiken

Versorgungsbilanzen für Fette und Öle

Land- und forstwirtschaftliche Gesamtrechnung. Durchschnittserlöse. Preise und Preisindizes

Milch und Milcherzeugnisse. Milchbilanzen. Eiererzeugung und -bilanzen

Fischerei: Versorgungsbilanzen, Anlandungen, Fänge, Preise, Besatzungsmitglieder, Flotte

Viehbestände. Fleischerzeugung. Versorgungsbilanzen für Fleisch

Bodennutzung. Gemüseerzeugung. Obsterzeugung

Agrarstatistisches Jahrbuch

Regionalstatistiken (pflanzliche Erzeugung und Viehbestände). Versorgungsbilanzen für Getreide. Versorgungsbilanzen für Reis und Bruchreis

Preise und Preisindizes

Versorgungsbilanzen für Fette und Öle

Versorgungsbilanzen für Zucker, Versorgungsbilanzen für Melasse. Versorgungsbilanzen für die Gesamtheit von Gemüse und Obst. Marktversorgungsbilanzen für einzelne Gemüse- und Obstarten. Versorgungsbilanzen für Wein. Versorgungsbilanzen für weitere pflanzliche Erzeugnisse

Land- und forstwirtschaftliche Gesamtrechnung. Durchschnittserlöse

Forststatistiken. Gemüseerzeugung. Obsterzeugung

¹⁾ Vollständiges Verzeichnis der Jahrgänge 1959 bis 1966 letztmalig in Heft 2/1967 sowie in „Verzeichnis der vom SAEG veröffentlichten agrarstatistischen Untersuchungen (1959-1967)“ aufgeführt. 1967 bzw. 1968 siehe Heft 5/1968 bzw. 11/1968 „Agrarstatistik“.

Publications sur la statistique agricole

A. Par année ¹⁾

1959-60 « Informations de la statistique agricole » ¹⁾, à partir de 1961 « Statistique agricole »

1971

3 Pêche: bilans d'approvisionnement, débarquements, captures, prix, membres d'équipage, flotte

4 Utilisation des terres. Récoltes des terres arables. Production fourragère. Production de légumes. Production de fruits. Cultures sous abri

5 Lait et produits laitiers. Bilans du lait. Production et bilans d'œufs

6 Effectifs du bétail. Production de viande. Bilans d'approvisionnement en viande

Annuaire de Statistique Agricole

1972

1 Bilans d'approvisionnement des céréales. Bilans d'approvisionnement du sucre. Bilans d'approvisionnement de la mélasse. Bilans d'approvisionnement du vin

2 Bilans d'approvisionnement du riz et des brisures. Bilans d'approvisionnement pour l'ensemble des légumes et des fruits. Bilans d'approvisionnement du marché de quelques espèces de légumes et de fruits. Bilans d'approvisionnement d'autres produits végétaux. Statistiques forestières

3 Bilans d'approvisionnement des graisses et huiles

4 Comptes de l'agriculture et de la sylviculture. Valeurs unitaires. Prix et indices de prix

5 Lait et produits laitiers. Bilans du lait. Production et bilans d'œufs

6 Pêche: bilans d'approvisionnement, débarquements, captures, prix, membres d'équipage, flotte

7 Effectifs du bétail. Production de viande. Bilans d'approvisionnement en viande

8 Utilisation des terres. Production de légumes. Production de fruits

Annuaire de Statistique Agricole

1973

1 Statistiques régionales (production végétale et effectifs du bétail). Bilans d'approvisionnement des céréales. Bilans d'approvisionnement du riz et des brisures

2 Prix et indices de prix

3 Bilans d'approvisionnement des graisses et huiles

4 Bilans d'approvisionnement du sucre. Bilan d'approvisionnement de la mélasse. Bilans d'approvisionnement de l'ensemble des légumes et des fruits. Bilans d'approvisionnement du marché de quelques espèces de légumes et de fruits. Bilans d'approvisionnement du vin. Bilans d'approvisionnement d'autres produits végétaux

5 Comptes de l'agriculture et de la sylviculture. Valeurs unitaires

6 Statistiques forestières. Production de légumes. Production de fruits

¹⁾ Le répertoire complet des années 1959 à 1966 a été publié en dernier lieu dans le fascicule n° 2/1967 ainsi que dans la « Liste des travaux de la Statistique agricole publiés par l'OSCE (1959-1967) ». 1967 et 1968 voir n° 5/1968 et 11/1968 de la « Statistique agricole ».

Sachgebiet ¹⁾	„Agrarstatistik“ (grüne Reihe) ²⁾ « Statistique agricole » (série verte) ²⁾									„Statistische Informationen“ « Informations statistiques »	Matière ¹⁾
	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973		
Struktur der landwirtschaftlichen Betriebe											Structure des exploitations agricoles
Zahl und Fläche der Betriebe		10									Nombre et surface des exploitations
Besitzverhältnisse											Modes de faire-valoir
Teilstücke											Morcellement
Betriebe mit Getreideanbau											Exploitations cultivant des céréales
Betriebe mit Zuckerrübenanbau											Exploit. cultiv. des betteraves sucrières
Betriebe mit Rebenanbau											Exploitations cultivant des vignes
Betriebe mit Viehhaltung			2								Exploitations ayant du bétail
Arbeitskräfte	5									4/1963	Main-d'œuvre
Betriebsmittel der Landwirtschaft											Moyens de production en agriculture
Schlepperbestand		5		8							Parc de tracteurs
Bestand an landw. Maschinen											Parc de machines agricoles
Landwirtschaftliches Zugkraftgefüge		5								2/1961	Potentiel de traction dans l'agriculture
Verbrauch an Handelsdünger		1	1	2	7						Consommation d'engrais chimiques
Verfütterung von Getreide			9								Céréales consommées en fourrage
Bodennutzung und pflanzliche Erzeugung											Utilisation des terres et production végétale
Bodennutzung		1; 6	3	1; 5;	6			8		1/1960; 2/1965	Utilisation des terres
Wachstumsnoten	5										Notes d'état de cultures
Ernten auf dem Ackerland	1	2	3	5	6		4				Récoltes des terres arables
Futtererzeugung				5	6		4				Production fourragère
Stroherzeugung				6	6		4				Production de paille
Gemüseerzeugung		2	3	8	8		4	8	6	4/1960	Production de légumes
Obstbaumbestände											Nombre d'arbres fruitiers
Obsterzeugung		2	3	8	8		4	8	6	4/1960; 3/1967	Production fruitière
Nichteßbare Gartenbauerzeugnisse	3				8					1/1964	Produits horticoles non comestibles
Weinerzeugung	5	6	9	8							Production de vin
Anbau unter Schutz							4				Cultures sous abri
Viehbestände und tierische Erzeugung											Effectifs du bétail et production animale
Viehbestände	7	7	8	7	2	3	6	7		2-3/1966	Effectifs du bétail
Milcherzeugung und Milchverwendung ³⁾		3	2; 11	10	7	7	5	5		2/1961; 1/1963;	Production et utilisation du lait
Fleischerzeugung ³⁾	7	7	8	7	2	3	6	7		1/1966	Production de viande ³⁾
Eiererzeugung		3	2; 11	10	7	7	5	5		2/1960	Production d'œufs
										2/1965	
Versorgungsbilanzen											Bilans d'approvisionnement
Allgemeine Versorgungsberechnungen			6/7							1/1964	Statistiques gén. d'approvisionnement
Pflanzliche Erzeugnisse :											Produits végétaux :
— Getreide; Reis und Bruchreis	1	1	1	1	1	1	1	1,2	1	1-2/1962	— Céréales; riz et brisures de riz
— Wein	5	6	9	8	1	1	1	1	4		— Vin
— Zuckerrüben, Zucker, Glukose	1	2	1	1	1	1	1	1	4		— Betteraves sucrières, sucre, glucose
— Melasse									4		— Mélasse
— Gemüse und Obst		6	10	2; 11	8	5		2	4		— Légumes et fruits
— Sonstige pflanzliche Erzeugnisse		6	10	2; 11	8	5		2	4		— Autres produits végétaux
Tierische Erzeugnisse :											Produits animaux :
— Milch und Milcherzeugnisse		3	2; 11	10	7	7	5	5			— Lait et produits laitiers
— Fleisch	7	7	8	7	2	3	6	7			— Viande
— Bienenhonig	1	2	1	1	1	1	1	1			— Miel d'abeilles
— Eier			11	10	7	7	5	5			— Œufs
Fisch	6	9	12	9		2	3	6			Poisson
Fette und Öle	2		5; 11	3	3	6	2	3	3		Grasses et huiles
Außenhandel											Commerce extérieur
Landw. Marktordnungserzeugnisse	5	5	10								Produits agricoles réglementés
Preise und Preisindizes											Prix et indices de prix
Preise landw. Erzeugnisse	4	4	4	4	4	4	4	4	2	2/1965; 4/1969	Prix des produits agricoles
Indizes der landw. Erzeugerpreise ³⁾	4	4	4	4	4	4	4	4	2		Indices des prix agricoles à la product. ³⁾
Indizes der landw. Betriebsmittelpreise	4	4	4	4	4	4	4	4	2		Indices des prix des moyens de product.
Landwirtschaftliche und forstwirtschaftliche Gesamtrechnung. Durchschnittserlöse											Comptes de l'agriculture et de la sylviculture. Valeurs unitaires.
Landwirtschaft	4	4	4	4	4	4	4	4	5	2/1965; 3/1963	
Forstwirtschaft	8	8		2; 11	6	5		2	6		Économie forestière
Fischerei											Pêche
Anlandungen, Preise, Besatzung, Flotte	6	9	12	9		2	3	6			Débarquements, prix, équipage, flotte
Regionalstatistiken											Statistiques régionales
Zahl und Fläche der landw. Betriebe											Exploitations agricoles
Besitzverhältnisse		5									Modes de faire-valoir
Bodennutzung	3			6							Utilisation des terres
Pflanzliche Erzeugung	3			6	5						Production végétale
Erträge pflanzlicher Erzeugnisse		10							1		Rendements des produits végétaux
Viehbestände	7			11					1		Effectifs du bétail
Forstflächen	8	8									Superficies boisées
Agrarstatistisches Jahrbuch							x	x	x	2/1965	Annuaire de Statistique Agricole

¹⁾ Regional untergliederte Statistiken sind lediglich unter der Rubrik „Regionalstatistiken“ aufgeführt.

²⁾ Die synoptische Übersicht für die Jahrgänge 1959-1966 wurde letztmalig in Heft 2/1967 sowie in „Verzeichnis der vom SAEG veröffentlichten agrarstatistischen Untersuchungen (1959-1967)“ aufgeführt.

³⁾ Monatliche Angaben erscheinen in „Allgemeines Statistisches Bulletin“.

¹⁾ Les statistiques réparties par régions figurent uniquement sous la rubrique « Statistiques régionales ».

²⁾ Le tableau synoptique comprenant les années 1959 à 1966 a été publié en dernier lieu dans le fascicule n° 2/1967 ainsi que dans la « Liste des travaux de la Statistique agricole publiés par l'OSCE (1959-1967) ».

³⁾ Données mensuelles paraissant dans le « Bulletin Général de Statistiques ».

TITEL	TITRE	Preis Einzelnummer Prezzo di ogni numero					Prix par numéro Price per issue Prijs per nummer					Preis Jahresabonnement Prezzo abbonamento annuo			Prix abonnement annuel Price annual subscription Prijs jaarabonnement		
		DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	
		PERIODISCHE VERÖFFENTLICHUNGEN		PUBLICATIONS PÉRIODIQUES													
Allgemeine Statistik (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch 11 Hefte jährlich	Statistiques générales (violett) allemand / français / italien / néerlandais / anglais 11 numéros par an	5,50	8,50	950	5,50	75	51,50	78,—	8 750	51,—	70						
Regionalstatistik - Jahrbuch (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch	Statistiques régionales - annuaire (violett) allemand / français / italien / néerlandais / anglais	14,50	22,50	2 500	14,50	200	—	—	—	—	—						
Volkswirtschaftliche Gesamtrechnungen - Jahrbuch (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch	Comptes Nationaux - annuaire (violett) allemand / français / italien / néerlandais / anglais	14,50	22,50	2 500	14,50	200	—	—	—	—	—						
Zahlungsbilanzen - Jahrbuch (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch	Balances des paiements - annuaire (violett) allemand / français / italien / néerlandais / anglais	11,—	17,—	1 900	11,—	150	—	—	—	—	—						
Steuerstatistik - Jahrbuch (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch	Statistiques fiscales - annuaire (violett) allemand / français / italien / néerlandais / anglais	11,—	17,—	1 900	11,—	150	—	—	—	—	—						
Statistische Grundzahlen deutsch, französisch, italienisch, niederländisch, englisch	Statistiques de base allemand, français, italien, néerlandais, anglais	7,50	11,50	1 250	7,70	100	—	—	—	—	—						
Außenhandel : Monatsstatistik (rot) deutsch / französisch 11 Hefte jährlich	Commerce extérieur : Statistique mensuelle (rouge) allemand / français 11 numéros par an	5,50	8,50	950	5,50	75	51,50	78,—	8 750	51,—	70						
Außenhandel : Analytische Übersichten (Nimex) (rot); jährlich (Jan.-Dez.) (1971) deutsch / französisch	Commerce extérieur : Tableaux analytiques (Nimex) (rouge); publication annuelle (jan.-déc.) (1971) allemand / français																
Band A — Landwirtschaftliche Erzeugnisse	Volume A — Produits agricoles	22,—	33,50	3 750	22,—	300											
Band B — Mineralische Stoffe	Volume B — Produits minéraux	11,—	17,—	1 900	11,—	150											
Band C — Chemische Erzeugnisse	Volume C — Produits chimiques	22,—	33,50	3 750	22,—	300											
Band D — Kunststoffe, Leder	Volume D — Matières plastiques, cuir	18,50	28,—	3 150	18,50	250											
Band E — Holz, Papier, Kork	Volume E — Bois, papier, liège	15,—	22,50	2 500	15,—	200											
Band F — Spinnstoffe, Schuhe	Volume F — Matières textiles, chaussures	22,—	33,50	3 750	22,—	300											
Band G — Steine, Gips, Keramik, Glas	Volume G — Pierres, plâtre, céramique, verre	15,—	22,50	2 500	15,—	200											
Band H — Eisen und Stahl	Volume H — Fonte, fer et acier	18,50	28,—	3 150	18,50	250											
Band I — Unedle Metalle	Volume I — Autres métaux communs	18,50	28,—	3 150	18,50	250											
Band J — Maschinen, Apparate	Volume J — Machines, appareils	22,—	33,50	3 750	22,—	300											
Band K — Beförderungsmittel	Volume K — Matériel de transport	11,—	17,—	1 900	11,—	150											
Band L — Präzisionsinstrumente, Optik	Volume L — Instruments de précision, optique	18,50	28,—	3 150	18,50	250											
Jahrbuch (Länder / Waren)	Annuaire (pays-produits)	22,—	33,50	3 750	22,—	300											
Spezialpreis 12 Bände	Prix spécial 12 volumes	169,—	255,50	28 750	167,—	2 300											
Außenhandel : Analytische Übersichten - CST (rot) (1971) deutsch / französisch jährlich	Commerce extérieur : Tableaux analytiques - CST (rouge) (1971) allemand / français publication annuelle																
Band Export	Volume Export	29,50	44,50	5 000	29,—	400	—	—	—	—	—						
Band Import	Volume Import	22,—	33,50	3 750	22,—	300	—	—	—	—	—						
Außenhandel : Länderverzeichnis - NCP (rot) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch jährlich	Commerce extérieur : Nomenclature des pays - NCP (rouge) allemand / français / italien / néerlandais publication annuelle	5,50	8,50	950	5,50	75	—	—	—	—	—						
Außenhandel : Erzeugnisse EGKS (rot) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch jährlich	Commerce extérieur : Produits CECA (rouge) allemand / français / italien / néerlandais publication annuelle	18,50	28,—	3 150	18,50	250	—	—	—	—	—						

TITOLO	TITEL	TITLE
PUBBLICAZIONI PERIODICHE	PERIODIEKE UITGAVEN	PERIODICAL PUBLICATIONS
Statistiche generali (viola) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese 11 numeri all'anno	Algemene statistiek (paars) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels 11 nummers per jaar	General Statistics (purple) German / French / Italian / Dutch / English 11 issues per year
Statistiche regionali - annuario (viola) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese	Regionaalstatistiek - jaarboek (paars) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels	Regional Statistics - yearbook (purple) German / French / Italian / Dutch / English
Conti nazionali - annuario (viola) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese	Nationale rekeningen - jaarboek (paars) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels	National Accounts - yearbook (purple) German / French / Italian / Dutch / English
Bilance dei pagamenti - annuario (viola) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese	Betalingsbalansen - jaarboek (paars) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels	Balances of Payments - yearbook (purple) German / French / Italian / Dutch / English
Statistiche fiscali - annuario (viola) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese	Belastingstatistiek - jaarboek (paars) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels	Tax Statistics - yearbook (purple) German / French / Italian / Dutch / English
Statistiche generali della Comunità tedesco, francese, italiano, olandese, inglese	Basisstatistieken Duits, Frans, Italiaans, Nederlands, Engels	Basic Statistics German, French, Italian, Dutch, English
Commercio estero : Statistica mensile (rosso) tedesco / francese 11 numeri all'anno	Buitenlandse handel : Maandstatistiek (rood) Duits / Frans 11 nummers per jaar	Foreign Trade : Monthly Statistics (red) German / French 11 issues per year
Commercio estero : Tavole analitiche (Nimexe) (rosso); pubblicazione annuale (genn.-dic.) (1971) tedesco / francese	Buitenlandse handel : Analytische tabellen (Nimexe) (rood); jaarlijks (jan.-dec.) (1971) Duits / Frans	Foreign Trade : Analytical Tables (Nimexe) (red) yearly (Jan.-Dec.) (1971) German / French
<p>Volume A — Prodotti agricoli</p> <p>Volume B — Prodotti minerali</p> <p>Volume C — Prodotti chimici</p> <p>Volume D — Materie plastiche, cuoio</p> <p>Volume E — Legno, carta, sughero</p> <p>Volume F — Materie tessili, calzature</p> <p>Volume G — Pietre, gesso, ceramica, vetro</p> <p>Volume H — Ghisa, ferro e acciaio</p> <p>Volume I — Altri metalli comuni</p> <p>Volume J — Macchine ed apparecchi</p> <p>Volume K — Materiale da trasporto</p> <p>Volume L — Strumenti di precisione, ottica</p> <p>Annuario (paesi-prodotti) Prezzo speciale 12 volumi</p>	<p>Deel A — Landbouwprodukten</p> <p>Deel B — Minerale produkten</p> <p>Deel C — Chemische produkten</p> <p>Deel D — Plastische stoffen, leder</p> <p>Deel E — Hout, papier, kurk</p> <p>Deel F — Textielstoffen, schoeisel</p> <p>Deel G — Steen, gips, keramiek, glas</p> <p>Deel H — Gietijzer, ijzer en staal</p> <p>Deel I — Onedele metalen</p> <p>Deel J — Machines en toestellen</p> <p>Deel K — Vervoermaterieel</p> <p>Deel L — Precisie-instrumenten, optische toestellen</p> <p>jaarboek (landen-produkten) Speciale prijs 12 delen</p>	<p>Volume A — Agricultural products</p> <p>Volume B — Mineral products</p> <p>Volume C — Chemical products</p> <p>Volume D — Plastic materials, leather</p> <p>Volume E — Wood, paper, cork</p> <p>Volume F — Textiles, footwear</p> <p>Volume G — Articles of stone, of plaster, ceramic products, glass and glassware</p> <p>Volume H — Iron and steel, and articles thereof</p> <p>Volume I — Basemetals</p> <p>Volume J — Machinery and mechanical appliances</p> <p>Volume K — Transport equipment</p> <p>Volume L — Precision instruments, optics</p> <p>Yearbook (countries-products) Special price for 12 volumes</p>
Commercio estero : Tavole analitiche - CST (rosso) (1971) tedesco / francese pubblicazione annuale Volume Export Volume Import	Buitenlandse handel : Analytische tabellen CST (rood) (1971) Duits / Frans jaarlijkse uitgave Deel Export Deel Import	Foreign Trade : Analytical Tables - CST (red) (1971) German / French Yearly publication Volume Export Volume Import
Commercio estero : Nomenclatura dei paesi - NCP (rosso) tedesco / francese / italiano / olandese pubblicazione annuale	Buitenlandse handel : Gemeenschappelijke landenlijst - NCP (rood) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands jaarlijks	Foreign Trade : Standard Country Nomenclature - NCP (red) German / French / Italian / Dutch yearly
Commercio estero : Prodotti CECA (rosso) tedesco / francese / italiano / olandese pubblicazione annuale	Buitenlandse handel : Produkten EGKS (rood) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands jaarlijks	Foreign Trade : ECSC Products (red) German / French / Italian / Dutch yearly

TITEL	TITRE	Preis Einzelnummer Price per issue Prezzo di ogni numero					Preis Jahresabonnement Price annual subscription Prezzo abbonamento annuo						
		DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb		
PERIODISCHE VERÖFFENTLICHUNGEN	PUBLICATIONS PERIODIQUES												
Überseische Assoziierte : Rückblickendes Jahrbuch des Außenhandels der AASM (1959-1966) - Per Land (olivgrün) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch (Mauretanien, Mali, Obervolta, Niger, Senegal, Elfenbeinküste, Togo, Dahome, Kamerun, Tschad, Zentralafrika, Gabun, Kongo (Brazzaville), Madagaskar)	Associés d'outre-mer : Annuaire rétrospectif du commerce extérieur des EAMA (1959-1966) - Par pays (vert-olive) allemand / français / italien / néerlandais / anglais (Mauritanie, Mali, Haute-Volta, Niger, Sénégal, Côte - d'Ivoire, Togo, Dahomey, Cameroun, Tchad, Rép. Centrafricaine, Gabon, Congo-Brazzaville, Madagascar)	7,50	11,50	1 250	7,25	100	—	—	—	—	—	—	—
Überseische Assoziierte : Rückblickendes Jahrbuch des Außenhandels der AASM (1967-1969) (olivgrün) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch in 2 Bänden - je Band	Associés d'outre-mer : Annuaire rétrospectif du commerce extérieur des EAMA (1967-1969) (vert-olive) allemand / français / italien / néerlandais / anglais en 2 volumes - par numéro	7,50	11,50	1 250	7,25	100	—	—	—	—	—	—	—
Überseische Assoziierte : Rückblickendes Jahrbuch des Außenhandels der AASM (1969-1970) (olivgrün) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch in 2 Bänden - je Band	Associés d'outre-mer : Annuaire rétrospectif du commerce extérieur des EAMA (1969-1970) (vert-olive) allemand / français / italien / néerlandais / anglais en 2 volumes - par numéro	11,—	17,—	1 900	11,—	150	—	—	—	—	—	—	—
Überseische Assoziierte : Statistisches Jahrbuch der AOM (olivgrün) französisch	Associés d'outre-mer : Annuaire Statistique des AOM (vert-olive) français	7,50	11,50	1 250	7,50	100	—	—	—	—	—	—	—
Energiestatistik (rubinfarben) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch vierteljährlich Jahrbuch (im Abonnement eingeschl.)	Statistiques de l'énergie (rubis) allemand / français / italien / néerlandais / anglais publication trimestrielle annuaire (compris dans l'abonnement)	11,— 18,50	17,— 28,—	1 900 3 150	11,— 18,50	150 250	51,50 —	78,— —	8 750 —	51,— —	700 —	—	—
Industriestatistik (blau) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch vierteljährlich Jahrbuch (im Abonnement eingeschl.)	Statistiques industrielles (bleu) allemand / français / italien / néerlandais publication trimestrielle annuaire (compris dans l'abonnement)	9,50 14,50	14,— 22,50	1 600 2 500	9,50 14,50	125 200	42,50 —	64,50 —	7 200 —	42,— —	575 —	—	—
Eisen und Stahl (blau) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch zweimonatlich Jahrbuch 1964, 1966, 1968, 1970 (nicht im Abonnement eingeschlossen)	Sidérurgie (bleu) allemand / français / italien / néerlandais publication bimestrielle annuaire 1964, 1966, 1968, 1970 (non compris dans l'abonnement)	9,50 14,50	14,— 22,50	1 600 2 500	9,50 14,50	124 200	40,50 —	61,50 —	6 900 —	40,— —	550 —	—	—
Sozialstatistik (gelb) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch; oder : deutsch / französisch 6 Hefte jährlich Jahrbuch (nicht im Abonnement eingeschlossen)	Statistiques sociales (jaune) allemand / français / italien / néerlandais ou : allemand / français 6 numéros par an annuaire (non compris dans l'abonnement)	11,— 18,50	17,— 28,—	1 900 3 150	11,— 18,50	150 250	55,— —	83,50 —	9 400 —	54,50 —	750 —	—	—
Agrarstatistik (grün) deutsch / französisch 6 Hefte jährlich Jahrbuch (im Abonnement eingeschlossen)	Statistique agricole (vert) allemand / français 6 numéros par an Annuaire (compris dans l'abonnement)	9,50	14,—	1 600	9,50	125	40,50	61,50	6 900	40,—	550	—	—
Verkehrstatistik (karmesinrot) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch Jahrbuch	Statistiques des Transports (cramoisi) allemand / français / italien / néerlandais Annuaire	7,50	11,50	1 250	7,50	100	—	—	—	—	—	—	—

TITOLO	TITEL	TITLE
<p>PUBBLICAZIONI PERIODICHE</p>	<p>PERIODIEKE UITGAVEN</p>	<p>PERIODICAL PUBLICATIONS</p>
<p>Associati d'oltremare : Annuario retrospettivo del commercio estero degli SAMA (1959-1966) - per paese (verde oliva) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese (Mauritania, Mali, Alto Volta, Niger, Senegal, Costa d'Avorio, Togo, Dahomey, Camerun, Ciad, Centrafrica, Gabon, Congo (Brazzaville), Madagascar)</p>	<p>Overzeese geassocieerden : Retrospectief jaarboek van de buitenlandse handel van de GASM (1959-1966) per land (olijfgroen) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels (Mauritanië, Mali, Boven-Volta, Niger, Senegal, Ivoorkust, Togo, Dahomey, Kameroen, Tsjaad, Centraal-Afrika, Gabon, Kongo (Brazzaville), Madagascar)</p>	<p>Overseas Associates : Retrospective Yearbook of Foreign Trade of the AASM by Country (1959-1966) (olive-green) German / French / Italian / Dutch / English (Mauritania, Mali, Upper Volta, Niger, Senegal, Ivory Coast, Togo, Dahomey, Cameroon, Chad, Central African Republic, Gabon, Congo (Brazzaville), Madagascar)</p>
<p>Associati d'oltremare : Annuario retrospettivo del commercio estero degli SAMA (1967-1969) (verde oliva) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese 2 numeri - prezzo unitario</p>	<p>Overzeese geassocieerden : Retrospectief jaarboek van de buitenlandse handel van de GASM (1967-1969) (olijfgroen) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels in 2 delen, per deel</p>	<p>Overseas Associates : Retrospective Yearbook of Foreign Trade of the AASM (1967-1969) (olive-green) German / French / Italian / Dutch / English in 2 volumes - each volume</p>
<p>Associati d'oltremare : Annuario retrospettivo del commercio estero degli SAMA (1969-1970) (verde oliva) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese 2 numeri - prezzo unitario</p>	<p>Overzeese geassocieerden : Retrospectief jaarboek van de buitenlandse handel van de GASM (1969-1970) (olijfgroen) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels in 2 delen, per deel</p>	<p>Overseas Associates : Retrospective Yearbook of Foreign Trade of the AASM (1969-1970) (olive-green) German / French / Italian / Dutch / English in 2 volumes - each volume</p>
<p>Associati d'oltremare : Annuario statistico degli AOM (verde oliva) francese</p>	<p>Overzeese geassocieerden : Statistisch jaarboek voor de AOM (olijfgroen) Frans</p>	<p>Overseas Associates : Statistical Yearbook of the AOM (olive-green) French</p>
<p>Statistiche dell'energia (rubino) tedesco / francese / italiano / olandese / inglese pubblicazione trimestrale annuario (compreso nell'abbonamento)</p>	<p>Energiestatistiek (robin) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands / Engels driemaandelijks jaarboek (begrepen in het abonnement)</p>	<p>Energy Statistics (ruby) German / French / Italian / Dutch / English quarterly Yearbook (included in the subscription)</p>
<p>Statistiche dell'industria (blu) tedesco / francese / italiano / olandese pubblicazione trimestrale annuario (compreso nell'abbonamento)</p>	<p>Industriestatistiek (blauw) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands driemaandelijks jaarboek (begrepen in het abonnement)</p>	<p>Industrial Statistics (blue) German / French / Italian / Dutch quarterly Yearbook (included in the subscription)</p>
<p>Siderurgia (blu) tedesco / francese / italiano / olandese pubblicazione bimestrale annuario 1964, 1966, 1968, 1970 (non compreso nell'abbonamento)</p>	<p>Ijzer en staal (blauw) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands tweemaandelijks jaarboek 1964, 1966, 1968, 1970 (niet begrepen in het abonnement)</p>	<p>Iron and Steel (blue) German / French / Italian / Dutch bimonthly Yearbook 1964, 1966, 1968, 1970 (not included in the subscription)</p>
<p>Statistiche sociali (giallo) tedesco / francese / italiano / olandese o : tedesco / francese 6 numeri all'anno annuario (non compreso nell'abbonamento)</p>	<p>Sociale statistiek (geel) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands of : Duits / Frans 6 nummers per jaar jaarboek (niet begrepen in het abonnement)</p>	<p>Social Statistics (yellow) German / French / Italian / Dutch or : German - French 6 issues yearly Yearbook (not included in the subscription)</p>
<p>Statistica agraria (verde) tedesco / francese 6 numeri all'anno Annuario (compreso nell'abbonamento)</p>	<p>Landbouwstatistiek (groen) Duits / Frans 6 nummers per jaar jaarboek (begrepen in het abonnement)</p>	<p>Agricultural Statistics (green) German / French 6 issues yearly Yearbook (included in the subscription)</p>
<p>Statistica dei trasporti (cremisi) tedesco / francese / italiano / olandese annuario</p>	<p>Vervoerstatistiek (karmozijn) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands jaarboek</p>	<p>Transport Statistics (crimson) German / French / Italian / Dutch Yearbook</p>

TITEL	TITRE	Preis Einzelnummer Price per issue Prezzo di ogni numero					Preis Jahresabonnement Price annual subscription Prezzo abbonamento annuo							
		par numéro Prijs per nummer					Preis Jahresabonnement Price annual subscription Prezzo abbonamento annuo							
		DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb			
EINZELVERÖFFENTLICHUNGEN	PUBLICATIONS NON PÉRIODIQUES													
Sozialstatistik : Sonderreihe „Wirtschaftsrechnungen“ (gelb) (Ausgabe 1966-1967) <i>deutsch / französisch und italienisch / niederländisch</i> 7 Hefte, bestehend aus jeweils einem Text- und einem Tabellentheil Einzelheft	Statistiques sociales : Série spéciale « Budgets familiaux » (jaune) (édition 1966-1967) <i>allemand / français et italien / néerlandais</i> 7 numéros, comprenant chacun un exposé et des tableaux par numéro	16,—	20,—	2 500	14,50	200	—	—	—	—	—			
Sozialstatistik : Sonderreihe „Erhebung über die Struktur und Verteilung der Löhne“ (gelb) 8 Bände Gesamtausgabe	Statistiques sociales : Série spéciale « Enquête sur la structure et la répartition des salaires » (jaune) 8 volumes série complète	15,— 88,—	22,— 133,—	2 500 15 000	14,50 87,—	200 1 200	—	—	—	—	—			
Agrarstatistik : Sonderreihe „Grund-erhebung über die Struktur der landwirtschaftlichen Betriebe. Zusammenfassende Ergebnisse nach Erhebungsbezirken“ Je Heft	Statistique agricole : Série spéciale « Enquête de base sur la structure des exploitations agricoles. Résultats récapitulatifs par circonscription d'enquête » par numéro	9,50	14,—	1 560	9,—	125	—	—	—	—	—			
Allgemeine Statistik : Sonderreihe „Die Input-Output-Tabellen 1965“ (violett) <i>französisch und Sprache des betreffenden Landes</i> Abonnement für die ersten 6 Bände	Statistiques générales : Série spéciale « Les Tableaux Entrées-Sorties 1965 » (violet) <i>français + langue du pays concerné</i> abonnement pour les 6 premiers vol.	11,— 51,30	16,70 77,80	1 870 8 750	11,— 51,—	150 700	—	—	—	—	—			
Allgemeine Statistik : Sondernummer „Europäisches System volkswirtschaftlicher Gesamtrechnungen“ - ESVG <i>deutsch, französisch, italienisch, niederländisch</i>	Statistiques générales : Numéro spécial « Système européen de comptes économiques intégrés » - SEC <i>allemand, français, italien, néerlandais</i>	18,35	27,80	3 120	18,—	250	—	—	—	—	—			
Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige in den Europäischen Gemeinschaften (NACE) <i>deutsch / französisch und italienisch / niederländisch</i> Ausgabe 1970	Nomenclature générale des activités économiques dans les Communautés européennes (NACE) <i>allemand / français et italien / néerlandais</i> édition 1970	9,50	14,—	1 560	9,—	125	—	—	—	—	—			
Internationales Warenverzeichnis für den Außenhandel (CST) (rot) <i>deutsch / französisch / italienisch / niederländisch</i>	Classification statistique et tarifaire pour le commerce international (CST) (rouge) <i>allemand / français / italien / néerlandais</i>	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—			
Einheitliches Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik (NST) Ausgabe 1968 <i>deutsch / französisch / italienisch / niederländisch</i>	Nomenclature uniforme de marchandises pour les statistiques de transport (NST) édition 1968 <i>allemand / français / italien / néerlandais</i>	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—			
Harmonisierte Nomenklatur für die Außenhandelsstatistiken der EWG-Länder (NIMEXE) (rot) <i>deutsch, französisch, italienisch, niederländisch</i> Vollständiger Text - Ausgabe 1969 + Austauschblätter 1970 + 1971 + 1972 englisch (grau) Vollständiger Text 1971 Vollständiger Text 1972	Nomenclature harmonisée pour les statistiques du commerce extérieur des pays de la CEE (NIMEXE) (rouge) <i>allemand, français, italien, néerlandais</i> Texte intégral - Edition 1969 + supplément 1970 + 1971 + 1972 anglais (gris) Texte intégral 1971 Texte intégral 1972	60,— 60,— 60,—	83,— 83,— 83,—	9 370 9 370 9 370	54,50 54,50 54,50	750 750 750	— — —	— — —	— — —	— — —	— — —			

TITOLO	TITEL	TITLE
PUBBLICAZIONI NON PERIODICHE	NIET-PERIODIEKE UITGAVEN	NON-PERIODICAL PUBLICATIONS
<p>Statistiche sociali : Serie speciale « Bilanci familiari » (giallo) (edizione 1966-1967) tedesco / francese e italiano / olandese 7 numeri, comprendenti ciascuno un testo e tabelle prezzo unitario</p>	<p>Sociale statistiek : Bijzondere reeks „Budgetonderzoek” (geel) (uitgave 1966-1967) Duits / Frans en Italiaans / Nederlands 7 nummers met elk een tekstgedeelte en een tabellengedeelte per nummer</p>	<p>Social Statistics : Special Series of Economic Accounts (yellow) (1966-1967 edition) German / French, and Italian / Dutch 7 issues, each containing text and tables per issue</p>
<p>Statistiche sociali : Serie speciale « Indagine sulla struttura e sulla ripartizione dei salari » (giallo) 8 volumi serie completa</p>	<p>Sociale statistiek : Bijzondere reeks „Enquête naar de structuur en de verdeling der lonen” (geel) 8 delen volledige serie</p>	<p>Social Statistics : Special Series “Survey on the structure and distribution of wages” (yellow) 8 volumes complete series</p>
<p>Statistica agraria : Serie speciale « indagine di base sulla struttura delle aziende agricole - Risultati riassuntivi per circoscrizione d'indagine » prezzo unitario</p>	<p>Landbouwstatistiek : Bijzondere reeks „Basis-enquête inzake de structuur van de landbouwbedrijven - Samengevatte resultaten per enquêtegebied” per nummer</p>	<p>Agricultural Statistics : Special Series “Basis survey on the structure of agricultural holdings - Summary results according to survey areas” per issue</p>
<p>Statistiche generali : Serie speciale « Tavole Input-Output 1965 » (viola) francese + lingua del paese in oggetto abbonamento per i primi 6 volumi</p>	<p>Algemene statistiek : Bijzondere reeks „Input-Output tabellen 1965” (paars) Frans + de taal van het betrokken land abonnement voor de eerste 6 delen</p>	<p>General Statistics : Special Series “The Input-Output Tables 1965” (purple) French + the language of the country concerned The series of the first 6 issues</p>
<p>Statistiche generali : Numero speciale « Sistema europeo di conti economici integrati » SEC tedesco, francese, italiano, olandese</p>	<p>Algemene statistiek : Speciaal nummer „Europees stelsel van economische rekeningen” ESER Duits, Frans, Italiaans, Nederlands</p>	<p>General Statistics : Special issue “European system of integrated economic accounts” ESA German, French, Italian, Dutch</p>
<p>Nomenclatura generale delle attività economiche nelle Comunità europee (NACE) tedesco / francese e italiano / olandese edizione 1970</p>	<p>Algemene systematische bedrijfsindeling in de Europese Gemeenschappen (NACE) Duits / Frans en Italiaans / Nederlands uitgave 1970</p>	<p>General Nomenclature of Economic Activities in the European Communities (NACE) German / French, and Italian / Dutch 1970 issue</p>
<p>Classificazione statistica e tariffaria per il commercio internazionale (CST) (rosso) tedesco / francese / italiano / olandese</p>	<p>Classificatie voor statistiek en tarief van de internationale handel (CST) (rood) Duits / Frans / Italiaans / Nederlands</p>	<p>Statistical and Tariff Classification for International Trade (CST) (red) German / French / Italian / Dutch</p>
<p>Nomenclatura uniforme delle merci per la statistica dei trasporti (NST) - Edizione 1968 tedesco / francese / italiano / olandese</p>	<p>Eenvormige goederennomenclatuur voor de vervoersstatistieken (NST) - Uitgave 1968 Duits / Frans / Italiaans / Nederlands</p>	<p>Standard Goods Nomenclature for Transport Statistics (NST) - 1968 issue German / French / Italian / Dutch</p>
<p>Nomenclatura armonizzata per le statistiche del commercio estera dei paesi della CEE (NIMEXE) (rosso) tedesco, francese, italiano, olandese Testo integrale - Edizione 1969 + supplemento 1970 + 1971 + 1972 Inglese (grigio) Testo integrale 1971 Testo integrale 1972</p>	<p>Geharmoniseerde Nomenclatuur voor de Statistieken van de Buitenlandse Handel van de Lid-Staten van de EEG (NIMEXE) (rood) Duits, Frans, Italiaans, Nederlands Volledige tekst - uitgave 1969 + supplement 1970 + 1971 + 1972 Engels (grijs) Volledige tekst 1971 Volledige tekst 1972</p>	<p>Harmonized Nomenclature for the Foreign Trade Statistics of the EEC Countries (NIMEXE) (red) German, French, Italian, Dutch Full Text - 1969 issue + supplement 1970 + 1971 + 1972 English (grey) Full text 1971 Full text 1972</p>

**OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE
BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS STATISTISKE KONTOR**

J. Mayer **Directeur général / Director-General / Generaldirektor / Direttore generale / Directeur-generaal / Generaldirektør**

E. Hentgen **Assistant / Assistant / Assistent / Assistente / Assistent / Assistent**

Directeurs / Directors / Direktoren / Direttori / Directeuren / Direktører

G. Bertaud **Méthodologie statistique, traitement de l'information / Statistical methods, information processing / Statistische Methoden, Informationswesen / Metodologia statistica, trattamento dell'informazione / Methodologie van de statistiek, informatieverwerking / Statistiske metoder, information**

V. Paretti **Statistiques générales et comptes nationaux / General statistics and national accounts / Allgemeine Statistik und Volkswirtschaftliche Gesamtrechnung / Statistiche generali e conti nazionali / Algemene statistiek en nationale rekeningen / Almen statistik og nationalregnskab**

D. Harris **Statistiques démographiques et sociales / Demographical and social statistics / Bevölkerungs- und Sozialstatistik / Statistiche demografiche e sociali / Sociale en bevolkingsstatistiek / Befolknings- og socialstatistik**

S. Louwes **Statistiques de l'agriculture, des forêts et de la pêche / Statistics of agriculture, forests and fisheries / Statistik der Landwirtschaft, Forstwirtschaft und Fischerei / Statistiche dell'agricoltura, delle foreste e della pesca / Landbouw-, bosbouw- en visserijstatistiek / Landbrugs-, skovbrugs- og fiskeristatistik**

F. Grotius **Statistiques de l'énergie, de l'industrie et de l'artisanat / Energy, industry and craft statistics / Energie-, Industrie- und Handwerksstatistik / Statistiche dell'energia, dell'industria e dell'artigianato / Energie-, industrie- en ambachtsstatistiek / Energi-, industri- og håndværksstatistik**

S. Ronchetti **Statistiques des commerces, transports et services / Trade, transport and services statistics / Handels-, Transport- und Dienstleistungsstatistik / Statistiche dei commerci, trasporti e servizi / Handels-, vervoers- en dienstverleningsstatistiek / Handels-, transport- og servicestatistik**

Cette publication est vendue, par numéro, au prix de Ffr 14,— ou Fb 125,— ou par abonnement annuel au prix de Ffr 61,50 ou Fb 550,—. S'adresser aux bureaux de vente et d'abonnements indiqués ci-dessous :

This publication is delivered by the following sales agents at the price of : single copies : £ 1.04, annual subscription : £ 4.58 :

Diese Veröffentlichung kann zum Einzelpreis von DM 9,50 oder zum Jahresabonnementspreis von DM 40,50 durch die nachstehend aufgeführten Vertriebsstellen bezogen werden :

Questa pubblicazione è in vendita al prezzo di Lit. 1600 il numero o di Lit. 6900 per l'abbonamento annuale. Ogni richiesta va rivolta agli uffici di vendita e di abbonamento seguenti :

Deze publikatie kost Fl. 9,50 resp. Bfr 125,— per nummer of Fl. 40,— resp. Bfr 550,— per jaarabonnement en is verkrijgbaar bij onderstaande verkoop- en abonnementskantoren :

Denne publikation kan købes gennem nedenstående salgssteder til en pris af kr. 18,75 pr. hæfte eller kr. 82,45 pr. helårsabonnement.

BELGIË-BELGIOUE	BELGISCH STAATSBLOD, Leuvenseweg 40, 1000 Brussel — PCR 50-80 MONITEUR BELGE, Rue de Louvain 40, 1000 Bruxelles — CCP 50-80
DANMARK	J.H. SCHULTZ — Boghandel — Møntergade 19, 1116 København K
DEUTSCHLAND (BR)	VERLAG BUNDESANZEIGER 5 Köln 1 — Postfach 108006, Fernschreiber : Anzeiger Bonn 08 882 595, Postscheckkonto: 834 00 Köln
FRANCE	SERVICE DE VENTE EN FRANCE DES PUBLICATIONS DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES — Journal officiel, 26, rue Desaix — 75 732 Paris — Cedex 15 ^e — Tél. (1) 306 51 00 — CCP : Paris 23-96
IRELAND	STATIONERY OFFICE — The Controller — Beggar's Bush — Dublin 4
ITALIA	LIBRERIA DELLO STATO, Piazza G. Verdi, 10, 00198 Roma — CCP : 1/2640 Agenzie : 00187 ROMA — Via del Tritone, 61/A e 61/B e Via XX Settembre (Palazzo Ministero delle Finanze) ● 20121 MILANO — Galleria Vittorio Emanuele, 3 ● 50129 FIRENZE — Via Cavour, 46/R ● 80121 NAPOLI — Via Chiaia, 5 ● 16121 GENOVA — Via XII Ottobre, 172 ● 40125 BOLOGNA — Strada Maggiore 23/A
LUXEMBOURG	OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EURO- PÉENNES, Luxembourg, Boîte postale 1003, et 29, rue Aldringen, Bibliothè- que — CCP 191-90, compte courant bancaire : Banque Internationale à Luxem- bourg 8-109/6003/300.
NEDERLAND	STAATSDRUKKERIJ- EN UITGEVERIJBEDRIJF, Christoffel Plantijnstraat, 's-Gravenhage, Postgirorekening 42 53 00
UNITED KINGDOM	H.M. STATIONERY OFFICE, P.O. Box 569, London S.E. 1
AUTRES PAYS OTHER COUNTRIES ANDERE LANDER ALTRI PAESI ANDERE LANDEN ANDRE LANDE	} OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES Luxembourg, Boîte postale 1003

OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES
OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
AMT FÜR AMTLICHE VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
UFFICIO DELLE PUBBLICAZIONI UFFICIALI DELLE COMUNITÀ EUROPEE
BUREAU VOOR OFFICIËLE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
KONTORET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS OFFICIELLE PUBLIKATIONER